



Centre de recherche
en civilisation
canadienne-française

Documents de travail

34

Répertoire numérique
du 25^e au 30^e versement du fonds
de l'Association canadienne-française d'Ontario



Répertoire numérique du 25^e au 30^e versement
du fonds de l'Association canadienne-française d'Ontario

par

Johanne Beaumont

avec la collaboration de

France Beauregard
Luce Duval Laflamme
Michel Lalonde
Lucie Pagé

Documents de
travail du
Centre de
recherche en
civilisation
canadienne-
française

34

Ottawa

Centre de recherche en
civilisation canadienne-française

Université d'Ottawa

1991

La collection «Documents de travail du Centre de recherche en civilisation canadienne-française» vise à assurer une diffusion limitée d'instruments de recherche portant sur le Canada français. Elle accueille plus particulièrement les travaux appartenant à la catégorie des guides, listes, catalogues, répertoires, inventaires ou index. Les documents faisant l'objet d'étude peuvent être manuscrits ou imprimés, sonores, visuels ou muséologiques. Les manuscrits destinés à cette collection sont soumis à l'évaluation d'un comité.

Collection dirigée par

André Lapierre

André LaRose

Lucie Pagé

Copyright Ottawa 1991 par le CRCCF

Tous droits réservés pour tous les pays. La reproduction d'un extrait quelconque de ce livre, par quelque procédé que ce soit, tant électronique que mécanique, en particulier par photocopie et par microfilm, est interdite sans l'autorisation écrite du CRCCF.

RÉPERTOIRE NUMÉRIQUE DU 25^e AU 30^e VERSEMENT DU FONDS
DE L'ASSOCIATION CANADIENNE-FRANÇAISE D'ONTARIO

Dans la même collection :

1. Inventaire des chercheurs sur le Canada français à l'Université d'Ottawa
2. Répertoire des chercheurs sur la vie française en Ontario
3. Livres conservés au Centre de recherche en civilisation canadienne-française
4. Inventaire des documents de l'Association canadienne-française d'Ontario, volume I
5. Inventaire des documents Edmond Dyonnet conservés au Centre de recherche en civilisation canadienne-française
6. Inventaire des documents de l'Association canadienne-française d'Ontario, volume II
7. Inventaire du fonds Union du Canada
8. Guide des archives du Centre de recherche en civilisation canadienne-française
9. Répertoire de brochures relatives à l'Ontario français
10. Bibliographie de la littérature outaouaise et franco-ontarienne
11. Propos sur la littérature outaouaise et franco-ontarienne
- 12-16. Bibliographie de la critique de la littérature québécoise dans les revues des XIX^e et XX^e siècles
17. Répertoire de cartes autonomes sur l'Ontario français
18. Situation de l'édition et de la recherche (littérature québécoise ou canadienne-française), travaux du comité de recherche francophone de l'ALCQ
19. Répertoire des professeurs et chercheurs (littérature québécoise ou canadienne-française)
20. Catalogue raisonné des oeuvres de Joseph Saint-Charles (1868-1956). Édition préliminaire
21. Le Catalogue de la bibliothèque de Louis-Joseph Papineau
22. Répertoire numérique des documents de l'Union des cultivateurs franco-ontariens (1910-1980)

23. Inventaire des documents de l'Association canadienne-française d'Ontario (1851-1948), volume III
24. Répertoire analytique du fonds sonore Réginald Hamel (1962-1969)
25. Répertoire numérique des documents de la Fédération des associations de parents et instituteurs de langue française de l'Ontario (1940-1983) et de l'Association française des conseils scolaires de l'Ontario (1863-1983)
26. Répertoire numérique détaillé du fonds Roland Bériault (1931-1973)
27. Inventaire des documents de l'Association canadienne-française d'Ontario (1838, 1867, 1901, 1909-1985)
28. Répertoire numérique détaillé des documents de l'Association des enseignantes et des enseignants franco-ontariens (1936-1984)
29. Répertoire numérique détaillé du fonds de la Fédération des francophones hors Québec
30. Répertoire numérique détaillé du fonds de la Fédération culturelle des Canadiens français
31. Répertoire numérique détaillé du fonds de la Fédération des jeunes Canadiens français
32. Répertoire numérique détaillé du fonds de la Fédération nationale des femmes canadiennes-françaises
33. Bibliographie annotée des manuels de géographie au Canada français : 1804-1985

Pour tout renseignement, s'adresser au :

Centre de recherche en civilisation
canadienne-française
Université d'Ottawa
145, rue Jean-Jacques Lussier, pièce 274
OTTAWA (Ontario)
K1N 6N5

Tél.: (613) 564-6847

INTRODUCTION

Plus des deux tiers des archives acquises, conservées, traitées et rendues disponibles aux chercheurs/es par le Centre de recherche en civilisation canadienne-française de l'Université d'Ottawa portent sur l'Ontario français. Parmi ces fonds d'archives, celui de l'Association canadienne-française d'Ontario occupe une place de choix.

L'ACFO est fondée en 1910, dans le but de sauvegarder la langue et la culture françaises en Ontario. En 1912, par suite de l'adoption du Règlement 17 interdisant l'usage du français dans les écoles de la province, l'ACFO organise la résistance qui amènera le gouvernement ontarien à amender ce règlement en 1927. Depuis sa fondation, l'ACFO a été de toutes les luttes, et ce, dans les sphères d'activité les plus diverses : éducation, culture, économie, services juridiques, politique, santé et services sociaux. De plus, de nombreux organismes franco-ontariens ont pris naissance au sein de l'ACFO, dont le quotidien Le Droit, fondé en 1913. L'ACFO regroupe aujourd'hui 22 conseils régionaux et 17 associations affiliées. Elle est l'un des principaux porte-parole des communautés franco-ontariennes auprès des gouvernements provincial et fédéral.

Depuis le 9 décembre 1969, l'Association canadienne-française d'Ontario cède ses archives historiques au Centre de recherche en civilisation canadienne-française de l'Université d'Ottawa. Le fonds d'archives de l'ACFO est un fonds ouvert; périodiquement, l'ACFO fait en effet parvenir au Centre la partie de ses archives qui n'est plus d'utilisation courante et qui a une valeur de recherche. À ce jour, le fonds d'archives de l'ACFO comprend 47 versements, qui totalisent 120 mètres linéaires de documents.

Entre 1976 et 1988, le CROCF a organisé, traité, décrit et mis à la disposition des chercheurs les 24 premiers versements du fonds de l'ACFO, soit 60 mètres linéaires de documents. Les instruments de recherche de ces versements ont paru dans la collection des «Documents de travail du CROCF¹», en quatre volumes, sous le titre Inventaire des documents de l'Association canadienne-française d'Ontario (bien que les volumes III et IV soient en fait des répertoires numériques).

En 1990, grâce au soutien financier du Conseil canadien des archives, les 25^e au 30^e versements ont été traités, organisés et décrits dans le présent répertoire numérique. Ces archives proviennent du secrétariat provincial de l'ACFO et du secrétariat régional de l'ACFO d'Ottawa-Carleton, et comprennent : 36 mètres linéaires de documents textuels; 117 documents tridimensionnels et de grand format (cartes, plans, affiches, etc.); 590 photographies; 67 bobines sonores, cassettes et vidéocassettes (82 heures d'écoute). Les dates extrêmes des documents sont 1871 et 1985. Toutefois, à l'intérieur de ce cadre chronologique, les documents témoignent principalement des activités de l'Association au cours des années 1965 à 1980, période pendant laquelle l'ACFO élargit son champ d'action et change de nom : l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario devient, en 1969, l'Association canadienne-française d'Ontario.

Le présent répertoire numérique donne accès aux chercheurs/es à des documents variés, leur permettant d'étudier, par exemple :

- le rôle de centres d'animation dans les diverses communautés francophones;
- la mise sur pied d'écoles secondaires publiques;

1. Numéros 4, 6, 23 et 27.

- les crises scolaires de Sturgeon Falls, d'Elliot Lake, de Kapuskasing, de Cornwall et de Penetanguishene;
- les pressions pour la création de conseils scolaires homogènes de langue française;
- la position de l'ACFO en matière constitutionnelle;
- le rôle des médias (télévision, radio, presse écrite);
- la situation économique des francophones de l'Ontario;
- les mouvements coopératifs;
- les moyens de pression pour l'obtention de services juridiques en français devant les tribunaux de l'Ontario;
- le rôle des politiciens et des électeurs franco-ontariens sur les scènes provinciale et nationale;
- la toile de fond du rapport du Comité d'action sur les services de santé en langue française.

De plus, les chercheurs/es qui s'intéressent à l'histoire régionale et locale ont accès aux dossiers des associations régionales et aux dossiers locaux qui permettent de brosser un tableau général des diverses communautés francophones. Les dossiers personnels permettent, pour leur part, d'éclairer la vie de nombreuses personnalités passées et présentes de l'Ontario français.

Le répertoire numérique du 25^e au 30^e versement du fonds de l'Association canadienne-française d'Ontario s'adresse à une clientèle de chercheurs/es de domaines très variés : l'histoire, l'enseignement, la généalogie, le journalisme, l'économie, etc. En permettant la consultation de ces versements, le Centre contribue, en outre, au renouvellement de l'historiographie de l'Ontario français dominée en grande partie jusqu'à présent par l'étude des luttes scolaires du début du siècle. Les personnes désireuses d'approfondir leurs recherches sur l'ACFO peuvent également prendre connaissance, au CROCF,

des fonds de divers organismes et individus liés à l'Ontario français².

Afin de respecter l'ordre originel des documents du 25^e au 30^e versement du fonds de l'ACFO et de faciliter la recherche, les documents ont été regroupés dans les douze grandes séries suivantes :

- I. Constitution en société, statuts, règlements et rapports, 1969-1984;
- II. Congrès généraux, assemblées générales et assemblées annuelles, 1970-1983;
- III. Comité exécutif, Bureau des gouverneurs, Bureau de direction et Conseil d'administration, autres comités, s.d., 1871, 1910-1984;
- IV. Administrations provinciale et régionales, s.d., 1916-1985;
- V. Régie et finances, s.d, 1960-1985;
- VI. Autres activités, s.d., 1938-1984;
- VII. Relations avec les organismes externes, s.d., [1916]-1985;
- VIII. Dossiers d'information, s.d., 1910-1985;
- IX. Coupures de presse et divers, s.d., 1971-1984;
- X. Documents tridimensionnels et de grand format, s.d., 1909-1983;
- XI. Archives photographiques, s.d., 1886-1978;
- XII. Archives audio et audio-visuelles, s.d., 1960-1980.

La description des documents textuels comprend : l'intitulé des articles, suivi parfois d'un complément et de la cote des documents donnée par l'ACFO; les dates extrêmes des documents; le nombre de pièces ou l'étendue linéaire; la cote du CRCCF. Celle des documents tridimensionnels et de grand format indique : la cote; la date; l'intitulé; la description physique du document. Celle des documents photographiques fournit : la cote; le lieu; la date; l'intitulé, suivi d'un complément; le nom du photographe; la description

2. Voir le Guide des archives du Centre de recherche en civilisation canadienne-française de l'Université d'Ottawa. Ottawa : CRCCF, 1985.

physique du ou des documents; la référence bibliographique, si le document a été publié. Celle des bobines sonores, cassettes et vidéo-cassettes énumère : la cote; le lieu d'enregistrement; la face et partie de l'enregistrement; les participants, ou l'interviewer et l'interviewé; le sujet; la description physique; la vitesse, la durée et la qualité de l'enregistrement.

Plusieurs personnes ont collaboré à la préparation de cet ouvrage. Johanne Beaumont a organisé, traité et décrit les documents textuels. Les archivistes Luce Duval Laflamme et Michel Lalonde, et la responsable des archives, Lucie Pagé, se sont pour leur part chargés de la description des bobines sonores, des cassettes, des vidéocassettes, des documents photographiques, des documents tridimensionnels et de ceux de grand format. La préparation matérielle du manuscrit a été confiée à Aurore Morin. L'adjointe aux publications, France Beauregard, a révisé le manuscrit et préparé l'index onomastique. La responsable des archives a supervisé l'ensemble du projet. Enfin, le Comité des «Documents de travail du CROCF» a fait l'examen critique du manuscrit.

Il convient de souligner que l'organisation, le traitement et la description des documents des 25^e au 30^e versements du fonds de l'ACFO ont été rendus possibles grâce à l'aide financière du «Programme coopératif à frais partagés de classement et de description visant à réduire l'accumulation de documents» du Conseil canadien des archives. Nous remercions le Conseil canadien des archives pour son aide, de même que le Conseil des archives de l'Ontario pour son appui à ce projet.

Lucie Pagé

TABLE DES MATIERES

Introduction	vii
I. Constitution en société, statuts, règlements et rapports, 1969-1984.	1
A. Constitution en société, 1970-1980.	1
B. Statuts et règlements, 1969-1982.	1
C. Rapports annuels, 1979-1984	2
II. Congrès généraux, assemblées générales et assemblées annuelles, 1970-1983	2
III. Comité exécutif, Bureau des gouverneurs, Bureau de direction et Conseil d'administration, autres comités, s.d., 1871, 1910-1984.	7
1) Comité exécutif, 1871, 1910-1980	7
2) Bureau des gouverneurs, 1972-1982	9
3) Bureau de direction et Conseil d'administration, s.d., 1969-1983.	10
4) Planification et programmation des comités, [1982]	12
5) Animation, Service d', s.d., 1969-1983	12
6) Comité constitutionnel, 1969-1979	15
7) Comité consultatif pro-femmes, projet d'animation auprès des Franco-Ontariennes, s.d., 1975-[1983].	15
8) Comité d'action politique, 1977.	16
9) Comité d'action régionale.	16
10) Comité d'autofinancement, 1976	16
11) Comité de budget, 1977	16
12) Comité de décentralisation, 1982	16
13) Comité d'éducation, 1968-1983	16
14) Comité de gérance, 1975.	17
15) Comité de la condition féminine, 1979-[1983]	17
16) Comité de la planification financière, 1972.	17
17) Comité de la santé, des services sociaux et communautaires, 1979-1983	17
18) Comité des bibliothèques ou Comité provincial des bibliothèques, s.d., 1966-1983	18
19) Comité des communications, 1981, 1983	18
20) Comité de sélection, s.d., 1975-1978	18
21) Comité des finances, 1972, 1977-1978	19
22) Comité des ressources, 1982-1983	19
23) Comité d'information, 1983	19
24) Comité d'orientation et de stratégie, 1981	19
25) Comité du concours des arts populaires, 1972	19
26) Comité du mérite franco-ontarien, 1972	19
27) Comité du personnel 1973-1978.	19
28) Comité du service de développement, 1981	20
29) Comité économique, s.d., 1971-1983	20
30) Comité juridique et constitutionnel, 1978-1984	21
31) Comité ontarien de diffusion culturelle, 1972.	21

32) Comité pour l'avancement professionnel du personnel, 1976.	21
33) Comité provincial du Rallye franco-ontarien, 1977.	21
34) Comité sur Héritage-Ontario, 1972.	21
35) Divers comités, 1978-1981.	21
IV. Administrations provinciale et régionales, s.d., 1916-1985	21
A. Administration provinciale, s.d., 1916-1985.	21
1) Maison franco-ontarienne, s.d., 1966-1976	21
2) Dossiers du personnel, s.d., 1957-1982	22
3) Secrétariat intégré, s.d., 1957-1984	24
4) Correspondance générale et communiqués de presse, s.d., 1916-1985.	27
5) Budgets de l'Administration, de la Maison franco-ontarienne, du Secrétariat intégré et de l'Animation, [1971], [1973]	31
B. Administrations régionales, s.d., [1957]-1984.	31
1) Conseils régionaux, généralités, s.d., 1972-1984	31
2) Cochrane-Iroquois Falls, Conseil régional de, 1974-1983.	33
3) Grand-Nord, Conseil régional du, 1978-1983	33
4) Hamilton, Conseil régional de, 1961, 1980-1983	34
5) Kapuskasing-Hearst, Conseil régional de, 1974-1983	34
6) Kirkland Lake, Conseil régional de, 1968-1983	34
7) London-Sarnia, Conseil régional de, 1981-1983.	35
8) Mille-Iles, Conseil régional des, 1960-1982	35
9) Niagara, Conseil régional de la péninsule du, s.d., 1974-1983.	35
10) Nipissing, Conseil régional de, 1972-1983	36
11) Nord-Ouest, Conseil régional du, ou Association des francophones du Nord-Ouest de l'Ontario, 1971-1982	36
12) Nottawasaga, Conseil régional de, 1981-1982	37
13) Ontario-Sud, Conseil régional d', s.d., [1957]-1980	37
14) Ottawa-Carleton, Conseil régional d', s.d., 1972-1984.	37
15) Prescott-Russell, Conseil régional de, [1973]-1983	47
16) Rive-Nord, Conseil régional de la, s.d., 1972-1983	48
17) Simcoe-Nord, Conseil régional de, 1962-1983	48
18) Stormont-Glengarry, Conseil régional de, 1974-1983	48
19) Sudbury, Conseil régional de, 1971-1983	49
20) Témiskaming, Conseil régional du, 1973-1982.	50
21) Timmins, Conseil régional de, [1972]-1983	50
22) Toronto, Conseil régional de, s.d., 1962-1983.	50
23) Windsor-Essex, Conseil régional de, 1964-1983.	51
V. Régie et finances, s.d., 1960-1985	51
VI. Autres activités, s.d., 1938-1984.	54

VII. Relations avec les organismes externes, s.d., [1916]-1985 (dans l'ordre alphabétique des organismes)	63
VIII. Dossiers d'information, s.d., 1910-1985.	197
A. Dossiers personnels, s.d., 1917-1985	197
B. Localités, s.d., 1910-1983	217
C. Dossiers de documentation, s.d., [1922]-1984	238
IX. Coupures de presse et divers, s.d., 1971-1984.	254
A. Coupures de presse, 1972-1984.	254
B. Divers, s.d., 1971-1983.	254
X. Documents tridimensionnels et de grand format, s.d., 1909-1983.	255
XI. Archives photographiques, s.d., 1886-1978.	269
XII. Archives audio et audio-visuelles, s.d., 1960-1980	314
Index onomastique.	327

I. Constitution en société, statuts, règlements et rapports, 1969-1984

A. Constitution en société, 1970-1980¹

- Lettres patentes supplémentaires changeant le nom de l'Association, et documents connexes; copies, 1970-197[4], 4 pièces. C2/483/1
- Constitution adoptée au XXIII^e congrès général, mars 1972; copie, 1972, 1 pièce. C2/483/1
- Texte des modifications à la constitution proposées au XXV^e congrès général, septembre 1974; copie annotée, 1974, 1 pièce. C2/483/1
- Constitution modifiée au XXVI^e congrès général, octobre 1975; copie annotée, 1975, 1 pièce. C2/483/1
- Projet d'amendements à la constitution proposé au Comité exécutif, mai 1976; copie, 1976, 1 pièce. C2/483/1
- Constitution modifiée au XXVII^e congrès général, septembre 1976; copie, 1976, 1 pièce. C2/483/1
- Constitution modifiée au XXIX^e congrès général, septembre 1978; copie, 1978, 1 pièce. C2/483/1
- Constitution modifiée au XXX^e congrès général, octobre 1979, et correspondance; original, copie et copie annotée, 1979-1980, 3 pièces. C2/483/1

B. Statuts et règlements, 1969-1982

- Statuts du 20 mars 1969, statuts proposés par les membres du Comité constitutionnel au congrès de 1972, projet de refonte des statuts et règlements de juillet 1980, statuts et règlements adoptés à la XXXI^e assemblée générale, septembre 1980, projets d'amendements aux statuts et règlements proposés aux assemblées générales de 1981 et 1982, et documents connexes; originaux et copies annotées, 1969-1982, 12 pièces. C2/483/2
- Règlements révisés, avril 1975; copie, 1975, 1 pièce. C2/483/2
- Règlements révisés, novembre 1978; copie, 1978, 1 pièce. C2/483/2
- Renseignements généraux sur les statuts, les structures et les règlements, de ses membres et de ses employés; copie, [1981], 1 pièce. C2/483/2

1. Voir aussi les documents du Comité constitutionnel, C2/496/1.

C. Rapports annuels, 1979-1984 (CA-3074)

- Rapports annuels 1978-1979, 1979-1980 et 1980-1981; copies annotées et signées, 1979-1981, 3 pièces. C2/483/3
- Rapport annuel 1981-1982; copie, [1982], 1 pièce. C2/483/4
- Ébauches, correspondance et documents de travail du rapport annuel 1982-1983; originaux et copies, 1983, 6 pièces. C2/483/4
- Rapport annuel 1983-1984; copie, 1984, 1 pièce. C2/483/4

II. Congrès généraux, assemblées générales et assemblées annuelles, 1970-1983

- 1) XXII^e congrès général, Ottawa, 24 et 25 octobre 1970 (CA-3040)

La crise politique canadienne d'octobre 1970 oblige l'ACFO à remettre son congrès général au mois de février 1971.

- Procès-verbaux des réunions du Comité du congrès, juin et juillet 1970; copies, 1970, 2 pièces. C2/483/5
- Correspondance; copie, 1970, 1 pièce. C2/483/5

- 2) XXII^e congrès général, Toronto, 20 et 21 février 1971 (CA-3040)

- [Rapport] procès-verbal du congrès; copie, 1972, 1 pièce. C2/483/6

- 3) XXIII^e congrès général, Ottawa, 7 au 9 avril 1972 (CA-3040)

- Bilan financier du 1^{er} avril 1970 au 31 mars 1972 et rapport du congrès; original et copie, 1972, 2 pièces. C2/483/7

- 4) XXIV^e congrès général, Sudbury, 4 au 6 mai 1973 (CA-3040)

- Procès-verbaux des réunions du Comité du congrès, septembre 1972 à avril 1973; copies, 1972-1973, 5 pièces. C2/483/8
- Documents de travail, [rapport] procès-verbal du congrès et résolutions adoptées au congrès; copies et copie annotée, 1973, 9 pièces. C2/483/8

- 5) XXV^e congrès général, Ottawa, 27 au 29 septembre 1974
(CA-3040)
- Procès-verbaux des réunions du Comité du congrès, juin à septembre 1974; [original] et copies, [1974], 4 pièces. C2/483/9
 - Document de travail, [rapport] procès-verbal du congrès et compilation des formulaires d'évaluation; copies, 1974, 3 pièces. C2/483/9
- 6) XXVI^e congrès général, Timmins, 10 au 12 octobre 1975
(CA-3040)
- Procès-verbaux des réunions du Comité du congrès, avril et juillet 1975; copies, 1975, 3 pièces. C2/483/10
 - Document préparatoire du congrès; copie, 1975, 1 pièce. C2/483/10
 - Correspondance; originaux et copies, 1976, 14 pièces. C2/483/10
 - Documents de travail, [rapport] procès-verbal du congrès, résolutions et compilation des formulaires d'évaluation; copies, 1974-1975, 6 pièces. C2/483/10
- 7) XXVII^e congrès général, Sudbury, 24 au 26 septembre 1976
(CA-3040)
- Procès-verbaux des réunions du Comité du congrès, mars, avril et juillet 1976; copies, 1976, 3 pièces. C2/483/11
 - Texte de l'allocution d'ouverture prononcée par Noël H. Fortier, [rapport] procès-verbal et extrait du procès-verbal du congrès portant sur les résolutions, compilation des formulaires d'évaluation, dossier de presse et coupure de presse; original et copies, 1976, 5 pièces. C2/483/11
- 8) XXVIII^e congrès général, Cornwall, 27 et 28 août 1977
(CA-3430)
- Ce congrès s'est déroulé durant le Rallye franco-ontarien qui eut lieu à Cornwall du 24 au 28 août 1977.
- Rapport de la réunion de l'équipe du Rallye à Ottawa, août 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/483/12
 - Listes des participants et documents connexes; originaux et copies, 1977, 9 pièces. C2/483/12
 - Correspondance; originaux et copies, 1976-1977, 57 pièces. C2/483/12

- Documents de travail, texte de l'homélie prononcée par Mgr J[oseph]-A[urèle] Plourde et texte Un nouveau départ/Plan d'action : septembre 1977; originaux et copies, 1977, 40 pièces. C2/483/13
 - [Rapports] procès-verbaux du congrès et résolutions; originaux et copies, 1977, 4 pièces. C2/483/14
 - Divers; originaux et copies, [1977], 8 pièces. C2/483/14
- 9) XXXIX^e congrès général, Toronto, 29 et 30 septembre, 1^{er} octobre 1978 (C-3509)
- Procès-verbaux et rapport des réunions du Comité du congrès, mars à juin 1978; originaux et copies, 1978, 4 pièces. C2/484/1
 - Programme et listes des participants; [original] et copies, 1978, 6 pièces. C2/484/1
 - Correspondance; originaux et copies, 1978-1979, 73 pièces. C2/484/1
 - Documents de travail, texte de l'homélie prononcée par Mgr J[oseph]-A[urèle] Plourde, [rapports] procès-verbaux du congrès, rapport des ateliers, coupures de presse et documents connexes; originaux et copies, 1977-1978, 65 pièces. C2/484/2
 - Divers; original, copies et copies carbone, 1978, 19 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/484/2
- 10) XXX^e congrès général, Sudbury, 5 au 7 octobre 1979 (CA-3041)
- Invitations; originaux et copies, 1979, 52 pièces. C2/484/3
 - Programmes, formulaires d'inscription, listes des participants et documents connexes; originaux et copies, 1979, 11 pièces. C2/484/3
 - Correspondance; originaux et copies, 1979, 36 pièces. C2/484/3
 - [Documents de travail]; originaux et copies, 1979, 11 pièces. C2/484/3
 - Renseignements généraux, correspondance et notes biographiques concernant la Fête des bâtisseurs; originaux et copies, 1979, 9 pièces. C2/484/4

- Propositions soumises avant le congrès, propositions adoptées au congrès et documents connexes; originaux et copies, 1979, 8 pièces. C2/484/4
 - [Rapport] procès-verbal du congrès, rapport sur les suites données aux résolutions, rapport de l'atelier portant sur «Le monde du théâtre franco-ontarien» et correspondance; original et copies, 1979-1980, 5 pièces. C2/484/4
 - Formulaire d'évaluation, compilation des réponses au formulaire d'évaluation et correspondance; originaux et copies, 1979, 6 pièces. C2/484/4
 - Remerciements; original, copie et copie signée, 1979, 3 pièces. C2/484/4
 - Notes manuscrites; originaux, [1979], 3 pièces. C2/484/4
- 11) XXXI^e assemblée générale, Ottawa, 26 au 28 septembre 1980 (CA-3042)
- Convocations, procès-verbaux, correspondance et documents de travail du Comité organisateur; originaux et copies, 1980, 24 pièces. C2/484/5
 - Programmes, présentation des ateliers, invitations, formulaires d'inscription, listes des participants et documents connexes; originaux et copies, 1980, 61 pièces. C2/484/5
 - Renseignements généraux, [programme] et contenu des présentations, formulaire de mise en candidature concernant les élections; copies, 1980, 4 pièces. C2/484/5
 - Correspondance; originaux, copies et imprimées, 1979-1980, 1,5 cm. C2/484/6
 - Documents de travail; originaux et copies, 1980, 31 pièces. C2/484/7
 - Résolutions soumises avant l'assemblée, [rapport] procès-verbal de l'assemblée générale, rapports sur les suites données aux résolutions, statuts et règlements adoptés à l'assemblée générale; original et copies, 1980, 10 pièces. C2/484/8
 - Formulaire d'évaluation et compilation des réponses au formulaire d'évaluation; copie et copie corrigée, 1980, 2 pièces. C2/484/8
 - Remerciements; copies, 1980, 56 pièces. C2/484/8

- Régie et finances; originaux et copies, 1980, 5 pièces. C2/484/8
 - Dossier de presse; original, 1980, 1 pièce. C2/484/8
- 12) XXXII^e assemblée générale, Windsor, 28 au 30 août 1981 (CA-3043)
- Invitations; originaux et copies, 1981, 7 pièces. C2/484/9
 - Programmes, formulaires d'inscription, listes des participants et documents connexes; copies, copies annotées et imprimé, 1981, 23 pièces. C2/484/9
 - Correspondance; originaux et copies, 1980-1982, 39 pièces. C2/485/1
 - Documents de travail; copies et copies annotées, 1981, 22 pièces. C2/485/1
 - Résolutions soumises avant l'assemblée, résolutions adoptées à l'assemblée, [rapport] procès-verbal de l'assemblée, statuts et règlements adoptés à l'assemblée et documents connexes; [original], copies et copie signée, 1981-[1982], 16 pièces. C2/485/2
 - Formulaire d'évaluation, compilation des réponses au formulaire d'évaluation et document connexe; originaux et copie corrigée, 1981, 3 pièces. C2/485/3
 - Remerciements; copies et copies corrigées, 1981, 4 pièces. C2/485/3
 - [Dossier de presse]; original, 1981, 1 pièce. C2/485/3
- 13) XXXIII^e assemblée générale, Ottawa, 27 au 29 août 1982 (CA-3044)
- Convocation, ordres du jour, procès-verbaux et [document de travail] des réunions du Comité organisateur; copies et copies annotées, 1982, 7 pièces. C2/485/4
 - Invitations; copies, 1982, 69 pièces. C2/485/4
 - Correspondance; originaux, copies et copies annotées, 1981-1982, 9 pièces. C2/485/4
 - [Documents de travail]; originaux, copies et imprimé, [1978]-1982, 2,5 cm. C2/485/5
 - [Documents de travail] incluant le rapport de l'atelier portant sur la «politique de développement global»; [original] et copies, 1982-1983, 12 pièces. C2/485/6

- Résolutions soumises avant l'assemblée, propositions émanant des ateliers, résolutions adoptées à l'assemblée, [rapport] procès-verbal de l'assemblée, statuts et règlements amendés à l'assemblée; original, copies et copies annotées, 1982, 6 pièces. C2/485/6
 - Coupures de presse et documents connexes; originaux et copies, 1982, 68 pièces. C2/485/7
- 14) XXXIV^e assemblée annuelle, Sudbury, 26 au 28 août 1983 (CA-3045)
- Ordres du jour, documents de travail et procès-verbaux des réunions du Comité organisateur; originaux et copies annotées, 1983, 11 pièces. C2/485/8
 - Invitations et formulaires d'inscription; copies, 1983, 8 pièces. C2/485/8
 - Listes des participants et documents connexes; originaux et copies, 1983, 6 pièces. C2/485/8
 - Correspondance; originaux et copies, 1983, 15 pièces. C2/485/8
 - [Rapports des ateliers] et rapports du Comité des résolutions; originaux et copies, 1983, 2 cm. C2/485/9
 - Formulaires d'évaluation; originaux, 1983, 41 pièces. C2/485/10
 - Remerciements; original, copies et copie corrigée, 1983, 30 pièces. C2/485/10

III. Comité exécutif, Bureau des gouverneurs, Bureau de direction et Conseil d'administration, autres comités, s.d., 1871, 1910-1984

1) Comité exécutif, 1871, 1910-1980 (CA-3048)

- Réunions du Comité exécutif; ces dossiers contiennent principalement les convocations, les ordres du jour, les documents de travail et les procès-verbaux des réunions du Comité exécutif :
 - . avril 1970 à décembre 1971; original, copies et copies annotées, 1970-1971, 25 pièces; C2/486/1
 - . février à décembre 1972; [original] et copies, 1972, 32 pièces; C2/486/2
 - . janvier 1973 à décembre 1974; copies et copies annotées, 1973-1974, 31 pièces; C2/486/3

- . janvier 1975 à avril 1976; copies, 1975-1976,
41 pièces; C2/486/4
 - . mai 1976 à janvier 1977; copies, 1976-1977,
50 pièces; C2/486/5
 - . mars à août 1977; copies, 1977, 28 pièces; C2/486/6
 - . septembre 1977 à février 1978; copies et copies
annotées, 1977-1978, 52 pièces; C2/486/7
 - . mars à juin 1978; original et copies, 1977-1978,
36 pièces; C2/486/8
 - . août à octobre 1978; copies, 1977-1978, 37 pièces; C2/486/9
 - . janvier à décembre 1979; originaux et copies, 1979,
80 pièces; C2/487/1
 - . janvier à septembre 1980; originaux et copies,
[1979]-1980, 31 pièces. C2/487/2
- Correspondance reçue et envoyée :
- . novembre et décembre 1978; copies, 1871, 1976-1978,
2 cm; C2/487/3
 - . décembre 1978 et janvier 1979; copies, 1978-1979,
2,5 cm; C2/487/4
 - . décembre 1978 et janvier 1979; copies, 1978-1979,
1,5 cm; C2/487/5
 - . janvier et février 1979; copies, 1978-1979, 2 cm; C2/487/6
 - . janvier à mars 1979; copies, 1978-1979, 2,5 cm; C2/487/7
 - . mars 1979; copies, 1974-1979, 1 cm; C2/487/8
 - . avril 1979; copies, 1979, 2 cm; C2/487/9
 - . mai 1979; copies, 1974-1979, 1,5 cm; C2/488/1
 - . juin 1979; copies, 1971-1979, 2 cm; C2/488/2
 - . juin 1979; copies, 1979, 2 cm; C2/488/3
 - . juillet 1979; copies et copies signées, [1978]-1979,
2 cm; C2/488/4
 - . juillet 1979; copies et copie signée, 1979, 2 cm; C2/488/5

- . août 1979; copies, 1978-1979, 2,5 cm; C2/488/6
- . août 1979; copies, 1977, 1979, 2 cm; C2/488/7
- . septembre 1979; copies, 1977-1979, 2 cm; C2/488/8
- . septembre 1979; copies, 1979, 2 cm; C2/488/9
- . septembre 1979; copies, 1979, 2 cm; C2/489/1
- . octobre 1979; copies, 1979, 1,5 cm; C2/489/2
- . octobre 1979; copies, 1977, 1979, 1,5 cm; C2/489/3
- . novembre 1979; copies, 1979, 2 cm; C2/489/4
- . novembre 1979; copies, [1977], 1979, 2 cm; C2/489/5
- . décembre 1979; copies, 1979, 1 cm; C2/489/6
- . janvier 1980; copies, 1922, 1979-1980, 2,5 cm; C2/489/7
- . janvier 1980; copies, 1979-1980, 2 cm; C2/489/8
- . février 1980; copies, 1980, 2,5 cm; C2/489/9
- . mars 1980; copies, 1979-1980, 1,5 cm; C2/489/10
- . mars 1980; copies, 1955, 1980, 2 cm; C2/490/1
- . avril 1980; copies, 1970-1980, 2 cm; C2/490/2
- . avril 1980; copies, 1971, 1980, 2 cm; C2/490/3
- . mai 1980; copies, 1980, 2 cm; C2/490/4
- . juin 1980; copies, 1980, 1,5 cm; C2/490/5
- . juin 1980; copies, 1980, 1,5 cm; C2/490/6
- . juillet 1980; copies, 1967, 1980, 2 cm; C2/490/7
- . juillet 1980; copies, 1974, 1979-1980, 1 cm; C2/490/8
- . août 1980; copies et copie signée, 1980, 2,5 cm; C2/490/9
- . septembre 1980; copies, 1910, 1980, 19 pieces. C2/490/10

2) Bureau des gouverneurs, 1972-1982 (CA-3040)

- Liste des membres du Bureau des gouverneurs et du Comité exécutif; copie, [1972], 1 pièce. C2/491/1

- Réunions du Bureau des gouverneurs; ces dossiers contiennent principalement les convocations, les ordres du jour, la correspondance, les documents de travail et les procès-verbaux des réunions du Bureau des gouverneurs :
 - . avril et octobre 1972; originaux et copies, 1972, 5 pièces; C2/491/1
 - . janvier 1973 à juin 1980; originaux et copies, 1973-1980, 31 pièces; C2/491/2
 - . février, juin et décembre 1981; originaux et copies, 1981-1982, 62 pièces. C2/491/3
- 3) Bureau de direction et Conseil d'administration, s.d., 1969-1983
- a) Bureau de direction, 1970-1972
- Réunion d'octobre 1970 : procès-verbal; copie annotée, 1970, 1 pièce. C2/491/4
 - Réunions de février 1971 : convocation, ordre du jour, correspondance, documents de travail, procès-verbaux et documents connexes; originaux et copies, 1970-1971, 18 pièces. C2/491/4
 - Réunion de mars 1971 : procès-verbal; copie, 1971, 1 pièce. C2/491/4
 - Réunion de juin 1971 : procès-verbal; copie, 1971, 1 pièce. C2/491/4
 - Réunion d'octobre 1971 : procès-verbal; copie, 1971, 1 pièce. C2/491/4
 - Réunion de décembre 1971 : ordre du jour et procès-verbal; copies, 1971-1972, 2 pièces. C2/491/4
 - Divers; original, 1970, 1 pièce. C2/491/4
- b) Conseil d'administration, s.d., 1969-1983
- Liste des membres; copie carbone, s.d., 1 pièce. C2/491/5
 - Réunions du Conseil d'administration; ces dossiers contiennent principalement les convocations, les ordres du jour, les documents de travail et les

procès-verbaux des réunions du Conseil
d'administration :

- . septembre 1980 à mars 1981; originaux et copies, 1980-1981, 34 pièces; C2/491/5
 - . mai à décembre 1981; originaux et copies, 1981, 43 pièces; C2/491/6
 - . suggestion d'un calendrier des réunions; copie annotée, 1982, 1 pièce. C2/491/6
- Correspondance reçue et envoyée :
- . août et septembre 1980; copies, 1979-1980, 2,5 cm; C2/491/7
 - . octobre 1980; copies, 1980, 2,5 cm; C2/491/8
 - . octobre 1980; copies, 1979-1980, 2 cm; C2/491/9
 - . novembre 1980; copies, 1978-1980, 2 cm; C2/492/1
 - . novembre 1980; copies, 1976-1980, 1,5 cm; C2/492/2
 - . décembre 1980; copies, 1980, 1,5 cm; C2/492/3
 - . décembre 1980; copies, 1980, 2 cm; C2/492/4
 - . janvier 1981; copies, 1979-1981, 2,5 cm; C2/492/5
 - . février 1981; copies, 1979-1981, 2,5 cm; C2/492/6
 - . février 1981; copies, 1979-1981, 2 cm; C2/492/7
 - . mars 1981; copies, 1977-1981, 2,5 cm; C2/492/8
 - . mars 1981; copies, 1980-1981, 2,5 cm; C2/492/9
 - . mars 1981; copies, 1979-1981, 1,5 cm; C2/493/1
 - . avril 1981; copies, 1981, 2 cm; C2/493/2
 - . avril 1981; copies, 1981, 2 cm; C2/493/3
 - . avril 1981; copies, 1981, 2 cm; C2/493/4
 - . mai 1981; copies, 1980-1981, 1,5 cm; C2/493/5
 - . mai 1981; copies, 1978-1981, 2 cm; C2/493/6
 - . mai 1981; copies, 1980-1981, 1 cm; C2/493/7

- . juin 1981; copies et copies annotées, 1981, 1,5 cm; C2/493/8
 - . juin 1981; copies, 1969, 1980-1981, 1,5 cm; C2/493/9
 - . juillet 1981; copies, 1981, 1 cm; C2/493/10
 - . août 1981; copies, 1981, 1 cm; C2/493/11
 - . septembre et octobre 1981; original et copies, 1981, 1,5 cm; C2/493/12
 - . juin 1982; copies, 1980-1982, 1,5 cm; C2/494/1
 - . juillet 1982; copies, 1981-1982, 2 cm; C2/494/2
 - . juillet 1982; copies, 1982, 1,5 cm; C2/494/3
 - . août 1982; copies, 1981-1982, 22 pièces; C2/494/4
 - . septembre 1982; copies, 1982, 1,5 cm; C2/494/5
 - . septembre et octobre 1982; copies, 1969, 1982, 2 cm; C2/494/6
 - . août et septembre 1983; copies, 1982-1983, 1,5 cm; C2/494/7
 - . octobre, novembre et décembre 1983; copies, 1978-1983, 2 cm. C2/494/8
 - Documents de travail des comités de l'Association [envoyés aux membres du Conseil d'administration]; original, copies et copies annotées, 1975, 1980, [1983], 12 pièces. C2/494/9
- 4) Planification et programmation des comités, [1982] (CA-3055)
- Planification et programmation des activités et des budgets 1983-1984; copie annotée, [1982], 1,5 cm. C2/494/10
- 5) Animation, Service d', s.d., 1969-1983
- Documentation générale (CM-4109) incluant, entre autres, les rapports des activités du Service d'animation de mai 1976 à septembre 1978; originaux et copies, s.d., 1973-1980, 1,5 cm. C2/494/11
 - Résumé des projets et du fonctionnement du Service d'animation, historique, orientation et objectifs; copies, [1972]-1975, 3 pièces. C2/494/12

- Rapports des activités du coordonnateur des activités culturelles et du coordonnateur du Service d'animation, janvier 1974 à [août] 1976; copies, 1974-1976, 7 pièces. C2/494/12
- Comité animation et culture et Comité culturel provincial, 1969-1973
 - . Réunions des comités; ces dossiers contiennent les ordres du jour, les documents de travail et les procès-verbaux des réunions du Comité culturel provincial et du Comité animation et culture :
 - octobre 1969 à juillet 1970; copies, 1969-1970, 2 cm; C2/495/1
 - novembre 1970 à novembre 1971; copies et copies annotées, 1970-1971, 18 pièces; C2/495/2
 - mai à décembre 1972, novembre 1973; copies, 1972-1973, 8 pièces. C2/495/2
 - . Renseignements généraux portant sur un projet d'animation présenté au Secrétariat d'État du Canada par l'entremise du Comité animation et culture de l'Association; copie, 1973, 1 pièce. C2/495/2
- Réunions du comité animation, janvier 1973 à janvier 1982 (CA-3051) : convocations, ordres du jour, documents de travail et procès-verbaux; originaux et copies. C2/495/3
- Comité d'évaluation de l'animation, s.d., 1977-1982
 - . Mandat et autres renseignements; original et copies, 1981, 4 pièces. C2/495/4
 - . Réunions, janvier 1981 : convocation, documents de travail et procès-verbal; originaux et copies, 1981, 10 pièces. C2/495/4
 - . Réunions, mars, octobre et novembre 1981 : procès-verbaux; [originaux] et copies, 1981, 4 pièces. C2/495/4
 - . Correspondance; originaux et copies, 1981-1982, 19 pièces. C2/495/4
 - . Documents [de travail] du Comité; copies, s.d., 1977-1981, 10 pièces. C2/495/4
- Rencontres du Service d'animation (CM-4034) : correspondance; originaux et copies, 1976-1978, 1983, 31 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/495/5

- Réunions des animateurs et des permanents [agents de développement] (CA-3047), septembre 1978 à novembre 1982 : documents de travail et procès-verbaux; originaux et copies, 1977-1982, 32 pièces. C2/495/5
- Correspondance et notes de service des animateurs; originaux et copies, 1977-1983, 2 cm. C2/495/6
- Coordonnateur du Service d'animation (CA-3016) : descriptions de tâches, correspondance et rapport du jury de sélection pour le poste de coordonnateur, rapports des activités du coordonnateur et documents connexes; originaux, copies et copie corrigée, s.d., 1979-1982, 17 pièces. C2/495/7
- Coordonnateur-adjoint du Service d'animation (CM-5038) : documentation générale incluant, entre autres, la description de tâches, l'offre d'emploi, le compte rendu d'une réunion du jury de sélection pour le poste de coordonnateur-adjoint et les rapports de voyage; originaux et copies, 1977-1982, 26 pièces. C2/495/7
- Budget et prévisions budgétaires de l'animation socio-culturelle pour les années 1971-1972 et prévisions budgétaires du Service d'animation pour les années 1974 à 1979; copies, [1971]-[1979], 14 pièces. C2/495/8
- Soutien du Service d'animation aux conseils régionaux : texte portant sur «une nouvelle formule adoptée par les présidents régionaux», août 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/495/8
- Centres de ressources et Conseils régionaux : [rapport financier] du 1^{er} avril au 30 novembre 1973; copie, [1973], 1 pièce. C2/495/8
- Centres isolés : rapport de l'animateur pour la période du 27 septembre au 15 décembre 1973; copie, [1973], 1 pièce. C2/495/8
- Conseil régional de Prescott-Russell : rapports de l'animateur de janvier à décembre 1981; copies, 1981-1982, 6 pièces. C2/495/8
- Étude [évaluation] du Service d'animation : correspondance, formulaires d'évaluation, procès-verbal de la réunion du Comité animation de juillet 1978, procès-verbal de la réunion des animateurs du Sud et de l'Est de mars 1979 et documents de travail; originaux et copies, s.d., 1976-[1980], 30 pièces. C2/495/9
- Textes et guide portant sur les tâches des animateurs; copies, s.d., 1979-1981, 13 pièces. C2/495/9

- Plan d'expansion du Service d'animation : texte; copie, 1975, 1 pièce. C2/495/9
 - Projet en animation présenté à la section des projets spéciaux du sous-programme en animation communautaire [du Secrétariat d'État du Canada] : texte; copie, 1975, 1 pièce. C2/495/9
 - Feuille d'évaluation du travail des animateurs; copie, [1976], 1 pièce. C2/495/9
 - Recommandations des animateurs présentées au Comité exécutif, avril 1976; copie, 1976, 1 pièce. C2/495/9
 - Rapport de Lise Lavoie portant sur le Service d'animation, juin 1978; copie annotée, 1978, 1 pièce. C2/495/9
 - Coupures de presse (CM-4132); imprimés, 1978-1982, 14 pièces. C2/495/9
- 6) Comité constitutionnel, 1969-1979 (CA-3034)²
- Texte des modifications à la constitution proposées au XXV^e congrès général et texte de la constitution modifiée, septembre 1974; règlements révisés, avril 1975; textes de la constitution modifiée au XXVII^e congrès général, septembre 1976; règlements révisés, mai 1977; texte de la constitution modifiée au XXX^e congrès général, octobre 1979; [original], copies et copie annotée, 1974-1979, 7 pièces. C2/496/1
 - Réunions, novembre 1969 à juin 1972 : projet d'ordre du jour, correspondance, documents de travail, procès-verbaux et rapports; copies et copies annotées, 1969, 1971-1972, 17 pièces. C2/496/1
 - Correspondance et documents connexes; originaux et copies, 1974-1978, 15 pièces. C2/496/1
- 7) Comité consultatif pro-femmes, projet d'animation auprès des Franco-Ontariennes, s.d., 1975-[1983] (CM-4166, CM-4189)
- Documentation générale : ces dossiers contiennent, entre autres, les descriptions de tâches de l'animatrice du projet, la correspondance et quelques rapports

2. Voir aussi la Constitution en société, C2/483/1 et les documents du Comité juridique et constitutionnel, C2/498/3,4.

d'activités [de l'animatrice] :

- . originaux et copies, 1977-1979, 1,5 cm; C2/496/2
- . originaux et copies, 1980-[1983], 1,5 cm. C2/496/3
- Poste d'animatrice : correspondance et curriculum vitae pour le poste d'animatrice du projet provincial des Franco-Ontariennes, horaire des entrevues, documents de travail et notes manuscrites; originaux et copies, 1975-1978, 40 pièces. RESTRICTION C2/496/4
- Projet d'été info-femmes : curriculum vitae et résultats des entrevues; originaux et copies, s.d., 1977-1978, 23 pièces. RESTRICTION C2/496/4
- Réunions du Comité consultatif pro-femmes et du Comité aviseur, octobre 1977 à janvier 1979, octobre 1980 à janvier 1981 : ordres du jour, documents de travail et procès-verbaux; originaux et copies, 1977, 1981, 1,5 cm. C2/496/5
- Demandes de documentation : correspondance; originaux et copies, 1977-1978, 2 cm. C2/496/6
- 8) Comité d'action politique, 1977
 - Liste des membres et rapport de la réunion, juin 1977; copies, [1977], 1977, 2 pièces. C2/496/7
- 9) Comité d'action régionale³
- 10) Comité d'autofinancement, 1976
 - Réunion, juillet 1976 : rapport; copie, 1976, 1 pièce. C2/496/7
- 11) Comité de budget, 1977
 - Réunion, janvier 1977 : rapport; copie, 1977, 1 pièce. C2/496/7
- 12) Comité de décentralisation, 1982 (CA-3058)
 - Correspondance et textes portant sur la décentralisation de l'Association; originaux et copies, 1982, 8 pièces. C2/496/7
- 13) Comité d'éducation, 1968-1983 (CA-3030, CA-3033)
 - Réunions, mai 1971 à novembre 1972, janvier et novembre

3. Voir la correspondance et les communiqués de l'Office national du film du Canada, C2/555/12.

- 1973 : ordres du jour, documents de travail et procès-verbaux; originaux et copies, 1971-1973, 26 pièces. C2/496/8
- Conférence téléphonique de décembre 1982 : compte rendu; copie, 1982, 1 pièce. C2/496/8
 - Correspondance et documents de travail; originaux, copies et imprimé, 1982-1983, 12 pièces. C2/496/8
 - Textes de la rencontre du Comité d'éducation et du ministre de l'Éducation, l'honorable Robert Welch, juillet 1971, requêtes portant sur l'enseignement religieux dans les écoles secondaires de langue française et annexes; copies et copie annotée, 1968-1971, 12 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/496/8
- 14) Comité de gérance, 1975
- Réunions, décembre 1975 : rapports; copies, 1975, 2 pièces. C2/496/9
- 15) Comité de la condition féminine, 1979-[1983] (CA-3034)
- Documentation générale incluant, entre autres, la correspondance, les procès-verbaux des réunions du Mouvement Rose et la trousse d'action communautaire de pro-femmes; copies et copies signées, 1979-[1983], 20 pièces. C2/496/9
- 16) Comité de la planification financière, 1972
- Réunion, octobre 1972 : procès-verbal; copie, 1972, 1 pièce. C2/496/9
- 17) Comité de la santé, des services sociaux et communautaires, 1979-1983 (CA-3033)
- Réunion, juin 1983 : compte rendu; copie signée, 1983, 1 pièce. C2/496/10
 - Correspondance et documents connexes; copies et copies signées, 1979-1983, 30 pièces. C2/496/10
 - Rencontre inter-régionale du Nord, Timmins, 31 octobre 1981 : rapport de l'inter-régionale sur les services de santé dans le Nord et correspondance; copie et copie signée, 1981, 2 pièces. C2/496/10
 - Étude sur les services en français dans les centres hospitaliers : compte rendu de la rencontre du 15 octobre 1982; copie, 1982, 1 pièce. C2/496/10

- Document de travail préparé par Gaétan [Rémy] Beauregard, coordonnateur de l'Association, portant sur le secteur de la santé, des services sociaux et communautaires; copie, [1982], 1 pièce. C2/496/10
 - Commentaires sur des points particuliers du document de consultation sur la loi sur l'enfance, texte de l'ACFO; copie, [1982], 1 pièce. C2/496/10
 - Coupures de presse; copie et imprimés, 1982-1983, 3 pièces. C2/496/10
- 18) Comité des bibliothèques ou Comité provincial des bibliothèques, s.d., 1966-1983 (CA-3065)
- Réunions, janvier, juin et décembre 1973, février 1974 : procès-verbaux, correspondance, convocation, documents de travail, ordre du jour; copies, 1973-1974, 12 pièces. C2/496/11
 - Correspondance et documents connexes; originaux et copies, s.d., 1970-1983, 3 cm. C2/496/12
 - Textes de la conférence de Jean-Guy Bigras, secrétaire du Comité provincial des bibliothèques, présentée au 72^e colloque annuel de la Ontario Library Association et portant sur les services bibliothécaires de langue française en Ontario, 11 mai 1974; copie et copie carbone, 1974, 2 pièces. C2/497/1
 - Divers textes; copies et imprimés, s.d., 1966-1981, 11 pièces. C2/497/1
 - Coupures de presse; copies et imprimés, s.d., 1972-1974, 1982-1983, 19 pièces. C2/497/1
 - Fiches de renvoi (bulletin et photographies), 2 pièces. C2/497/1
- 19) Comité des communications, 1981, 1983 (CA-3031)
- Correspondance; original et copies, 1983, 5 pièces. C2/497/2
 - Table ronde organisée par l'ACFO et portant sur la radio communautaire, Ottawa, 13 décembre 1981 : convocations, documents de travail et rapport de la table ronde; original et copies, 1981, 8 pièces. C2/497/2
- 20) Comité de sélection, s.d., 1975-1978 (CM-4178) RESTRICTION
- Correspondance portant sur des postes d'animateurs au sein de l'ACFO, et documents connexes; originaux et copies, s.d., 1977-1978, 34 pièces. C2/497/3

- Divers textes; imprimés, s.d., 1975-1976, 3 pièces. C2/497/3
 - Coupures de presse; copies, 1977, 2 pièces. C2/497/3
- 21) Comité des finances, 1972, 1977-1978
- Réunions, octobre 1972, mars 1977 à février 1978 : procès-verbaux; copies, 1972, 1977-1978, 6 pièces. C2/497/4
- 22) Comité des ressources, 1982-1983
- Conférence téléphonique, octobre 1982 : compte rendu; copie signée, 1982, 1 pièce. C2/497/4
 - Réunions, décembre 1982, janvier et mars 1983 : convocation, procès-verbaux et documents connexes; copies et copies signées, 1982-1983, 8 pièces. C2/497/4
 - Correspondance et documents connexes; copies, copies corrigées et signées, 1982-1983, 19 pièces. C2/497/4
- 23) Comité d'information, 1983 (CA-3028)
- Réunions, janvier, mars, avril, 9 mai et 31 mai 1983 : ordres du jour, mandat et objectifs du Comité, comptes rendus; copies et copie annotée, 1983, 7 pièces. C2/497/5
 - Documents de travail; copies et copies annotées, 1983, 4 pièces. C2/497/5
- 24) Comité d'orientation et de stratégie, 1981 (CA-3067)
- Correspondance et [plan de travail révisé] du Comité; copies et copie signée, 1981, 17 pièces. C2/497/6
- 25) Comité du concours des arts populaires, 1972 (C-3366)⁴
- Réunions, octobre, novembre et décembre 1972 : procès-verbaux; copies, 1972, 3 pièces. C2/497/6
- 26) Comité du mérite franco-ontarien, 1972
- Réunion, octobre 1972 : procès-verbal; copie, 1972, 1 pièce. C2/497/6
- 27) Comité du personnel, 1973-1978 RESTRICTION
- Réunions, avril 1973 à février 1975, novembre 1977 à

4. Voir aussi les documents du Concours provincial de français ou Concours d'arts populaires, C2/526/4,5.

- février 1978 : procès-verbaux et document connexe; copies, 1973-1975, 1977-1978, 9 pièces. C2/497/6
- Recommandations du Comité, février 1976 et mai 1977; copie et copie annotée, 1976-1977, 2 pièces. C2/497/6
- 28) Comité du service de développement, 1981
- Réunion, juillet 1981 : ordre du jour, document de travail et compte rendu; [originaux], 1981, 3 pièces. C2/497/6
- 29) Comité économique, s.d., 1971-1983 (CA-3033, CA-3058, CA-5054)
- Liste des membres; copie, [1977], 1 pièce. C2/497/7
- Réunions d'octobre 1971 à décembre 1981 : convocations, ordre du jour, correspondance, procès-verbaux et documents connexes; originaux et copies, 1971-1981, 51 pièces. C2/497/7
- Correspondance et documents connexes; originaux, copies et imprimés, 1977-1983, 2,5 cm. C2/497/8
- Rapport final d'un projet économique portant sur les ressources d'ordre économique, août 1976; copie, 1976, 1 pièce. C2/497/9
- Compte rendu du secteur économique de l'Association, et documents connexes :
- . copies, [1981], 2 cm; C2/497/10
- . copie, 1981, 2,5 cm. C2/497/11
- Inventaires des ressources économiques des francophones préparés par les Conseils régionaux de l'Association, et documents connexes :
- . originaux et copies, 1977, 1981, 3 cm. C2/497/12
- . copies, copies annotées et signées, 1981-1983, 3 cm. C2/498/1
- Développement économique : correspondance, textes divers [de l'ACFO], texte d'une causerie portant sur «Un espace économique à inventer», mai 1982, et coupure de presse; original, copies, copies signées et annotées, 1981-1982, 25 pièces. C2/498/2
- Coupures de presse; copie et imprimés, 1977-1978, 1981, 17 pièces. C2/498/2

- Divers; copies et imprimés, s.d., 1979, 4 pièces. C2/498/2
- 30) Comité juridique et constitutionnel, 1978-1984 (CA-3029)⁵
 - Compte rendu de la table ronde [organisée par l'ACFO], portant sur le secteur juridique et constitutionnel, décembre 1981; original, 1981, 1 pièce. C2/498/3
 - Correspondance; originaux et copies, 1981-1984, 166 pièces. C2/498/3
 - Divers textes et documents connexes; copies, 1978-1984, 6 pièces. C2/498/4
- 31) Comité ontarien de diffusion culturelle, 1972
 - Réunions, septembre et décembre 1972 ; procès-verbaux, copies, 1972, 2 pièces. C2/498/5
- 32) Comité pour l'avancement professionnel du personnel, 1976
 - Réunion, [décembre] 1976 : rapport, copie, 1976, 1 pièce. C2/498/5
- 33) Comité provincial du Rallye franco-ontarien, 1977
 - Réunion, avril 1977 : procès-verbal; copie, 1977, 1 pièce. C2/498/5
- 34) Comité sur Héritage-Ontario, 1972
 - Réunions, avril et mai 1972 : procès-verbaux, copies, 1972, 2 pièces. C2/498/5
- 35) Divers comités, 1978-1981
 - Réunions, novembre 1977 à décembre 1981; procès-verbaux; copies, 1978-1981, 14 pièces. C2/498/5
- IV. Administrations provinciale et régionales, s.d., 1916-1985
 - A. Administration provinciale, s.d., 1916-1985
 - 1) Maison franco-ontarienne, s.d., 1966-1976
 - Fournisseurs (F-6020) : correspondance et documents connexes, divers; originaux et copies, s.d., 1966-1976, 89 pièces. C2/498/6

5. Voir aussi les documents du Comité constitutionnel, C2/496/1.

- Vente de la maison franco-ontarienne (ADM-1914) : renseignements généraux, extraits des procès-verbaux et documents connexes des réunions du Comité de régie, mai et juin 1968, correspondance, contrats et coupure de presse; originaux et copies, 1968, 1973-1974, 26 pièces. C2/498/6

- 2) Dossiers du personnel, s.d., 1957-1982 RESTRICTION

- Aide-mémoire, rapports et procès-verbaux de diverses rencontres du Président général et du Secrétaire général; original et copies, s.d., 1972-1978, 32 pièces. C2/498/7

- Commentaires du Secrétaire général portant sur, entre autres, le projet d'éducation populaire, février 1973; copie, 1973, 1 pièce. C2/498/7

- Rapports de tournées et de voyages du Secrétaire général, 30 octobre au 9 novembre 1973 et 3 au 12 avril 1976; copies, 1973, 1976, 2 pièces. C2/498/7

- Proposition visant à créer un Comité du personnel-cadre du Secrétariat provincial; copie annotée, [1972], 1 pièce. C2/498/7

- Réunions du personnel-cadre, mai 1972 à mai 1977 : convocations, ordres du jour, procès-verbaux et documents connexes; originaux et copies, 1972-1977, 35 pièces. C2/498/8

- Réunions du personnel-cadre, août 1977 à mai 1979 : convocations, ordres du jour, procès-verbaux et documents connexes; originaux et copies, 1977-1979, 56 pièces. C2/498/9

- Recrutement du personnel (CM-5009) : correspondance; originaux et copies, 1977-1978, 17 pièces. C2/498/9

- Descriptions de tâches (CM-4180) ; rapport d'une réunion du Comité du personnel et descriptions de tâches des cadres du Secrétariat provincial, correspondance et description de tâches de l'animateur du Conseil régional de Kirkland Lake; copies, 1977, 1979, 9 pièces. C2/498/9

- Candidatures pour le poste de Secrétaire général (CA-3014) : correspondance, curriculum vitae et documents connexes; originaux et copies, 1968-1978, 2,5 cm. C2/499/1

- Candidatures pour le poste de Coordonnateur du Service d'animation (CA-3016) : correspondance, curriculum vitae et documents connexes :
 - . originaux et copies, 1970-1980, 2 cm; C2/499/2
 - . originaux et copies, 1968-1978, 2 cm. C2/499/3
- Candidatures pour le poste d'Agent d'information, 1978 (CA-3018) : correspondance, curriculum vitae et documents connexes :
 - . originaux et copies, 1972-1978, 2,5 cm; C2/499/4
 - . originaux et copies, 1966-1978, fiche de renvoi (photographie), 2,5 cm. C2/499/5
- Candidatures pour le poste d'Agent d'information, 1979 (CA-3018) : correspondance, curriculum vitae et documents connexes; originaux et copies, 1973-1979, 2,5 cm. C2/499/6
- Banque de candidats (CM-4164, CM-4177) : correspondance, description du poste d'Agent polyvalent du Service d'animation et divers formulaires; originaux et copies, 1978, 1980, 14 pièces. C2/499/7
- Évaluation du rendement (CM-4176) : correspondance, feuille d'évaluation du travail des animateurs et documents de travail; originaux et copies, s.d., 1977-1981, 10 pièces. C2/499/7
- Suspension d'employés (CA-3088) : ébauche des procédures de suspension et rapport d'une réunion concernant la suspension d'une employée, janvier 1981; originaux, 1980-1981, 2 pièces. C2/499/7
- Règlements des employés (ADM-1916) : documentation générale incluant, entre autres, des procès-verbaux de réunions du Comité des finances, du Comité de régie et du Comité du personnel de la maison franco-ontarienne concernant les congés et les salaires du personnel de l'ACFO, des échelles de salaires, des règlements régissant les congés du personnel et de la correspondance;
 - . originaux et copies, 1957-1969, 2 cm. C2/499/8
 - . originaux et copies, 1970-1981, fiche de renvoi (contacts et négatifs), 2 cm. C2/499/9

- Ententes salariales : textes de l'entente collective entre l'ACFO et le personnel-cadre pour les années 1979 à 1981, négociations salariales [projet d'entente collective] pour l'année 1981 et documents connexes; originaux et copies, 1979-1981, 33 pièces. C2/500/1
 - Bénéfices marginaux (ADM-1909) : projet de bénéfices marginaux préparé par Remy Beauregard, Secrétaire général de l'ACFO, et autres textes; originaux et copies, s.d., 1972-1977, 8 pièces. C2/500/2
 - Manuel de l'ACFO (CM-5007) : ce manuel se compose d'une série de textes concernant les statuts, les structures et les règlements de l'ACFO, ses membres et ses employés; [originaux] et copies annotées, [1980], 9 pièces. C2/500/2
 - Stages de formation annuels du personnel-cadre (CM-4185, CM-4186, CM-5025) : documentation générale incluant, entre autres, des programmes, de la correspondance et des documents de travail :
 - . originaux et copies, s.d., 1971-1972, 2 cm; C2/500/3
 - . originaux et copies, 1973-1974, 2 cm; C2/500/4
 - . originaux et copies, 1975-1978, 2 cm; C2/500/5
 - . originaux et copies, 1973, 1979-1982, 2 cm. C2/500/6
- 3) Secrétariat intégré, s.d., 1957-1984
- Fournisseurs de l'ACFO : ces dossiers contiennent principalement des renseignements généraux, de la correspondance, des contrats, des factures et des dépliant publicitaires.
 - . A.E. Lepage (CA-3077) : étude portant sur le déménagement des bureaux de l'ACFO; original, copies et copies signées, 1974-1983, 25 pièces. C2/500/7
 - . Agence de voyages Dufour incorporée (F-6044); originaux et copies, 1972-1976, 31 pièces. C2/500/7
 - . Air Canada (F-6042); originaux et copies, 1972-1981, 34 pièces. C2/500/7
 - . American Express (F-6032); originaux et copies, 1974-1978, 53 pièces. C2/500/7

- . Assurances générales, compagnies d' (ADM-1906, ADM-1919, C-3836, F-6047) :
 - originaux et copies, 1964-1970, 2,5 cm; C2/500/8
 - originaux et copies, 1970-1973, 2 cm; C2/500/9
 - originaux, copies et imprimés, 1974-1978, 1,5 cm; C2/501/1
 - originaux, copies et imprimés, 1979-1982, 1,5 cm. C2/501/2
- . Banque de commerce canadienne impériale (F-6053); original et imprimé, 1976-1977, 2 pièces. C2/501/3
- . Banque nationale du Canada/Banque canadienne nationale (ADM-1907); originaux et copies, s.d., 1973-1981, 51 pièces. C2/501/3
- . Banque provinciale du Canada (ADM-1908); originaux, copies et imprimés, 1974, 1979, 11 pièces. C2/501/3
- . Bell Canada (F-6012); originaux, copies et imprimé, 1957, 1970-1980, 33 pièces. C2/501/3
- . Canada News-Wire Limited, services de radio-diffusion; originaux, copies et imprimés, s.d., 1976-1981, 29 pièces. C2/501/4
- . Canadian-Dominion Leasing Corporation Limited (F-6014); originaux, copies et imprimés, 1967, 1970-1971, 26 pièces. C2/501/4
- . Canadien national/Canadian National (F-6024); copies, 1971-1977, 9 pièces. C2/501/4
- . Centre de formation et de consultation (C-3308); originaux, copies et imprimés, 1974-1983, 36 pièces. C2/501/4
- . Château Laurier (F-6037); original et copies, 1966-1980, 8 pièces. C2/501/5
- . Château Montebello (F-6059); original, copies, copies signées et imprimé, 1977-1978, 7 pièces. C2/501/5
- . Chelsea Inn (F-6048); originaux et copies, 1976, 4 pièces. C2/501/5
- . Constellation Hotel (F-6051); copies et copies signées, 1977-1978, 5 pièces. C2/501/5

- . Diners' Club (Canada) Limited, The (F-6031);
copies, 1972-1976, 7 pièces. C2/501/5
- . Dominion Electric Protection Company (F-6045);
originaux et copie, 1971, 4 pièces. C2/501/5
- . Evans and Kert Limited (F-6033); original et
copies, 1972, 3 pièces. C2/501/5
- . Fiducie, prêt et revenu (ADM-1920); original et
copie, 1979, 2 pièces. C2/501/5
- . Four Seasons Inn on the Park Hotels (F-6054);
copie signée, 1977, 1 pièce. C2/501/5
- . Françoise Chartrand incorporée (C-3458); copies,
1976, 2 pièces. C2/501/5
- . Holiday Inn (F-6034); originaux et copies,
1971-1979, 22 pièces. C2/501/5
- . Hotel Plaza II (F-6056); originaux et copies,
1977-1979, 9 pièces. C2/501/5
- . IBM Canada Limitée/IBM Canada Limited (F-6016);
originaux et copies, 1970-1979, 30 pièces. C2/501/5
- . Innovacom (C-3504); originaux et copies,
1978-1979, 5 pièces. C2/501/5
- . Minnesota Mining and Manufacturing of Canada
Limited (F-6017); originaux et copies, 1959-1977,
33 pièces. C2/501/6
- . Molson, Rousseau et Cie limitée/Molson, Rousseau
and Co. Limited (F-6050); originaux et copies,
1977-1978, 4 pièces. C2/501/6
- . North America Business Equipment Limited (F-6041);
originaux et copies, 1970-1974, 27 pièces. C2/501/6
- . Pitney Bowes of Canada Limited (F-6022); originaux,
copies et imprimés, 1962-1978, 43 pièces. C2/501/6
- . Postes Canada (F-6023); originaux, copies et
imprimés, s.d., 1963-1979, 79 pièces. C2/501/6
- . President Motor Hotel (F-6035); originaux et
copie, s.d., 1972, 3 pièces. C2/501/7
- . Productions Claude Savoie incorporée, Les
(C-3739); imprimés, 1980, 1984, 2 pièces. C2/501/7

- . Pure Spring Canada Limited (F-6046); originaux et copies, 1963-1973, 15 pièces. C2/501/7
 - . Raymond, Chabot, Martin, Paré et associés (C-3620); copies et copies signées, 1979-1980, 7 pièces. C2/501/7
 - . Richelieu Inn (F-6052); [copie carbone] signée, 1977, 1 pièce. C2/501/7
 - . Sheraton-Brock Hotel (F-6038); originaux et copies, s.d., 1965-1978, 55 pièces. C2/501/7
 - . Skyline Hotels (F-6040); originaux et copies, 1966-1971, 22 pièces. C2/501/7
 - . Teknimage incorporée (C-3824); originaux et copie, 1982-1983, 4 pièces. C2/501/7
 - . Toronto Airport Hilton (F-6036); originaux et copies, 1972, 1979, 7 pièces. C2/501/7
 - . Toronto Telegram (F-6025); originaux et imprimés, 1971, 6 pièces. C2/501/7
 - . Underwood Limited (F-6026); originaux, copies et imprimés, s.d., 1954, 1970, 12 pièces. C2/501/7
 - . Vidéo-Pressé (F-6057); original et copie signée, 1977, 2 pièces. C2/501/7
 - . Voyageur Colonial (F-6055); copies, 1977-1978, 3 pièces. C2/501/7
 - . Xerox of Canada Limited; originaux, copies et imprimés, 1969-1979, 2,5 cm. C2/501/8
- 4) Correspondance générale et communiqués de presse, s.d., 1916-1985
- a) Correspondance générale, s.d., 1916-1985
- juillet 1971 à août 1974; copies, s.d., 1971-1974, 2 cm; C2/501/9
 - janvier 1975 à juin 1976; copies, 1975-1976, 2 cm; C2/502/1
 - juillet à décembre 1976; original et copies, 1976, 1,5 cm; C2/502/2
 - janvier à décembre 1977; originaux et copies, 1977, 2,5 cm; C2/502/3

- janvier à décembre 1978; originaux et copies, 1978, 2 cm; C2/502/4
- janvier à décembre 1979; originaux et copies, 1979, 2,5 cm; C2/502/5
- janvier à décembre 1980; originaux et copies, 1980, 2,5 cm; C2/502/6
- janvier et février 1981; originaux et copies, 1981, 2,5 cm; C2/502/7
- mars 1981; originaux et copies, 1981, 2 cm; C2/502/8
- avril 1981; originaux et copies, 1981, 2,5 cm; C2/503/1
- mai et juin 1981; originaux et copies, 1981, 2,5 cm; C2/503/2
- juillet à septembre 1981; originaux et copies, 1979-1981, 3 cm; C2/503/3
- octobre 1981; originaux et copies, 1981, 1,5 cm; C2/503/4
- octobre 1981 (suite); original, copies et copies signées, 1981, 1,5 cm; C2/503/5
- novembre 1981; original, copies et copies signées 1980-1981, 3 cm; C2/503/6
- décembre 1981; copies, 1981, 2,5 cm; C2/503/7
- décembre 1981 (suite); copies, copies signées et imprimé, 1981, 2,5 cm; C2/504/1
- janvier 1982; originaux, copies et imprimé, 1981-1982, 1,5 cm; C2/504/2
- janvier 1982 (suite); copies et imprimé, 1981-1982, 1,5 cm; C2/504/3
- février 1982; original et copies, 1981-1982, 2,5 cm; C2/504/4
- février 1982 (suite); original et copies, 1981-1982, 2,5 cm; C2/504/5
- mars 1982; original, copies et copies signées, 1978-1982, 2,5 cm; C2/504/6
- mars 1982 (suite); originaux, copies et copies signées, 1978-1982, 2,5 cm; C2/504/7

- avril 1982; originaux et copies, 1982, 2,5 cm; C2/505/1
- avril 1982 (suite); originaux et copies, 1982, 2 cm; C2/505/2
- mai 1982; copies, 1916-1982, 2 cm; C2/505/3
- mai 1982 (suite); original, copies et copie signée, 1981-1982, 1,5 cm; C2/505/4
- juin 1982; copies, 1980-1982, 3 cm; C2/505/5
- juillet 1982; original et copies, 1982, 2 cm; C2/505/6
- août 1982; copies et copie signée, 1979-1982, 2 cm; C2/505/7
- septembre et octobre 1982; originaux et copies, 1978-1982, 3 cm; C2/505/8
- novembre 1982; copies, 1978-1982, 3 cm; C2/506/1
- novembre 1982 (suite); copies et copie signée, 1978-1982, 2,5 cm; C2/506/2
- décembre 1982; originaux et copies, 1975-1982, 2 cm; C2/506/3
- janvier 1983; copies et copie signée, 1978-1983, 2,5 cm; C2/506/4
- janvier 1983 (suite); original et copies, 1982-1983, 1,5 cm; C2/506/5
- février 1983; original, copies et copie signée, 1982-1983, 3 cm; C2/506/6
- mars 1983; copies, 1982-1983, 2 cm; C2/506/7
- mars 1983 (suite); original et copies, 1982-1983, 2 cm; C2/507/1
- avril 1983; originaux et copies, 1978-1983, 1,5 cm; C2/507/2
- avril 1983 (suite); originaux et copies, 1983, 2 cm; C2/507/3
- mai 1983; originaux et copies, 1982-1983, 3 cm; C2/507/4
- juin 1983; originaux et copies, 1960-1983, 3 cm; C2/507/5

- juillet 1983; copies et copies signées,
1978-1983, 3 cm; C2/507/6
- août 1983; originaux et copies, 1983-[1984], 2 cm; C2/507/7
- septembre 1983; original, copies et imprimés,
1983, 1,5 cm; C2/508/1
- octobre 1983; originaux et copies, 1978-1983,
1,5 cm; C2/508/2
- novembre 1983; original, copies et imprimé, 1983,
1 cm; C2/508/3
- décembre 1983; originaux et copies, 1977-1983,
1,5 cm; C2/508/4
- janvier 1984; original et copies, 1983-1984, 2 cm; C2/508/5
- février 1984 à janvier 1985; copies et copies
signées, 1983-1985, 1,5 cm; C2/508/6
- Correspondance avec les hebdomadaires franco-ontariens
(C-3225); originaux et copies, s.d., 1974-1982,
79 pièces. C2/508/7
- Correspondance avec les évêques de l'Ontario
(C-3366); originaux et copies, s.d., 1975-1983,
1,5 cm. C2/508/8
- Correspondance avec les évêques du Québec
(C-3747); original et copies, [1972]-1982,
23 pièces. C2/508/9
- Demandes de renseignements (C-3265); originaux
et copies, 1974-1984, 1,5 cm. C2/508/10
- Correspondance avec les avocats [franco-ontariens]
(C-3002); originaux et copies, 1976-1982,
17 pièces. C2/508/11
- Correspondance des anglophones; originaux, copies
et imprimé, 1977-1979, 2 cm. C2/508/12
- Correspondance avec les Comités de l'ACFO; copies
et copies signées, 1980-1982, 11 pièces. C2/509/1
- Correspondance avec les maisons d'édition;
[originaux] et copies, 1981, 12 pièces. C2/509/1

- Correspondance avec les associations provinciales affiliées (AP-7000); originaux et copies, 1981-1982, 18 pièces. C2/509/1
 - Demandes de macarons (CM-5012); originaux et copies, 1981-1982, 103 pièces. C2/509/1
- b) Communiqués de presse, 1972-1984
- octobre 1972 à novembre 1979; originaux et copies, 1972-1979, 2 cm; C2/509/2
 - janvier 1980 à décembre 1981; originaux et copies, 1980-1981, 1,5 cm; C2/509/3
 - janvier à décembre 1982; originaux et copies, 1982, 1,5 cm; C2/509/4
 - février 1983 à décembre 1984; originaux et copies, 1983-1984, 1 cm. C2/509/5
- 5) Budgets de l'Administration, de la Maison franco-ontarienne, du Secrétariat intégré et de l'Animation, [1971], [1973]
- Budget [pour les années 1972-1973] et prévisions budgétaires pour l'année fiscale 1971-1972; copies, [1971], [1973], 2 pièces. C2/509/6
- B. Administrations régionales, s.d., [1957]-1984
- 1) Conseils régionaux, généralités, s.d., 1972-1984
- Constitutions des conseils régionaux et documents connexes (CM-5066); copies, s.d., 1973-1980, 9 pièces. C2/509/6
 - Rencontres des présidents régionaux et des animateurs (CM-4169) : correspondance et documents connexes; originaux et copies, 1977-1978, 2 cm. C2/509/7
 - Rencontres des présidents régionaux (CM-4174) : ordres du jour, procès-verbaux et documents connexes; originaux et copies, [1977]-1983, 2 cm. C2/509/8
 - Correspondance générale des présidents régionaux (C-3558, CR-2001) :
 - . janvier 1979 à décembre 1981; originaux et copies, 1979-1981, 2 cm; C2/509/9

- . janvier à avril 1982; originaux et copies,
1981-1982, 1,5 cm; C2/509/10
- . mai 1982 à juin 1984; originaux et copies,
1982-1984, 2 cm. C2/510/1
- Documents de travail des rencontres inter-régionales
et propositions adoptées lors des rencontres inter-
régionales, janvier et février 1978; copies, 1978,
8 pièces. C2/510/2
- Rencontres inter-régionales de l'Est (CM-5000) :
convocation, ordres du jour, procès-verbaux et
synthèse des rencontres inter-régionales;
originaux et copies, 1977-1978, 1980, 8 pièces. C2/510/2
- Rencontres inter-régionales du Nord (CM-4199) :
ordres du jour, correspondance, procès-verbaux et
documents connexes; originaux et copies 1974-1982,
18 pièces. C2/510/2
- Rencontres inter-régionales du Sud (CM-4198) :
ordres du jour, procès-verbaux et documents connexes;
originaux et copies, 1977-1981, 12 pièces. C2/510/2
- Rencontres des animateurs de l'Est (CM-4172) :
ordres du jour, correspondance, procès-verbaux et
document connexe; originaux et copies, 1977-1982,
8 pièces. C2/510/3
- Rencontres des animateurs du Nord (CM-4170) : or-
dres du jour, correspondance, procès-verbaux et
documents connexes; originaux et copies, 1976-1982,
21 pièces. C2/510/3
- Rencontres des animateurs du Sud (CM-4171) : ordres
du jour, correspondance, procès-verbaux et documents
connexes; originaux et copies, 1977-1982, 18 pièces. C2/510/3
- Soutien [financier] de l'ACFO [provinciale] aux
conseils régionaux, pour les années 1977 et 1978
(CM-4167) : listes des montants alloués, corres-
pondance, formulaires de soutien et documents
connexes; originaux et copies, s.d., 1974-1979,
81 pièces. C2/510/4
- Inventaire des ressources économiques des conseils
régionaux (CA-3066), automne 1981; copie, 1981,
3 cm. C2/510/5
- Prévisions d'activités et prévisions budgétaires des
conseils régionaux présentées à Marcel Goldfinger,

directeur régional du Secrétariat d'État du Canada :

- . février 1982; copie, 1982, 3 cm; C2/510/6
 - . février 1982 (suite); copie, 1982, 3 cm; C2/510/7
 - . mai 1983; copie, 1983, 3 cm. C2/511/1
 - Mémoire des conseils régionaux du Nord-Est présenté au ministre des Affaires du Nord [de l'Ontario], juillet 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/511/2
 - Divers textes; copies, 1972, 1975, 5 pièces. C2/511/2
- 2) Cochrane-Iroquois Falls, Conseil régional de, 1974-1983 (CR-2002)
- Le Conseil régional de Cochrane-Iroquois Falls regroupe les municipalités de Cochrane, Holtyre, Iroquois Falls, Matheson, Monteith, Porquis Junction, Tunis et Val Gagné.
- Candidatures pour les postes d'animateurs dans les régions de Cochrane-Iroquois Falls et Kirkland Lake : description de tâches, correspondance et curriculum vitae; originaux et copies, 1974-1981, 31 pièces⁶. RESTRICTION C2/511/3
 - Correspondance et documents reçus [et envoyés]; originaux et copies, 1975-1983, 3 cm. C2/511/4
- 3) Grand-Nord, Conseil régional du, 1978-1983⁷
- Le Conseil régional du Grand-Nord regroupe les municipalités de Smooth Rock Falls à Hearst.
- Congrès régional, Kapuskasing, 2 décembre 1978 : texte de la présentation de René Guindon, professeur au Collège universitaire de Hearst; copie, 1978, 1 pièce. C2/511/5
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1978-1983, 65 pièces. C2/511/5

6. Voir aussi les documents du Conseil régional de Kirkland Lake, C2/512/1.

7. Voir aussi les documents du Conseil régional de Kapuskasing-Hearst, C2/511/9,10.

4) Hamilton, Conseil régional de, 1961, 1980-1983

Le Conseil régional de Hamilton regroupe les municipalités de Burlington, Guelph, Kitchener et Oakville.

- Correspondance et documents reçus [et envoyés] :
 - . originaux et copies, 1961, 1980-1981, 3 cm; C2/511/6
 - . originaux et copies, 1982-1983, 2,5 cm. C2/511/7
- Rencontre '80, organisée conjointement par le Conseil régional de Hamilton et le Conseil des organismes francophones de Hamilton métropolitain, Burlington, 30-31 mai et 1^{er} juin 1980 : programme, correspondance et documents connexes; original, copies et imprimé, 1980, 9 pièces⁸. C2/511/8

5) Kapuskasing-Hearst, Conseil régional de, 1974-1983 (CR-2004, CR-5023)⁹

Le Conseil régional de Kapuskasing-Hearst regroupe les municipalités de Fauquier, Harty, Hearst, Kapuskasing, Moonbeam, Opasatika, Smooth Rock Falls, Strickland et Val-Rita.

- Correspondance et documents reçus [et envoyés] :
 - . originaux et copies, 1974-1983, 1,5 cm; C2/511/9
 - . original, copies et copies signées, 1979-1982, 1,5 cm. C2/511/10

6) Kirkland Lake, Conseil régional de, 1968-1983 (CR-2005, CR-5028)

Le Conseil régional de Kirkland Lake regroupe les municipalités de Kirkland Lake, Larder Lake, Matachewan et Virginiatown.

- Candidatures pour les postes d'animateurs dans les régions de Cochrane-Iroquois Falls et Kirkland Lake : description de tâches, compte rendu d'une réunion du Comité de sélection, correspondance et

8. Voir les documents du Conseil régional de la péninsule du Niagara, C2/512/9.

9. Voir aussi les documents du Conseil régional du Grand-Nord, C2/511/5.

curriculum vitae; originaux et copies, 1968-1981,
43 pièces¹⁰. RESTRICTION C2/512/1

- Correspondance et documents reçus [et envoyés];
originaux, copies et imprimés, [1974]-1983, 2,5 cm. C2/512/2

7) London-Sarnia, Conseil régional de, 1981-1983

Le Conseil régional de London-Sarnia regroupe les municipalités de London, Sarnia, Stratford et Woodstock.

- Correspondance et documents reçus [et envoyés];
originaux et copies, 1981-1983, 11 pièces. C2/512/3

8) Mille-Iles, Conseil régional des, 1960-1982 (CR-2007,
CR-5041)

Le Conseil régional des Mille-Iles regroupe les municipalités de Belleville, Kingston et Trenton.

- Candidatures pour le poste d'animateur : description
de tâches, correspondance et curriculum vitae; origi-
naux et copies, 1969-1981, 40 pièces. RESTRICTION C2/512/4

- Correspondance et documents reçus [et envoyés] :

- . originaux et copies, 1960-1980, 24 pièces; C2/512/4

- . originaux et copies, 1981-1982, 2,5 cm; C2/512/5

- . originaux et copies, 1981-1982, fiche de renvoi
(brochure), 2 cm. C2/512/6

9) Niagara, Conseil régional de la péninsule du, s.d.,
1974-1983 (C-3562, CR-2008, CR-5024)

Le Conseil régional de la péninsule du Niagara regroupe les municipalités de Niagara Falls, Port Colborne, St.Catharines et Welland.

- Correspondance et documents reçus [et envoyés] :

- . originaux et copies, 1974-1983, 2 cm; C2/512/7

- . originaux et copies, 1981-1983, 2,5 cm. C2/512/8

- Rencontre '79, organisée par le Conseil régional,
St.Catharines, 1^{er} au 3 juin 1979 : correspondance,

10. Voir aussi les documents du Conseil régional de Cochrane-Iroquois Falls, C2/511/3.

états des revenus et des dépenses de la Rencontre '79 et de la Rencontre '80 et document connexe; originaux et copies, 1979-1980, 7 pièces.

C2/512/9

- Divers; originaux, copies et imprimés, s.d., [1976]-1982, fiche de renvoi (brochures), 20 pièces. C2/512/9

10) Nipissing, Conseil régional de, 1972-1983 (CR-2009)

Le Conseil régional de Nipissing regroupe les municipalités de Bonfield, Corbeil, Field, Mattawa, North Bay, Sturgeon Falls, Thorne et Verner.

- Correspondance et documents reçus [et envoyés] :

- . originaux et copies, 1972-1983, 3 cm;

C2/513/1

- . copies, 1981, 1 cm.

C2/513/2

- Rapport du Comité consultatif de langue française du Conseil scolaire de Nipissing présenté à la Commission des langues d'enseignement de l'Ontario, «au sujet des démarches entreprises pour l'établissement d'une entité autonome de langue française dans la municipalité de Mattawa» et envoyé au Conseil régional de Nipissing le 1^{er} février 1982 (CA-3057) :

- . copie, 1982, 2,5 cm;

C2/513/3

- . copie, 1982, 2 cm.

C2/513/4

11) Nord-Ouest, Conseil régional du, ou Association des francophones du Nord-Ouest de l'Ontario, 1971-1982 (CM-4192, CM-4193, CR-2010, CR-5042)

L'Association des francophones du Nord-Ouest de l'Ontario (AFNOO) est affiliée à l'Association canadienne-française d'Ontario et constitue un des conseils régionaux de cette dernière. Le Conseil régional du Nord-Ouest regroupe les municipalités d'Atikokan, Dryden-Wabigoon, Fort Frances, Geraldton, Ignace, Kenora, Longlac, Manitouwadge, Marathon, Nakina, Nipigon, Sioux Lookout, Terrace Bay et Thunder Bay.

- Candidatures pour le poste d'animateur à Thunder Bay, 1978 : description de tâches, documents pour les membres du jury de sélection, correspondance et curriculum vitae; originaux et copies, 1977-1978, 12 pièces. RESTRICTION

C2/513/5

- Candidatures pour le poste d'animateur à Thunder Bay, 1980 : description de tâches, compte rendu d'une réunion du jury de sélection, correspondance et curriculum vitae; originaux et copies, 1977-1980, 32 pièces. RESTRICTION C2/513/5
 - Candidatures pour le poste d'agent de développement dans la région du Nord-Ouest, 1981 : liste des candidats, correspondance et curriculum vitae; originaux et copies, 1971-1981, 47 pièces. RESTRICTION C2/513/5
 - Correspondance et documents reçus [et envoyés]; originaux et copies, 1980-1982, 2,5 cm. C2/513/6
- 12) Nottawasaga, Conseil régional de, 1981-1982 (CR-2011, CR-5043)
- Le Conseil régional de Nottawasaga regroupe les municipalités de Aurora, Bramalea, Brampton, Mississauga, Newmarket, Richmond Hill et les membres du Club A la Claire Fontaine inc..
- Correspondance et documents reçus [et envoyés]; originaux et copies, 1981-1982, 2,5 cm. C2/513/7
- 13) Ontario-Sud, Conseil régional d', s.d., [1957]-1980 (C-3118, L-2356)
- Le Conseil régional d'Ontario-Sud regroupe les municipalités de Belleville, Brampton, Brantford, Brockville, Burlington, Cambridge, Georgetown, Hamilton, Kingston, Kitchener, London, Mississauga, Oakville, Oshawa, Simcoe et Woodstock.
- Correspondance et documents reçus [et envoyés]; originaux et copies, s.d., [1957]-1980, 2,5 cm. C2/513/8
 - Projet «Entraide francophone» : Bottin téléphonique des services publics des régions de Cambridge-Brantford-Woodstock, Guelph-Kitchener-Waterloo et Burlington-Hamilton; copie, 1974, 1 pièce. C2/514/1
- 14) Ottawa-Carleton, Conseil régional d', s.d., 1972-1984 (CR-2012, CR-5018)
- Statuts et règlements : textes annotés, correspondance et documents de travail; originaux et copies, s.d., 1979-1980, 12 pièces. C2/514/2
 - Structures des conseils régionaux : textes et correspondance; originaux et copies, s.d., 1974-1980, 30 pièces. C2/514/2

- Congrès et assemblée annuelle, Ottawa, 27 et 28 octobre 1978 : programmes, correspondance et documents de travail; originaux et copies, 1978, 19 pièces. C2/514/3
- Assemblée annuelle, Ottawa, 15 janvier 1980 ; ordres du jour, listes des participants, documents de travail, rapport annuel du Service d'animation du Conseil régional, procès-verbal de l'assemblée et notes manuscrites; originaux et copies, 1979-1980, 29 pièces. C2/514/3
- Assemblée annuelle, Ottawa, 15 janvier 1981 : ordres du jour, rapport annuel de la présidente du Conseil régional et procès-verbal de l'assemblée; originaux et copies, 1981, 4 pièces. C2/514/3
- Réunions du Comité exécutif, du Conseil d'administration et de divers comités du Conseil régional, 1974-1981
 - . Janvier 1974 à décembre 1977 : ordres du jour et procès-verbaux; originaux et copies, 1974-1977, 44 pièces. C2/514/4
 - . Janvier 1978 à décembre 1979 : ordres du jour et procès-verbaux; originaux et copies, 1978-1979, 40 pièces. C2/514/5
 - . Janvier à novembre 1980 : listes des membres du Conseil d'administration et procès-verbaux; originaux et copies, 1980, 15 pièces. C2/514/6
 - . Janvier à décembre 1981 : procès-verbaux; originaux et copies, 1981, 24 pièces. C2/514/7
- Service d'animation, 1974-1981
 - . Prévisions d'activités pour les années 1980-1981; copies, [1980]-1981, 2 pièces. C2/514/8
 - . Rapports de l'animateur régional, décembre 1974 à novembre 1981; originaux et copies, 1974-1981, 2 cm. C2/514/9
- Correspondance et documents reçus [et envoyés], s.d., 1972-1983
 - . Originaux et copies, s.d., 1972-1978, 2,5 cm. C2/514/10
 - . Lettre du Conseil régional d'Ottawa-Carleton aux membres de l'Exécutif provincial de l'Association

- canadienne-française d'Ontario, 21 octobre 1978, et documents connexes; originaux et copie, 1978, 4 pièces. RESTRICTION C2/514/11
- . Originaux et copies, 1979, 2 cm. C2/514/12
 - . Originaux et copies, 1980, 2,5 cm. C2/515/1
 - . Originaux et copies, 1981, 2 cm. C2/515/2
 - . Originaux et copies, 1981, 1,5 cm. C2/515/3
 - . Originaux et copies, 1982, 2,5 cm. C2/515/4
 - . Original et copies, 1982-1983, 1,5 cm. C2/515/5
 - Rapports financiers, listes de dépenses, correspondance et demandes de subventions; originaux et copies, s.d., 1974-1982, 54 pièces. C2/515/6
 - Campagnes de souscriptions : correspondance et formulaires de souscriptions, dans l'ordre alphabétique des souscripteurs; originaux et copies, 1977-1982, 381 pièces. C2/515/7
 - Festival franco-ontarien (participation du Conseil régional au Festival franco-ontarien, 1976-1980)
 - . 23 mai au 6 juin 1977 : programme, correspondance, bilan financier, contrats et factures; originaux, copies et imprimé, 1977, 77 pièces. C2/515/8
 - . 22 mai au 4 juin 1978 : calendrier des activités et communiqués de presse; originaux et copies, 1978, 27 pièces. C2/515/9
 - . 22 mai au 4 juin 1978 (suite) : correspondance et notes manuscrites au sujet des diverses activités; originaux et copies, 1978, fiche de renvoi (photographies)¹¹, 48 pièces. C2/516/1
 - . 22 mai au 4 juin 1978 (suite) ; coupures de presse; originaux et copies, 1978, 56 pièces. C2/516/2
 - . 15 au 24 juin 1979 : communiqués de presse et documents connexes; originaux et copies, 1979, 35 pièces. C2/516/3

11. Voir Ph2-356 à 436, 449 à 460, 496 à 526, 529 à 531, 535 à 565.

- . 15 au 24 juin 1979 (suite) : dossiers de presse; imprimés, 1979, 2 pièces. C2/516/4
- . 14 au 24 juin 1980 : procès-verbaux, correspondance et documents connexes du Comité du festival; originaux et copies, 1979-1980, 25 pièces. C2/516/5
- . 14 au 24 juin 1980 (suite) : notes dactylographiées, correspondance et communiqués de presse au sujet des diverses activités, répartition des tâches du Comité de publicité et rapport financier du Festival; originaux et copies, 1976, 1980, 77 pièces. C2/516/6
- . 14 au 24 juin 1980 (suite) ; coupures de presse; imprimés, 1980, 28 pièces. C2/516/7
- Projets d'été du Conseil régional, [1979]-1983
 - . Participation des Franco-Ontariens aux activités culturelles d'Ottawa-Carleton, été 1980 : demande de subvention, rapports, relevés des dépenses et des salaires, carnet de banque, reçus et correspondance; originaux et copies, 1980, 2 cm.
RESTRICTION C2/516/8
 - . Identification de ressources et besoins des communautés francophones, été 1980 : demande de subvention, rapports, relevés des dépenses et des salaires, carnet de banque, reçus et correspondance; originaux et copies, 1980, 36 pièces.
RESTRICTION C2/516/9
 - . Comité de concertation et du regroupement des organismes francophones d'Ottawa-Carleton, [hiver ou été 1980] : demande de subvention, correspondance et textes; originaux et copies, [1979]-1980, 7 pièces. C2/516/10
 - . Conscientisation économique, été 1980 : demande de subvention; copie signée, 1980, 1 pièce. C2/516/10
 - . Curriculum vitae reçus; copies, 1980, 7 pièces.
RESTRICTION C2/516/10
 - . Demandes de subvention; original et copies, 1981, 3 pièces. C2/516/10
 - . Sports et loisirs francophones, été 1982 : demande de subvention, rapports, relevés des dépenses et des salaires, reçus, correspondance et textes;

- originaux et copies, 1982-1983, 40 pièces.
RESTRICTION C2/516/11
- . Services hospitaliers en français, été 1983 :
demande de subvention, entente et rapport; copie
et copies signées, 1983, 3 pièces. C2/516/12
 - Textes de l'Association canadienne-française
d'Ontario et du Conseil régional, s.d., février 1975
à août 1982; originaux et copies, s.d., 1975-1982,
12 pièces. C2/516/12
 - Relations avec les organismes externes, s.d.,
1972-1984
 - . Association canadienne des clubs de placement :
manuel des clubs de placement; copie, [1973],
1 pièce. C2/516/13
 - . Association canadienne de télévision par câble :
textes de la conférence de Pierre Juneau prononcée
au XV^e congrès annuel de l'Association,
le 6 juillet 1972; copies, 1972, 2 pièces. C2/516/13
 - . Association de la jeunesse franco-ontarienne :
mémoire présenté au Groupe de travail sur l'unité
canadienne, novembre 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/516/13
 - . Association des enseignants franco-ontariens :
correspondance, 1978-1979, et rapport sur la
situation des écoles secondaires mixtes en Ontario,
avril 1980; original et copies, 1978-1980,
6 pièces. C2/516/14
 - . Association des musées canadiens et Ontario Museum
Association : correspondance et publicité; original
et copies, 1979, 8 pièces. C2/516/14
 - . Association française des conseils scolaires de
l'Ontario : correspondance, 1979, et texte de
Gérard Lévesque portant sur l'étude du rôle et des
droits du Comité de langue française, janvier 1977;
copies, 1977, 1979, 4 pièces. C2/516/14
 - . Canada, Commissaire aux langues officielles :
correspondance et textes de discours, entre autres,
du Commissaire aux langues officielles; copies,
1979-1980, 5 pièces. C2/516/15
 - . Canada, Conseil de la radiodiffusion et des télé-
communications canadiennes : correspondance et

- demandes de permis; copies et copie signée, 1979-1983, 6 pièces. C2/516/15
- . Canada, Secrétariat d'État : correspondance et demande de subvention; copies et copies signées, 1978-1980, 5 pièces. C2/516/15
 - . Centre de documentation préscolaire pour les parents : correspondance; copies et copie signée, 1979, 3 pièces. C2/516/16
 - . Centre de services communautaires de Vanier : procès-verbaux, correspondance et documents de travail; originaux et copies, 1976-1980, 21 pièces. C2/516/16
 - . Centre de ressources de la Basse-Ville d'Ottawa : procès-verbaux et documents de travail; original et copies, 1979-1980, 13 pièces. C2/516/16
 - . Le Coin du travailleur : historique, objectifs et correspondance; original et copies, s.d., [1978]-1979, 4 pièces. C2/516/16
 - . Collège Algonquin : correspondance; copies, 1980-1981, 4 pièces. C2/516/17
 - . Comité d'action provincial pour Penetang [Penetanguishene] : bulletin d'information, décembre 1979; copie, 1979, 1 pièce. C2/516/17
 - . Comité du réveil d'Ottawa : procès-verbal de l'assemblée annuelle, janvier 1979; copie, 1979, 1 pièce. C2/516/17
 - . Commission de la Capitale nationale : document présenté à la Commission par Benoît Bisson, pour l'Agence Bisson-Pichette et portant sur «Astrolabe 1980», janvier 1980, et document connexe; copie et copie signée, 1980, 2 pièces. C2/516/17
 - . Conseil de la coopération d'Ontario : statuts et règlements, liste des membres du Conseil d'administration; copies, 1981, 2 pièces. C2/516/17
 - . Conseil des arts populaires d'Ottawa : texte portant sur les grandes lignes de l'orientation du festival «Les patries 1979 Homelands»; copie, 1978, 1 pièce. C2/516/17
 - . Conseil économique du Canada : liste des publications; copies, 1980, 2 pièces. C2/516/17

- . Conseil francophone de planification scolaire d'Ottawa-Carleton, Comité du Conseil scolaire homogène de langue française, 1976-1982 :
 - Structures, procès-verbaux et documents de travail; original et copies, 1977-1982, 31 pièces. C2/517/1
 - Listes d'adresses et correspondance; originaux et copies, 1976-1978, 34 pièces. C2/517/2
 - Correspondance; originaux et copies, 1978-1982, 102 pièces. C2/517/3
 - Trousse d'information sur le dossier du Conseil scolaire homogène de langue française d'Ottawa-Carleton, incluant, entre autres, des rapports et des textes de lois; copies et copies annotées, 1976-1981, 16 pièces. C2/517/4
 - Textes et rapports de divers intervenants; copies, 1977-1982, fiche de renvoi (périodique), 22 pièces. C2/517/5
 - Pétitions pour l'obtention d'un Conseil scolaire homogène de langue française :
 - . copies, 1977-1978, 3 cm; C2/517/6
 - . copies, 1978, 2 cm. C2/517/7
 - Élections scolaires et municipales dans Ottawa-Carleton : correspondance, listes et évaluation des candidats, dossiers de presse sur les résultats des élections; originaux et copies, 1979-1980, 2,5 cm. C2/517/8
 - Comité de consultation et d'information pour les réfugiés d'Ottawa-Carleton : correspondance et rapport; original et copies, 1979-1980, 10 pièces. C2/517/9
 - Comité des immeubles du Conseil des écoles séparées catholiques d'Ottawa : correspondance, procès-verbaux et mémoires; originaux et copies, 1979-1980, 13 pièces. C2/517/9
- . Coopérative des Cent Associés : structures, procès-verbaux, demandes de subvention et notes manuscrites; originaux et copies, 1979-1982, 15 pièces. C2/517/10

- . Council of Quebec Minorities : rapport de l'assemblée générale annuelle, 1980, correspondance, coupures de presse et divers; copies et imprimé, 1979-1980, 13 pièces. C2/517/10
- . Direction-Jeunesse : correspondance, rapport des activités, avril à août 1980, et trousse d'information sur le rapatriement de la Constitution; copies, copies signées et imprimés, 1978-1981, 10 pièces. C2/518/1
- . Le Droit : correspondance, notes manuscrites et coupures de presse; originaux et copies, s.d., 1976-1980, 24 pièces. C2/518/1
- . Fédération des associations de citoyens : correspondance et rapport portant sur «The Feasibility of a Community Resource Centre for Ottawa»; copies, 1979, 2 pièces. C2/518/1
- . Fédération des associations de parents et instituteurs de langue française de l'Ontario : procès-verbaux des XXV^e et XXIX^e congrès annuels, résultats et recommandations d'un sondage sur les émissions de télévision; copies, 1977, 1980-1981, 3 pièces. C2/518/2
- . Fédération des caisses d'entraide économique du Québec : texte d'une allocution de Jacques Gagnon, président de la Fédération, prononcée devant les membres de la Chambre de commerce de Montréal, novembre 1979; copie, 1979, 1 pièce. C2/518/2
- . Fédération des clubs sociaux franco-ontariens : procès-verbal d'une réunion du Comité exécutif et correspondance; copies, 1979, 2 pièces. C2/518/3
- . Fédération des francophones hors Québec, s.d., 1977-1982
 - Dossier d'information sur l'origine, l'orientation, les membres et les objectifs de la Fédération; copie, 1980, 1 pièce. C2/518/3
 - Programmes, correspondance, documents de travail, trousse des participants et évaluation de la rencontre des permanents de décembre 1979; copies et imprimés, 1977, 1979, 9 pièces. C2/518/4
 - Procès-verbal et comptes rendus de diverses rencontres; copies, [1980]-1982, 5 pièces. C2/518/4

- Correspondance et communiqués de presse; copies, 1977-1981, 13 pièces. C2/518/4
- Textes de la Fédération, s.d., novembre 1979 à décembre 1981; copies, s.d., 1979-1981, 10 pièces. C2/518/5
- . Inter-France-Scolaire : correspondance; originaux et copies, 1979-1980, fiche de renvoi (périodique), 8 pièces. C2/518/6
- . Mouvement «C'est l'temps» : rapport [annuel]; copie, 1976, 1 pièce. C2/518/6
- . Mouvement d'implication francophone d'Orléans : ordres du jour et procès-verbaux des assemblées générales, 1979-1980, correspondance; originaux et copies, 1979-1980, 14 pièces. C2/518/6
- . Ontario, gouvernement de l' : liste des députés et des sénateurs, correspondance, textes du gouvernement de l'Ontario et d'autres organismes; copies, s.d., 1977-1981, 10 pièces. C2/518/7
- . Ottawa, hôtel de ville d', 1979-1982
 - Procès-verbaux des réunions de divers comités; originaux et copies, 1980-1981, 12 pièces. C2/518/8
 - Correspondance; originaux et copies, 1979-1982, 57 pièces. C2/518/8
 - Présentation du Conseil régional d'Ottawa-Carleton de l'Association canadienne-française d'Ontario au Comité consultatif des services en français auprès du Bureau des commissaires de la municipalité d'Ottawa, octobre 1979, et autres textes; copies, 1979-1980, 5 pièces. C2/518/9
 - Coupure de presse; copie, 1979, 1 pièce. C2/518/9
- . Pro-femmes, projet d'animation auprès des Franco-Ontariennes : trousse d'information et correspondance; copies, 1979-1981, 6 pièces. C2/518/9
- . Regroupement des gens d'affaires inc. : correspondance; originaux, 1984, 11 pièces. C2/518/10
- . Société Radio-Canada, s.d., 1980-1981
 - Correspondance, textes de discours et autres textes; copies, 1980-1981, 11 pièces. C2/518/10

- Pétitions des étudiants de l'école secondaire Garneau d'Ottawa concernant la programmation musicale de CBOF; originaux, s.d., 1 cm. C2/518/11
- . Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal : texte de la déclaration de Jean-Marie Cossette, président sortant de la Société, prononcée le 8 mai 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/518/12
- . TVOntario : horaire de la programmation française du 1^{er} au 31 décembre 1981, et document connexe; copies, 1981, 2 pièces. C2/518/12
- . Université d'Ottawa : correspondance et document connexe; originaux et copies, 1977-1980, 19 pièces. C2/518/12
- Dossiers d'information, s.d., 1978-1982
 - . Développement économique et les coopératives : textes, listes et note manuscrite; original et copies, 1980-1981, 17 pièces. C2/519/1
 - . École Guigues, Ottawa : communiqué, coupures de presse, notes manuscrites et dactylographiées; originaux et copies, s.d., 1978-1982, 10 pièces. C2/519/2
 - . École secondaire d'Iroquois Falls : textes; copies, 1980, 3 pièces. C2/519/2
 - . Petites et moyennes entreprises : textes, brochures, communiqués, s.d., 1978-1980, 17 pièces. C2/519/2
 - . Services préscolaires en français pour parents et enfants d'Ottawa-Carleton : présentation du plan d'action pour la période de mars à juin 1982 et textes; copies, 1982, 4 pièces. C2/519/2
- Coupures de presse et divers, s.d., 1972-1983
 - . Coupures de presse : ces dossiers traitent principalement des droits juridiques, scolaires, linguistiques et économiques des francophones de l'Ontario et particulièrement des francophones de l'Est ontarien :
 - copies et imprimés, s.d., 1,5 cm; C2/519/3
 - copies et imprimés, 1972, 1975-1977, 1 cm; C2/519/4
 - copies et imprimés, 1978, 2,5 cm; C2/519/5
 - copies et imprimés, 1979, 2 cm; C2/519/6

- copies et imprimés, 1980, 2 cm; C2/519/7
 - janvier à mai 1981; copies et imprimés, 1981, 1 cm; C2/519/8
 - 2 au 16 juin 1981; imprimés, 1981, 1,5 cm; C2/520/1
 - 17 au 30 juin 1981; imprimés, 1981, 1,5 cm; C2/520/2
 - juillet à septembre 1981; copies et imprimés, 1981, 2,5 cm; C2/520/3
 - octobre et novembre 1981; imprimés, 1981, 1,5 cm; C2/520/4
 - décembre 1981; copies et imprimés, 1981, 1,5 cm; C2/520/5
 - copies et imprimés, 1982-1983, 3 cm; C2/520/6
 - Élections ontariennes 1981; copies et imprimés, 1981, 1,5 cm. C2/520/7
 - Ottawa-Est; copies et imprimés, 1981, 35 pièces. C2/520/8
 - Université franco-ontarienne, dossier de presse; copie, 1980, 1 pièce. C2/520/8
 - . Divers; originaux, copies et imprimé annoté, s.d., 1971-1982, 12 pièces. C2/520/8
 - . Listes des volumes, brochures, périodiques et pièces iconographiques retirés des dossiers du Conseil régional d'Ottawa-Carleton; 2 pièces. C2/520/8
- 15) Prescott-Russell, Conseil régional de, [1973]-1983 (CR-2013, CR-5034)

Le Conseil régional de Prescott-Russell regroupe les municipalités d'Alfred, Bourget, Clarence Creek, Embrun, Fournier, Hammond, Hawkesbury, Limoges, L'Original, Plantagenet, Rockland, Russell et Vankleek Hill.

- Correspondance et documents reçus [et envoyés] :
 - . originaux et copies, [1973], 1980-1981, 3 cm; C2/521/1
 - . original et copies, 1982, 2 cm; C2/521/2
 - . originaux et copies, 1982-1983, 3 cm. C2/521/3
- Coupures de presse; copies et imprimés, 1978-1983, 2 cm. C2/521/4

16) Rive-Nord, Conseil régional de la, s.d., 1972-1983
(CR-5027)

Le Conseil régional de la Rive-Nord regroupe les municipalités d'Algoma Mills, Blind River, Elliot Lake, Espanola, Massey, Serpent River, Spanish et Spragge.

- Correspondance et documents reçus [et envoyés]; originaux et copies, 1973, 1981-1982, 39 pièces. C2/521/5
- Coupures de presse; copie et imprimés, s.d., 1972-1982, 10 pièces. C2/521/5

17) Simcoe-Nord, Conseil régional de, 1962-1983 (CR-2015)

Le Conseil régional de Simcoe-Nord regroupe les municipalités de Balm Beach, Barrie, Honey Harbour, Lafontaine, Midland, Orillia, Penetanguishene, Perkinsfield, Port McNicholl et Victoria Harbour.

- Correspondance et documents reçus [et envoyés]; originaux et copies, 1980-1983, 3 cm. C2/521/6
- Enquête sur Radio-Canada, 1981 : rapport de l'animatrice communautaire du Conseil régional et annexes; originaux et copies, 1972-1981, 10 pièces. C2/521/7
- Trousse d'information portant sur le congrès de 1981 du Conseil régional; copie, 1981, 1 pièce. C2/521/7
- Établissement de postes de relais pour la télévision française dans les régions de Barrie et de Penetanguishene : correspondance et pétitions; copies, 1974-1976, 2 cm. C2/522/1
- Localités de Simcoe : [notes et observations générales sur, entre autres, les localités du comté de Simcoe et basées sur les compilations du recensement fédéral] :
 - . originaux, [1962], 2 cm; C2/522/2
 - . originaux, 1962, 2,5 cm. C2/522/3
- Coupures de presse; imprimés, 1978-1983, 13 pièces. C2/522/4

18) Stormont-Glengarry, Conseil régional de, 1974-1983
(CR-2016, CR-5036)

Le Conseil régional de Stormont-Glengarry regroupe les municipalités d'Alexandria, Cornwall, Chrysler, Green Valley, Long Sault, Martintown et Moose Creek.

- Candidatures pour le poste d'animateur à Cornwall (CM-4190) : description de tâches, correspondance, curriculum vitae et documents connexes; originaux et copies, 1975-1977, 31 pièces. RESTRICTION C2/522/5
 - Correspondance et documents reçus [et envoyés] :
 - . originaux et copies, 1974-1975, 1981, 46 pièces; C2/522/5
 - . originaux, copies et imprimés, 1982, 1,5 cm. C2/522/6
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1978-1983, 1,5 cm. C2/522/7
- 19) Sudbury, Conseil régional de, 1971-1983 (CR-2017, CR-5022)
- Le Conseil régional de Sudbury regroupe les municipalités d'Alban, Azilda, Chelmsford, Coniston, Hammer, Noëlville, Sudbury et Val Caron.
- Congrès annuel, [Sudbury], 3 avril 1977 : procès-verbal du congrès; copie, 1977, 1 pièce. C2/522/8
 - Congrès annuel, [Sudbury], 5 décembre 1980 : programme, rapport financier du 1^{er} octobre 1979 au 1^{er} octobre 1980, texte d'une conférence et coupure de presse; original et copies, 1980, 4 pièces. C2/522/8
 - Assemblée annuelle, Sudbury, 29 octobre 1982 : programme et communiqué; copies, 1982, 2 pièces. C2/522/8
 - Candidatures pour le poste d'animateur dans la région de Sudbury : description de tâches, correspondance, curriculum vitae et notes manuscrites; originaux et copies, 1977, 9 pièces. RESTRICTION C2/522/8
 - Correspondance et documents reçus [et envoyés]; originaux et copies, 1971-1983, 3 cm. C2/522/9
 - Coopérative du livre et du disque de Sudbury, projet d'été 1979 : rapports finaux de la relationniste, du responsable du système de comptabilité et du système de contrôle, du recherchiste, et annexes; copies, 1979, 7 pièces. C2/522/10
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1978-1982, 53 pièces. C2/522/10

- 20) Témiskaming, Conseil régional du, 1973-1982
- Correspondance et documents reçus [et envoyés]; originaux et copies, 1973, 1981-1982, 40 pièces. C2/523/1
 - Regard régional publié par le Conseil régional : correspondance; copie signée, 1976, 1 pièce. C2/523/1
 - Coupures de presse; copie et imprimés, 1978-1979, 18 pièces. C2/523/1
- 21) Timmins, Conseil régional de, [1972]-1983 (CR-2019, CR-5029)
- Le Conseil régional de Timmins regroupe les municipalités de New Liskeard, South-Porcupine et Timmins.
- Correspondance et documents reçus [et envoyés] :
 - . originaux et copies, [1972]-1981, 2 cm; C2/523/2
 - . originaux et copies, 1981, 2 cm; C2/523/3
 - . originaux et copies, 1975, 1982-1983, 2,5 cm. C2/523/4
 - Coupures de presse; imprimés, 1981-1982, 4 pièces. C2/523/5
- 22) Toronto, Conseil régional de, s.d., 1962-1983 (CR-2020, CR-5035)
- Le Conseil régional de Toronto regroupe les municipalités de Barrie, Brampton-Bramalea, Brantford, Brockville, Cambridge, Clarkson, Etobicoke, Galt, Georgetown, Mississauga, Oshawa, Peterborough, Richmond Hill, Scarborough, Simcoe, Toronto et Woodstock.
- Candidatures pour le poste d'animateur dans la région de Toronto : horaire des entrevues, description de tâches, correspondance, curriculum vitae et documents connexes; originaux et copies, 1977, 23 pièces. RESTRICTION C2/523/6
 - Correspondance et documents reçus [et envoyés] :
 - . originaux et copies, s.d., 1962, 1978-1981, 2 cm; C2/523/7
 - . originaux et copies, 1981-1982, 2,5 cm. C2/523/8
 - Localités de Peterborough : [notes et observations générales sur les localités du diocèse de Peterborough]; original, [1962], 1 pièce. C2/523/9

- Coupures de presse; copies et imprimés, 1978-1983, 47 pièces. C2/523/9
- 23) Windsor-Essex, Conseil régional de, 1964-1983 (CM-4191, CR-5025)

Le Conseil régional de Windsor-Essex regroupe les municipalités de Amherstburg, Belle-Rivière, Chatham, Comber, Grande Pointe, Leamington, McGregor, Paincourt, Pointe-aux-Roches, Rivière-aux-Canards, St-Joachim, Sarnia, Tecumseh, Tilbury et Windsor.

 - Candidatures pour le poste d'animateur dans la région de Windsor : descriptions de tâches, horaire des entrevues, correspondance, curriculum vitae et documents connexes; originaux et copies, 1977-1978, 24 pièces. RESTRICTION C2/523/10
 - Correspondance et documents reçus [et envoyés]; originaux, copies et imprimés, 1979-1982, 2,5 cm. C2/523/11
 - Recherche '81, projet de recherche sur les caractéristiques de la population française vivant sur le territoire de l'ACFO du Sud-Ouest, les activités économiques du milieu, la situation économique, le rôle et les organismes politiques présents dans le milieu, les équipements, institutions et organismes qui existent et leur impact sur les francophones du milieu : rapport du projet présenté au Conseil régional, août 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/524/1
 - Coupures de presse; originaux et copies, 1964-1983, 97 pièces. C2/524/1

V. Régie et finances, s.d., 1960-1985

- États financiers et annexes¹², (ADM-1915) :
 - . 31 mars 1972; copie, 1972, 1 pièce; C2/524/2
 - . 31 mars 1974; originaux et copies, 1974, 36 pièces; C2/524/2
 - . 31 mars 1975 au 31 mars 1981; copies, 1975-1981, 11 pièces. C2/524/3
- États des recettes et déboursés, 1^{er} avril 1972 au 31 juillet 1975; copies, 1972-1975, 6 pièces. C2/524/4

12. Ces dossiers contiennent également les bilans financiers de l'ACFO.

- Listes et registres des chèques, avril 1972 à octobre 1976; copies, 1972-1976, 20 pièces. C2/524/4
- Portefeuille, janvier 1973; copie, 1973, 1 pièce. C2/524/4
- Budget 1973-1978; copies et copie annotée, [1974]-1977, 9 pièces. C2/524/5
- Prévisions budgétaires 1976-1977; copies, 1976, 2 pièces. C2/524/6
- Prévisions budgétaires 1980-1981; copies, 1980, 3 cm. C2/524/7
- États des comptes, janvier 1974; copie et copie annotée, [1974], 2 pièces. C2/524/8
- États des bénéficiaires, avril 1975 à juillet 1976; copies, 1975-1976, 8 pièces. C2/524/8
- États des revenus et dépenses, novembre 1976 à décembre 1977; copies, 1976-1977, 16 pièces. C2/524/8
- Listes des transactions, novembre 1976 à septembre 1977; copies, 1976-1977, 5 pièces. C2/524/8
- Profits et pertes, janvier et février 1978; copies, 1978, 3 pièces. C2/524/8
- Financement, s.d., 1960-1985
 - . Demandes de subventions de l'ACFO au gouvernement de l'Ontario et au gouvernement du Canada (C-3090) : formulaires de demandes, correspondance, résumé du rapport de la Commission provinciale-municipale de la réforme du régime des subventions, coupures de presse et divers; originaux, copies et imprimés, s.d., 1974-1978, 2,5 cm. C2/524/9
 - . Demandes d'aide financière à l'ACFO (CA-3086) : correspondance; originaux et copies, 1980-1985, 45 pièces. C2/524/10
 - . Campagnes de souscriptions, 1960-1961, 1975-1979
 - Souscription 1960-1961 : listes de souscripteurs; originaux, 1960-1961, 8 pièces. C2/525/1
 - Souscription 1974-1975 : rapports et correspondance; copies, 1975, 13 pièces. C2/525/1
 - Souscription 1976 : rapports; copies, 1976-[1977], 5 pièces. C2/525/1

- Souscription 1976 des conseils régionaux : listes de souscripteurs et correspondance; originaux et copies, 1976-1977, 35 pièces. C2/525/1
- Souscription 1977-1978 (C-3444, C-3513) : liste de souscripteurs et correspondance; originaux et copies, 1976-1978, 60 pièces. C2/525/2
- Souscription 1977-1978 (suite) : sous scolaires, dons au provincial; rapport et correspondance; originaux et copies, 1977-1978, 23 pièces. C2/525/2
- Souscription 1977-1978 des conseils régionaux : listes de souscripteurs et correspondance; originaux et copies, 1977-1978, 1,5 cm. C2/525/3
- Souscription 1978-1979 (C-3557) : rapports, liste de souscripteurs et correspondance; originaux et copies, 1978-1979, 39 pièces. C2/525/4
- . Loterie : rapport de la vente de billets de loterie; copie, [1977], 1 pièce. C2/525/4
- . Dons à l'ACFO (CA-3084) : correspondance; original, copies et copies signées, 1980-1983, 22 pièces. C2/525/4
- Placements, s.d., 1961-1977 (C-3434)
 - . Listes d'obligations, listes des revenus et des placements et correspondance; originaux, copies et imprimés, s.d., 1961-1977, fiche de renvoi (périodique), 72 pièces. C2/525/5
 - . Relevés de comptes bancaires et documents connexes; originaux et copies, s.d., 1970-1975, 1 cm. C2/525/6
- Fonds de solidarité, s.d., 1979-1982 (CA-3069, CM-5033)
 - . Correspondance reçue et envoyée :
 - originaux et copies, s.d., 1979-1980, 1,5 cm; C2/525/7
 - originaux et copies, 1980-1982, 2 cm. C2/525/8
 - . Dons 1979 : correspondance; originaux et copies, 1979, 19 pièces. C2/525/9
- Trésoriers de l'ACFO, (CM-4101) : listes des trésoriers régionaux et correspondance; originaux et copies, 1976-1982, 8 pièces. C2/525/10

- Correspondance financière incluant, entre autres, des formulaires de déclaration de renseignements de Revenu Canada; originaux, copies et imprimés, s.d., 1966-1981, 2 cm. C2/525/11
- VI. Autres activités, s.d., 1938-1984
- 1) Calendriers des activités de l'ACFO, octobre 1977 à septembre 1978; originaux, 1977-1978, 8 pièces. C2/525/12
 - 2) ACFO-INFO, (CA-3101), 6 novembre 1972 et [?] décembre 1973, 1^{er} décembre 1977 au 20 mars 1978, 20 octobre et 21 décembre 1978, 15 avril au 13 mai 1983, 26 août et 18 novembre 1983; copies, originaux et copies annotées, 1972-1973, 1977-1978, 1983, 13 pièces. C2/525/13
 - 3) Bottin des organismes franco-ontariens, édition 1977, 1975-1977 (C-3427)
 - Services gouvernementaux : correspondance et documents de travail; copies et copies signées, 1975, 6 pièces. C2/525/14
 - Rapport du Conseil régional des Milles-Iles sur les activités de l'ACFO à Kingston et liste des membres de l'Exécutif de la Fédération des clubs sociaux franco-ontariens; copies, 1976, 2 pièces. C2/525/14
 - Bottin des organismes franco-ontariens des conseils régionaux de Hamilton et de la péninsule du Niagara; copies, 1977, 2 pièces. C2/525/14
 - Correspondance; originaux et copies, 1976-1977, 7 pièces. C2/525/14
 - 4) Bottin des ressources préscolaires francophones en Ontario, novembre 1983, (C-3874) : bottin et correspondance; originaux et copies, 1982-1984, 28 pièces. C2/525/15
 - 5) Bourses d'études de l'Université Laval, (C-3220) : candidatures pour la bourse d'étude de l'Université Laval à un étudiant de langue française de l'Ontario, pour les années universitaires 1976-1981 : correspondance, curriculum vitae et documents connexes; originaux et copies, 1976-1981, 86 pièces. RESTRICTION C2/526/1
 - 6) Campagne d'information par les médias, (C-3519) : [campagne de promotion des objectifs de l'ACFO dans les médias anglophones] : correspondance et documents de travail; originaux et copies, 1978, 28 pièces. C2/526/2

- 7) Campagne «Justice pour les Franco-Ontariens», 1979 (CA-3085, CM-5021) : correspondance et documents de travail; original et copies, 1979, 16 pièces. C2/526/2

- 8) Colloque culturel franco-ontarien, 1977

Le Colloque culturel franco-ontarien est organisé conjointement par l'Association canadienne-française d'Ontario, la Fédération des clubs sociaux franco-ontariens, le Regroupement des organismes culturels franco-ontariens et le Secrétariat d'État du Canada.

- Colloque culturel franco-ontarien, Toronto, 20 au 23 mai 1977 : procès-verbaux des réunions du Comité organisateur du colloque, liste des participants et rapport du colloque; copies, 1977, 4 pièces. C2/526/2

- 9) Colloque des travailleurs, Sudbury, 14 au 17 mai 1982 (CA-3059) : texte portant sur les buts et objectifs du colloque, comptes rendus des réunions du Comité organisateur, correspondance, documents de travail et coupures de presse; originaux et copies, s.d., 1980-1983, 82 pièces. C2/526/3

- 10) Colloque franco-ontarien sur les communications radio-phoniques communautaires¹³

- 11) Concours provincial de français ou Concours d'arts populaires, s.d., 1938-1974 (CA-3073)¹⁴

- Historique du Concours provincial de français [ce dossier contient également des notes historiques de l'Association canadienne-française d'Ontario] :

. volume 1 : documentation générale incluant, entre autres, les règlements généraux du Concours, les procès-verbaux des réunions du comité pédagogique et du sous-comité pédagogique et culturel de l'ACFO, les listes des boursiers, de la correspondance et des coupures de presse; originaux et copies, [1938]-1953, 2,5 cm; C2/526/4

. volume 2 : documentation générale incluant, entre autres, les procès-verbaux des réunions du Comité exécutif, du Conseil d'administration, du sous-comité pédagogique et du sous-comité des finances de l'ACFO,

13. Voir les documents de l'Assemblée mondiale des artisans des radios de type communautaire, C2/529/18.

14. Voir aussi les documents du Comité du concours des arts populaires, C2/497/6.

- les programmes du Concours provincial de français, de la correspondance et des coupures de presse; originaux et copies, s.d., 1938-1974, 3 cm. C2/526/5
- 12) Formation des bénévoles, (CM-4187) : correspondance et documents de travail incluant le compte rendu d'une réunion du Comité local de l'Est de l'Institut provincial de leadership, le résumé, le rapport et l'évaluation d'un stage de formation du Conseil régional de Windsor-Essex; originaux et copies, 1978-1980, 7 pièces. C2/526/6
- 13) Jeu de l'Ile, s.d., 1975-[1982] (CM-5051)
- Listes des participants et correspondance; originaux et copies, s.d., 1980-1981, 48 pièces. C2/526/6
 - Rapport et documents de travail; originaux et copies, s.d., 1979, 1981, 7 pièces. C2/526/7
 - Campagne publicitaire : texte et coupure de presse; copie et imprimé, 1981, 2 pièces. C2/526/7
 - Documents de travail utilisés pour la création du jeu de l'Ile; originaux, copies et imprimé, s.d., 1975-[1982], 16 pièces. C2/526/8
- 14) Mini-sommet économique organisé conjointement par l'Association canadienne-française d'Ontario et la Fédération des caisses populaires de l'Ontario, Sudbury, 22 août 1980 : programme, correspondance et rapports; originaux et copies, 1980, 24 pièces. C2/526/9
- 15) Ordre du mérite scolaire franco-ontarien, Ordre du mérite franco-ontarien, 1940-1983 (CM-4039)
- En 1964, l'Ordre du mérite scolaire franco-ontarien devient l'Ordre du mérite franco-ontarien.
- Listes des décorés de l'Ordre de 1963 à 1969, correspondance et documents d'information; originaux et copies, 1940-1983, 41 pièces. C2/526/10
- 16) Les pages jaunes de l'ACFO, 1^{er} octobre 1978 au 1^{er} novembre 1979 et correspondance (CA-3095); originaux et copies, 1977-1979, 9 pièces. C2/526/11

17) Presse-Éclair, 1980-1981

- Coupures de presse ayant servi à la publication de Presse-Éclair :

- . du 10 octobre 1980 au 22 janvier 1981; copies et imprimés, 1980-1981, 1 cm; C2/527/1
- . du 19 février au 15 octobre 1981; copies et imprimés, 1981, 1,5 cm; C2/527/2
- . du 16 au 23 octobre 1981; originaux, copies et imprimés, 1981, 3 cm. C2/527/3

18) Prêt d'honneur, (C-3409) : prêt en souffrance : correspondance et convention; copie et copie signée, 1972, 1975, 2 pièces. C2/527/4

19) Rallye franco-ontarien, Cornwall, 24 au 28 août 1977 (CA-3452)

- Liste des membres du Comité régional du Rallye, ordres du jour et procès-verbaux des réunions du Comité provincial et du Comité régional du Rallye; copies, 1977, 10 pièces. C2/527/5
- Candidatures pour le poste de secrétaire au bureau d'Ottawa : description de tâches, correspondance, curriculum vitae et documents connexes; originaux et copies, 1976-1977, 29 pièces. RESTRICTION C2/527/5
- Programmes, correspondance et documents connexes; originaux, copies et imprimés, 1977-1978, 65 pièces. C2/527/5
- Rapports du Rallye et coupures de presse; copies et imprimés, 1977, fiche de renvoi (périodique), 44 pièces. C2/527/6

20) Rencontres de l'ACFO et du gouvernement de l'Ontario, 1972-1981 (C-3518)

- Toronto, 14 décembre 1972 : communiqué de presse et coupure de presse; copie et imprimé, 1972, 2 pièces. C2/527/6
- [Toronto], 8 février 1977 : compte rendu de la rencontre; copie, 1977, 1 pièce. C2/527/6
- [Toronto], 10 mai 1978 : documentation générale incluant, entre autres, de la correspondance, des télégrammes, un mémoire sur la reconnaissance des droits fondamentaux des Franco-Ontariens, des discours et des pétitions; originaux et copies, 1978, 3 cm. C2/527/7

- Toronto, 16 avril 1981 : projet d'ordre du jour et rapport de la rencontre; originaux, 1981, 2 pièces. C2/527/8
 - Toronto, 18 juin 1981 : projet d'ordre du jour et note de service; original et copie, 1981, 2 pièces. C2/527/8
 - [Toronto], 7 août 1981 : projet d'ordre du jour; original, 1981, 1 pièce. C2/527/8
- 21) Situation socio-économique et satisfaction des chefs de ménage franco-ontariens, étude de Yvan Allaire et Jean-Marie Toulouse publiée par l'ACFO, 1973, 1975 (C-3007)
- Texte du volume 1, avril 1973; original, 1973, 2 cm. C2/527/9
 - Annexes du volume 1; originaux, 1973, 1,5 cm. C2/527/10
 - Correspondance, formulaire de réquisition et rapport budgétaire; originaux, copies et copies signées, 1973, 1975, 7 pièces. C2/527/11
- 22) Le Temps, s.d., 1972, 1979-1984 (CA-3050, CM-4043)
- Correspondance; originaux et copies, 1979-1984, 3 cm. C2/528/1
 - Documents de travail; originaux et copies, s.d., 1972, 1979-[1983], 14 pièces. C2/528/2
 - Coupures de presse; imprimés, 1982-1983, 5 pièces. C2/528/2
- 23) Voyage d'échange Penetanguishene - Nouveau-Brunswick, s.d., 1972-1973
- Demande de subvention et documents connexes; copies, copies annotées et imprimé, s.d., [1972]-1973, 6 pièces. C2/528/3
 - Listes des participants, questionnaires pour le voyage en Acadie, correspondance, diverses notes manuscrites dactylographiées; originaux, copies et imprimés, s.d., 1972-1973, 87 pièces. C2/528/3
- 24) Mémoires, discours et divers textes de l'ACFO, s.d., 1967-1984 (C-3462, CA-3060, CA-3076, CA-3103)
- Bilingual Secondary Schools in Ontario, Brief submitted by l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario; copie, s.d., 1 pièce. C2/528/4
 - Projet de mémoire en réponse au projet de rapport de la Commission sur l'éducation post-secondaire; copie annotée, s.d., 1 pièce. C2/528/4

- Textes portant sur «Les Francophones et la Commission sur l'éducation post-secondaire en Ontario»; copies, s.d., 2 pièces. C2/528/4
- Mémoire concernant un régime d'écoles secondaires bilingues en Ontario, mars 1967, et documents connexes; copies et imprimés, 1967, 1971, 13 pièces. C2/528/4
- Fiche de renvoi (mémoire présenté au Comité sur l'enseignement de la religion dans les écoles publiques de l'Ontario, avril 1968), 1 pièce. C2/528/4
- Fiche de renvoi (mémoire présenté à la Commission sur l'éducation post-secondaire en Ontario, avril 1971), 1 pièce. C2/528/4
- Brief presented by the Association canadienne-française d'Ontario to the Commission on Post-Secondary Education in Ontario, April 1971; copie, 1971, 1 pièce. C2/528/4
- Fiche de renvoi (mémoire présenté à la Commission royale d'enquête sur l'édition du livre, mai 1971), 1 pièce. C2/528/4
- «Dynamique de l'héritage franco-ontarien», projet de mémoire à Héritage-Ontario, juin 1972; copie, 1972, 1 pièce. C2/528/4
- The Dynamic of the Franco-Ontarian Heritage, Brief to Heritage Ontario, June 1972; copie annotée, 1972, 1 pièce. C2/528/4
- Mémoire présenté au gouvernement de l'Ontario et portant sur l'économie, le bilinguisme et les services gouvernementaux, la culture, l'éducation et la jeunesse, juin 1972, et document connexe; copies, 1972, 2 pièces. C2/528/4
- «Livre blanc sur les conseils régionaux de l'ACFO» présenté au Comité exécutif [de l'ACFO], 1^{er} projet, janvier 1973 : copie annotée, 1973, 1 pièce. C2/528/5
- «Livre blanc sur le Service d'animation de l'ACFO» présenté au Comité exécutif [de l'ACFO], 2^e projet, janvier 1973; copie et copie annotée, 1973, 2 pièces. C2/528/5
- Déclaration de Lucien Bradet, vice-président [de l'ACFO], président du Comité économique [de l'ACFO], prononcée à la Conférence de presse sur la publication du premier volume portant sur la situation et la satisfaction économiques des Franco-Ontariens, mai 1973; copie, 1973, 1 pièce. C2/528/5

- Fiche de renvoi (mémoire présenté au Comité permanent de la radiodiffusion, des films et de l'assistance aux arts, novembre 1973), 1 pièce. C2/528/5
- «Dossier radio-tv française» présenté au Commissaire aux langues officielles, au président du Conseil de la radio-télévision canadienne, au Secrétaire d'État, au président de la Société Radio-Canada, au président du Conseil du Trésor et au ministre des Communications, projets, novembre et décembre 1973; copies, 1973, 2 pièces. C2/528/5
- Mémoire présenté au Comité de l'Assemblée législative de l'Ontario portant sur le nationalisme culturel et économique, février 1974, et note manuscrite; originaux, 1974, 2 pièces. C2/528/5
- Brief to the Select Committee on Economic and Cultural Nationalism of the Legislative Assembly, February 1974, correspondance et note manuscrite; originaux, 1974, 3 pièces. C2/528/5
- Mémoire présenté au Comité de développement du Conseil des ministres de l'Ontario, mars 1975; copie, 1975, 1 pièce. C2/528/5
- Fiche de renvoi (mémoire présenté au Comité de développement social du Conseil des ministres de l'Ontario, avril 1975), 1 pièce. C2/528/5
- «La francophonie ontarienne en situation», texte présenté à la Biennale de la francophonie canadienne par Gisèle Richer, vice-présidente et chef de la délégation de l'ACFO, août 1975; copie, 1975, 1 pièce. C2/528/5
- Fiche de renvoi (rapport concernant le programme de consultation à la petite entreprise à la Faculté de gestion de l'Université d'Ottawa, août 1975), 1 pièce. C2/528/5
- Mémoire présenté au Groupe de travail sur les minorités de langue française, octobre 1975; copie, 1975, 1 pièce. C2/528/5
- Mémoire présenté au Comité d'action sur les services de santé en langue française, janvier 1976; copie, 1976, 1 pièce. C2/528/5
- Fiche de renvoi (allocution de Gisèle Richer, présidente générale de l'ACFO, prononcée au Club Richelieu Laurier, octobre 1976), 1 pièce. C2/528/5

- «Réactions de l'Association canadienne-française d'Ontario suite aux élections au Québec», [novembre 1976]; copie, [1976], 1 pièce. C2/528/5
- Mémoire présenté au Groupe d'étude des arts dans la vie franco-ontarienne, décembre 1976; copie, 1976, 1 pièce. C2/528/5
- Fiche de renvoi (mémoire présenté au ministre des Collèges et Universités de l'Ontario sur l'éducation collégiale en langue française, décembre 1976), 1 pièce. C2/528/5
- «Éléments de stratégie pour janvier, février et mars concernant le rapport du Comité d'action sur les services de santé en langue française», janvier 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/528/5
- «Plan à long terme de l'Association canadienne-française d'Ontario», février 1977, et [documents de travail]; originaux et copies, 1976-1977, 6 pièces. C2/528/6
- Mémoire présenté au Procureur général de l'Ontario et portant sur le «projet-pilote des cours de justice en français à Sudbury», février 1977, et communiqué; copies, 1977, 2 pièces. C2/528/7
- Mémoire présenté au Conseil de la radio et des télécommunications canadiennes et portant sur le «service ontarien de langue française de la Société Radio-Canada», [avril 1977]; copie, [1977], 1 pièce. C2/528/7
- Fiche de renvoi (l'ACFO face aux gouvernements du Canada et de l'Ontario, mai 1977), 1 pièce. C2/528/7
- «Un nouveau départ», document de réflexion, juillet 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/528/7
- Mémoire présenté au ministre des Collèges et Universités de l'Ontario et portant sur «L'éducation collégiale en langue française», novembre 1977; copie annotée, 1977, fiche de renvoi (mémoire), 2 pièces. C2/528/7
- Mémoire présenté au Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes et portant sur «les services aux groupes francophones hors Québec», projet et mémoires, novembre 1977; copies, 1977, 3 pièces. C2/528/7
- Mémoire présenté au Groupe de travail sur l'unité canadienne, novembre 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/528/7

- Brief submitted to the Task Force on Canadian Unity, November 1977; copie annotée, 1977, 1 pièce. C2/528/7
- Mémoire des Franco-Ontariens présenté au gouvernement de l'Ontario et portant sur la reconnaissance de leurs droits fondamentaux, ébauches et document connexe, avril et mai 1978; originaux, copies et imprimés, 1978, 6 pièces. C2/528/7
- «Conduite d'une assemblée délibérante», texte de [l'ACFO]; copie, [1979], 1 pièce. C2/528/8
- «Modèle structurel des communications», document de réflexion, janvier 1979, et document connexe; copies, 1979, 2 pièces. C2/528/8
- «Le temps : son avenir», document de travail de Roch Tassé pour l'Exécutif de l'ACFO, décembre 1979; copie, 1979, 1 pièce. C2/528/8
- Texte de Jacqueline Pelletier portant sur l'Association canadienne-française d'Ontario, projet, février 1980, 1 pièce. C2/528/8
- Mémoire présenté au Conseil de la radiodiffusion et des communications canadiennes portant sur la requête de hausses de tarifs de Bell Canada, mai 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/528/8
- Déclaration de Gérard Lévesque, secrétaire général de l'ACFO, prononcée à Queen's Park, mai 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/528/8
- Deuxième rapport d'étape, février à mai 1980, de Kenneth Choquette [de l'ACFO, portant sur le travail de «conscientisation économique»], mai 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/528/8
- Mémoire conjoint de l'Association canadienne-française d'Ontario et du Conseil des minorités du Québec présenté au Comité spécial mixte du Sénat et de la Chambre des communes sur la Constitution du Canada, novembre 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/528/8
- Mémoire portant sur «L'Université du Nord-Est», février 1983; original, 1983, 1 pièce. C2/528/8
- Ébauche de mémoire présenté au Comité mixte spécial sur la réforme du Sénat, août 1983, et notes de service; originaux, 1983, 3 pièces. C2/528/8

- Plan de développement global (concertation 83)
(CA-3103)
 - . Textes ayant servi à la rédaction des documents
Concertation 83 :
 - originaux et copies, 1983, 1,5 cm; C2/528/9
 - originaux et copies, 1983, 2 cm; C2/529/1
 - . [Textes ayant servi à la rédaction des documents
Concertation 83 et correspondance]; originaux et
copies, 1981-1984, 1 cm. C2/529/2

VII. Relations avec les organismes externes, s.d., [1916]-1985

- 1) Académie De-La-Salle, Ottawa [École secondaire De-La-Salle]
C-3075)
 - Fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/529/3
- 2) Accueil médical francophone, L', 1979, 1982-1983 (C-3762)
 - Correspondance; Presentation to Ontario Ministry of Health, texte de l'Accueil, novembre 1982, et document connexe; texte de Jocelyne R. Beauchamp, animatrice de l'Association canadienne-française d'Ontario, Conseil régional de Timmins, sur un projet de restructuration de l'Accueil médical francophone, [?] 1983; divers; originaux, copies et copie annotée, 1979, 1982-1983, 10 pièces. C2/529/4
- 3) Actualité, 1972-1977 (C-3046)
 - Extrait de l'Actualité, mai 1972; coupures de presse; imprimés, 1972, 1977, 3 pièces. C2/529/5
- 4) Addiction Research Foundation, 1974-1983 (C-3305)
 - Correspondance; The Journal, publié par The Addiction Research Foundation, volume 3, numéro 9, 1^{er} septembre 1974 et volume 5, numéro 5, 1^{er} mai 1976; copies et imprimés, 1974-1976, 6 pièces. C2/529/6
- 5) Agence canadienne de développement international (ACDI),
1976 (C-3398)
 - Correspondance; copies, 1976, 2 pièces. C2/529/7

- 6) Agence de coopération culturelle et technique, 1981-1983 (C-3704)
- Correspondance et documents connexes; originaux et copies, 1981-1983, 30 pièces. C2/529/8
- 7) Alcoholism and Drug Addiction Research Foundation (C-3404)¹⁵
- 8) Alliance des chorales de l'Ontario, 1980 (C-3605)
- Communiqué; copie, 1980, 1 pièce. C2/529/9
- 9) Alliance for the Preservation of English in Canada, s.d., 1979 (C-3565)
- Correspondance et coupure de presse; copies, s.d., 1979, 5 pièces. C2/529/10
- 10) Alliance pour le bilinguisme/Alliance for Bilingualism, 1973-1977 (C-3236)
- Colloque portant sur «L'enseignement et les langues officielles, phase II, Et maintenant, qu'allons-nous faire?», Ottawa, 22 octobre 1974 : trousse des participants, résolutions et commentaires officiels sur les résolutions du colloque; copies, 1974, 15 pièces. C2/529/11
 - Colloque portant sur «Les gouvernements et les langues officielles dans la région de la Capitale nationale», Ottawa, 26 novembre 1975 : trousse des participants; copies, 1975, 10 pièces. C2/529/11
 - Colloque portant sur «L'égalité linguistique dans la région de la Capitale nationale : comment y parvenir?», Ottawa, 2 décembre 1976 : correspondance, trousse des participants, notes pour un discours et rapport final du colloque; copies, copie signée et copie annotée, 1976, 18 pièces. C2/529/11
 - Assemblée annuelle, Ottawa, 28 février 1977 : rapport de l'assemblée et texte du discours d'acceptation de la présidente de l'Alliance pour le bilinguisme; copies, 1977, 2 pièces. C2/529/11
 - Colloque annuel portant sur les «Franco-Ontariens et Anglo-Québécois de la région de la Capitale nationale : minorités attristées ou communautés vivantes?», Ottawa,

15. Voir les documents de la Addiction Research Foundation, C2/529/6.

- 6 décembre 1977 : programme et documents de travail; copies, 1977, 3 pièces. C2/529/11
- Correspondance et coupures de presse; copies et imprimés, 1973, 1975, 7 pièces. C2/529/11
- 11) Alliance Québec, 1982-1983 (C-3584)
- Séminaire portant sur «The Successes and the Challenges, the Past and the Future of Quebec's English-speaking Community in Education», Montréal, 25 et 26 avril 1983 : correspondance et document de travail; copies et copie signée, 1983, 3 pièces. C2/529/12
- Correspondance; The Quebecer, publié par Alliance Québec, volume 1, numéro 1; coupures de presse; originaux, copies et imprimé, 1982-1983, 17 pièces. C2/529/12
- 12) Ambassade de France au Canada, 1972-1982 (C-3159)
- Correspondance; originaux et copies, 1972-1982, 37 pièces. C2/529/13
- 13) Amicale Brébeuf, 1973 (C-3165)
- Correspondance; copie signée, 1973, 1 pièce. C2/529/14
- 14) Amis de Lionel Groulx, Les, 1976-1983 (C-3421)
- Correspondance; originaux et copies, 1976-1983, 13 pièces. C2/529/15
- 15) Amnistie internationale, 1982, 1984 (C-3838)
- Correspondance; Communications, bulletin publié par Amnistie internationale, volume 6, numéro 1, janvier 1984; originaux, copies et imprimé, 1982, 1984, 7 pièces. C2/529/16
- 16) Assemblée des centres culturels de l'Ontario, s.d., 1975-1984 (C-3122, C-3694)
- Correspondance; originaux et copies, 1975-1984, 54 pièces. C2/529/17
- Commentaires généraux sur le programme des centres culturels; copie, s.d., 1 pièce. C2/529/17
- Mémoire des centres membres de l'Assemblée des centres culturels de l'Ontario présenté au Comité des mémoires du Comité d'étude de la [révision] de la politique culturelle fédérale portant sur «Le centre culturel

- franco-ontarien et l'essence de la culture communautaire», février 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/529/17
- Coupures de presse; copies et imprimés, 1975-1983, 58 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/529/17
- 17) Assemblée mondiale des artisans des radios de type communautaire, 1981-1983 (C-3682, C-3771)
- Dans le cadre de l'année mondiale des communications, l'Association canadienne-française d'Ontario a mis sur pied son Colloque franco-ontarien sur les communications radiophoniques communautaires qui s'est déroulé simultanément avec l'Assemblée mondiale des artisans des radios de type communautaire à Montréal, du 8 au 12 août 1983.
- . Programme officiel, correspondance, documents de travail, compte rendu du Colloque franco-ontarien sur les communications radiophoniques communautaires de l'ACFO et bulletins d'information de l'Assemblée mondiale des artisans des radios de type communautaire; original, copies et imprimés, 1981-1983, 47 pièces. C2/529/18
- 18) Association canadienne d'éducation, 1980-1984 (C-3645)
- Correspondance; Le calendrier scolaire 1982-1983, dates d'ouverture et de fermeture, nombre de jours de travail et de congés observés au Canada, publié par l'Association, août 1982; copies, copie signée et imprimé, 1980-1984, 10 pièces. C2/529/19
- 19) Association canadienne d'éducation de langue française (ACELF), s.d., 1971-1983 (C-3031, C-3343)
- Portrait de l'ACELF; copie, s.d., 1 pièce. C2/529/20
- Règlements refondus avec amendements adoptés à l'assemblée générale d'août 197[1], et approuvés par le ministère de la Consommation et des Corporations, novembre 1971; copie, 1971, 1 pièce. C2/529/20
- [XXV^e] congrès, Québec, 5 au 7 octobre 1972 : programme; imprimé, 1972, 1 pièce. C2/529/20
- Première biennale de la francophonie canadienne, Chicoutimi, 10 au 17 août 1975 : programme, correspondance, documents de travail et coupures de presse; originaux, copies et imprimés, 1975, fiches de renvoi (affiche, brochures et périodique), 3 cm. C2/530/1

- XXXI^e assemblée générale et colloque, Ottawa, 17 au 19 août 1978 : [documents de travail]; copies, 1978, 8 pièces. C2/530/2
 - XXXIV^e assemblée générale, Charlottetown, 20 et 22 août 1981 : programme, document de travail, procès-verbal de l'assemblée et rapport du Comité ad hoc sur l'assemblée générale et le congrès; copies, 1981-1982, 4 pièces. C2/530/2
 - Correspondance; originaux et copies, 1981-1983, 25 pièces. C2/530/3
 - Étude pour un plan accéléré de développement de l'éducation française au Canada : plan de l'étude concernant l'Ontario, janvier 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/530/3
 - Mémoire de l'Association présenté au Comité d'étude de la révision de la politique culturelle fédérale, février 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/530/3
 - Document de travail de l'Association portant sur «L'école française», août 1982; copie, 1982, 1 pièce. C2/530/3
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1978-1982, 27 pièces; fiche de renvoi (périodiques), 1 pièce. C2/530/3
- 20) Association canadienne de télévision par câble, 1981 (C-3732)
- Correspondance; original, 1981, 1 pièce. C2/530/4
- 21) Association canadienne d'hygiène publique, 1977 (CM-4154)
- Correspondance; copie et copies signées, 1977, 3 pièces. C2/530/5
- 22) Association canadienne-française de l'Alberta, s.d., 1974-1984 (C-3142)
- Organigramme; copie, 1982, 1 pièce. C2/530/6
 - Manuel de l'employé; copie, 1979, 1 pièce. C2/530/6
 - Correspondance; originaux et copies, s.d., 1974-1984, 50 pièces. C2/530/6
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1974-1983, 27 pièces; fiches de renvoi (brochure et périodique), 2 pièces. C2/530/6

- 23) Association canadienne-française des collèges et universités, 1979 (C-3564)
- Rencontre du 19 juin 1979 : liste d'envoi, convocation, document de travail et rapports de la rencontre; originaux et copies, 1979, 6 pièces. C2/530/7
 - Correspondance; originaux, 1979, 5 pièces. C2/530/7
- 24) Association canadienne-française pour l'avancement des sciences (ACFAS), 1974-1983 (C-3303)
- XLIII^e congrès, Moncton, 7 au 9 mai 1975 : formulaires d'inscription et renseignements généraux; copies, [1974], 19 pièces. C2/530/8
 - XLIV^e congrès, Sherbrooke, 12 au 14 mai 1976 : formulaire d'inscription et renseignements généraux; copies, [1975], 5 pièces. C2/530/8
 - XLV^e congrès, Trois-Rivières, 19 au 21 mai 1977 : formulaire d'inscription et renseignements généraux; copies, [1976], 3 pièces. C2/530/8
 - XLVI^e congrès, Ottawa, 10 au 12 mai 1978 : formulaires d'inscription et renseignements généraux; copies, [1977], 12 pièces. C2/530/8
 - L^e congrès, Montréal, 12 au 14 mai 1982 : programme; imprimé, [1981], 1 pièce. C2/530/8
 - LII^e congrès, Québec, 9 au 11 mai 1984 : formulaire d'inscription; imprimé, [1983], 1 pièce. C2/530/8
 - Comité régional de l'Association, Sudbury : renseignements généraux sur la soirée de lancement du colloque portant sur «les mass media en milieu franco-ontarien», programmes, correspondance, documents de travail et coupures de presse du colloque; copies et imprimés, 1975, 13 pièces. C2/530/8
 - Correspondance; originaux et copies, 1975-1977, 7 pièces. C2/530/8
 - Mémoire de l'Association présenté au Secrétariat des commissions parlementaires pour la Commission permanente des communautés culturelles et de l'immigration, portant sur «L'Association canadienne-française pour l'avancement des sciences et la charte de la langue française», octobre 1983, et documents connexes; original et copies, 1983, 3 pièces. C2/530/8

- Fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/530/8
- 25) Association culturelle franco-canadienne de la Saskatchewan, s.d., 1975-1984
 - Historique et autres renseignements; imprimé, s.d., 1 pièce. C2/530/9
 - Correspondance; originaux, copies et imprimé, 1975-1984, 81 pièces. C2/530/9
 - Texte de l'allocution du directeur général de l'Association prononcée à la Conférence sur l'unité nationale à Saskatoon, le 11 mars 1978; copie, 1978, 1 pièce. C2/530/10
 - Texte de l'Association portant sur «la position de l'Association devant guider les Fransaskois dans leurs relations avec les groupes ethniques», [octobre] 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/530/10
 - Mémoire de l'Association présenté au Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes lors des audiences publiques à Regina, le 17 juin 1981, et communiqué; copies, 1981, 2 pièces. C2/530/10
 - Textes des déclarations de la présidente de l'Association portant sur «Le cas Mercure et le statut légal du français en Saskatchewan» et «La Charte des droits linguistiques», septembre et novembre 1981; copies, 1981, 2 pièces. C2/530/10
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1978-1982, 35 pièces; fiche de renvoi (brochure et périodiques), 3 pièces. C2/530/10
- 26) Association d'éducation du Québec, s.d., 1975-1983 (C-3408)
 - Historique et autres renseignements; copie, s.d., 1 pièce. C2/530/11
 - Assemblée générale, Québec, 21 novembre 1975 : document de travail; copie, 1975, 1 pièce. C2/530/11
 - Colloque portant sur «Le Québec et la région de la Capitale nationale», Hull, 17 mars 1976 : document d'information et recommandations principales du colloque; copies, 1976, 2 pièces. C2/530/11
 - Correspondance et divers textes; originaux, copies et imprimés, 1975-1983, 20 pièces. C2/530/11

- 27) Association de Hull pour les déficients mentaux inc.,
1977 (C-3486)
- Rapport annuel 1976; copie, 1977, 1 pièce. C2/530/12
- 28) Association de la presse francophone hors Québec, s.d.,
1974-1983 (C-3538)
- Rencontre de l'Association canadienne-française d'Ontario et des représentants des journaux franco-ontariens, 15 décembre 1974 : rapport de la rencontre; copie, 1974, 1 pièce. C2/531/1
 - Rencontres de l'Association des journaux de langue française de l'Ontario, 8 février 1975 et 24 janvier 1976 : rapport et procès-verbal des rencontres; copies, 1975-1976, 2 pièces. C2/531/1
 - Correspondance; originaux et copies, 1974-1983, 44 pièces. C2/531/1
 - Coupures de presse; copies et imprimés, s.d., 1975-1983, 70 pièces. C2/531/1
- 29) Association des accidentés du travail du Nord de l'Ontario,
s.d. (CM-4161)
- Ébauche d'une constitution, liste [des membres], questionnaire pour l'accidenté du travail; copies, s.d., 3 pièces. C2/531/2
- 30) Association des banquiers canadiens, 1982 (C-3793)
- Correspondance; copie, 1982, 1 pièce. C2/531/3
- 31) Association des citoyens de Vanier, 1974-1975 (C-3350)
- Correspondance et coupures de presse; original, copie et imprimé, 1974-1975, 3 pièces. C2/531/4
- 32) Association des collèges communautaires du Canada, s.d.,
1977 (C-3231)
- Renseignements généraux; Collège Canada, magazine publié par l'Association, volume 2, numéro 6, août 1977, et documents connexes; copies et imprimé, s.d., 1977, 4 pièces. C2/531/5

- 33) Association des commissaires d'école de langue française du Canada, 1979-1982 (C-3656)
- Assemblée générale, Charlottetown, 20 août 1981 : procès-verbal de l'assemblée et documents connexes; originaux et copies, 1981-1982, 5 pièces. C2/531/6
 - Correspondance; copies et copie signée, 1979-1982, 7 pièces. C2/531/6
- 34) Association des consommateurs du Canada, 1974 (C-3299)
- Correspondance; original et copie signée, 1974, 2 pièces. C2/531/7
- 35) Association des enseignants franco-ontariens (AEFO), 1971-1984 (AP-1009, AP-7008, C-3003, C-3246, C-3729)
- XLII^e assemblée annuelle, Ottawa, 21 au 23 mars 1981 :
 - . renseignements sur les candidats à la décoration du mérite franco-ontarien en éducation et documents de travail; copies, 1980-1981, 2 cm; C2/531/8
 - . documents de travail; copies, 1981, 1,5 cm. C2/531/9
 - XLIII^e assemblée annuelle, Ottawa, 20 au 22 mars 1982 : documents de travail et [résumé] de l'assemblée; copies, 1981-1982, 2,5 cm. C2/531/10
 - XLIV^e assemblée annuelle, Sudbury, 19 au 21 mars 1983 : invitations et documents de travail; copies, 1982-1983, 3 cm. C2/531/11
 - XLV^e assemblée annuelle, Ottawa, 11 au 13 mars 1984 : correspondance et documents de travail; copies, 1983-1984, 2,5 cm. C2/531/12
 - Correspondance; originaux et copies, 1972-1984, 2 cm. C2/531/13
 - Trousse d'action politique : correspondance et textes; copies et imprimés, 1977, 1980, fiche de renvoi (brochure), 14 pièces. C2/532/1
 - 4^e atelier d'animation culturelle, [Ottawa], 12 au 14 novembre 1981 : programmes, renseignements généraux, listes des personnes-ressources et des participants, correspondance et documents connexes; copies et imprimé, 1980-1981, 11 pièces. C2/532/1
 - Mémoires et textes de l'AEFO, mars 1978 à octobre 1981; copies et imprimés, 1978-1981, 5 pièces. C2/532/2

- Textes de l'honorable C.M. Drury, président du Conseil du Trésor du Canada, portant sur «la création des unités de langue française au sein de la fonction publique fédérale», août 1971; copies, 1971, 2 pièces. C2/532/2
- Coupures de presse; copies et imprimés, 1978-1983, fiches de renvoi (périodiques et volume), 2,5 cm. C2/532/3
- 36) Association des enseignants francophones du Nouveau-Brunswick, 1979 (C-3580)
 - Correspondance; copie signée, 1979, 1 pièce. C2/532/4
- 37) Association des étudiants francophones, 1979-1981 (C-3579)
 - Correspondance; original et copies, 1979-1981, 15 pièces. C2/532/5
- 38) Association des fermières de l'Ontario, 1978-1983 (AP-7016)
 - Listes des membres du Comité provincial de l'Association et correspondance; originaux et copies, 1976-1983, 18 pièces. C2/532/6
- 39) Association des fonctionnaires fédéraux d'expression française, 1973-1982 (C-3172)
 - Correspondance; original et copies, 1973-1982, 8 pièces. C2/532/7
- 40) Association des Franco-Américains, 1982 (C-3778)
 - Correspondance; originaux et copies, 1982, 13 pièces; fiche de revoi (périodique), 1 pièce. C2/532/8
- 41) Association des gens de l'air du Québec, s.d., 1976-1977 (C-3439)
 - Correspondance; Pochette de presse de l'Association et Documents (annexe); coupures de presse; originaux, copies et imprimés, s.d., 1976-1977, 17 pièces. C2/532/9
- 42) Association des jeunes musiciens francophones de Cornwall, 1979 (C-3567)
 - Renseignements généraux et correspondance; original et copies, 1979, 3 pièces. C2/532/10
- 43) Association des journaux de langue française de l'Ontario, s.d., 1974-1976 (C-3721)
 - Liste des journaux membres de l'Association; copie annotée, 1975, 1 pièce. C2/532/11

- Réunions, février, avril, mai et août 1975, janvier 1976 : procès-verbaux, ordre du jour, convocation et documents connexes; originaux et copies, 1975-1976, 15 pièces. C2/532/11
 - Correspondance et documents connexes; originaux et copies, s.d., 1974-1976, 100 pièces. C2/532/11
 - Bilan financier, janvier 1976, et document connexe; original et copie, 1976, 2 pièces. C2/532/11
 - La Société coopérative presse-sud limitée : états financiers au 31 décembre 1973; copie, 1974, 1 pièce. C2/532/11
- 44) Association des juristes d'expression française de l'Ontario, 1980-1984 (C-3660)
- II^e assises annuelles, Ottawa, 20 au 22 novembre 1981 : programmes, documents de travail et divers; copies, 1981, 1,5 cm. C2/532/12
 - Correspondance; originaux et copies, 1980-1984, 42 pièces. C2/532/13
 - États financiers au 31 juillet 1981, budget de fonctionnement et projets pour l'exercice se terminant le 31 juillet 1982; copies, 1981-1982, 2 pièces. C2/532/13
 - Mémoire de l'Association présenté au Comité spécial mixte sur la Constitution du Canada, novembre 1980, et correspondance; original et copie, 1980, 2 pièces. C2/532/13
 - Texte de jugements en français; copie, [1983], 1 pièce. C2/532/13
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1980-1983, 35 pièces. C2/532/13
- 45) Association des musées canadiens; 1979 (C-3230)
- Correspondance; original et copies signées, 1979, 3 pièces. C2/532/14
- 46) Association des radiodiffuseurs communautaires du Québec, 1982, 1984 (C-3752, C-3775)
- Assemblée générale annuelle, Montréal, 29 au 31 octobre 1982 : convocation, correspondance, documents de travail et rapport de l'assemblée; copies et copies signées, 1982, 15 pièces. C2/532/15
 - Réunion de juin 1982 : note de service et rapport de la réunion; original et copie, 1982, 2 pièces. C2/532/15

- Correspondance; copies et copie signée, 1982, 1984, 5 pièces. C2/532/15
 - Assemblée mondiale des artisans de la radio de type communautaire, Montréal, [7 au 12] août 1983 : correspondance et texte; copies, 1982, 2 pièces. C2/532/15
- 47) Association des scouts du Canada, s.d., [1970]-1982 (C-3738)
- Assises annuelles, Ottawa, 12 et 13 mai 1973 : texte portant sur le plan de développement «Vers 1980»; imprimé, 1973, 1 pièce. C2/532/16
 - Demande d'octrois auprès du ministre provincial de la Jeunesse [de l'Ontario] et correspondance; original, copie et copie signée, 1974, 3 pièces. C2/532/16
 - Le scoutisme : une aventure, condensé du journal Télé-scout de l'Association, février 1974; imprimé, 1974, 1 pièce. C2/532/16
 - Dossier recrutement de l'Association, avril 1974; copie, 1974, 1 pièce. C2/532/16
 - Fédération des scouts de l'Ontario, s.d., 1974-1982
 - . Colloque provincial, Orléans, 1^{er} au 3 avril 1977 : programme et documents de travail; copies, 1975-1977, 7 pièces. C2/532/16
 - . Colloque provincial, Plantagenet, 17 au 19 mars 1978 : procès-verbal du colloque; copie, 1978, 1 pièce. C2/532/16
 - . Assemblée générale de district, Vanier, 23 avril 1979 : ordre du jour et autres renseignements; copie, 1979, 1 pièce. C2/532/16
 - . Réunion du Conseil d'administration, mars 1978 : procès-verbal; copie, 1978, 1 pièce. C2/532/16
 - . Correspondance; originaux et copies, 1975-1982, 19 pièces. C2/532/16
 - . Textes et annuaires de la Fédération, novembre 1974 à avril 1979; copies, 1974-1979, 5 pièces. C2/533/1
 - Divers; copies et imprimés, s.d., [1970]-1978, fiches de renvoi (affiches et périodiques), 22 pièces. C2/533/1

- 48) Association des surintendants franco-ontariens (ASFO), 1974-1983 (C-3248, C-3387)
- Rencontre de l'Association canadienne-française d'Ontario et de l'Association des surintendants franco-ontariens, 2 février 1978 : ordre du jour et procès-verbal de la rencontre; original et copie, 1978, 2 pièces. C2/533/2
 - Correspondance; originaux et copies, 1976-1983, 49 pièces. C2/533/2
 - Texte des réponses de l'Association aux recommandations du Comité d'enquête sur l'éducation au palier secondaire, juin 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/533/2
 - Divers discours; copies, 1974, 1979, 2 pièces. C2/533/2
- 49) Association du Labrador québécois, 1979-1981 (C-3672)
- Correspondance et documents portant sur le Labrador; original, copie et copie signée, 1979-1981, 10 pièces. C2/533/3
- 50) Association du parlement jeunesse national, 1982 (C-3757)
- Renseignements et formulaire d'adhésion; copies, 1982, 3 pièces. C2/533/4
- 51) Association du Québec pour les déficients mentaux, 1975 (C-3367)
- Assemblée générale annuelle, Rivière-du-Loup, 30 et 31 mai 1975 : convocation et programmes; copies, 1975, 3 pièces. C2/533/5
- 52) Association française de London, 1975-1982 (CM-5014)
- Correspondance; original et copies, 1975-1982; fiche de renvoi (périodique), 11 pièces. C2/533/6
- 53) Association française des conseils scolaires de l'Ontario (AFCSO), 1977-1983 (AP-1004, AP-7003)
- Historique, buts, objectifs et autres renseignements; copie annotée, [198?], 1 pièce. C2/533/7
 - XXXVIII^e congrès annuel, [Ottawa, 25 au 27 mars 1982] : documents de travail; copies, 1982, 10 pièces. C2/533/7
 - XXXIX^e congrès annuel, Sudbury, 22 au 24 avril 1983 : document de travail; copie, 1983, 1 pièce. C2/533/7

- Liste des membres du Conseil d'administration; [originaux], 1982, 2 pièces. C2/533/7
 - Réunions de la Division 1 de l'AFCSO, février et novembre 1981 : procès-verbaux des réunions; copies, 1981, 2 pièces. C2/533/7
 - Rencontre du Comité Davis, de l'AFCSO et des présidents des organismes en éducation, mars 1982 : procès-verbal de la rencontre; original, 1982, 1 pièce. C2/533/7
 - Correspondance :
 - . originaux et copies, 1978-1982, 1 cm; C2/533/8
 - . originaux et copies, 1982-1983, 2 cm. C2/533/9
 - Options '81, Mont-Gabriel, 12 au 17 juillet 1981 : programmes et documents de travail; copies, 1981, 6 pièces. C2/533/10
 - Pourquoi pas changer le système!, texte de Gérard Lévesque de l'Association, Division 1, août 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/533/10
 - Mémoire de l'AFCSO présenté à la Commission d'étude sur la restructuration de l'Association canadienne-française de l'Ontario, novembre 1983; copie, 1983, 1 pièce. C2/533/10
 - Texte d'une conférence de Albert Morin, Cornwall, portant sur l'école française, février 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/533/10
 - Coupures de presse; originaux et copies, 1979-1983, fiches de renvoi (périodiques), 1,5 cm. C2/533/11
- 54) Association France-Canada, 1978-1979 (C-3561)
- Correspondance; original, copies et copie signée, 1978-1979, 6 pièces. C2/533/12
- 55) Association francophone d'amitié et de liaison, 1983-1984 (C-3857)
- Correspondance; copies, 1983, 3 pièces. C2/533/13
 - Colloque portant sur «le rôle international des associations de la francophonie», [Paris], 20 et 21 juin 1984 : invitation et formulaire d'inscription; copie et imprimé, 1984, 2 pièces. C2/533/13

- 56) Association francophone du Labrador, 1977, 1981-1982
- Correspondance; Mon journal, publié par l'Association, volume 3, numéros 1 et 4, octobre et décembre 1981, volume 3, numéros 1 et 2, mai et juin 1982; copies, 1977, 1981-1982, 6 pièces. C2/533/14
- 57) Association francophone régionale de Pembroke, 1982 (C-3792)
- Réunion, septembre 1982 : procès-verbal de la réunion; original, 1982, 1 pièce. C2/533/15
 - Correspondance; originaux et copies, 1982, 5 pièces. C2/533/15
- 58) Association internationale des parlementaires de langue française, 1981-1983
- Section ontarienne : correspondance et coupures de presse; original, copies et imprimés, 1981-1983, 9 pièces. C2/533/16
- 59) Association internationale francophone des aînés (AIFA), 1983-1984 (C-3814)
- Bulletin de l'AIFA, volume 1, numéros 1, 3 et 4, hiver 1983, été-automne 1983 et hiver 1984; imprimés, 1983-1984, 3 pièces. C2/533/17
- 60) Association médicale de l'Ontario, 1977-1978 (C-3113)
- Correspondance; original et copies, 1977-1978, 4 pièces. C2/533/18
- 61) Association mondiale des radios communautaires, 1983 (CA-3072)
- Correspondance; originaux et copie, 1983, 9 pièces. C2/533/19
- 62) Association nationale des employés et techniciens en radiodiffusion, 1972 (C-3157)
- Correspondance; copie, 1972, 1 pièce. C2/533/20
- 63) Association of Catholic High School Boards of Ontario, 1980-1981 (C-3650)
- Bulletin, publié par l'Association, juin 1980, décembre 1980, mars 1981, et document connexe; original et copies, 1980-1981, 4 pièces. C2/533/21

- 64) Association progressiste-conservatrice du Canada, 1982-1983 (C-3795)
- Congrès national d'orientation politique, Toronto, 13 au 16 mai 1982 : résultats du questionnaire; copie, 1982, 1 pièce. C2/533/22
 - Correspondance; copies et copies signées, 1982-1983, 9 pièces. C2/533/22
- 65) Auberge des pionniers inc., 1976-1982 (C-3415)
- Correspondance; original, copies et copies signées, 1976-1982, 19 pièces. C2/533/23
- 66) Banque nationale du Canada, 1979-1981 (C-3835)
- Correspondance; original et copies signées, 1979-1981, 9 pièces. C2/533/24
- 67) Bell Canada, 1979-1980 (F-6012)
- Rapport annuel et rapport statistique 1979; imprimés, 1979, 2 pièces. C2/534/1
 - C^e assemblée générale annuelle et extraordinaire des actionnaires, Toronto, 17 avril 1980 : avis d'assemblée, ordre du jour, correspondance et documents connexes; copies, copie annotée et imprimé, 1979-1980, 8 pièces. C2/534/1
 - Correspondance; copies et copies signées, 1979-1980, 12 pièces. C2/534/1
 - Projet de mémoire et mémoire de l'Association canadienne-française d'Ontario présentés au Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes concernant la requête de hausses de tarifs de Bell Canada, mai 1980; copie et copie annotée, 1980, 2 pièces. C2/534/1
 - Coupures de presse; imprimés, 1980, 3 pièces. C2/534/1
- 68) Bibliothèque nationale du Canada, 1974-1981 (C-3223)
- Correspondance; originaux, copies et imprimés, 1974-1981, 18 pièces. C2/534/2
- 69) Biennale de la langue française, 1979-1980 (C-3581)
- VIII^e biennale de la langue française, Tunis, 19 au 27 janvier 1980 : programme, correspondance, texte

- d'une allocution et coupures de presse; copies et imprimés, 1979-1980, 49 pièces. C2/534/3
- 70) Bureau central des bénévoles, 1979-1983 (C-3241)
- Principes directeurs en matière de relations avec les organismes du Bureau et correspondance; copies et copies signées, 1979-1983, 9 pièces. C2/534/4
- 71) Caisse populaire Welland limitée, 1976, 1979-1980 (C-3485)
- Correspondance et certificat de dépôt à terme; originaux et copies, 1976, 1979-1980, 6 pièces. C2/534/5
- 72) Canada, Bureau des relations fédérales-provinciales, 1977 (CM-4163)
- Correspondance; original, 1977, 1 pièce. C2/534/6
- 73) Canada, Bureau du commissaire aux langues officielles, 1970-1984 (C-3012)
- Correspondance :
 - . originaux et copies, 1975, 1980-1981, 2,5 cm; C2/534/7
 - . originaux et copies, 1981-1982, 3 cm. C2/534/8
 - Communiqués de presse incluant, entre autres, des discours du Commissaire aux langues officielles, le rapport annuel 1981 et des textes de lois; original et copies, 1970-1984, 29 pièces. C2/534/9
 - Vérification linguistique à Air Canada : rapport, février 1983; copie, 1983, 1 pièce. C2/534/9
 - Concertation 83 : documents de l'Association canadienne-française d'Ontario portant sur la communauté franco-ontarienne; copies, 1984, 15 pièces. C2/534/9
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1978-1983, 3 cm. C2/534/10
- 74) Canada, Chambre des communes, s.d., 1973-1984 (C-3254)
- Correspondance; originaux et copies, 1973-1984, 3 cm. C2/534/11
 - Rencontres de l'Association canadienne-française d'Ontario et des députés fédéraux de langue française, juin 1977 : convocation, correspondance et calendrier des rencontres; originaux et copies, 1977, 14 pièces. C2/535/1

- Réponses à la lettre de l'Association canadienne-française d'Ontario aux députés, sénateurs et ministres fédéraux, portant sur les besoins de la communauté franco-ontarienne et l'appui essentiel du gouvernement fédéral : correspondance; originaux et copies, 1984, 31 pièces. C2/535/1
- Note manuscrite et coupures de presse; originaux, s.d., [1981]-1982, 3 pièces. C2/535/1
- 75) Canada, Commissaire aux élections fédérales, 1979 (C-3569)
 - Correspondance; original et copie signée, 1979, 2 pièces. C2/535/2
- 76) Canada, Commission de la Fonction publique, 1965-1984 (ADM-1917)
 - Correspondance; originaux et copies, 1972-1982, 22 pièces. C2/535/3
 - Convention collective entre le Conseil du Trésor et l'Alliance de la Fonction publique du Canada concernant les employés du groupe des services administratifs, et autres textes concernant le personnel; original et copies, 1965-1973, 5 pièces. C2/535/3
 - Nouvelles OPF, publié par l'Office de la promotion de la femme de la Commission de la Fonction publique, volume 8, numéro 3, 1983 et volume 9, numéro 1, 1984; copies, 1983-1984, 2 pièces. C2/535/4
 - Notes pour une allocution de Anita Szlazak, Commissaire de la Commission de la Fonction publique du Canada, prononcée au 75^e anniversaire d'entrée de la Saskatchewan dans la Confédération, septembre 1980; copies, 1980, 2 pièces. C2/535/4
 - Coupures de presse; copie et imprimés, 1972-1975, 26 pièces. C2/535/4
- 77) Canada, Commission du système métrique, s.d., 1975, 1984 (C-3356)
 - Correspondance; Métrique, publié par la Commission, juin 1984; «Policy Statement on Metrication : Conversion to the Metric System in Elementary and Secondary Schools of Ontario, issued under the authority of the Minister of Education, the Honourable Thomas L. Wells»; tables de conversion métrique; copies, s.d., [1975], 1975, 1984, 6 pièces. C2/535/5

- 78) Canada, Commission royale d'enquête sur le bilinguisme et le biculturalisme (Commission Laurendeau-Dunton), [1963]-1974 (C-3003)
- Correspondance; originaux et copies, 1965-1971, 15 pièces. C2/535/6
 - Mémoires de l'Association des inspecteurs franco-ontariens et des professeurs d'écoles normales portant sur les problèmes du biculturalisme, [septembre 1963]; copies, [1963], 2 pièces. C2/535/6
 - Mémoire de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario présenté à la Commission en 1964; copie, 1964, 1 pièce. C2/535/6
 - Coupures de presse; imprimés, 1965, 1970, 1974, 9 pièces. C2/535/6
- 79) Canada, Commission sur l'unité canadienne (Commission Pépin-Robarts), 1977-1979 (C-3488)
- Texte portant sur «The role of the Task Force», septembre 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/535/7
 - Audiences publiques de la Commission, Toronto, 28 et 29 novembre 1977 : ordre du jour, correspondance et mémoires présentés à la Commission; originaux et copies, 1977, 19 pièces. C2/535/7
 - Correspondance, coupures de presse et divers; originaux, copies et imprimés, 1977-1979, 11 pièces. C2/535/7
- 80) Canada, Communications Canada, 1974, 1977 (C-3340)
- Notes pour une allocution de Gérard Pelletier, ministre des Communications, prononcée au déjeuner-causerie de la Chambre de commerce de Montréal, février 1974; copie, 1974, 1 pièce. C2/535/8
 - Texte de l'Association canadienne-française d'Ontario portant sur les communications et le transport, avril 1977; original, 1977, 1 pièce. C2/535/8
 - Mémoire de l'Association canadienne-française d'Ontario présenté au Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes, novembre 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/535/8

- 81) Canada, Conseil des ministres de l'Éducation, 1974-1981 (C-3255)
- Correspondance; dépliant d'information sur les cours d'été de langues secondes; coupures de presse; originaux, copies et imprimés, 1974-1981, 23 pièces. C2/535/9
- 82) Canada, Conseil du Trésor, 1971-1983 (C-3246)
- Correspondance; originaux et copies, 1974-1983, 2 cm. C2/535/10
 - Textes de diverses allocutions des présidents du Conseil du Trésor, mars 1971 à juin 1981; copies, 1971-1981, 7 pièces. C2/535/11
 - Fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/535/11
- 83) Canada, Étude spéciale sur la Capitale nationale, 1973-1976 (C-3156)
- Correspondance; originaux et copies, 1973, 6 pièces. C2/535/12
 - Mémoire de l'Association canadienne-française d'Ontario concernant l'Étude spéciale sur la Capitale nationale, octobre 1973, et correspondance; originaux et copies, 1973, 6 pièces. C2/535/12
 - Mémoire de la Société nationale des Québécois de l'Outaouais portant sur «l'option québécoise face au projet d'une Capitale fédérale», janvier 1976, et correspondance; copies, 1976, 2 pièces. C2/535/12
 - Coupures de presse; imprimés, 1973-1974, 5 pièces. C2/535/12
- 84) Canada, Information Canada, 1974-1975 (C-3009)
- Liste des sénateurs du Canada; correspondance; Bulletin d'information, publié par Information Canada, 30 F, 2 août 1974 et 34 F, 6 septembre 1974; copies, 1974, 1975, 8 pièces. C2/535/13
- 85) Canada, ministère de la Consommation et des Corporations, 1981-1983 (C-3701)
- Correspondance et communiqués; originaux et copies, 1981-1983, 32 pièces. C2/535/14
 - Rapport des activités de l'Association canadienne-française d'Ontario pour le mois d'octobre, novembre et décembre 1981, dans le cadre du Programme de contributions dans le domaine de la consommation du ministère

- de la Consommation et des Corporations; copie signée, 1982, 1 pièce. C2/535/14
- Notes pour une allocution de Gary McCauley, Secrétaire parlementaire, Consommation et Corporations Canada, prononcée à la Society of Consumer Affairs Professionals, mai 1982; copie, 1982, 1 pièce. C2/535/14
 - Coupure de presse; imprimé, 1982, 1 pièce. C2/535/14
- 86) Canada, ministère de la Défense nationale, 1975-1984 (C-3267)
- Correspondance et coupure de presse; originaux, copie signée et imprimé, 1975-1984, 9 pièces. C2/535/15
- 87) Canada, ministère de l'Agriculture, 1981-1982 (C-3687)
- Correspondance; copies signées, 1981-1982, 2 pièces. C2/535/16
- 88) Canada, ministère de la Justice, 1975-1984 (C-3281)
- Correspondance; originaux et copies, 1975-1984, 33 pièces. C2/535/17
 - Textes et notes pour des allocutions du ministre de la Justice, août 1977 à novembre 1981; coupure de presse; copies et imprimés, 1975, 1977, 1980-1981, 6 pièces. C2/535/17
- 89) Canada, ministère de la Santé nationale et du Bien-Etre social, s.d., 1974-1984 (C-3217, C-3351)
- Correspondance, communiqués et documents connexes; originaux, copies et imprimé, s.d., 1974-1984, 3 cm. C2/535/18
 - Programme «Nouveaux horizons» : correspondance, communiqués et Vivre+, bulletin rédigé par et pour des retraités, volume 2, numéro 3, novembre 1974; originaux et copies, 1974-1980, 10 pièces. C2/536/1
- 90) Canada, ministère de l'Emploi et de l'Immigration, s.d., 1974-1983 (C-3316, C-3540, C-3806)
- Direction générale du développement de l'emploi : projets de développement communautaire du Canada, guide à l'intention des auteurs de demande, correspondance et formulaires de demande de l'Association canadienne-française d'Ontario; copies, copie signée et imprimé, 1982, 5 pièces. C2/536/2
 - Correspondance; originaux et copies, s.d., 1974-1983, 62 pièces. C2/536/2

- Projet «Réorganisation du Centre de ressources de l'Association canadienne-française d'Ontario» : présentation d'une demande au ministère dans le cadre du Programme jeunesse Canada au travail; copie, 1978, 1 pièce. C2/536/3
 - Présentation de demandes au ministère pour divers projets; originaux et copies, 1981-1982, 9 pièces. C2/536/3
 - Mémoire de l'Association canadienne-française d'Ontario présenté au Comité mixte spécial sur la politique de l'immigration, juin 1975; copie, 1975, 1 pièce. C2/536/3
 - Message pastoral de la Commission épiscopale des Affaires sociales de la Conférence catholique canadienne portant sur les politiques d'immigration et de population, juillet 1975; copie, 1975, 1 pièce. C2/536/3
 - Fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/536/3
- 91) Canada, ministère de l'Environnement, s.d., 1979-1980, 1984 (C-3589)
- Correspondance; originaux et copies, 1979-1980, 1984, 10 pièces. C2/536/4
 - Textes portant sur les parcs nationaux, les lieux historiques et sur l'identification des oiseaux aquatiques; imprimés, s.d., 1980, 2 pièces. C2/536/4
- 92) Canada, ministère de l'Expansion économique régionale, 1980-1983 (C-3244)
- Correspondance; originaux et copies, 1980-1983, 12 pièces. C2/536/5
 - Notes pour l'allocution du ministre de l'Industrie et de l'Expansion économique prononcée lors d'un dîner-bénéfice, juin 1982; copie, 1982, 1 pièce. C2/536/5
- 93) Canada, ministère des Affaires extérieures, 1974-1982 (C-3061)
- Correspondance; originaux et copies, 1974-1982, 25 pièces. C2/536/6
- 94) Canada, ministère des Approvisionnements et Services, 1980-1983 (C-3592)
- Correspondance et coupure de presse; originaux, copies et imprimé, 1980-1983, 20 pièces. C2/536/7

- 95) Canada, ministère des Communications, 1974-1982 (C-3262)
- Correspondance; originaux et copies, 1974-1982, 9 pièces. C2/536/8
 - Programme d'initiatives communautaires en faveur de Télidon : correspondance, appel de propositions, projets Télidon présentés dans le cadre du programme, liste des projets retenus et des propositions approuvées, bulletins Télidon vous informe et textes; original, copies et imprimé, 1980-1982, 26 pièces. C2/536/8
 - Coupures de presse; imprimés, 1975, 1977, 2 pièces. C2/536/8
- 96) Canada, ministère des Finances, 1975-1982 (C-3096, C-3566)
- Correspondance; original, copies et copies signées, 1979-1982, 5 pièces. C2/536/9
 - États des opérations financières du gouvernement du Canada pour juin et juillet 1975, et correspondance; copies, 1975, 4 pièces. C2/536/9
 - Texte de Gisèle Richer portant sur l'Association canadienne-française d'Ontario et les Franco-Ontariens face aux gouvernements du Canada et de l'Ontario, mai 1977; original, 1977, 1 pièce. C2/536/9
- 97) Canada, ministère des Sciences et Technologie et Travaux publics, 1978 (C-3522)
- Correspondance; original, 1978, 1 pièce. C2/536/10
- 98) Canada, ministère des Transports, 1980-1982 (C-3711)
- Correspondance; originaux et copies signées, 1980-1982, 8 pièces. C2/536/11
- 99) Canada, ministère d'État à la Condition physique et Sport amateur, 1980-1984 (C-3689)
- Correspondance; originaux, copies et imprimé, 1981-1984, 29 pièces. C2/536/12
 - Résumé des politiques et programmes du gouvernement de l'Ontario dans le domaine des loisirs, du sport et de la condition physique; copie, 1980, 1 pièce. C2/536/12
 - Texte [du gouvernement de l'Ontario] portant sur la Division des arts, des sports et de la condition physique [du ministère]; copie, [1981], 1 pièce. C2/536/12

- 100) Canada, ministère d'État au Commerce, 1982 (C-3847)
- Correspondance; original, 1982, 1 pièce. C2/536/13
- 101) Canada, ministère d'État aux Petites entreprises, 1981, 1983 (C-3674)
- VIII^e congrès international de la petite entreprise, Ottawa, 19 au 22 octobre 1981 : textes de discours; copies, 1981, 6 pièces. C2/536/14
 - Correspondance; original et copies, 1981, 1983, 2 pièces. C2/536/14
- 102) Canada, ministère du Travail, 1981-1982 (C-3707)
- Correspondance; originaux et copies signées, 1981-1982, 8 pièces. C2/536/15
- 103) Canada, musées nationaux du Canada, s.d., 1977-1984 (C-3483)
- Correspondance; copies et imprimé, 1977-1984, 9 pièces. C2/536/16
 - «Interprétation et diffusion», pochette d'information du Musée national des sciences naturelles; copies et imprimés, 1981-1982, 9 pièces. C2/536/16
 - Dépliants d'information de la Ontario Museum Association; Currently, publié par la Ontario Museum Association, volume 3, numéro 2, avril-mai 1979; copie et imprimés, s.d., 1979-[1980], 4 pièces. C2/536/16
 - Coupures de presse; imprimés, 1981-1982, 2 pièces. C2/536/16
- 104) Canada, Parcs Canada, 1980 (C-3611)
- Correspondance; copies signées, 1980, 3 pièces. C2/536/17
- 105) Canada, Postes Canada, 1981-1983 (C-3808)
- Correspondance; originaux et copie, 1981-1983, 6 pièces. C2/536/18
- 106) Canada, Secrétariat d'État, s.d., 1969-1983 (C-3087)
- Direction des groupes minoritaires de langue officielle : description des programmes, renseignements généraux et rapports d'évaluation du Programme des groupes minoritaires de langue officielle; copies, s.d., 1981, 6 pièces. C2/536/19

- Correspondance; originaux et copies, 1971, 1978-1981, 2 cm. C2/536/20
 - Sommaires financiers et descriptifs des programmes fédéraux-provinciaux pour les langues officielles dans l'enseignement de 1970 à 1982, budget et entente avec le Secrétariat d'État 1981-1982, extraits des états financiers de l'Association canadienne-française d'Ontario au 31 mars 1981, budgets 1981-1982 et 1982-1983 concernant les contributions et les subventions du Secrétariat d'État à l'ACFO, et correspondance; copies et copie signée, 1981-1982, 7 pièces. C2/536/21
 - Judco, projet de l'Association canadienne-française d'Ontario dans le cadre du Programme de service communautaire étudiant du Secrétariat d'État : formulaire de demande, correspondance, état financier, rapport sur le personnel, ACFO Dossier préparé par Judco portant sur le bilinguisme et le système judiciaire ontarien et autres documents; originaux et copies, s.d., 1975-1977, 50 pièces. RESTRICTION C2/537/1
 - Texte portant sur les programmes de subventions du Secrétariat d'État préparé en vue de son insertion dans l'édition de 1973 du Répertoire des fondations et organismes subventionnaires publié par l'Association des universités et collèges du Canada, décembre 1972; copie, 1972, 1 pièce. C2/537/1
 - Texte du discours de André Fortier, Sous-Secrétaire d'État, prononcé au Colloque sur la culture canadienne au XX^e siècle et portant sur «le rôle du gouvernement dans le développement de la culture et des arts au Canada», mars 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/537/1
 - Divers textes et demandes de subvention; copies et imprimé, s.d., 1969, 1975, 1978, 12 pièces. C2/537/2
 - Coupures de presse; copies et imprimés, s.d., 1977-1983, 16 pièces. C2/537/2
- 107) Canada, Sénat du Canada, s.d., 1974-1984 (C-3297)
- Listes des sénateurs; correspondance; compte rendu officiel des débats du Sénat, avril 1981; coupure de presse; originaux, copies et imprimé, s.d., 1974-1984, 22 pièces. C2/537/3
- 108) Canada, Situation de la femme, 1976, 1978 (C-3446)
- Bureau de la coordonnatrice : correspondance et Information, volume 2, numéro 1, 1978; original,

- copie signée et imprimé, 1976, 1978, 3 pièces. C2/537/4
- 109) Canada, Statistique Canada, 1974-1982 (C-3320)
- Correspondance; original et copies, 1974-1982, 19 pièces. C2/537/5
 - Recensement de 1976 de la population âgée de 15 ans et plus selon la langue maternelle par le taux de chômage pour la province de l'Ontario et certificat de mérite à l'Association canadienne-française d'Ontario, pour le travail exécuté et la collaboration au recensement du Canada de 1981; copie et copie signée, 1981, 2 pièces. C2/537/5
 - Bulletin de service de la Division de l'éducation, des sciences et de la culture de Statistique Canada, volume 4, numéro 3, mai 1975 et volume 4, numéro 5, octobre 1975; copies, 1975, 2 pièces. C2/537/5
 - Aperçu du travail bénévole au Canada, publié par la Section de l'activité sur le marché du travail de Statistique Canada, février 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/537/5
- 110) Canadian Association for Adult Education, s.d., 1978-[1981] (C-3555)
- Correspondance, coupures de presse et divers dépliants; originaux, copies et imprimé, s.d., 1978-[1981], 2,5 cm. C2/537/6
- 111) Canadian Bar Association, 1980 (C-3491)
- Text of an address given by Mr. Joseph Lemire to the constitutional and international law section of the Canadian Bar Association, Ontario Branch, June 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/537/7
- 112) Canadian Heart Foundation, 1976, 1978 (C-3441)
- Correspondance; copies signées, 1976, 1978, 2 pièces. C2/537/8
- 113) Canadian Parents for French, s.d., 1978-1983 (C-3559)
- Correspondance; copies et copies signées, 1981-1982, 9 pièces. C2/537/9
 - CPF National Newsletter, publié par Canadian Parents for French, numéro 5, décembre 1978 au numéro 24, décembre 1983, et correspondance; originaux et copies, 1978-1983, 19 pièces. C2/537/9

- CPF Canadian Parents for French - Ontario Newsletter, numéro 4, septembre 1980 au numéro 8, octobre 1981; copies, 1980-1981, 4 pièces. C2/537/9
 - Divers dépliants; copies, s.d., 5 pièces. C2/537/9
- 114) Carling Community Arts Foundation, The, s.d., 1973-1974 (C-3344)
- [Formulaire d'adhésion]; Canadian Beverage News, publié par la Alcohol Beverage Industry, novembre 1973; coupure de presse; copie et imprimés, s.d., 1973-1974, 3 pièces. C2/537/10
- 115) Cégep de l'Outaouais, 1980-1981 (C-3610)
- Correspondance; original et copies, 1980-1981, 4 pièces. C2/537/11
- 116) Centre artistique Guigues, 1979-1983
- «Patrimoine Guigues», projet du Comité culturel du Conseil régional d'Ottawa-Carleton de l'Association canadienne-française d'Ontario : trousse d'information sur la création d'un centre culturel franco-ontarien; copies et imprimé, 1979, 6 pièces. C2/537/12
 - Comité du Centre artistique Guigues, offre d'emploi pour la réalisation d'un dossier sur l'implantation du Centre : description des postes; copie, [1982], 1 pièce. C2/537/12
 - Réunion publique au sujet de la conversion de l'École Guigues en un centre artistique pour les francophones de la région, juin 1982 : historique du projet Guigues, présentation du projet, correspondance et coupures de presse; copies, copie annotée et imprimés, 1980-1983, 28 pièces. C2/537/12
- 117) Centre Carrousel, Ottawa, 1981
- Bulletin d'information du Centre, octobre et novembre 1981; coupures de presse; copies et imprimés, 1981, 4 pièces. C2/537/13
- 118) Centre communautaire francophone de Cambridge, 1982 (C-3740)
- Correspondance; copies et copie signée, 1982, 3 pièces. C2/537/14

- 119) Centre communautaire francophone de St.Catharines, 1981
(C-3716)
- Dépistage '81 : résultat du sondage concernant le mouvement Scout d'expression française; copie, 1981, 1 pièce. C2/537/15
- 120) Centre communautaire francophone de Toronto, s.d.,
1977-1983 (C-3486)
- Correspondance; originaux et copies, 1977-1983, 22 pièces. C2/537/16
 - Texte d'une recherche effectuée par le Centre et portant sur la région métropolitaine de Toronto, août 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/537/16
 - Rapport final de l'évaluation du Service d'accueil du Centre par l'Institut nord-ontarien de recherche et de développement, septembre 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/537/16
 - Le Bulletin du Centre, volume 5, numéro 12, janvier 1982; divers; copie annotée et imprimé, s.d., 1982, 2 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/537/16
- 121) Centre culturel La Ronde inc., Timmins, 1978, 1982-1983
(C-3122)
- Correspondance; originaux et copies, 1978, 1982-1983, 16 pièces. C2/537/17
- 122) Centre culturel Noël-Chabanel, Cambridge
- Fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/537/18
- 123) Centre d'accès pour femmes, Ottawa, 1982-1983
- Correspondance et coupures de presse; copies, copie signée et imprimé, 1982-1983, 25 pièces. C2/537/19
- 124) Centre d'accueil Roger-Séguin, Clarence Creek, 1982
(C-3780)
- Correspondance; original et copies, 1982, 2 pièces. C2/537/20
- 125) Centre d'activités françaises, Penetanguishene, 1977-1983
(C-3505)
- Renseignements généraux et correspondance; originaux et copies, 1977-1983, 22 pièces. C2/537/21

- 126) Centre de coopération culturelle et sociale, Paris, 1982 (C-3291)
- Session de langue et de civilisation française pour les responsables de jeunesse et d'éducation populaire, Antibes, 9 mai au 5 juin 1982 : renseignements généraux; copie, 1982, 1 pièce. C2/537/22
- 127) Centre de détresse d'Ottawa, 1973 (C-3247)
- Liste des membres du [Conseil d'administration] et procès-verbal de la réunion de mars 1973; copies, 1973, 2 pièces. C2/537/23
 - Correspondance et [état financier] au 31 décembre 1972; copies et copie signée, [1973], 1973, 3 pièces. C2/537/23
- 128) Centre de développement de l'enfance et de la jeunesse, 1981 (C-3679)
- Correspondance; copie et copies signées, 1981, 4 pièces. C2/537/24
- 129) Centre de recherche en civilisation canadienne-française, 1969-1981 (C-3067)
- Convention entre l'Université d'Ottawa et l'Association canadienne-française d'Ontario et liste des documents cédés au Centre de documentation franco-ontarien de l'Université d'Ottawa; copies, 1969-1970, 2 pièces. C2/537/25
 - Correspondance et coupures de presse; originaux, copies et imprimé, 1973-1981, 13 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/537/25
- 130) Centre de recherches en éducation franco-ontarienne, 1978-1983 (C-3552)
- Correspondance; originaux et copies, 1978-1983, 11 pièces. C2/537/26
- 131) Centre de référence de la documentation juridique de langue française, 1983 (C-3851)
- Correspondance; Télé-CLEF, bulletin d'information publié par le Centre, numéro 3, juillet 1983, et documents connexes; copies, 1983, 6 pièces. C2/537/27
- 132) Centre de ressources de la Basse-Ville, 1980 (C-3697)
- Enquête sur le vandalisme dans la Basse-Ville d'Ottawa : correspondance et rapport de l'enquête; copies, 1980, 2 pièces. C2/537/28

- 133) Centre de ressources préscolaires pour parents, 1981-1982
- Info-Jeu, guide pratique du groupe de jeu présenté par le Programme d'animation communautaire du Centre, novembre 1981; Bulletin du Centre, numéro 61, novembre 1981, numéro 62, décembre 1981 et numéro 64, février 1982; coupure de presse; copies et imprimé, 1981-1982, 5 pièces. C2/537/29
- 134) Centre des jeunes de Sudbury inc., Le, 1974-1983 (C-3294)
- Trousse d'information sur le Centre; copies et imprimés, 1983, 12 pièces. C2/538/1
 - Correspondance et texte sur le Département de sports et éducation physique du Centre, septembre 1977; original et copies, 1974-1983, 18 pièces. C2/538/1
- 135) Centre d'études bilingues, 1981-1982 (C-3692, C-3705)
- «Saskontario», projet de communication à distance en vue du développement communautaire de deux localités francophones en milieu minoritaire : communiqué de presse, Bulletin numéro 2 et textes; copies et imprimé, 1981-1982, 4 pièces. C2/538/2
- 136) Centre d'évaluation et de développement éducationnel et culturel inc., 1977-1978 (C-3451)
- Programmation générale et correspondance; copies et imprimé, 1977-1978, 4 pièces. C2/538/3
- 137) Centre d'information sur la recherche en communication, 1977-1979 (C-3475)
- Correspondance; originaux et copies, 1977-1979, 8 pièces. C2/538/4
- 138) Centre du français d'Ottawa inc., 1981 (C-3681)
- Renseignements généraux et correspondance; originaux, copie et imprimé, [1981], 1981, 4 pièces. C2/538/5
- 139) Centre franco-ontarien de folklore, Sudbury, 1974-1981 (C-3055)
- Correspondance; original, copies et copies signées, 1975-1977, 6 pièces. C2/538/6
 - Texte de Jean-Pierre Pichette de l'Université de Sudbury, portant sur le Centre franco-ontarien de

- folklore et sur le Département de folklore de l'Université de Sudbury, octobre 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/538/6
- Coupures de presse; imprimés, 1974-1975, 9 pièces. C2/538/6
- 140) Centre franco-ontarien de ressources pédagogiques, Ottawa, 1976-1984 (C-3384)
- Congrès «Perspectives '80», Ottawa, 6 au 8 novembre 1980 : programme et renseignements sur les ateliers; copie, 1980, 1 pièce. C2/538/7
 - Congrès «Perspectives '83», Ottawa, 21 au 23 avril 1983 : programme et renseignements généraux; copie, 1983, 1 pièce. C2/538/7
 - Correspondance; copies et copies signées, 1976-1984, 22 pièces. C2/538/7
 - «Une affaire de cœur», soirée organisée par le Centre pour célébrer l'Ontario français, Ottawa, 1^{er} mai [1982] : trousse d'information; copies, [1982], 7 pièces. C2/538/7
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1979, 1983, 5 pièces. C2/538/7
- 141) Centre francophone de Sault-Sainte-Marie, 1983-1984 (C-3841)
- Correspondance; original, copies et copie signée, 1983-1984, 6 pièces. C2/538/8
- 142) Centre international de séjour de Québec inc., s.d., (C-3376)
- Renseignements généraux et correspondance; copies, s.d., 2 pièces. C2/538/9
- 143) Centre Jacques-Maritain, 1979 (C-3654)
- Renseignements généraux; copie, 1979, 1 pièce. C2/538/10
- 144) Centre musical CAMMAC, 1974-1975 (C-3341)
- Correspondance; copies et imprimé, 1974-1975, 3 pièces. C2/538/11
- 145) Centre national des arts, Ottawa, s.d., 1974-1980 (C-3150)
- Correspondance; dossier théâtre-jeunesse : texte portant sur le théâtre étudiant du Centre national des arts et

- le théâtre pour enfants; coupure de presse; copies, copies signées et imprimé, s.d., 1974-1980, 13 pièces. C2/538/12
- 146) Centre québécois de relations internationales, 1978 (C-3545)
- Correspondance; copies, 1978, 3 pièces. C2/538/13
- 147) Cercle des femmes journalistes, Le, 1976-1982 (C-3435)
- Correspondance; originaux et copies, 1976-1982, 9 pièces. C2/538/14
 - Texte d'un discours portant sur la position de l'Association canadienne-française d'Ontario face au référendum; copie, [1980], 1 pièce. C2/538/14
- 148) Cercle Lacordaire, 1973 (C-3169)
- Correspondance; copie signée, 1973, 1 pièce. C2/538/15
- 149) Cercles des fermières du Québec, 1972-1978 (C-3526)
- Renseignements généraux; copie, 1977, 1 pièce. C2/538/16
 - Comité agricole-consommation : programme 1977-1978; copie, [1977], 1 pièce. C2/538/16
 - Correspondance; original, 1978, 1 pièce. C2/538/16
 - Mémoire de la Fédération des cercles des fermières de la province de Québec [présenté au congrès de 1972] et portant sur l'avortement, [?] 1972; copie, 1972, 1 pièce. C2/538/16
 - Mémoire des Cercles des fermières du Québec basé sur une enquête provinciale du Comité culturel 1975-1976 et portant sur la famille au Québec, [?] 1976; imprimé, [1976], 1 pièce. C2/538/16
 - Texte et dépliant sur «les Cercles des fermières au service de la femme depuis 60 ans»; copies, [1977], 2 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/538/16
- 150) Chambre de commerce d'Ottawa, 1974, 1980 (C-3086)
- Correspondance; originaux et copies signées, 1974, 1980, 4 pièces. C2/538/17

- 151) Chasse-Galerie, s.d., 1971-1980 (CR-5032)
- Bilans 1968-1975 et 1972, rapport annuel 1973-1974; copies, [1972], [1974], [1975], 3 pièces. C2/538/18
 - XXX^e congrès général de l'Association canadienne-française d'Ontario, Sudbury, 5 au 7 octobre 1979 : procès-verbal du congrès; copie, 1979, 1 pièce. C2/538/18
 - Correspondance; copies et copies signées, s.d., 1975-1980, 23 pièces. C2/538/18
 - [Prévisions budgétaires] du 1^{er} avril 1971 au 1^{er} avril 1972 incluant le rapport financier 1970-1971, et correspondance; copies, 1971, 2 pièces. C2/538/18
 - Demande de subvention de la Chasse-Galerie à la [Direction] de l'action socio-culturelle [du Secrétariat d'État]; copie, 1971, 1 pièce. C2/538/18
 - Programmes et activités de la Chasse-Galerie; copies et imprimés, s.d., 1973-[1979], 34 pièces. C2/538/19
 - Coupures de presse; imprimés, s.d., 1973, 1975, 1980, 6 pièces; fiche de renvoi (périodiques), 1 pièce. C2/538/19
- 152) CHIN Radio, 1977 (C-3474)
- Heritage Broadcasters Limited : correspondance; original et copie, 1977, 2 pièces. C2/538/20
- 153) CHOT-TV, 1978-1982 (CM-5016)
- Correspondance; originaux et copies, 1978-1982, 6 pièces. C2/538/21
- 154) CJBC, Société Radio-Canada, Toronto, 1974 (C-3317)
- Renseignements généraux et document connexe; correspondance; coupures de presse; copies, copie signée et imprimé, [1974], 1974, 5 pièces. C2/538/22
- 155) CJRC, Radio 115 [Gatineau], 1974, 1978 (C-3214)
- Correspondance; copies, 1974, 1978, 5 pièces. C2/538/23
- 156) CKCH [Hull], 1974 (C-3205)
- Correspondance; copies, 1974, 2 pièces. C2/538/24

- 157) Clinique juridique communautaire Ottawa-Carleton, 1980 (C-3744)
- Correspondance et dépliant d'information; copies, 1980, 2 pièces. C2/538/25
- 158) Club Alouette de Quinte, 1983-1984 (C-3832)
- Correspondance et «document explicatif de démissions»; copies et imprimé, 1983-1984, 8 pièces. C2/538/26
- 159) Club canadien-français de Longlac, 1980, 1982 (C-3614)
- Correspondance; copies et copies signées, 1980, 1982, 4 pièces. C2/538/27
- 160) Club canadien-français d'Oshawa, 1979-1980 (C-3621)
- Correspondance; original et copies, 1979-1980, 3 pièces; fiche de renvoi (périodiques), 1 pièce. C2/538/28
- 161) Club Champlain de Kingston, 1975-1976 (C-3218)
- Correspondance; copies et copie signée, 1975-1976, 8 pièces. C2/538/29
- 162) Club d'entraide, Ottawa, 1971 (C-3164)
- Correspondance; copies signées, 1971, 2 pièces. C2/538/30
- 163) Club Jolliet canadien-français, Sarnia, 1983 (C-3849)
- Correspondance; copies, 1983, 4 pièces. C2/538/31
- 164) Club La Salle de St.Catharines, 1976-[1982] (C-3143)
- Correspondance; originaux et copies, 1976-[1982], 22 pièces. C2/538/32
- 165) Club Laval de Simcoe, 1980 (C-3653)
- Correspondance; original, copies et copie signée, 1980, 6 pièces. C2/538/33
- 166) Club Richelieu, s.d., 1974-1981 (C-3210)
- Annuaire 1974 et 1979 de Richelieu international, brochure et dépliant d'information; imprimés, s.d., 1974, 1979, 4 pièces. C2/538/34
 - Listes des membres du Conseil d'administration de Richelieu international; copies, 1975, 11 pièces. C2/538/34

- Réunion du Conseil d'administration du Club Richelieu d'Ottawa, février 1978 : procès-verbal de la réunion; [original], 1978, 1 pièce. C2/538/34
 - Correspondance; originaux et copies, 1974-1980, 20 pièces. C2/538/34
 - Bulletin du Club Richelieu d'Ottawa, volume 33, numéro 25, 9 mars 1978 et volume 33, numéro 33, 3 mai 1978; copies annotées, 1978, 2 pièces. C2/538/34
 - Textes de divers discours prononcés au Club Richelieu d'Ottawa; copies, 1976, 1978, 1981, 4 pièces. C2/538/34
 - Notre pastel, bulletin du Club Richelieu Roger-Saint-Denis, volume 3, numéro 4, 17 octobre 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/538/34
 - Fiche de renvoi (périodiques), 2 pièces. C2/538/34
- 167) Club Rotary d'Ottawa, 1980 (C-3644)
- Correspondance; original, 1980, 1 pièce. C2/538/35
- 168) Clubs francophones de l'Age d'Or de l'Ontario, 1975, 1977 (C-3362)
- Correspondance; original et copies signées, 1975, 1977, 4 pièces. C2/538/36
- 169) Coalition des Québécois d'expression anglaise, 1981 (C-3730)
- Communiqué et documents connexes; copies, 1981, 4 pièces. C2/538/37
- 170) Coalition pour la protection de la vie humaine, 1982-1983 (C-3751)
- Correspondance; copies et copie signée, 1982-1983, 6 pièces. C2/538/38
- 171) Coin du travailleur, Le, s.d. (C-3383)
- Correspondance; copie signée, s.d., 1 pièce. C2/538/39
- 172) Collège Algonquin, 1974-1983 (C-3049)
- Correspondance; originaux, copies et copies signées, 1975-1983, 55 pièces. C2/538/40
 - Éducation communautaire : trousse d'information; originaux et copies, 1976, 6 pièces. C2/538/40

- Texte de L[aurant] Isabelle, président du Collège Algonquin, portant sur l'éducation des Franco-Ontariens au niveau collégial, septembre 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/538/40
 - Dossier [texte] de Serge Lauzon, Micheline Simard et Yvon Thériault [du Collège Algonquin] portant sur le fait français en Ontario, et correspondance; original, copies et copie signée, 1977, 4 pièces. C2/538/40
 - Coupures de presse; imprimés, 1974-1976, 12 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/538/40
- 173) Collège Cambrian de Sudbury, 1971-1982 (C-3158)
- Correspondance et coupures de presse; originaux, copies et imprimés, 1971-1982, 29 pièces. C2/538/41
- 174) Collège catholique Samuel-Genest, [1979] (CM-5029)
- Dépliant d'information portant sur l'ouverture du Collège; copie, [1979], 1 pièce. C2/538/42
- 175) Collège communautaire du Nouveau-Brunswick, 1977 (C-3465)
- Correspondance; copie signée, 1977, 1 pièce. C2/538/43
- 176) Collège de technologie agricole et alimentaire d'Alfred, 1980-1984 (C-3665)
- Renseignements généraux et correspondance; original, copies et imprimés, 1980-1984, 26 pièces. C2/539/1
 - Exposition du 11 au 13 mars 1982 : renseignements généraux; copie, 1982, 1 pièce. C2/539/1
 - Rapport de l'animateur de l'Association canadienne-française d'Ontario portant sur, entre autres, le Collège de technologie agricole et alimentaire d'Alfred; copie, 1981, 1 pièce. C2/539/1
 - Coupures de presse; copies, 1981, 67 pièces. C2/539/1
- 177) Collège Glendon, Toronto, s.d., 1972-1982 (C-3258)
- Renseignements généraux et correspondance; originaux et copies, s.d., 1975-1982, 36 pièces. C2/539/2
 - Colloque culturel franco-ontarien, Collège Glendon, Toronto, 20 au 23 mai 1977 : procès-verbaux des réunions du Comité organisateur, programmes, liste des

- participants, correspondance, budget et liste des ateliers; originaux et copies, 1977, 15 pièces. C2/539/2
- Rencontre des organismes franco-ontariens du Sud de l'Ontario, Toronto, 6 février 1982 : rapport du Comité provisoire pour le regroupement des organismes culturels en Ontario, procédure à suivre pour la pré-rencontre, programmes et texte de la conférence de Philippe Garigue, principal du Collège, présentée à la rencontre; copies, s.d., 1982, 5 pièces. C2/539/2
 - Mémoire et discours de Philippe Garigue, principal du Collège et divers rapports et textes; copies, [1972]-1982, 10 pièces. C2/539/3
 - Coupures de presse; copies et imprimé, 1976, 1981, 3 pièces. C2/539/3
- 178) Collège Mohawk d'arts appliqués et de technologie/Mohawk College of Applied Arts and Technology, 1977 (C-3473)
- Correspondance; original et copies, 1977, 3 pièces. RESTRICTION C2/539/4
- 179) Collège St.Clair d'arts appliqués et de technologie, 1982-1983 (C-3490)
- Correspondance; original et copies, 1982-1983, 3 pièces. C2/539/5
- 180) Collège universitaire de Hearst, 1974-1983 (C-3192)
- Correspondance; originaux, copies et copies signées, 1974-1983, 16 pièces. C2/539/6
 - Rapport final du Comité d'enquête de l'Association canadienne des professeurs d'université portant sur le Collège, février 1983, et document connexe; original et copie, 1983, 2 pièces. C2/539/6
- 181) Comité consultatif de la confédération, 1979-1980 (C-3568)
- Correspondance; original, copie et copies signées, 1979-1980, 4 pièces. C2/539/7
- 182) Comité consultatif de langue française, s.d., 1970-1983 (C-3034, C-3745)
- Listes des comités consultatifs de langue française et liste des présidents; [répertoire] des comités consultatifs de langue française; copies, s.d., 1970, 1976, 1981, 5 pièces. C2/539/8

- Correspondance; originaux et copies, 1974-1983.
56 pièces. C2/539/8
- Dossier : difficultés entre le Nipissing Board of Education et son Comité consultatif de langue française, mai 1978; copie, 1978, 1 pièce. C2/539/9
- Texte de Jacqueline Pelletier portant sur, entre autres, le Comité consultatif de langue française de Stormont-Dundas-Glengarry et le Comité consultatif de langue française de Carleton, février 1976; copie, 1976, 1 pièce. C2/539/9
- Coupures de presse et divers; copies et imprimés, s.d., 1973-1977, 70 pièces. C2/539/10
- 183) Comité culturel des francophones hors Québec, 1978-1979
 - Correspondance et coupure de presse; copies et imprimé, 1978-1979, 3 pièces. C2/539/11
- 184) Comité culturel francophone de Hamilton, 1976 (C-3433)
 - Correspondance; original et copie, 1976, 2 pièces. C2/539/12
- 185) Comité d'action positive, s.d., 1978-1982 (C-3571)¹⁶
 - Correspondance et projet de texte publicitaire; originaux, copies et copie corrigée, s.d., 1979-1982, 48 pièces. C2/539/13
 - Bill n^o 89 entitled «An Act Respecting French Language Services in Ontario», brief of Positive Action Committee presented to the Standing Committee on the Administration of Justice, Legislature of Ontario, septembre 1978; copie, 1978, 1 pièce. C2/539/13
 - Lettre ouverte du Comité à la Commission [sur] l'unité canadienne portant sur «Le Canada restera-t-il un pays bilingue?», janvier 1979; copie, 1979, 1 pièce. C2/539/13
 - Position du Comité sur le rapatriement et la charte des droits, octobre 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/539/13
 - Mémoire du Comité sur la résolution proposée concernant la Constitution du Canada, novembre 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/539/13

16. Voir aussi le Comité permanent sur l'administration de la justice de l'Assemblée législative de l'Ontario pour étude du projet de loi 89, C2/540/18.

- Coupures de presse; copies, 1979-1980, 2 pièces. C2/539/13
- 186) Comité d'action pour l'Université franco-ontarienne, 1981 (C-3680)
 - Correspondance; copies et copie signée, 1981, 6 pièces. C2/539/14
- 187) Comité d'action sur l'aide judiciaire de l'Ontario, s.d., 1974-1975 (C-3269)
 - Correspondance; originaux, copies et copies signées, 1974-1975, 14 pièces. C2/539/15
 - Mémoire de l'Association canadienne-française d'Ontario présenté au Comité d'action sur l'aide judiciaire de l'Ontario et portant sur «l'amélioration du service d'aide judiciaire», avril 1974; copie, 1974, 1 pièce. C2/539/15
 - Bref [mémoire] de l'Association canadienne-française d'Ontario, Conseil régional de Nipissing, présenté au Comité d'action sur l'aide judiciaire de l'Ontario [au sujet de la langue française dans l'administration judiciaire du district de Nipissing], avril 1974, et correspondance; original et copie, 1974, 2 pièces. C2/539/15
 - Coupures de presse et divers; copies et imprimés, s.d., 1974, 7 pièces. C2/539/15
- 188) Comité d'action sur les services de santé en langue française, s.d., 1975-1978 (C-3266)
 - Correspondance; originaux et copies, 1975-1978, 10 pièces. C2/539/16
 - Rapport intérimaire du Comité d'action sur les services de santé en langue française présenté à l'honorable Frank S. Miller, ministre de la Santé de l'Ontario, décembre 1975; copie, 1975, 1 pièce. C2/539/16
 - Divers mémoires et notes de l'Association canadienne-française d'Ontario et d'autres organismes présentés au Comité d'action sur les services de santé en langue française; copies, s.d., 1975-1976, 15 pièces. C2/539/16
 - Note manuscrite et coupures de presse; original et copies, s.d., [1975]-1976, 3 pièces. C2/539/16
- 189) Comité de coordination des parents anglo-catholiques, 1980 (C-3635)
 - Correspondance; copies et copie signée, 1980, 3 pièces. C2/539/17

- "Réaction du ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française au mémoire du Comité de coordination des parents anglo-catholiques de Montréal intitulé : «Plaidoyer pour la considération de changements à la Loi 101»", février 1980; copies, 1980, 1 pièce. C2/539/17
- 190) Comité de développement de Prescott-Russell, 1982-1983 (C-3834)
- Assemblée annuelle, Plantagenet, 10 avril 1983 : convocation, horaire [programme] et texte portant sur «une planification du développement touristique de Prescott-Russell»; copies, 1983, 3 pièces. C2/539/18
 - Report of the Public Institution Inspection Panel for the United Counties of Prescott-Russell, mai 1982; copie, 1982, 1 pièce. C2/539/18
- 191) Comité de développement social du Conseil des ministres de l'Ontario, 1974-1977 (C-3115)
- Rencontre de l'Association canadienne-française d'Ontario et du Comité de développement social [du Conseil des ministres de l'Ontario], janvier 1974 : ordre du jour; copie, 1974, 1 pièce. C2/540/1
 - Correspondance; originaux, copies et imprimé, 1975-1977, 21 pièces. C2/540/1
 - Mémoires et projet de mémoire de l'Association canadienne-française d'Ontario présentés au Comité de développement social du Conseil des ministres de l'Ontario, avril 1975, mars 1976, et correspondance; originaux et copies, 1975-1976, 7 pièces. C2/540/1
- 192) Comité de liaison pour l'action locale et régionale, Paris, [1981] (C-3731)
- Sommaire du dossier de présentation du Comité; copie, [1981], 1 pièce. C2/540/2
- 193) Comité d'enquête sur la police, 1974 (C-3104)
- Coupures de presse; imprimés, 1974, 4 pièces. C2/540/3
- 194) Comité des activités humanitaires, 1977 (C-3449)
- Correspondance; copie, 1977, 1 pièce. C2/540/4

- 195) Comité des affaires fédérales, s.d. (C-3609)
- Renseignements généraux; copie, s.d., 1 pièce. C2/540/5
- 196) Comité des agriculteurs francophones, 1981 (C-3691)
- Réunion du Comité, avril 1981 : procès-verbal et correspondance; copies et copie annotée, 1981, 3 pièces. C2/540/6
- 197) Comité des animateurs du Grand-Nord (CANORD), 1977-[1978] (MC-4153)
- Comité ad hoc des animateurs du Nord et du Moyen Nord [de l'Association canadienne-française d'Ontario] : procès-verbal de la réunion de mai 1977; original, 1977, 1 pièce. C2/540/7
 - Correspondance; originaux et copies, 1977-[1978], 11 pièces. C2/540/7
- 198) Comité des organismes franco-ontariens en éducation, 1981-1983 (CA-3038)
- Réunions du Comité, janvier 1981 à février 1983 : procès-verbaux; originaux et copies, 1981-1983, 2 cm. C2/540/8
 - Réunion du Groupe de travail sur l'immersion, mars 1983 : rapport de la réunion et annexes; originaux et copies, 1982-1983, 12 pièces. C2/540/9
 - Correspondance; originaux et copies, 1981-1982, 20 pièces. C2/540/9
 - Dossier [texte] sur la restructuration du Comité des organismes franco-ontariens en éducation incluant les extraits des procès-verbaux des réunions de septembre et novembre 1982; original, 1982, 1 pièce. C2/540/9
 - Documents de réflexion de André Fournier, École des sciences de l'éducation de l'Université Laurentienne, portant sur les programmes d'immersion en Ontario, décembre 1982; copies, 1982, 2 pièces. C2/540/9
- 199) Comité de stratégie du Sud, 1978 (CM-4197)
- Liste des membres; original, 1978, 1 pièce. C2/540/10
 - Réunion du Comité, avril 1978 : procès-verbal et annexes; original et copies, 1978, 4 pièces. C2/540/10
 - Correspondance; originaux, 1978, 2 pièces. C2/540/10

- 200) Comité d'étude de la politique culturelle fédérale, 1981 (C-3678)
- Calendrier des audiences publiques; copie, 1981, 1 pièce. C2/540/11
 - Correspondance; original et copie, 1981, 2 pièces. C2/540/11
 - Mémoire du Regroupement culturel franco-ontarien présenté au Comité d'étude de la politique culturelle fédérale, mars 1981, et correspondance; copies et copie signée, 1981, 3 pièces. C2/540/11
- 201) Comité de vigilance canadien-français
- Fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/540/12
- 202) Comité d'organisation des tournées nationales, s.d., 1971-1977 (C-3426)
- Rapport du premier mandat du Comité; copie, [1976], 1 pièce. C2/540/13
 - Correspondance; originaux et copies, 1975-1977, 36 pièces. C2/540/13
 - État des recettes et des déboursés au 31 août 1976; copie, 1976, 1 pièce. C2/540/13
 - Demande de subvention pour une tournée nationale : correspondance, budget et curriculum vitae; copies, 1971-1976, fiche de renvoi (photographie), 23 pièces. RESTRICTION C2/540/13
 - Comité de sélection des tournées nationales : évaluation du fonctionnement du mécanisme de sélection des tournées; copie, 1976, 1 pièce. C2/540/13
 - Divers; copies, s.d., 3 pièces. C2/540/13
- 203) Comité français de l'Hôtel de Ville de Toronto, 1982-1983 (C-3861)
- Réunions du Sous-Comité des services sociaux-communautaires, septembre 1982 à juin 1983 : procès-verbaux; copies, 1982-1983, 14 pièces. C2/540/14
 - Recensement des services socio-communautaires offerts en français dans la ville de Toronto, décembre 1982; copie, 1982, 1 pièce. C2/540/14

- 204) Comité franco-ontarien d'enquête culturelle (Rapport Saint-Denis), s.d. (C-3280)
- Rapports régionaux non publiés du Comité Saint-Denis, et document connexe; copies, s.d., 15 pièces. C2/540/15
- 205) Comité inter-services, Plantagenet, 1976, 1982 (C-3395)
- Correspondance; copie et copie signée, 1976, 1982, 2 pièces. C2/540/16
- 206) Comité mixte spécial sur la politique de l'immigration, 1974-1976 (C-3368)
- Correspondance; copie, 1976, 1 pièce. C2/540/17
 - Étude sur l'immigration et les objectifs démographiques du Canada : L'immigration et l'inflation, rédigé par Larry Epstein; imprimé, 1974, 1 pièce. C2/540/17
 - Mémoire de l'Association canadienne d'éducation de langue française présenté à la Commission parlementaire sur l'immigration, mai 1975; copie, 1975, 1 pièce. C2/540/17
 - Coupure de presse; imprimé, 1975, 1 pièce. C2/540/17
- 207) Comité permanent sur l'administration de la justice de l'Assemblée législative de l'Ontario pour l'étude du projet de loi 89, 1978, 1980 (CM-5020)¹⁷
- Correspondance; copie signée et imprimé, 1980, 2 pièces. C2/540/18
 - «Texte pour la délégation de l'Association canadienne-française d'Ontario au Comité permanent sur l'administration de la justice de l'Assemblée législative de l'Ontario pour l'étude du projet de loi 89», septembre 1978; original, 1978, 1 pièce. C2/540/18
 - Mémoire du Comité d'action positive présenté à la Commission permanente sur l'administration de la justice et portant sur le projet de loi 89 concernant les services assurés en français en Ontario, septembre 1978, et correspondance; copie et copie signée, 1978, 1980, 2 pièces. C2/540/18

17. Voir aussi le Comité d'action positive, C2/539/13.

- 208) Comité permanent sur le développement des ressources, 1981-1982 (C-3688)
- Correspondance; originaux et copies, 1981-1982, 7 pièces. C2/540/19
 - Mémoires de l'Association canadienne-française d'Ontario présentés au Comité permanent sur le développement des ressources qui étudie le projet de loi sur la révision et l'accroissement de la protection des droits de la personne en Ontario, juin et septembre 1981; [original] et copie, 1981, 2 pièces. C2/540/19
- 209) Comité permanent sur le développement social, 1980-1981 (C-3628)
- Correspondance; originaux et copies, 1980-1981, 6 pièces. C2/540/20
 - Mémoire de l'Association canadienne-française d'Ontario présenté au Comité permanent sur le développement social au sujet de la loi sur l'éducation de l'enfance en difficulté, août 1980; original, 1980, 1 pièce. C2/540/20
- 210) Comité provincial sur les buts et objectifs de l'enseignement dans les écoles de l'Ontario (Commission Hall), 1965-1966 (C-3004)
- Mémoires de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario, de l'Association des enseignants franco-ontariens, de l'Association des commissions des écoles bilingues d'Ontario, de la Fédération des associations de parents et d'instituteurs de langue française d'Ontario et de l'Association franco-ontarienne des inspecteurs de l'enseignement bilingue et des professeurs à l'école normale, présenté au Comité provincial sur les buts et objectifs de l'enseignement dans les écoles de l'Ontario, décembre 1965, et extrait du procès-verbal d'une réunion du Comité de régie de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario portant sur le Comité «Aims and Objectives of Education»; copies et copie annotée, 1965, 3 pièces. C2/540/21
 - Catholic Trustee, publié par la Ontario Separate School Trustees' Association, volume 6, numéro 1, mars 1966; imprimé, 1966, 1 pièce. C2/540/21
- 211) Comité régional de perfectionnement professionnel, s.d., 1974 (C-3353)
- Renseignements généraux et correspondance; original et copies, s.d., 1974, 6 pièces. C2/540/22

- 212) Comité sur l'enseignement de la religion dans les écoles publiques de l'Ontario, 1968
- Mémoire de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario présenté au Comité sur l'enseignement de la religion dans les écoles publiques de l'Ontario, avril 1968; copie, 1968, 1 pièce. C2/540/23
- 213) Commission canadienne des droits de la personne, 1979-1982 (C-3666)
- Réunions de la Commission, novembre 1980 à octobre 1982 : sommaires des décisions prises par la Commission; copies, 1980-1982, 8 pièces. C2/540/24
 - Correspondance; originaux et copies, 1981-1982, 7 pièces. C2/540/24
 - Formulaire de plainte et document connexe; originaux, 1980, 2 pièces. C2/540/24
 - Bulletin de la Commission, volume 2, numéro 4, août 1979 au volume 5, numéro 1, janvier 1982; copies, 1979-1982, 5 pièces. C2/540/24
 - Notes d'une allocution du président de la Commission prononcée à la Conférence nationale sur le multiculturalisme et l'éducation, novembre 1981; texte et dépliant; copies et imprimé, 1980-1981, 3 pièces. C2/540/24
- 214) Commission de délimitation des secteurs électoraux de l'Ontario, s.d., 1971-1975 (C-3296, C-3300)
- Liste des districts électoraux de la région d'Ottawa, carte des secteurs de recensement et correspondance; originaux et copies, s.d., 1971-[1975], 38 pièces. C2/540/25
 - Mémoire de l'Association canadienne-française d'Ontario présenté à la Commission de délimitation des secteurs électoraux de l'Ontario, septembre 1974, et correspondance; originaux, 1974, 2 pièces. C2/540/25
 - Diverses publications; coupures de presse et diverses notes manuscrites; originaux, copie et imprimés, s.d., 1974-1975, 21 pièces. C2/540/25
- 215) Commission d'enquête sur la violence à la télévision, 1975-1976 (C-3381)
- Correspondance et coupures de presse; copie et imprimés, 1975-1976, 3 pièces. C2/540/26

- 216) Commission d'enquête sur l'éducation des jeunes enfants, 1977 (C-3507)
- Correspondance; copie, copie signée et annotée, 1977, 2 pièces. C2/540/27
- 217) Commission des langues d'enseignement de l'Ontario, 1981-1983 (C-3287)
- Correspondance; original, copies et copies signées, 1981-1983, 16 pièces. C2/540/28
- 218) Commission de transport régional d'Ottawa-Carleton, 1980 (C-3625)
- Correspondance; copie et imprimé, 1980, 2 pièces. C2/540/29
- 219) Commission d'étude sur la formation des adultes, 1980 (C-3699)
- Pochette d'information et correspondance; copies, 1980, 2 pièces. C2/540/30
- 220) Commission on Declining School Enrolments in Ontario, 1978 (C-3520)
- Correspondance; original et copies, 1978, 3 pièces. C2/540/31
- 221) Commission ontarienne des droits de l'homme, s.d., 1974-1982 (C-3153)
- Codes des droits de l'homme de l'Ontario et documents connexes, correspondance; originaux, copies et imprimés, 1974-1982, 44 pièces. C2/540/32
 - Human Rights News, publié par la Ontario Human Rights Commission, volume 2, numéro 1, avril 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/540/32
 - Mémoires de l'Association canadienne-française d'Ontario présentés au Comité de révision de la charte des droits de l'homme et au Comité permanent sur le développement des ressources qui étudie le projet de loi de la révision et l'accroissement de la protection des droits de la personne en Ontario, mai 1976 et juin 1981; copies, 1976, 1981, 2 pièces. C2/540/32
 - Rapports de la 33^e session de la Commission des droits de l'homme, [ONU], et correspondance; copies, 1977, 3 pièces. C2/540/32

- «An Act to Revise and Extend Protection of Human Rights in Ontario», texte du projet de loi 7; imprimé, 1981, 1 pièce. C2/540/32
- Divers dépliants et texte; coupures de presse; copies et imprimés, s.d., 1977, 1980-1982, 13 pièces. C2/540/32
- 222) Commission permanente Québec-Ontario, 1971-1980 (C-3000)
 - Renseignements généraux; copie, 1971, 1 pièce. C2/541/1
 - Rencontres de l'Association canadienne-française d'Ontario et de la partie ontarienne de la Commission permanente, janvier 1974, juin 1976 et janvier 1977 : ordre du jour, correspondance, procès-verbaux et texte de réactions; originaux, copie et copie signée, 1974, 1976, 1977, 6 pièces. C2/541/1
 - Correspondance; originaux, copies et imprimé, 1972-1980, 38 pièces. C2/541/1
 - Mémoire de l'Association canadienne-française d'Ontario présenté à la Commission permanente Ontario-Québec, juin 1972; original, 1972, 1 pièce. C2/541/2
 - Rapports finaux du Comité mixte Ontario-Québec sur le livre de langue française, décembre 1973; copies, 1973, 2 pièces. C2/541/2
 - Divers textes; copie et imprimé, 1975, 1977, 2 pièces. C2/541/2
- 223) Compagnie des Cent-Associés francophones, 1980-1981 (C-3676)
 - Renseignements généraux, correspondance, curriculum vitae et divers; copies, 1980-1981, 8 pièces. C2/541/3
RESTRICTION
- 224) Compagnie des jeunes Canadiens, 1971, 1974-1975 (C-3147)
 - Calendrier des projets, mars 1971; copie, 1971, 1 pièce. C2/541/4
 - Correspondance; originaux, 1975, 2 pièces. C2/541/4
 - Coupures de presse; imprimés, 1974-1975, 2 pièces. C2/541/4
- 225) Compagnie Rothmans de Pall Mall Canada limitée, La, 1974 (C-3268)
 - Correspondance; originaux, 1974, 2 pièces. C2/541/5

- 226) Compagnons des francs loisirs, Les, 1974 (C-3270)
- Correspondance; original, 1974, 1 pièce. C2/541/6
- 227) Conférence canadienne des arts, 1975-1982 (C-3379)
- Assemblée générale annuelle, Ottawa, 7 mai 1981 : rapport spécial [de l'assemblée]; imprimé, 1981, 1 pièce. C2/541/7
 - Conférence '82, Ottawa, 5 au 7 mai 1982 : programme, imprimé, 1982, 1 pièce. C2/541/7
 - Correspondance; original, copies et imprimés, 1975-1982, 30 pièces. C2/541/7
 - Arts, bulletin de la Conférence canadienne des arts, volume 6, numéro 2, novembre-décembre 1981 et volume 6, numéro 3, janvier-février 1982; imprimés, 1981-1982, 2 pièces. C2/541/7
- 228) Conférence des communautés ethniques de langue française, s.d., 1978-1984 (C-3536)
- IV^e conférence des communautés ethniques de langue française, Québec, 31 mars, 1^{er} et 2 avril 1978 : pochette d'information et correspondance; copies et copie signée, 1978, 8 pièces. C2/541/8
 - VI^e conférence des communautés ethniques de langue française, Caraquet, 3 au 5 juillet 1980 : correspondance, documents de travail et notes pour l'allocation de Gérard Lévesque, secrétaire général de l'ACFO; originaux et copies, 1978-1980, 12 pièces. C2/541/8
 - VII^e conférence des communautés ethniques de langue française, Paris, 18 au 29 août 1982 : programme et documents connexes, Bulletin d'information du Mouvement national des Québécois, numéro 2, 10 mars 1982, et formulaire d'appréciation; copies, 1982, 5 pièces. C2/541/8
 - Réunion du Conseil d'administration, octobre 1982 : procès-verbal; original, 1982, 1 pièce. C2/541/8
 - Correspondance et coupure de presse; originaux, copies et imprimé, s.d., 1980-1984, 33 pièces. C2/541/8
- 229) Conférence des évêques catholiques du Canada, 1975-1984 (C-3373)
- Assemblée plénière, s.l., 25 au 28 octobre 1982 : horaire [programme], ordre du jour et textes de discours prononcés à l'assemblée; copies, 1982, 2 cm. C2/541/9

- Communiqués :
 - . copies, 1975-1978, 2 cm; C2/541/10
 - . originaux et copies, 1979-1984, 3 cm. C2/541/11
 - Rapports des activités 1981-1983 et documents connexes; copie et imprimés, [1981], 1983, 4 pièces. C2/541/12
 - Textes des messages pastoraux du Conseil d'administration de la Conférence catholique canadienne et des évêques catholiques du Canada portant sur «l'engagement social et politique des chrétiens à l'occasion de la Fête du travail de 1976» et sur «Une société à refaire», septembre 1976 et décembre 1977; copies, 1976-1977, 2 pièces. C2/541/12
 - Dossier de la Conférence des évêques catholiques du Canada, numéros 2, 3, 4, 14, 15, 16, 17 et 18; copies, 1984, 8 pièces. C2/541/12
- 230) Conférence Destinée-Canada, 1977 (C-3468)
- Conférence Destinée-Canada sur l'avenir du Canada, Toronto, 26 au 29 juin 1977 : ordre du jour provisoire, horaire [programme], correspondance, documents de travail, rapports des ateliers, notes manuscrites et coupure de presse; originaux, copies et imprimé, 1977, 1,5 cm. C2/541/13
- 231) Conférence du Conseil canadien des chrétiens et des juifs, 1977, 1979 (CM-4162)
- Correspondance; originaux et copies, 1977, 1979, 13 pièces. C2/541/14
- 232) Confrérie haïtienne du Canada, 1980 (C-3630)
- Texte de la «Déclaration de principe», documents connexes et correspondance; copies et copies signées, 1980, 10 pièces. C2/542/1
- 233) Conseil canadien de développement social, 1981 (C-3703)
- Correspondance; original et copie, 1981, 2 pièces. C2/542/2
- 234) Conseil canadien de la coopération, s.d., 1979, 1982 (C-3602)
- Dépliant d'information; imprimé, s.d., 1 pièce. C2/542/3

- Colloque national en économie [organisé par le Conseil canadien de la coopération], s.l., 7 au 9 mai 1982 : texte portant sur les recommandations et le programme d'action 1982-1983 du Conseil et synthèse du travail en ateliers; copie et copie annotée, 1982, 2 pièces. C2/542/3
- Correspondance et états financiers au 31 mars 1982; copie et copie signée, 1979, 1982, 2 pièces. C2/542/3
- 235) Conseil canadien de la documentation juridique, 1980-1984 (C-3670)
 - Correspondance; original, copies et copie signée, 1980-1984, 4 pièces. C2/542/4
- 236) Conseil canadien de la musique, 1975 (C-3338)
 - Correspondance; copie et copie signée, 1975, 2 pièces. C2/542/5
- 237) Conseil canadien des arts populaires, 1974-1979 (C-3028)
 - Correspondance; originaux et copies, 1974-1979, 33 pièces. C2/542/6
 - Le Portage, publié par le Conseil, volume 1, numéro 1, printemps 1974 et volume 2, numéro 1, janvier 1975; copies, 1974-1975, 2 pièces. C2/542/6
- 238) Conseil canadien des chrétiens et des juifs, 1978-1979 (CM-4162)
 - Correspondance; original et copie signée, 1978-1979, 2 pièces. C2/542/7
- 239) Conseil consultatif canadien de l'action volontaire, 1976-1977 (C-3416)
 - Correspondance; copies, 1976-1977, 5 pièces. C2/542/8
- 240) Conseil consultatif canadien de la situation de la femme, 1981 (C-3734)
 - Correspondance; copie, 1981, 1 pièce. C2/542/9
- 241) Conseil consultatif de l'Ontario sur le multiculturalisme, s.d., 1973-1984 (C-3295)
 - Rapport annuel 1974; imprimé, [1974], 1 pièce. C2/542/10
 - III^e conférence canadienne sur le multiculturalisme organisée par le Conseil consultatif canadien du multi-

- culturalisme, Ottawa, 27 au 29 octobre 1978 : programme; copie, 1978, 1 pièce. C2/542/10
- Correspondance; originaux et copies, s.d., 1973-1984, 30 pièces. C2/542/10
 - Notes pour la rencontre de la délégation de l'Association canadienne-française d'Ontario et des membres du Conseil consultatif de l'Ontario sur le multiculturalisme, mai 1974; copie, 1974, 1 pièce. C2/542/10
 - Divers discours et rapport; copies, 1974, 1977, 1981, 5 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/542/10
- 242) Conseil consultatif du bénévolat, 1974 (C-3327)
- Communiqué; notes d'un discours de l'honorable J. Hugh Faulkner, Secrétaire d'État du Canada, prononcé à la Conférence des organisations bénévoles, novembre 1974; coupure de presse; copies et imprimé, [1974], 1974, 3 pièces. C2/542/11
- 243) Conseil d'éducation de Carleton, s.d., 1978-1981 (C-3224, C-3506)
- Buts et objectifs; imprimé, s.d., 1 pièce. C2/542/12
 - Réunion spéciale du [Conseil d'administration], juin 1979 : document de travail; copie, 1979, 1 pièce. C2/542/12
 - Correspondance; originaux et copies, 1978-1981, 17 pièces. C2/542/12
- 244) Conseil d'éducation de Cochrane-Iroquois Falls, 1978-1982 (C-3224)
- Correspondance; originaux et copies, 1978-1979, 1982, 5 pièces. C2/542/13
 - Mémoire de l'Association canadienne-française d'Ontario, Conseil régional de Cochrane-Iroquois Falls, présenté au Conseil d'éducation de Cochrane-Iroquois Falls par l'entremise du Comité consultatif de langue française sur les besoins de la communauté francophone en matière d'éducation secondaire, janvier 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/542/13
- 245) Conseil d'éducation de Kapuskasing, 1978 (C-3224)
- Correspondance; original et copie annotée, 1978, 2 pièces. C2/542/14

- 246) Conseil d'éducation de Nipissing, 1971, 1982-1984 (C-3078)
- Correspondance; originaux et copie, 1983-1984, 4 pièces. C2/542/15
 - Mémoire de l'Association canadienne-française d'Ontario, présenté au Conseil scolaire de Nipissing, sur la situation scolaire à Sturgeon Falls, août 1971; copie, 1971, 1 pièce. C2/542/15
 - Coupure de presse; imprimé, 1982, 1 pièce. C2/542/15
- 247) Conseil d'éducation de Prescott-Russell, s.d., 1975-1982 (C-3224)
- Correspondance; liste des membres du Conseil de l'éducation franco-ontarienne; coupures de presse; originaux, copies et imprimés, s.d., 1975-1982, 14 pièces. C2/542/16
- 248) Conseil d'éducation d'Essex, 1974-1981 (C-3138, L-2341)
- Correspondance et coupures de presse; original, copies, copies signées et imprimés, 1974, 1976-1981, 33 pièces. C2/542/17
- 249) Conseil d'éducation de Stormont, Dundas et Glengarry, s.d., 1975-1984 (C-3224)
- Correspondance; originaux et copies, s.d., 1975-1976, 1984, 9 pièces. C2/542/18
 - L'Ontario des Franco-Ontariens, dossier du Conseil d'éducation de Stormont, Dundas et Glengarry; copie, 1979, 1 pièce. C2/542/18
 - Mémoire du Conseil de vie française portant sur l'école française de Cornwall; copie signée, s.d., 1 pièce. C2/542/18
 - Texte des résolutions adoptées au XXVIII^e congrès général de l'Association canadienne-française d'Ontario; copie, 1977, 1 pièce. C2/542/18
- 250) Conseil d'éducation de Waterloo, s.d., 1976 (C-3201, C-3224)
- Correspondance et divers; original, copies et copie annotée, s.d., 1976, 6 pièces. C2/542/19
- 251) Conseil de la coopération d'Ontario, 1975, 1980-1982 (C-3044)
- Correspondance; original, copies et imprimé, 1975, 1980-1982, 10 pièces. C2/542/20

- Mémoire du Conseil de la coopération d'Ontario présenté au Secrétariat d'État du Canada en vue d'obtenir une subvention, décembre 1982, et correspondance; copie et copie signée, 1982, 2 pièces. C2/542/20
 - Extrait du Mouvement des caisses populaires de l'Ontario portant sur le Conseil de la coopération de l'Ontario et ses nouveaux statuts, décembre 1980; imprimé, 1980, 1 pièce. C2/542/20
- 252) Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes, 1974-1983 (C-3175)
- Correspondance; originaux et copies, 1981-1983, 25 pièces. C2/542/21
 - Audiences publiques : ces dossiers contiennent les avis d'audiences publiques, les ordres du jour, les communiqués de presse et les textes des décisions :
 - . avril 1974 à avril 1975; copies, 1974-1975, 3 cm; C2/542/22
 - . mai à août 1975; copies, 1975, 3 cm; C2/542/23
 - . septembre à décembre 1975; copies, 1975, 3 cm; C2/543/1
 - . janvier à juin 1976; copies, 1976, 2 cm; C2/543/2
 - . juillet à septembre 1976; copies, 1976, 2,5 cm; C2/543/3
 - . octobre à décembre 1976; copies, 1976, 1,5 cm; C2/543/4
 - . janvier à mai 1977; copies, 1977, 2,5 cm; C2/543/5
 - . juillet à octobre 1977, octobre et novembre 1982; copies, 1977, 1982, 2,5 cm; C2/543/6
 - Atelier [organisé par l'Association canadienne-française d'Ontario], portant sur la radio et la télévision communautaires, s.l., [? 1981] : rapport de l'atelier et texte de Jacques Lalonde, directeur des audiences publiques du Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes, portant sur les radios communautaires; copies, [1981], 1981, 2 pièces. C2/543/7
 - Mémoire et texte, présentés au Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes, et correspondance; copies, 1978, 1981, 3 pièces. C2/543/7
 - Coupures de presse; imprimés, 1978-1983, 18 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/543/7

- 253) Conseil de la vie française en Amérique, s.d., 1974-1983 (C-3081)
- Colloque portant sur le «tourisme, moyen de rapprochement des francophones», s.l., [? octobre 1981] : liste des participants et texte du Conseil suite au colloque; copies, [1981], 2 pièces. C2/543/8
 - Colloque portant sur le «bénévolat et les années '80», Ottawa, 5 au 7 novembre 1982 : programmes et texte de l'ACFO sur le bénévolat; copies, 1982, 3 pièces. C2/543/8
 - Réunion du Comité du tourisme culturel du Conseil, avril 1983 : document de travail; copie, 1983, 1 pièce. C2/543/8
 - Correspondance; originaux et copies, 1974-1983, 2,5 cm. C2/543/9
 - Projet du Conseil sur le développement du tourisme au Canada français : correspondance et texte; copies, 1982, 2 pièces. C2/544/1
 - Le Bottin des sociétés patriotiques, publié par le Conseil, numéro 9, [?] 1974; copie, 1974, 1 pièce. C2/544/1
 - Notes pour une allocution de Jean Hubert, secrétaire du Conseil, prononcée à l'assemblée des Franco-Américains, août 1983; copie, 1983, 1 pièce. C2/544/1
 - Coup d'oeil #1, texte sur le Conseil, août 1983; copie, 1983, 1 pièce. C2/544/1
 - Texte de l'ACFO présenté à la 38^e session annuelle du Conseil et portant sur les francophones de l'Ontario, août 1974; copie, 1974, 1 pièce. C2/544/1
 - Texte d'un projet de Michel Bissonnette sur l'Amérique française, avril 1982; copie, 1982, 1 pièce. C2/544/1
 - Coupures de presse, divers; copies et imprimés, s.d., 1974-1982, 15 pièces; fiches de renvoi (brochure, périodique), 2 pièces. C2/544/1
- 254) Conseil de planification sociale d'Ottawa-Carleton, s.d., 1976-1984 (C-3420, C-3512, C-3537)
- Dépliant d'information, correspondance et coupures de presse; originaux, copies et imprimé, s.d., 1976-1984, 23 pièces; fiches de renvoi (brochures), 2 pièces. C2/544/2
- 255) Conseil des animateurs ontariens, 1977 (C-3278)
- Correspondance; copie carbone signée, 1977, 1 pièce. C2/544/3

- 256) Conseil des arts de l'Ontario, s.d., 1968-1984 (C-3114)
- Correspondance et communiqués; originaux et copies, 1978-1984, 2 cm. C2/544/4
 - Contact ontariois '81, Sudbury, 15 au 17 octobre 1981 : invitations, programmes et autres renseignements, listes des kiosques et des délégués, correspondance, Arts info publié par le Conseil des arts de l'Ontario, volume 2, numéro 1, automne 1981 et coupures de presse; copies et imprimés, 1980-1982, 23 pièces. C2/544/5
 - Nouvelles d'Ontour, bulletins du Conseil des arts de l'Ontario, février, mars, avril et septembre 1978, février et avril 1979; copies, 1978-1979, 6 pièces. C2/544/6
 - Mémoire du Conseil des arts de l'Ontario présenté au Comité d'étude de la politique culturelle fédérale, mars 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/544/6
 - Coup d'oeil, publié par le Bureau du Coordonnateur provincial des services en langue française, juin 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/544/6
 - Coupures de presse et divers; copies et imprimés, s.d., 1968, 1974-1976, 8 pièces; fiche de renvoi (périodiques), 1 pièce. C2/544/6
- 257) Conseil des arts du Canada, 1975-1982 (C-3263)
- Correspondance; Arts, bulletin de la Conférence canadienne des arts, volume 6, numéro 4, mars-avril 1982; coupures de presse; originaux, copies, copie signée et imprimé, 1975-1982, 15 pièces. C2/544/7
- 258) Conseil des directeurs des écoles franco-ontariennes, 1978, 1981 (56)
- Coupures de presse; imprimés, 1978, 1981, 6 pièces. C2/544/8
- 259) Conseil des écoles catholiques de Prescott-Russell, s.d., 1975-1983 (C-3119)
- Liste des conseillers des conseils scolaires de l'Ontario; copie, s.d., 1 pièce. C2/544/9
 - Correspondance; originaux et copies, [1975], 1983, 39 pièces. C2/544/9
 - Texte du message de départ de Yves Saint-Denis, conseiller aux écoles catholiques des comtés unis de Prescott-Russell, présenté au Conseil des écoles catho-

- liques de Prescott-Russell, octobre 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/544/9
- Mémoire du Conseil des écoles catholiques de Prescott-Russell présenté au Comité spécial mixte du Sénat et de la Chambre des communes sur la Constitution du Canada, janvier 1981, et correspondance; original et copies signées, 1981, 3 pièces. C2/544/9
 - Coupure de presse; imprimé, 1975, 1 pièce. C2/544/9
- 260) Conseil des écoles catholiques romaines de Carleton, 1957-1982 (C-3242)
- Correspondance; originaux et copies, 1976-1982, 23 pièces. C2/544/10
 - Taxes scolaires aux écoles séparées : listes des compagnies limitées qui supportent les écoles séparées et des compagnies à responsabilités limitées qui payent des taxes scolaires aux écoles séparées, texte d'un jugement en faveur des écoles séparées, texte de la Commission des affaires municipales d'Ontario rejetant l'appel de Nelson Ogilvie, contribuable des écoles publiques d'Ottawa, contre le jugement du juge McDonald, et documents connexe; copies, 1957, 1961-1962, 9 pièces. C2/544/10
 - Coupures de presse; imprimés, 1974-1976, 7 pièces. C2/544/10
- 261) Conseil des écoles séparées catholiques de Dubreuilville, 1976 (C-3227)
- Correspondance; copie, 1976, 1 pièce. C2/544/11
- 262) Conseil des écoles séparées catholiques de Kapuskasing, 1978 (C-3237)
- Correspondance; copie annotée, 1978, 1 pièce. C2/544/12
- 263) Conseil des écoles séparées catholiques de la région de Durham, 1980 (C-3227)
- Notes portant sur le projet d'un évêque francophone pour l'Ontario-Sud et correspondance; originaux, 1980, 2 pièces. C2/544/13
- 264) Conseil des écoles séparées catholiques d'Ottawa, s.d., 1974-1983 (C-3136)
- Liste des écoles du Conseil des écoles séparées catholiques d'Ottawa, des directeurs(trices) et liste des conseillers scolaires; copies, 1975, [1980], 2 pièces. C2/544/14

- Organisation des conseils des écoles séparées et des conseils d'éducation dans la municipalité régionale d'Ottawa-Carleton : texte; copie, 1981, 1 pièce. C2/544/14
 - Correspondance; originaux et copies, 1974-1983, 50 pièces. C2/544/14
 - Coupures de presse et divers; copies et imprimés, s.d., 1972-1976, 1983, 9 pièces. C2/544/14
- 265) Conseil des écoles séparées catholiques du district de Sudbury, 1972-1983 (C-3186)
- Annuaire 1976-1977 du Conseil; copie, 1976, 1 pièce. C2/544/15
 - Correspondance; originaux et copies, 1972-1983, 25 pièces. C2/544/15
 - Mémoire du Conseil des écoles séparées catholiques du district de Sudbury présenté au Comité d'éducation de langue française sur l'enseignement du français dans les écoles dites françaises, octobre 1976; copie, 1976, 1 pièce. C2/544/15
 - Coupure de presse; imprimé, 1974, 1 pièce. C2/544/15
- 266) Conseil des écoles séparées de Norfolk-Haldimand, 1975 (C-3237)
- Correspondance; original et copies, 1975, 8 pièces. C2/544/16
- 267) Conseil des écoles séparées de Simcoe, 1979 (C-3237)
- Correspondance; copie signée, 1979, 1 pièce. C2/544/17
- 268) Conseil des écoles séparées de Toronto, s.d., 1975-1983 (C-3410)
- Correspondance, coupures de presse et divers; originaux, copies et imprimés, s.d., 1975-1977, 1980-1981, 1983, 11 pièces. C2/544/18
- 269) Conseil des écoles séparées du district de Cochrane-Iroquois Falls, 1980 (C-3237)
- Texte des recommandations du Conseil des écoles séparées du district de Cochrane-Iroquois Falls à l'intention du Comité d'étude de l'organisation bilingue des écoles secondaires du Conseil d'éducation de Cochrane-Iroquois Falls, janvier 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/544/19

- 270) Conseil des écoles séparées du district de Nipissing, 1977-1978 (C-3237)
- Correspondance; original, copies et copie signée, 1977-1978, 4 pièces. C2/544/20
- 271) Conseil des écoles séparées du district de Témiskaming, 1977 (C-3237)
- Correspondance; original, 1977, 1 pièce. C2/544/21
- 272) Conseil des minorités du Québec, 1979-1981 (C-3584)
- Buts, historique et activités du Conseil; copie, [1979], 1 pièce. C2/544/22
 - Assemblée générale annuelle, Montréal, 16 juin 1981 : convocation, programmes, liste des participants, [rapports] des assemblées générales annuelles, janvier 1980 et juin 1981; copies et copie signée, 1980-1981, 6 pièces. C2/544/22
 - Réunion du Comité exécutif, janvier 1980 : procès-verbal; copie, 1980, 1 pièce. C2/544/22
 - Correspondance; originaux et copies, 1979-1981, 1,5 cm. C2/544/23
 - Rencontres de l'Association canadienne-française d'Ontario et du Conseil des minorités du Québec, 1979-1980 :
 - . Ottawa, 11 et 12 avril 1980 : listes des ateliers et des observateurs, synthèse de la rencontre et divers; originaux et copies, 1979-1980, 6 pièces. C2/544/24
 - . Toronto, 17 au 19 octobre 1980 : demande de subvention présentée au Secrétariat d'État du Canada, programme, liste des délégués, rapport annuel du directeur exécutif et texte du discours de Don Stevenson, sous-ministre des Affaires intergouvernementales de l'Ontario, prononcé à la rencontre; copies et copie signée, 1980, 12 pièces. C2/544/24
 - Spectrum, publié par le Conseil des minorités du Québec, volume 1, numéro 1, janvier 1981 et volume 1, numéro 5, décembre 1981; imprimés, 1981, 2 pièces. C2/544/24
 - The Consumer's Guide to French Language Courses in Quebec 1981-1982, publié par The Council of Quebec Minorities en collaboration avec l'Office de la langue française du gouvernement du Québec; imprimé, [1981], 1 pièce. C2/544/24

- Mémoire de l'Association canadienne-française d'Ontario et du Conseil des minorités du Québec présenté au Comité spécial mixte du Sénat et de la Chambre des communes sur la Constitution du Canada, novembre 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/544/24
 - Coupures de presse; copies, 1980-1981, 2 pièces; fiches de renvoi (brochure et périodiques), 2 pièces. C2/544/24
- 273) Conseil des organismes francophones de Toronto métropolitain, 1980-1981 (C-3641)
- Correspondance; originaux et copies, 1980-1981, 9 pièces. C2/545/1
- 274) Conseil d'expansion économique, 1981 (C-3149)
- Correspondance; copie et copie signée, 1981, 2 pièces. C2/545/2
- 275) Conseil du bien-être de l'Ontario et Conseil du développement social de l'Ontario, 1975-1983 (C-3307, C-3685)
- Fondé en 1908, le Conseil du bien-être de l'Ontario devient le Conseil du développement social de l'Ontario en 1981.
- Conseil du bien-être de l'Ontario :
 - . Rapport annuel 1980-1981 et document connexe; réunions du Comité ad hoc du Conseil du bien-être de l'Ontario pour la mise sur pied d'un regroupement provincial des travailleurs socio-communautaires, février et mars 1981, procès-verbaux; correspondance; originaux, copies et imprimés, 1975-1981, 17 pièces. C2/545/3
 - Conseil du développement social de l'Ontario : historique, objectifs, organigramme et autres renseignements; correspondance; copies, 1981-1983, 6 pièces. C2/545/3
- 276) Conseil francophone de planification scolaire d'Ottawa-Carleton, s.d., 1979-1983 (C-3586)
- Historique et liste des membres; copies, [1980]-1981, 2 pièces. C2/545/4
 - Réunions du [Comité de coordination] du Conseil, décembre 1979 à décembre 1980 : ordres du jour, procès-verbaux et documents de travail; originaux et copies, 1979-1980, 10 pièces. C2/545/4
 - Correspondance; originaux et copies, s.d., 1980-1983, 44 pièces. C2/545/4

- Dossier portant sur le Conseil scolaire homogène dans la municipalité régionale d'Ottawa-Carleton : historique du dossier, texte de la présentation de Jean-Louis Schryburt, coordonnateur du dossier «Conseil scolaire homogène de langue française» auprès du Conseil francophone de planification scolaire d'Ottawa-Carleton, mémoire du Conseil francophone de planification scolaire d'Ottawa-Carleton présenté à l'enquête sur l'éducation au palier secondaire, et documents connexes; originaux et copies, 1979-1980, 8 pièces. C2/545/4
- 277) Conseil historique du district de l'Ouest, 1979 (C-3575)
 - Correspondance; copie, 1979, 1 pièce. C2/545/5
- 278) Conseil international de la langue française, 1981-1982 (C-3646)
 - Dépliant d'information et bulletin d'adhésion; catalogue des publications de janvier 1981 et tarifs des publications de janvier 1982; copies et imprimés, 1981-1982, 4 pièces. C2/545/6
- 279) Conseil interprovincial de la diffusion de la culture, 1972-1975 (C-3124)
 - Correspondance; originaux et copies, 1972-1975, 48 pièces. C2/545/7
 - Comité de rencontres des animateurs culturels, colloque '75, s.l., 15 au 21 juin 1975 : liste des participants et correspondance; copies, 1975, 2 pièces. C2/545/7
- 280) Conseil ontarien pour le leadership en administration scolaire, 1981 (C-3715)
 - Formulaire d'inscription d'un atelier portant sur l'«Introduction planifiée de l'ordinateur dans le programme scolaire»; copie, 1981, 1 pièce. C2/545/8
- 281) Conseil pour le développement du français en Louisiane, 1980, 1982 (C-3604)
 - Correspondance et communiqués de presse; copies, 1980, 1982, 3 pièces. C2/545/9
- 282) Conseil pour l'unité canadienne, s.d., 1976-1981 (C-3615, CM-4156)
 - Dépliant d'information; imprimé, [1979], 1 pièce. C2/545/10

- Rapports annuels, 1976 et 1979; imprimés, [1977], [1980],
2 pièces. C2/545/10
 - IX^e assemblée annuelle, Ottawa, 1^{er} et 2 avril 1977 :
convocation et programmes; copies, 1977, 4 pièces. C2/545/10
 - [X^e] assemblée annuelle, Edmonton, 5 et 6 mai 1978 :
convocation, programme et documents connexes; copies,
1978, 4 pièces. C2/545/10
 - X^e assemblée annuelle, Montréal, 26 au 28 avril 1979 :
convocation, programmes et documents connexes; copies,
1979, 9 pièces. C2/545/10
 - XI^e assemblée annuelle, Halifax, 24 au 26 avril 1980 :
programme; copie, 1980, 1 pièce. C2/545/10
 - Correspondance; originaux et copies, 1977-1981,
42 pièces. C2/545/10
 - Semaines du Canada organisées par le Conseil pour
l'unité canadienne : dépliants d'information,
formulaire de demande pour du matériel de promotion,
correspondance, texte portant sur la semaine du Canada
et documents connexes; copies, [1977], 1979-1981,
fiche de renvoi (affiche), 16 pièces. C2/545/11
 - Colloque organisé par le Conseil pour l'unité
canadienne portant sur le premier rapport du Comité
consultatif ontarien de la Confédération, Toronto,
28 au 30 juin 1978 : programme et documents de travail;
copies et imprimé, 1978, 8 pièces. C2/545/11
 - Centre d'information sur l'unité canadienne : texte
portant sur l'évolution de la situation du statut de la
langue française comme langue d'enseignement au Québec
et à travers le pays, août 1977, et documents connexes;
original et copies, 1977, 4 pièces. C2/545/11
 - Brief Submitted to the Task Force on Canadian Unity by
l'Association canadienne-française d'Ontario, novembre
1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/545/11
 - Divers textes, coupures de presse et divers; copies et
imprimés, s.d., 1976-1978, 1980, 23 pièces. C2/545/11
- 283) Conseil scolaire de la Rive-Nord, 1980 (C-3201)
- Correspondance; copie signée, 1980, 1 pièce. C2/545/12

- 284) Conseil scolaire de Niagara-Sud, 1975-1981 (C-3201)
- Correspondance; copie et copies signées, 1976, 1981, 3 pièces. C2/545/13
 - La Clef, publié par le Conseil scolaire de Niagara-Sud, volume 3, numéros 1 et 2, janvier et avril 1975, volume 6, numéro 1, octobre 1977, et correspondance; copies, 1975, 1977, 5 pièces. C2/545/13
 - Transcription de l'émission «Le Téléjournal» du 15 octobre 1975, poste CBOFT; copie, 1975, 1 pièce. C2/545/13
 - Divers; copie, 1975, 1 pièce. C2/545/13
- 285) Conseil scolaire de Sudbury, 1975, 1979-1980 (C-3201)
- Correspondance; originaux et copies, 1975, 1979-1980, 6 pièces. C2/545/14
- 286) Conseil scolaire d'Ottawa, s.d., 1974-1984 (C-3352)
- Réunions du Sous-Comité du multiculturalisme, février 1982 à septembre 1983 : convocations, ordres du jour et documents de travail; original et copies, 1982-1983, 10 pièces. C2/545/15
 - Correspondance; originaux et copies, 1975-1984, 2 cm. C2/545/16
 - Rapports du Comité d'étude des écoles secondaires de langue française de l'Est [réponse de l'administration du Conseil scolaire d'Ottawa au Comité d'étude des écoles secondaires de langue française], avril et juin 1982, et correspondance; copies, 1982, 4 pièces. C2/545/17
 - Mémoire conjoint des comités consultatifs de langue française de Carleton et d'Ottawa présenté au Conseil scolaire d'Ottawa et au Conseil d'éducation de Carleton, en réponse au Livre Vert du ministre de l'Éducation de l'Ontario sur l'éducation dans Ottawa-Carleton, mai 1979, et correspondance; copies et copie révisée, 1979, 3 pièces. C2/545/17
 - Coupures de presse et divers; copies et imprimés, s.d., 1974-1977, 36 pièces. C2/545/17
- 287) Conseil scolaire homogène de langue française, s.d., 1973-1982 (C-3480)
- Réunions du Comité organisateur des rencontres du front commun et [d'autres comités], juillet à octobre 1979 :

- rapports, compte rendu et documents de travail; originaux et copies, 1979, 12 pièces. C2/545/18
- Correspondance; originaux et copies, s.d., 1977-1982, 32 pièces. C2/545/18
 - ACFO-INFO, publié par l'Association canadienne-française d'Ontario, volume 1, numéro 7, décembre 1973; copie, 1973, 1 pièce. C2/545/19
 - Divers textes de l'ACFO et d'autres organismes portant sur la formation d'un conseil scolaire homogène de langue française; copies, s.d., 1976-1978, 21 pièces. C2/545/19
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1977-1982, 8 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/545/19
- 288) Conseils scolaires publics de langue française, 1975, 1979 (C-3337)
- Réunion du Comité chargé d'étudier la résolution du congrès sur la création de conseils scolaires publics de langue française, janvier 1975 : procès-verbal, copie, 1975, 1 pièce. C2/545/20
 - Correspondance; copie signée, 1979, 1 pièce. C2/545/20
- 289) Conseil supérieur des écoles de langue française, 1972-1980 (C-3058)
- Rencontre de l'ACFO et d'autres organismes avec le Conseil supérieur des écoles de langue française et le ministère de l'Éducation [de l'Ontario], janvier et décembre 1977 : procès-verbal et compte rendu; original et copie, 1977, 2 pièces. C2/546/1
 - Correspondance et coupures de presse; originaux, copies et imprimés, 1972, 1974-1980, 45 pièces. C2/546/1
- 290) Conservatoire de musique de Hull, 1974 (C-3342)
- Renseignements généraux; copies, 1974, 1 pièce. C2/546/2
- 291) Coopérative artisanale de l'Est ontarien, 1974-1975 (C-3335)
- Correspondance; original et copies signées, 1974-1975, 3 pièces. C2/546/3

- 292) Coopérative des Cent Associés, 1979 (C-3107)
- Correspondance; original et copie signée, 1979, 2 pièces. C2/546/4
- 293) Coopérative de télévision de l'Outaouais, CFVO, s.d., 1972-1976 (C-3023)
- Renseignements généraux sur la Coopérative de télévision de l'Outaouais et sur un Conseil de zone, dépliants publicitaires; copies, s.d., 1973-1974, 1 pièce. C2/546/5
 - Rapport annuel 1973-1974; imprimé, 1974, 1 pièce. C2/546/5
 - Listes des membres du Conseil d'administration et des coopérants de la zone 4; copies, s.d., [1976], 2 pièces. C2/546/5
 - Correspondance; copies, 1974-1975, 9 pièces. C2/546/5
 - Rencontre organisée par la Coopérative de télévision de l'Outaouais portant sur la programmation, Ottawa, 30 août 1972 : correspondance et compte rendu des ateliers; copies, 1972, 2 pièces. C2/546/5
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1972-1976, 39 pièces. C2/546/5
- 294) Corporation professionnelle des ergothérapeutes du Québec, 1982 (C-3763)
- Correspondance; original, 1982, 1 pièce. C2/546/6
- 295) Corporation professionnelle des psychologues du Québec, 1982 (C-3763)
- Correspondance; originaux, copies et imprimé annoté, 1982, 5 pièces. C2/546/7
- 296) Courrier-Sud, 1974 (C-3196)
- Coupure de presse; imprimé, 1974, 1 pièce. C2/546/8
- 297) CTV Television Network Limited, 1978 (C-3551)
- Communiqués; copies, 1978, 3 pièces. C2/546/9
- 298) Cultural Olympic Coordinating Office, 1975-1976 (C-3405)
- Correspondance et coupure de presse; copies et imprimé, 1975-1976, 3 pièces. C2/546/10

- 299) Dames de Sainte-Anne, Saint-Eugène, 1973 (C-3170)
 - Correspondance; copie signée, 1973, 1 pièce. C2/546/11
- 300) DEVCOM¹⁸
- 301) Diocèse de Sault-Sainte-Marie, 1973, 1976 (C-3181)
 - Correspondance; original et copie, 1973, 1976, 2 pièces. C2/546/12
- 302) Diocèse d'Ottawa, 1974 (C-3274)
 - Correspondance et documents connexes; original et copies, 1974, 3 pièces. C2/546/13
- 303) Direction-Jeunesse, s.d., 1968-1984 (AP-1003, AP-7002)
- Rencontre annuelle, Mattawa, 27 au 29 avril 1979 : trousse d'information incluant le programme, l'organigramme de Direction-Jeunesse, la description des ateliers et le formulaire d'inscription; copies, 1979, 6 pièces. C2/546/14
 - Assemblées générales annuelles, 1980-1982 :
 - . Ottawa, 24 au 26 octobre 1980 : procès-verbal de l'assemblée; copie, [1980], 1 pièce. C2/546/14
 - . North Bay, 23 au 25 octobre 1981 : convocations, cahier des résolutions et documents connexes; original, copies et copie signée, 1981, 12 pièces. C2/546/14
 - . Cornwall, 29 au 31 octobre 1982 : trousse d'information incluant, entre autres, le programme, un document d'entente entre Direction-Jeunesse et la Fédération des élèves du secondaire franco-ontarien, cahier des résolutions; copies, 1982, 13 pièces. C2/546/14
 - Correspondance :
 - . originaux et copies, s.d., 1968-1977, 2 cm; C2/546/15
 - . originaux et copies, 1979-1982, 1,5 cm. C2/546/16
 - Manuel de politiques du personnel, troisième ébauche, juillet 1981; copie annotée, 1981, 1 pièce. C2/546/17
 - État des recettes et des déboursés du 9 décembre 1970 au 30 avril 1971, bilan du 31 mars 1973 au 31 mars 1974,

18. Voir les Systèmes de productivité DEVCOM limitée, C2/563/16, 17.

- et documents connexes; copies, 1971, 1974, 5 pièces. C2/546/17
- Demandes de subventions 1974-1975 pour divers programmes : texte; copie, [1974], 1 pièce. C2/546/17
 - Entente 1977-1978 entre Direction-Jeunesse et l'ACFO concernant la présentation et l'exécution de projets et le budget, correspondance et notes manuscrites; originaux et copies, 1977, 7 pièces. C2/546/17
 - Rapport des activités pour la période d'avril à août 1980; copie signée, 1980, 1 pièce. C2/546/18
 - Liste des animateurs du Service de la jeunesse et des loisirs [de Direction-Jeunesse]; original, s.d., 1 pièce. C2/546/18
 - Dossiers de Direction-Jeunesse, 1973, 1981 :
 - . «Dossier Direction-Jeunesse», mars 1973 : texte portant sur Direction-Jeunesse; copie, 1973, 1 pièce. C2/546/18
 - . «Le rapatriement de la Constitution, ça veut dire quoi au juste?», octobre 1981 : programmation du dossier constitutionnel, communiqué et textes; copies et copie annotée, 1981, 11 pièces. C2/546/18
 - Évaluation de Direction-Jeunesse portant sur le rôle de l'ACFO au sein de la communauté franco-ontarienne : réponse de Direction-Jeunesse au questionnaire et correspondance; copies, 1980, 2 pièces. C2/546/18
 - Projet «Opération 5.5» de Direction-Jeunesse, 1972-1973 :
 - . formulaire de demande [de subvention] au Programme des initiatives locales du ministère [de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration du Canada] et correspondance; copies, 1972, 2 pièces; C2/546/18
 - . Stage de formation pour le personnel du projet, Saint-Pierre de Wakefield, 13 février 1973 : correspondance et [documents de travail]; originaux et copies, 1973, 10 pièces. C2/546/18
 - Publications de Direction-Jeunesse, 1972-1984 :
 - . Le Botin [sic], inventaire des écoles et des organismes francophones de l'Ontario, et documents connexes; copies, 1973, 4 pièces. C2/546/19

- . Bulletin du Programme d'animation des jeunes de l'Ontario français de Direction-Jeunesse, numéro 2, 8 juin 1972; copie, 1972, 1 pièce. C2/546/19
- . On est parti dans l'Sud avec Direction-Jeunesse 1976, journal des jeunes du Sud de l'Ontario, volume 1, numéro 1, juin 1976; copie, 1976, 1 pièce. C2/546/19
- . Qu'ouis-je, bulletin de Direction-Jeunesse, mai 1974; copie, 1974, 1 pièce. C2/546/19
- . Toujours est-il que..., bulletin d'information de Direction-Jeunesse, volume 1, numéro 3, septembre 1983, volume 1, numéro 5, janvier 1984, et document connexe; original et copies annotées, 1983-1984, 3 pièces. C2/546/19
- Rencontre de Direction-Jeunesse et de l'ACFO, juin 1972 : extraits de procès-verbaux du Comité exécutif de l'ACFO et aide-mémoire; original et copies, 1972, 3 pièces. C2/546/19
- Stages de formation de Direction-Jeunesse, 1974, 1981 : [rapport] de la fin de semaine de formation en organisation-jeunesse [pour l'Est de la région], mars 1974, projet de stage auprès de Direction-Jeunesse et rapport de stage de Vincent Rossignol dans le cadre du cours «Hautes études en loisirs» du Collège Algonquin, mai et novembre 1981; copies, 1974, 1981, 3 pièces. C2/546/19
- Texte de Jean-Maurice Lafond portant sur la problématique provinciale en Ontario, janvier 1974 et document connexe; copies, 1974, 2 pièces. C2/546/20
- Texte de Jean-Pierre Maisonneuve portant sur l'éducation post-secondaire et la communauté franco-ontarienne, août 1982; copie, 1982, 1 pièce. C2/546/20
- Mémoire présenté à la Commission Parrott sur la restructuration du système universitaire dans le Nord-Est de l'Ontario, janvier 1983, et communiqué; copies, 1983, 2 pièces. C2/546/20
- Comité d'alphabétisation Prescott-Russell : texte sur la position de l'ACFO concernant l'analphabétisation chez les Franco-Ontariens, août 1982; copie, 1982, 1 pièce. C2/546/20
- Coupures de presse; copies et imprimés, 1968, 1972-1983, 53 pièces; fiches de renvoi (périodiques), 2 pièces. C2/546/20

- 304) Douglas Library, 1977 (C-3460)
- Correspondance; copies signées, 1977, 2 pièces. C2/547/1
- 305) Draveurs, Les, 1976 (C-3393)
- Historique de la troupe; copie, 1976, 1 pièce. C2/547/2
- 306) École Champlain d'Alfred, 1978-1981 (C-3651)
- Correspondance, communiqués de presse et dossier de presse; originaux et copies, 1978-1981, 14 pièces. C2/547/3
- 307) École Francojeunesse, Ottawa, 1979 (C-3595)
- Inauguration officielle de l'École Francojeunesse, 15 novembre 1979 : programme et notes pour l'allocution de Maxwell Yalden, Commissaire aux langues officielles, prononcée à l'inauguration; copies, 1979, 2 pièces. C2/547/4
- 308) École industrielle Saint-Joseph d'Alfred, 1944-1974 (C-3670)
- Correspondance, coupures de presse; originaux, copies et imprimés, 1944-1950, 1974, 23 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/547/5
- 309) École nationale de théâtre, Montréal, 1975 (C-3334)
- Communiqué de presse; copie, 1975, 1 pièce. C2/547/6
- 310) École normale de Sudbury, s.d., [1973] (C-3064)
- Prospectus de l'École normale de Sudbury 1973-1974, dépliant d'information et documents connexes; copie et imprimés, s.d., [1973], 4 pièces. C2/547/7
 - Guide de l'enseignement pratique de l'École normale de Sudbury 1973-1974; imprimé, [1973], 5 pièces. C2/547/7
- 311) École secondaire Champlain d'Ottawa, s.d., 1974-1980 (C-3219)
- Correspondance; original et copies, 1974-1980, 4 pièces. C2/547/8
 - Mémoire de l'Association parents-étudiants-professeurs de l'École secondaire Champlain d'Ottawa présenté au Conseil scolaire d'Ottawa, portant sur le transport étudiant; copie, s.d., 1 pièce. C2/547/8
 - Coupures de presse; imprimés, 1974, 2 pièces. C2/547/8

- 312) École secondaire Charlebois d'Ottawa, 1974-1981 (C-3041)
- Correspondance; originaux et copies, 1974-1981, 17 pièces. C2/547/9
 - Mémoire de l'Union des parents de l'École secondaire Charlebois d'Ottawa présenté au Conseil scolaire d'Ottawa, portant sur, entre autres, l'amélioration des services offerts dans les écoles franco-ontariennes, avril 1979, et correspondance; copie et copies signées, 1979, 3 pièces. C2/547/9
 - Coupures de presse; copie et imprimés, 1977, 9 pièces. C2/547/9
- 313) École secondaire De-La-Salle¹⁹
- 314) École secondaire La Citadelle, Cornwall, 1974-1984 (C-3302)
- Correspondance; originaux et copies, 1974-1984, 7 pièces. C2/547/10
 - Mémoire des enseignants et du gouvernement étudiantin de l'École secondaire La Citadelle présenté au Groupe de travail sur l'unité canadienne, novembre 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/547/10
- 315) École secondaire Michipicoten, 1980-1984 (CA-3029)
- Comité consultatif de langue française du Michipicoten Board of Education, 1981-1984 : procès-verbal de la réunion, janvier 1984; demande pour l'établissement d'une entité française au sein de l'École secondaire Michipicoten, historique du problème, résumé et pétition; copies, 1981, 1983-1984, 4 pièces. C2/547/11
 - Fascicule numéro 8 du Sénat et de la Chambre des communes regroupant les procès-verbaux et les témoignages du Comité mixte spécial du Sénat et de la Chambre des communes sur la Constitution du Canada, novembre 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/547/11
- 316) École secondaire Sainte-Marie de New Liskeard, 1974 (C-3292)
- Inauguration de l'École secondaire Sainte-Marie de New Liskeard, 5 avril 1974 : programme; imprimé, 1974, 1 pièce. C2/547/12

19. Voir Académie De-La-Salle, C2/529/3.

- 317) Éditions du Remue-Ménage, 1982-1983 (C-3803)
- Correspondance et liste des prix; copies, 1982-1983, 7 pièces. C2/547/13
- 318) Éditions Fides, 1976-1977 (C-3389)
- Nouvelles de Fides, numéro 39, 31 mars 1976 et numéro 42, 15 octobre 1977; copies, 1976-1977, 2 pièces. C2/547/14
- 319) Éditions Prise de parole, [1975]-1981 (C-3378)
- Correspondance; original, copies et copies signées, 1978-1981, 9 pièces. C2/547/15
 - Contrat de publication entre l'ACFO et les Éditions Prise de parole concernant L'École de la résistance de Paul-François Sylvestre, et correspondance; original et copie, 1980, 2 pièces. C2/547/15
 - Dépliant publicitaire; copie, [1975], 1 pièce. C2/547/15
- 320) Église unie du Canada, 1977-1983 (C-3657)
- Centre dialogue de l'Église unie du Canada : texte pour les paroisses de l'Église unie portant sur les changements de l'éducation au Québec, décembre 1982, et correspondance; Dialogue, bulletin du Centre dialogue, juillet 1983; original et copies, 1982-1983, 3 pièces. C2/547/16
 - Correspondance; originaux et copies, 1981-1983, 26 pièces. C2/547/16
 - Dossier «Rapports franco/anglais» de la Division de la mission au Canada de l'Église unie du Canada : trousse d'information incluant des textes sur, entre autres, les conséquences pour le Canada et l'Église des événements récents au Québec, et des extraits du rapport de la Commission spéciale sur les relations entre francophones et anglophones; copies, 1977-1979, 12 pièces. C2/547/16
 - Coupures de presse; imprimés, 1982-1983, 3 pièces. C2/547/16
- 321) Énergie atomique du Canada limitée, L', 1976-1980 (C-3407)
- Correspondance; originaux et copie signée, 1976-1980, 3 pièces. C2/547/17
- 322) Entraide budgétaire inc. 1979, 1983 (C-3572)
- Correspondance; original, copie et copies signées, 1979, 1983, 4 pièces. C2/547/18

- 323) Entraide universitaire mondiale du Canada, 1978-1980
(C-3535)
- Correspondance; originaux et copies, 1978-1980,
14 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/547/19
- 324) Fabrik à Pantouf, La, 1973-1977 (C-3330)
- Itinéraire de tournée ontarienne et pochettes publici-
taires; copies, 1973-1977, 28 pièces. C2/547/20
 - Correspondance; original et copies, 1973-1974, 7 pièces. C2/547/20
 - Contrat d'entente de la Fabrik à Pantouf portant sur
les représentations de spectacles; copie, 1977, 1 pièce. C2/547/20
- 325) Faits et Gestes, 1976 (C-3428)
- Correspondance; copie, 1976, 1 pièce. C2/547/21
- 326) Faroun films distribution, 1974-1975 (C-3091)
- Correspondance; dossiers [textes] portant sur les longs
métrages et les courts métrages; copies, 1974-1975,
6 pièces. C2/547/22
- 327) Fédération acadienne de la Nouvelle-Écosse, 1976-1983
(C-3182)
- Correspondance et coupure de presse; originaux, copies,
copies signées et imprimé, 1976-1983, 29 pièces. C2/547/23
- 328) Fédération canadienne des enseignants, 1974-1976 (C-3290)
- Colloque portant sur la qualité de l'éducation dans les
écoles canadiennes, Ottawa, 16 au 18 mai 1976 : pro-
gramme [provisoire]; imprimé annoté, [1976], 1 pièce. C2/547/24
 - Correspondance; originaux et copies, 1974-1976,
20 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/547/24
- 329) Fédération culturelle des Canadiens français, 1979-1983
(C-3583)
- Correspondance et coupures de presse; originaux, copies,
copies signées et imprimés, 1979-1983, 26 pièces; fiches
de renvoi (périodiques et volume), 2 pièces. C2/547/25

- 330) Fédération d'éducation catholique d'Ontario, 1976-1979
(C-3429)
- Correspondance; originaux et copies, 1976-1979,
7 pièces. C2/547/26
- 331) Fédération des affaires sociales, 1981-[1982] (C-3684)
- Rapport annuel 1981-1982 du Conseil du développement
social de l'Ontario; imprimé, [1982], 1 pièce. C2/547/27
 - Correspondance; copie et copie signée, 1981, 2 pièces. C2/547/27
- 332) Fédération des aînés francophones de l'Ontario, 1977-1983
(C-3499)
- V^e congrès annuel, Niagara Falls, 16 au 18 mai 1983 :
programme et [rapport] du congrès; copies, 1983,
2 pièces. C2/547/28
 - Liste des présidents, présidentes et secrétaires
des clubs affiliés et non affiliés à la Fédération;
copie, 1981, 1 pièce. C2/547/28
 - Correspondance; originaux et copies, 1977-1983,
46 pièces. C2/547/28
 - Demande d'aide financière de la Fédération au Coordon-
nateur provincial des services en français et au Premier
ministre de l'Ontario et budget des programmes
1983-1984; copies, 1982, 2 pièces. C2/547/28
 - Texte de l'Association internationale francophone des
aînés portant sur la maturité, la solidarité et la
francité; imprimé, [1981], 1 pièce. C2/547/28
 - Coupures de presse; imprimés, 1977-1983, 17 pièces;
fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/547/28
- 333) Fédération des associations de citoyens, 1976 (C-3397)
- Colloque portant sur la région de la Capitale [natio-
nale], Ottawa, 10 mai 1976 : convocation et documents
de travail; copies, 1976, 3 pièces. C2/547/29
- 334) Fédération des associations de parents et instituteurs de
langue française de l'Ontario, s.d., 1968-1983 (AP-1005,
AP-7004)
- XXV^e congrès annuel, Ottawa, 28 et 29 octobre 1977 :
statuts et règlements de la Fédération et procès-
verbal du congrès; copies, 1977, 2 pièces. C2/547/30

- XXVII^e congrès général [annuel], Ottawa, 26 au 28 octobre 1979 : procès-verbal du congrès; copie, 1979, 1 pièce. C2/547/30
 - XXIX^e congrès annuel, Ottawa, 13 au 15 novembre 1981 : trousse de documentation incluant les documents de travail; original et copies, 1981, fiche de renvoi (procès-verbal de l'assemblée plénière du congrès), 14 pièces. C2/547/30
 - XXX^e congrès annuel, Ottawa, 29 au 31 octobre 1982 : correspondance et documents de travail; copies, 1982, 9 pièces. C2/547/30
 - Correspondance; originaux et copies, 1968-1982, 26 pièces. C2/547/30
 - Liste des projets de la Fédération d'avril 1972 à mars 1973; copie, 1972, 1 pièce. C2/548/1
 - «Parler français», projet de la Fédération : [rapport] de la première phase du projet; copie, 1978, 1 pièce. C2/548/1
 - Rencontre de l'ACFO et de la Fédération, février 1978 : rapport; original, 1978, 1 pièce. C2/548/1
 - Sondage de l'Association des parents et instituteurs de l'école René-Lamoureux du Conseil des écoles séparées d'Ottawa portant sur les émissions de télévision : correspondance, résultats et recommandations; original et copies, 1980-1981, 3 pièces. C2/548/1
 - Textes de la Fédération portant sur «Ce que la Fédération fait pour nous» et «Comment organiser vos assemblées»; copies, s.d., 2 pièces. C2/548/1
 - Rapport de Denise Matte et de Carmen Gervais, déléguées de l'ACFO à un congrès de la Fédération; original, [1980], 1 pièce. C2/548/1
 - Coupures de presse et divers; copies et imprimés, s.d., 1971-1983, 88 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/548/1
- 335) Fédération des bibliothèques de l'Est de l'Ontario, 1979-1982 (C-3738)
- Réunion du printemps portant sur «le projet de réorganisation des bibliothèques publiques», Ottawa, 2 mai 1981 : programme et documents de travail; copies, 1980-1981, 9 pièces. C2/548/2

- Correspondance; copies, 1981-1982, 7 pièces. C2/548/2
 - Programme des activités du printemps 1981; copie, [1981], 1 pièce. C2/548/2
 - «Concours de lecture : les grands livres canadiens», organisé par la Fédération des bibliothèques de l'Est de l'Ontario et les bibliothèques publiques pour célébrer le Festival national du livre, 11 au 17 mai [1981] : renseignements généraux, formulaire de participation et résultat du concours; original et copies, [1981], 4 pièces. C2/548/2
 - Nouvelles, bulletin d'information sur les bibliothèques publiques publié par la [Fédération des bibliothèques de l'Est de l'Ontario], octobre 1980 et janvier 1981; copies annotées, 1980-1981, 2 pièces. C2/548/2
 - Divers [mémoire] et textes, et document connexe; original, copies et copie annotée, 1980-1981, 4 pièces. C2/548/2
 - Coupures de presse; imprimés, 1979-1982, 11 pièces; fiche de renvoi (périodiques), 1 pièce. C2/548/2
- 336) Fédération des caisses d'entraide économique du Québec, 1979 (C-3577)
- Correspondance; copies, 1979, 2 pièces. C2/548/3
- 337) Fédération des caisses populaires de l'Ontario, s.d., 1974-1983 (ADM-1910, AP-7013, C-3683)
- XXXV^e assises annuelles, Ottawa, 29 et 30 mai 1981 : trousse de documentation; copies, 1980-1981, fiche de renvoi (rapport annuel 1980-1981), 15 pièces. C2/548/4
 - XXXVI^e assises annuelles, Ottawa, 2 et 3 avril 1982 : trousse de documentation; copies, 1981-1982, fiche de renvoi (rapport annuel 1981), 10 pièces. C2/548/4
 - Correspondance; originaux et copies, 1975-1983, 69 pièces. C2/548/4
 - Régime d'assurance collective et régime supplémentaire de rentes de retraite des employés des caisses populaires de l'Ontario; copie, s.d., 1 pièce. C2/548/5
 - Caisses populaires affiliées à la Fédération, 1974-1981
 - . Actif des caisses populaires affiliées à la Fédération au 30 juillet 1977, renseignements généraux sur

- les caisses populaires et la Fédération, et documents connexes; copies, 1977, 7 pièces. C2/548/5
- . Liste des caisses du Chapitre Ottawa-métropolitain et autres renseignements; copie annotée, [1978], 1 pièce. C2/548/5
 - . Annuaire téléphonique des caisses populaires [de l'Ontario] et correspondance; copie et copie signée, 1981, 2 pièces. C2/548/5
 - . Caisse populaire Saint-Jean-de-Brébeuf limitée, Sudbury : [programme-souvenir] du 25^e anniversaire de la Caisse; imprimé, 1974, 1 pièce. C2/548/5
 - . Caisse populaire Vanier limitée : 32^e rapport annuel 1975; imprimé, 1976, 1 pièce. C2/548/5
 - Info-Fédé, publié par la Fédération, volume 2, numéro 1, 15 février 1983 au volume 2, numéro 5, 15 novembre 1983; copies, 1983, 5 pièces. C2/548/5
 - Semaine d'information et de formation administrative organisée par la Fédération, portant sur «S'informer pour se former», Sudbury, 8 au 13 novembre 1981 :
 - . document de travail; copie, 1981, 1,5 cm; C2/548/6
 - . document de travail (suite); copie, 1981, 2 cm. C2/548/7
 - Coupures de presse et divers; copies et imprimés, s.d., 1975-1983, 16 pièces; fiches de renvoi (brochure et périodique), 2 pièces. C2/548/8
- 338) Fédération des centres culturels franco-ontariens, 1975-1976 (C-3406)
- Comité d'étude des organismes culturels franco-ontariens, 1975-1976
 - . Colloque des organismes culturels, Sudbury, 30 avril, 1^{er} et 2 mai 1976 : programme, liste des participants, correspondance, documents de travail, rapports des consultations régionales et rapport du colloque; originaux et copies, 1975-1976, 29 pièces. C2/548/9
 - . Rencontre du Comité provisoire de la Fédération des organismes culturels franco-ontariens et des représentants d'associations provinciales, Ottawa, 11 décembre 1976 : rapports de la rencontre et textes portant sur le regroupement des organismes culturels franco-ontariens; originaux et copies, 1976, 6 pièces. C2/548/9

- Trait d'union, publié par la Fédération des clubs sociaux franco-ontariens, volume 4, numéro 3, novembre 1976; copie annotée, 1976, 1 pièce. C2/548/9
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1975-1976, 9 pièces. C2/548/9
- 339) Fédération des clubs sociaux franco-ontariens, s.d., 1973-1983 (AP-1012)
- Listes des officiers de la Fédération, des clubs et des centres affiliés; copies, s.d., 1973, 1982, 3 pièces. C2/548/10
 - Congrès annuel, Hamilton, sans date : rapport du congrès; copie, s.d., 1 pièce. C2/548/10
 - XVI^e congrès annuel, Oshawa, 1^{er} novembre 1975 : procès-verbal du congrès; copie, 1975, 1 pièce. C2/548/10
 - XXI^e congrès [annuel], Niagara Falls, 24 au 26 avril 1981 : trousse de documentation; original et copies, 1981, fiche de renvoi (périodique), 18 pièces. C2/548/10
 - Correspondance; originaux et copies, 1975-1982, 1,5 cm. C2/548/11
 - Texte de la Fédération concernant un plan de récupération sur une base permanente du conseiller en loisirs et sports prêté à l'Association canadienne-française d'Ontario par le gouvernement du Québec, avril 1983; copie, 1983, 1 pièce. C2/548/12
 - Notes manuscrites et coupures de presse; originaux, copies et imprimé, s.d., 1979, 1983, 6 pièces. C2/548/12
- 340) Fédération des élèves du secondaire franco-ontarien, s.d., 1977-[1985] (AP-1019)
- V^e congrès annuel, Orléans, 20 au 22 mars 1981 : document de travail et procès-verbal de l'assemblée générale annuelle; copie et copie signée, 1981, 2 pièces. C2/549/1
 - VI^e assemblée annuelle, Timmins, 30 avril, 1^{er} et 2 mai 1982 : convocation et autres renseignements, document de travail et rapport de l'atelier portant sur les loisirs; copies et copie signée, 1982, 7 pièces. C2/549/1
 - Liste des membres de l'Exécutif de la Fédération; copie, s.d., 1 pièce. C2/549/1
 - Correspondance; originaux et copies, 1977-1982, 2 cm. C2/549/2

- Coupures de presse et divers dépliants de la Fédération; copies et imprimés, s.d., 1978-1982, [1985], 16 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/549/3
- 341) Fédération des femmes canadiennes-françaises, s.d., 1979-1984 (AP-1002)
- Colloque national «Regards sur l'avenir», Ottawa, 3 au 5 juin 1983 : programme, dépliant d'information et formulaire d'inscription; copie et imprimés, 1983, 3 pièces. C2/549/4
 - Correspondance; originaux et copies, s.d., 1979-1984, 26 pièces. C2/549/4
 - Projet de recherche de la Fédération portant sur les femmes francophones hors Québec : résumé du projet, avril 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/549/4
 - Texte de Diane Henrie portant sur le travail rémunéré des femmes; copie, [1982], 1 pièce. C2/549/4
 - Coupures de presse; imprimés, 1979-1983, 21 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/549/4
- 342) Fédération des femmes du Québec, 1976-[1982] (C-3527)
- Statuts et règlements refondus suite à l'assemblée générale spéciale de mai 1979 et à l'ajournement de juin 1979, et amendements adoptés à l'assemblée spéciale de mai 1980; copies, 1979-1980, 2 pièces. C2/549/5
 - Historique, organigramme et renseignements généraux; copies, 1979, [1981], 3 pièces. C2/549/5
 - Rapport annuel 1976-1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/549/5
 - Liste des publications de la Fédération; copie, [1981], 1 pièce. C2/549/5
 - Bulletin de la Fédération, volume [6], numéro [4], [mars] 1976, et document connexe; copies, 1976, 2 pièces. C2/549/5
 - Petite presse, publié par la Fédération, volume 1, numéro 4, novembre 1981; imprimé, 1981, 1 pièce. C2/549/5
 - Coupure de presse; copie, [1982], 1 pièce. C2/549/5

- 343) Fédération des Franco-Colombiens, 1975-1983 (C-3109)
- Correspondance; originaux et copies, 1975-1983, 47 pièces. C2/549/6
 - Guide d'implantation pour pré-maternelles et garderies, publié par la Fédération en collaboration avec l'Association des parents du programme cadre de français, février 1983; imprimé, 1983, 1 pièce. C2/549/6
 - Résumé de presse de la Fédération, numéro 8, 17 mars au 14 avril 1980; Revue de presse de la Fédération, numéros 24 et 25, 29 février au 2 juillet 1981; copies, 1980-1981, 3 pièces. C2/549/7
 - Mémoire de la Fédération présenté au Conseil de la radio-télévision canadienne, portant sur le renouvellement de la licence de la station de radio de la Société Radio-Canada CEVF-FM, Vancouver, février 1978; copie, 1978, 1 pièce. C2/549/7
 - Document de travail de la Fédération portant sur «Recherche-Action», janvier 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/549/7
 - Le Temps, publié par la Fédération jeunesse colombienne, volume 1, numéro 4, mars 1982; imprimé, 1982, 1 pièce. C2/549/7
 - Coupures de presse; originaux et copies, 1978-1982, 28 pièces; fiches de renvoi (brochures et périodique), 2 pièces. C2/549/7
- 344) Fédération des francophones de Terre-Neuve et du Labrador, 1977, 1981-1984 (C-3493)
- Correspondance; copies, 1981-1984, 7 pièces. C2/549/8
 - Mémoire de la Fédération présenté à la Commission sur l'unité nationale, octobre 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/549/8
 - Texte de l'intervention de Roger Roy au nom de la Fédération portant sur les programmes de langues officielles dans l'enseignement, septembre 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/549/8
 - Coupure de presse; imprimé, 1977, 1 pièce. C2/549/8
- 345) Fédération des francophones hors Québec, s.d., 1974-1984 (C-3343, C-3383, C-3385, C-3503, C-3753)
- Statuts et règlements, origine, orientation, membres, objectifs, programmes, orientations prioritaires et

- objectifs stratégiques 1981-1982; copies, s.d.,
1980-1981, 6 pièces. C2/549/9
- Rapports des activités de la présidente, juin 1982 à
juin 1983 et ébauche du plan d'action 1984-1985;
copies, 1983, 2 pièces. C2/549/9
 - Listes des membres; copies, 1981, 5 pièces. C2/549/9
 - Assemblées générales annuelles, assemblées générales,
directeurs généraux et Bureau de direction : ces
dossiers contiennent principalement les convocations,
les ordres du jour, les documents de travail, les
procès-verbaux et les documents connexes des assemblées
générales annuelles, des assemblées générales, des
réunions des directeurs généraux et du Bureau de
direction.
 - . Assemblées générales annuelles, 1977-1982 :
 - juin 1977, juin 1980, juin 1981; copies, 1977,
1980, 1981, 30 pièces; C2/549/10
 - juin 1982; copies, 1982, 3 cm. C2/549/11
 - . Assemblées générales, 1976-1983 :
 - mars 1976, octobre 1979, février et octobre 1980;
février, octobre et novembre 1981, février 1982;
copies, 1976, 1979-1982, 25 pièces. C2/549/12
 - octobre 1982, février 1983; copies, 1982-1983,
20 pièces. C2/550/1
 - . Directeurs généraux, s.d., 1979-1984 :
 - Liste des directeurs généraux; original, s.d.,
1 pièce; C2/550/2
 - Réunions, juin 1979; janvier, février, avril
et juin 1980; avril et octobre 1981; copies,
1979-1981, 15 pièces; C2/550/2
 - Réunions, avril et septembre 1982, janvier 1983;
copies, 1981-1983, 14 pièces. C2/550/3
 - Correspondance; copies, 1981-1984, 2,5 cm; C2/550/4
 - Questionnaire présenté par la firme CROP dans le
cadre du sondage national sur les communautés
minoritaires de langue officielle [du Secrétariat

- d'État du Canada], et documents connexes; copies et copie annotée, 1982, 1 cm. C2/550/5
- . Réunions du Bureau de direction, 1980-1983 :
- janvier à décembre 1980; mai à juillet 1981; copies, 1980-1981, 20 pièces; C2/550/6
 - août, septembre et novembre 1981; copies, 1981, 16 pièces; C2/550/7
 - janvier, mars et mai 1982; copies et copies annotées, 1982, 12 pièces; C2/550/8
 - juin, juillet, septembre et décembre 1982; janvier et mars 1983; copies, 1982, 1983, 15 pièces. C2/550/9
- Comité de la politique de développement global : rapport et résumé des éléments fondamentaux du rapport du Comité, octobre 1982; copie et copie annotée, [1982], 1982, 2 pièces. C2/550/10
- Comité économique : renseignements sur la création du Comité, rapport du Comité portant sur «Un espace économique à inventer», résumés du rapport et texte des remarques de Gaston Renaud, trésorier de la Fédération, prononcées au lancement du rapport; copies, 1980-1981, 6 pièces. C2/550/11
- Comité entente-Québec : procès-verbaux de réunions, rapport, documents de travail et correspondance; copies, 1980-1981, 15 pièces. C2/551/1
- Comité politique : analyse de Michel Bastarache du rapport de la Commission constitutionnelle du Parti libéral du Québec, rappel des positions de la Fédération face au projet constitutionnel et autres documents; original et copies, s.d., 1980-1982, 16 pièces. C2/551/2
- Compte rendu et documents connexes de la réunion de mai 1980 de la Fédération et des représentants des associations membres, rapport synthèse des séances de travail du groupe des présidents, du groupe des directeurs généraux et des permanents de décembre 1980 et rapport synthèse de la réunion conjointe des élus et des permanents de janvier 1981; copies, 1980-1981, 9 pièces. C2/551/3
- Comptes rendus de rencontres de la Fédération avec, entre autres, diverses instances gouvernementales; copies, 1980-1982, 9 pièces. C2/551/4

- Correspondance et communiqués de presse :
 - . avril 1977 à mai 1980; copies et copies signées, 1977-1980, 2,5 cm; C2/551/5
 - . juin 1980 à avril 1981; originaux et copies, 1980-1981, 2,5 cm; C2/551/6
 - . mai à décembre 1981; originaux et copies, 1981, 3 cm; C2/551/7
 - . février 1982 à avril 1983; copies et copies signées, 1980-1983, 33 pièces. C2/551/8
- Communiqués; copies, 1981-1983, 2 cm. C2/551/9
- Descriptions de postes et résumé des principes administratifs aux fins de perfectionnement et de développement des cadres; copies, s.d., 1981, 6 pièces. C2/551/10
- Bilans non vérifiés au 30 septembre 1980 et au 30 septembre 1981; copies, 1980-1981, 2 pièces. C2/551/10
- Colloque national en économie, Ottawa, 7 au 9 mai 1982
 - . Rapports d'étapes, projet présenté au Secrétariat d'État du Canada, programmes, liste des participants, correspondance et communiqués; copies, 1981-1982, 30 pièces. C2/551/11
 - . Documents de travail, textes de discours, synthèse de la plénière, coupures de presse et divers; originaux et copies, 1982, 37 pièces. C2/552/1
- «Des loisirs et des sports en français partout au Canada», projet de la Fédération : documents de travail, correspondance et communiqué, texte de l'exposé de Jeannine Séguin portant sur les loisirs et les sports, rapport du Commissaire aux langues officielles portant sur la «Vérification linguistique, Direction générale de la condition physique et du sport amateur» et rapport du Groupe de travail sur les services en français; copies, 1982-1983, 10 pièces. C2/552/2
- Dossiers de la Fédération, 1977, 1981-[1983]
 - . Dossier scandale sur la fermeture du Centre culturel franco-manitobain : communiqués de presse, télégrammes, mémoire du Centre culturel franco-manitobain et correspondance démontrant le ballottage du gouvernement du Canada et du gouvernement du Manitoba; copies, 1977, 9 pièces. C2/552/3

- . Dossier sur les programmes fédéraux de langues officielles dans l'enseignement : résumés de l'étude critique de la Fédération, textes de déclaration et d'intervention portant sur les programmes, textes et commentaire concernant le projet de protocole d'entente entre la Fédération des francophones hors Québec et le Secrétariat d'État du Canada et divers textes portant sur les groupes minoritaires de langues officielles; copies, 1981-[1983], 15 pièces. C2/552/3
- Forum national des francophones hors Québec, Ottawa, 5 au 7 mai 1978 : renseignements généraux, liste des délégués de l'ACFO, formulaires d'inscription et correspondance, coupure de presse; originaux et copies, 1978-1979, 1,5 cm. C2/552/4
- Gestion du temps : questionnaire de la Fédération et [calendrier] de plan d'action trimestriel; copies, s.d., fiche de renvoi (brochure), 1,5 cm. C2/552/5
- Publications de la Fédération : divers dépliants; copies et imprimés, s.d., [1980-1983], fiches de renvoi (périodiques), 9 pièces. C2/552/6
- Service d'assistance technique et professionnelle en gestion (Service de consultation et de développement) : [renseignements généraux], procès-verbal d'une rencontre du Comité national du Service, document de travail, Instrument de diagnostic publié par le Service et documents connexes; copies, copie signée et imprimé, s.d., 1980-1982, 6 pièces. C2/552/6
- Mémoires, discours et textes de la Fédération; copies, 1978-1983, 3 cm. C2/552/7
- Fédération acadienne de la Nouvelle-Écosse : dépliant d'information; copie, s.d., 1 pièce. C2/552/8
- Dossier d'information du Conseil d'administration de l'ACFO portant sur la Fédération des francophones hors Québec : texte sur, entre autres, l'origine et l'orientation de la Fédération; copie, 1980, 1 pièce. C2/552/8
- Divers compte rendu, discours et textes; copies, 1977-1983, 2,5 cm. C2/552/9
- Coupures de presse :
 - . originaux et copies, 1974-1979, 1,5 cm; C2/552/10
 - . originaux et copies, 1980-1981, 2 cm; C2/553/1

- . originaux et copies, 1982-1983, 1,5 cm. C2/553/2
- 346) Fédération des instituteurs de l'Ontario [Fédération des enseignants de l'Ontario], 1975-1981 (C-3155)
- Correspondance; copies, 1975, 1981, 8 pièces. C2/553/3
 - Pro-f-ont, projet franco-ontarien de l'Association des enseignants franco-ontariens : texte portant sur l'origine du projet; copie, 1976, 1 pièce. C2/553/3
 - Présidente des sociétés affiliées à l'ACFO : ordre du jour et procès-verbal de la réunion d'avril 1979; originaux, 1979, 2 pièces. C2/553/3
 - Fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/553/3
- 347) Fédération des jeunes canadiens-français, 1976-1984 (C-3837)
- La Fédération des jeunes canadiens-français...c'est quoi?; imprimé, 1980, 1 pièce. C2/553/4
 - Correspondance; originaux et copies, 1976-1984, 29 pièces. C2/553/4
 - Résumé de presse de la Fédération, numéro 1c, 9 mars 1978, et documents connexes; copies, 1978, fiche de renvoi (périodiques), 4 pièces. C2/553/4
 - Coupures de presse; copie et imprimés, 1977-1982, 18 pièces. C2/553/4
- 348) Fédération des jeunes chambres du Canada français inc., 1974 (C-3092)
- XXXVIII^e congrès annuel, Ottawa, 31 mai, 1^{er} et 2 juin 1974 : programme préliminaire et autres renseignements, correspondance; copies, 1974, 3 pièces. C2/553/5
- 349) Fédération des organismes culturels des Franco-Ontariens du Nord, 1982
- Coupures de presse; imprimés, 1982, 4 pièces. C2/553/6
- 350) Fédération du travail de l'Ontario, 1980-1982 (C-3638)
- Correspondance; originaux et copies, 1980-1982, 11 pièces. C2/553/7
 - Rapport des activités présenté au congrès annuel de la Fédération en novembre 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/553/7

- 351) Fédération jeunesse colombienne, 1982 (C-3755)
- [Formulaire d'adhésion]; copie, 1982, 1 pièce. C2/553/8
 - 7^e rallye provincial de la Fédération, Squamish, 7 au 9 mai 1982 : formulaire d'inscription; copie, 1982, 1 pièce. C2/553/8
 - Le Temps, journal de la Fédération, volume 1, numéro 3, février 1982 et volume 1, numéro 5, avril 1982; imprimés, 1982, 2 pièces. C2/553/8
- 352) Federation of Catholic Education Associations of Ontario, 1978-1980 (C-3528)
- Correspondance; originaux et copies, 1978-1979, 10 pièces. C2/553/9
 - Convention 78, Toronto, 13 au 15 octobre 1978 : programme, formulaire d'inscription et description des ateliers; copies, 1978, 3 pièces. C2/553/9
 - Convention 80, Toronto, 17 au 19 octobre 1980 ; dépliant d'information et formulaire d'inscription; copies, 1980, 2 pièces. C2/553/9
- 353) Femmes chrétiennes, 1973 (C-3168)
- Correspondance; copies signées, 1973, 5 pièces. C2/553/10
- 354) Festival d'été de Québec inc., 1982 (C-3765)
- XIV^e festival d'été de Québec, 2 au 12 juillet 1981 : programme et Revue de presse; imprimés, 1982, 2 pièces. C2/553/11
 - XV^e festival d'été de Québec, 2 au 11 juillet 1982 : dépliant publicitaire, correspondance et fiches techniques; copies, 1982, 4 pièces. C2/553/11
- 355) Field Development Newsletter, 1981 (C-3725)
- Field Development Newsletter, volume 12, numéro 1, septembre 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/553/12
- 356) Floralties internationales de Montréal, 1980 (C-3593)
- Correspondance; copie et copies signées, 1980, 3 pièces. C2/553/13

- 357) Foire internationale du livre de Montréal, 1975-1976 (C-3386)
- Foire internationale du livre de Montréal, 19 au 23 mai 1976 : invitation, programme et autres renseignements; copie et imprimé, 1975-1976, 2 pièces. C2/553/14
 - Bulletin d'information de la Foire internationale du livre de Montréal, numéros 1 à 3, 1^{er} décembre 1975 au 17 mars 1976, volume 3, numéro 1, 15 novembre 1976; copies, 1975-1976, 4 pièces. C2/553/14
- 358) Fondation canadienne Donner, [1973], 1977 (C-3363)
- Rapports 1973 et 1977 et texte des réflexions sur la Fondation en perspective des projets de l'ACFO ; original, copie et imprimé, [1973], [1977], 3 pièces. C2/553/15
 - Correspondance; original, copie et imprimé, 1977, 3 pièces. C2/553/15
- 359) Fondation haïtienne pour le développement, 1981-1982 (C-3714)
- Correspondance; copie et copies signées, 1981-1982, 3 pièces. C2/553/16
- 360) Forum pour jeunes Canadiens, 1977 (C-3494)
- Correspondance; original, 1977, 1 pièce. C2/553/17
- 361) Francomité, 1983-1984 (C-3831)
- Dépliant d'information et correspondance; copies, 1983-1984, 4 pièces. C2/553/18
- 362) Francophonie - jumelages, 1979-1984 (C-3726)
- Correspondance; originaux et copies, 1979-1984, 17 pièces. C2/553/19
- 363) French Language Advisory Committee, 1979 (CM-5027)
- [Réunion] du Comité, février 1979 : rapport de la [réunion] et coupure de presse; copies, 1979, 2 pièces. C2/553/20
- 364) Galerie nationale du Canada, 1975-1976, 1984 (C-3333)
- Correspondance et communiqués de presse; copies, 1975-1976, 1984, 18 pièces. C2/553/21

- 365) Gendarmerie royale du Canada, 1982 (C-3820)
- Correspondance; copie et copie signée, 1982, fiche de renvoi (brochure), 3 pièces. C2/553/22
- 366) Georgian College of Applied Arts and Technology, 1982 (C-3790)
- Correspondance; copies et copies signées, 1982, 4 pièces. C2/553/23
- 367) Grands Frères d'Ottawa et la région, 1979-[1981] (C-3582)
- Correspondance et communiqué; copies et copie signée, 1979-1980, 3 pièces. C2/553/24
 - Bulletin des Grands Frères d'Ottawa et la région, [mars 1981]; copie, [1981], 1 pièce. C2/553/24
- 368) Groupe Concorde Communications, Le/The Concorde Communications Group, 1980 (CM-5047)
- Campagne publicitaire concernant les services en langue française du gouvernement de l'Ontario : proposition, août 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/553/25
- 369) Groupe de travail sur les minorités de langue française, s.d., 1975-1981 (C-3374)
- Échéancier du Groupe de travail, [ordre du jour] d'une rencontre du Comité exécutif de l'ACFO et d'un représentant du Groupe de travail; [original] et copie, s.d., 2 pièces. C2/553/26
 - Correspondance; original et copies, 1975, 1981, 6 pièces. C2/553/26
 - «C'est le temps ou jamais... Une hypothèque à long terme avec responsabilités conjointes» présenté au Secrétariat d'État du Canada par le Groupe de travail, novembre 1975; copie, 1975, 1 pièce. C2/553/26
 - Divers mémoires présentés au Groupe de travail sur les minorités de langue française et au Groupe de travail sur l'unité canadienne; copies, s.d., 1975, 1977, 5 pièces. C2/553/26
 - Texte du commentaire de l'honorable J. Hugh Faulkner portant sur la politique de bilinguisme du gouvernement canadien et sur l'aide accordée aux groupes minoritaires de langues officielles, octobre 1975; copie, 1975, 1 pièce. C2/553/26

- Transcription d'émission : «Les minorités de langue française : commentaires de J. Hugh Faulkner et de Rémy Beauregard», 22 septembre 1975; copie, 1975, 1 pièce. C2/553/26
 - Coupures de presse; copies et imprimés, s.d., 1975-1976, 21 pièces. C2/553/26
- 370) Groupe d'étude des arts dans la vie franco-ontarienne (Rapport Savard), [197?], 1975-1978 (C-3403)
- Correspondance; original et copies, 1976-1977, 15 pièces. C2/553/27
 - Synthèse préliminaire du Rapport Savard; original, [197?], 1 pièce. C2/553/27
 - Plan de rédaction et mémoire de l'ACFO présenté au Groupe d'étude, décembre 1976; originaux, 1976, 2 pièces. C2/553/27
 - «Projet de communiqué ACFO en réaction au Rapport Savard»; copie annotée, 1978, 1 pièce. C2/553/27
 - Coupures de presse; imprimés, 1975-1977, 3 pièces. C2/553/27
- 371) Groupe Kiliri, 1975 (C-3400)
- La 1,225ième étoile, création collective du Groupe Kiliri, et correspondance; copie et imprimé, 1975, 2 pièces. C2/553/28
- 372) Haut Commissariat du Canada à Londres, 1982 (C-3737)
- Correspondance; copie et copie signée, 1982, 2 pièces. C2/553/29
- 373) Héritage-Ontario, [1973]-1976 (C-3033)
- Programmes économiques et culturels 1973-1974 de l'ACFO, programme d'activités et prévisions budgétaires 1973-1974 du Comité d'éducation de l'ACFO et commentaires de l'ACFO au sujet de la conférence Héritage-Ontario; copies, [1973], [1976], 4 pièces. C2/553/30
 - Rapport de travail du Comité sur les langues et l'éducation [du Conseil consultatif de l'Ontario sur le multiculturalisme], rapport du Conseil suite aux recommandations du congrès Héritage-Ontario, mai 1976, et correspondance; copies, 1974, 1976, 3 pièces. C2/553/30
 - Fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/553/30

- 374) Hôpital général d'Ottawa, 1979-1981 (C-3652)
- Politique linguistique institutionnelle, philosophie et objectifs de l'hôpital; copie, 1979, 1 pièce. C2/553/31
 - Inauguration officielle de l'Hôpital général d'Ottawa, 28 octobre 1980 : programme, copie, 1980, 1 pièce. C2/553/31
 - Correspondance; copie et copies signées, 1980-1981, 3 pièces. C2/553/31
- 375) Hôpital Laurentien de Sudbury, 1973-1978 (CM-4148)
- Texte des [règlements] et texte portant sur le bilinguisme à l'Hôpital Laurentien; copies, 1976, 2 pièces. C2/553/32
 - Correspondance; originaux et copies, 1974-1978, 20 pièces. C2/553/32
 - «The following remarks were made by Premier Richard Hatfield to the Dominion of Canada English Speaking Association in Fredericton», août 1973; copie, 1973, 1 pièce. C2/553/32
 - Coupure de presse; copie, 1975, 1 pièce. C2/553/32
- 376) Hôpital pour enfants de l'Est de l'Ontario, 1980-1982, (C-3706)
- Correspondance et divers; originaux et copies, 1980-1982, 6 pièces. C2/553/33
- 377) Hôtel de Ville d'Ottawa, 1973-1982 (C-3627)
- Correspondance; originaux et copies, 1973-1982, 51 pièces. C2/554/1
 - «L'anti-mémoire d'un Franco au sujet d'une option québécoise» de Louis Vincent, février 1976; copie, 1976, 1 pièce. C2/554/1
 - Coupures de presse et divers; copie et imprimés, 1974-1975, 4 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/554/1
- 378) Impact '78²⁰

20. Voir la correspondance du Conseil d'éducation de Carleton, C2/542/12.

- 379) Imperial Oil Limited, 1974 (C-3332)
- Subventions de l'Imperial Oil Limited pour divers projets : correspondance, renseignements généraux sur les participants et rapport du projet de Prescott-Russell portant sur l'évolution de l'instruction française dans l'Est ontarien; originaux et copies, 1974, 18 pièces. C2/554/2
- 380) Initiative d'un mouvement d'animation jeunesse (IMAJ 85), 1982
- Renseignements généraux; copie, 1982, 1 pièce. C2/554/3
 - Colloque «Pour une fois, les jeunes...», [Montréal], 3 au 5 décembre 1982 : correspondance et [documents de travail]; copies, 1982, 3 pièces. C2/554/3
 - Hors d'ordre, journal de la jeunesse québécoise publié par Initiative d'un mouvement d'animation jeunesse pour l'année internationale de la jeunesse en 1985, volume 1, numéro zéro, décembre 1982; imprimé, 1982, 1 pièce. C2/554/3
 - Coupure de presse; copie, 1982, 1 pièce. C2/554/3
- 381) Institut canadien d'éducation des adultes, 1980-1982 (C-3667)
- Correspondance; copies et copies signées, 1980-1982, 8 pièces. C2/554/4
- 382) Institut canadien de l'audio-visuel, 1977 (C-3453)
- Correspondance; copies, 1977, 4 pièces. C2/554/5
- 383) Institut canadien des valeurs mobilières, 1978 (C-3741)
- Liste des publications et des cours de l'Institut; copie, 1978, 1 pièce. C2/554/6
- 384) Institut canadien-français d'Ottawa, 1971-1977, 1981 (C-3162, C-3722)
- Correspondance et coupures de presse; original, copies et imprimés, 1971-1977, 1981, 28 pièces. C2/554/7
- 385) Institut de leadership et de formation de l'Ontario, 1981 (C-3727)
- Correspondance; copie signée, 1981, 1 pièce. C2/554/8

- 386) Institut de recherches politiques, 1976 (C-3391)
- Rapport annuel et correspondance; original et imprimé, 1976, 2 pièces. C2/554/9
- 387) Institut [québécois] de recherche sur la culture
- Fiche de renvoi (rapport annuel), 1 pièce. C2/554/10
- 388) Institut des directeurs d'associations, [1980-1981] (C-3202)
- Sondages 1980 et 1981 portant sur la rémunération et les taux d'opéraion : résultats; copies, [1980-1981], 2 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/554/11
- 389) Institut d'études pédagogiques de l'Ontario, 1981 (C-3039)
- Correspondance, texte d'une conférence de Normand Frenette de l'Ontario Institute for Studies in Education sur «Minority language education : the Ontario experience», août 1981 et projet de discours de Marcel Ostiguy, secrétaire parlementaire, prononcé à la Chambre [des communes] et portant sur la Constitution, avril 1981; copies et copie signée, 1981, 3 pièces. C2/554/12
- 390) Institut d'histoire de l'Amérique française, 1975-1983 (C-3411)
- Congrès annuel, Sherbrooke, 8 et 9 octobre 1976 : invitations, programmes et document connexe; copies, 1976, 5 pièces. C2/554/13
 - Congrès annuel, Rimouski, 29 septembre au 1^{er} octobre 1977 : invitation, sommaire du programme et documents connexes; copies, 1977, 5 pièces. C2/554/13
 - Correspondance; original et copies, 1975-1983, 6 pièces. C2/554/13
- 391) Institut national canadien-français pour la déficience mentale, 1974-1984 (C-3026)
- Correspondance et mémoire de l'Institut national canadien-français pour la déficience mentale, de l'Association de Laval pour les déficients mentaux et de l'Atelier protégé de Caprol inc. présenté à la ville de Laval et portant sur l'organisation des loisirs pour les handicapés, juin 1974, et document connexe; copies et copies signées, 1974-1984, 13 pièces. C2/554/14

- 392) Institut nord-ontarien de recherche et de développement (nordinord), 1978-1980 (C-3530)
- Étude de la mise sur pied d'un service d'accueil pour francophones à Toronto : correspondance et rapport final de l'étude; originaux et copies, 1978-1979, 10 pièces. C2/554/15
 - Projet de recherche portant sur une refonte possible de la carte des conseils régionaux de l'ACFO : correspondance, rapport de l'étude et documents connexes; originaux et copies, 1980, 19 pièces. C2/554/15
- 393) Institut provincial francophone de leadership, 1974-1980 (C-3277)
- Programmes de développement en leadership 1974 et programme de formation en leadership 1977 : copies et imprimé, 1974, 1977, 6 pièces. C2/554/16
 - Correspondance; original et copies, 1976-1980, 6 pièces. C2/554/16
 - Texte du projet de collaboration entre l'Institut, les animateurs de l'ACFO et les conseils régionaux pour la région du Grand Nord concernant des ateliers spécialisés de fin de semaine, et correspondance; original et copies, 1975-1976, 3 pièces. C2/554/16
 - Divers; copie, [1977], 1 pièce. C2/554/16
- 394) Jeune chambre d'Ottawa-Carleton, La, s.d., 1974 (C-3209)
- Rapport du mandat 1973-1974 de la présidente présenté à l'assemblée générale annuelle de mars 1974, correspondance et dépliant d'information portant sur un complément de formation offert par la Jeune chambre; original et copies, s.d., 1974, 5 pièces. C2/554/17
- 395) Jeunesse Canada Monde, [1978]-1983 (C-3553)
- Programmes d'échange 1978-1980 et dépliant publicitaire; correspondance; originaux, copies et imprimés, [1978-1980], 1979-1983, 20 pièces; fiche de renvoi (affiche), 1 pièce. C2/554/18
- 396) Journal de Cornwall, 1977-1982 (C-3495)
- Correspondance; original et copies, 1977-1982, 5 pièces. C2/554/19
- 397) Katimavik (programme), 1979, 1983 (L-2373)
- Correspondance et documents d'information; original et copies, 1979, 1983, 5 pièces. C2/554/20

- 398) Katimavik (région), [1982] (L-2373)
- Dépliants d'information sur les classes-randonnées et plein air pédagogique à Katimavik, sur le camp d'été pour garçons et filles, sur le Centre Katimavik, et carte de la région de Katimavik; copie et imprimés, [1982], 4 pièces. C2/554/21
- 399) La Forge, organe central de la Ligue communiste Marxiste-Léniniste du Canada, 1978 (C-3546)
- Correspondance; copie carbone, 1978, 1 pièce. C2/554/22
- 400) La Musique périodique, 1976 (C-3443)
- La Musique périodique, volume 1, numéro 1, novembre 1976, et correspondance; copie et imprimé, 1976, 2 pièces. C2/554/23
- 401) La Pulpe, revue de bandes dessinées, 1974-1976 (C-3276)
- Correspondance et coupures de presse; copie, copies signées et imprimés, 1974-1976, 5 pièces. C2/554/24
- 402) Le Carillon, s.d., 1971-1982 (C-3377)
- Politique éditoriale du journal, correspondance, coupures de presse et divers; original, copies, copie signée et imprimé, s.d., 1971-1982, 16 pièces. C2/554/25
- 403) L'Écluse, 1983
- Communiqué de presse, note pour une allocution d'André Cloutier, président général de l'Association canadienne-française d'Ontario prononcée au lancement du journal, mars 1983, et document connexe; copies, 1983, 3 pièces; fiche de renvoi (périodiques), 1 pièce. C2/554/26
- 404) Le Devoir, 1971, 1979-1983 (C-3160)
- Correspondance et coupures de presse; originaux, copies et imprimé, 1971, 1979-1983, 12 pièces. C2/554/27
- 405) Le Droit, s.d., 1935-1983 (C-3127)
- Liste des actionnaires au 14 juillet 1982; copie, 1982, 1 pièce. C2/554/28

- Assemblées générales annuelles des actionnaires, 1981-1983
 - . Ottawa, 6 juillet 1981 : convocation et rapport annuel 1980; copie et imprimé, 1981, 2 pièces. C2/554/28
 - . Ottawa, 9 août 1982 : convocation, rapport annuel 1981, procès-verbal de l'assemblée générale annuelle de 1981, rapport du trésorier au 31 décembre 1981 et document connexe; copies et imprimé, 1981-1982, 5 pièces. C2/554/28
 - . Ottawa, 20 juin 1983 : convocation et rapport annuel 1982; copie et imprimé, 1983, 2 pièces. C2/554/28
 - Correspondance; originaux et copies, 1935-[1983], 28 pièces. C2/554/28
 - Renseignements sur le personnel et le travail; copie, s.d., 1 pièce. C2/554/28
 - États financiers au 30 juin 1981 et au 30 juin 1982; copies, 1981-1982, 2 pièces. C2/554/28
 - Hommage de l'ACFO au journal à l'occasion de son 70^e anniversaire : annonce publicitaire; copie, 1983, 1 pièce. C2/554/28
 - Coupure de presse; copies et imprimés, 1981, 1983, 9 pièces. C2/554/28
- 406) Légion de Marie, 1973 (C-3166)
- Correspondance; original et copies signées, 1973, 3 pièces. C2/554/29
- 407) Le Monde diplomatique, 1982 (C-3813)
- Texte de l'ACFO écrit pour Le Monde diplomatique et portant sur les grands problèmes de la francophonie ontarienne, et correspondance; originaux et copies, 1982, 4 pièces. C2/554/30
- 408) Le Nord, 1977-1981 (C-3225, C-3471)
- V^e réunion annuelle des Presses du Nord-Est de l'Ontario inc., Hearst, 29 mai 1980 : convocation, ordre du jour et documents connexes; copies, 1980, 6 pièces. C2/554/31

- VI^e réunion annuelle des Presses du Nord-Est de l'Ontario inc., Hearst, 2 avril 1981 : ordre du jour et documents connexes; copies, 1981, 7 pièces. C2/554/31
- Correspondance et coupure de presse; originaux et copies, 1977-1981, 16 pièces. C2/554/31
- 409) Le Point, 1982 (C-3802)
 - Correspondance; copies, 1982, 2 pièces. C2/554/32
- 410) Le Raconteur, 1981 (C-3683)
 - Projet d'un nouvel hebdomadaire à Timmins : texte; copie, 1981, 1 pièce. C2/554/33
 - Réunion des personnes intéressées au journal, mai 1981 : ordre du jour; original, 1981, 1 pièce. C2/554/33
 - Rencontre pour obtenir l'avis des résidents de Timmins à propos d'un journal de langue française dans cette région, juillet 1981 : comptes rendus; original et copie, 1981, 2 pièces. C2/554/33
 - Correspondance; original et copies, 1981, 3 pièces. C2/554/33
- 411) Le Rempart, 1978-1983 (C-3052)
 - Correspondance et coupure de presse; original, copies et imprimé, 1978-1983, 8 pièces. C2/554/34
- 412) L'Évangéline, 1982-1983
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1982-1983, 41 pièces. C2/554/35
- 413) Le Voyageur, 1971-1983 (C-3048)
 - Correspondance et coupures de presse; originaux, copies et imprimés, 1971-1983, 21 pièces. C2/554/36
- 414) Liaison, 1981-1982 (C-3702)
 - Demande d'adhésion de la revue à l'ACFO : correspondance, lettres patentes, statuts et règlements, liste des membres du Conseil d'administration et autres renseignements des Éditions l'Interligne inc. et de la revue Liaison; copies, 1981-1982, 8 pièces. C2/554/37

- 415) Ligue d'action socialiste, 1972 (C-3117)
- Feuillet publicitaire de la campagne de la League for Socialist Action; copie, 1972, 1 pièce. C2/554/38
- 416) Ligue du Sacré-Coeur, 1973 (C-3167)
- Correspondance; copie signée, 1973, 1 pièce. C2/554/39
- 417) L'Information, 1963 (C-3077)
- L'Information, volume 1, numéro 1, 30 mars 1963; imprimé, 1963, 1 pièce. C2/554/40
- 418) Low Vision Association of Ontario, 1982 (C-3759)
- Correspondance et document connexe; original et copies, 1982, 5 pièces. C2/554/41
- 419) Lycée l'Ouverture, Ottawa, s.d. (C-3655)
- Feuillet publicitaire; copie, s.d., 1 pièce. C2/554/42
- 420) Metropolitan Toronto Library Board, 1974 (C-3321)
- Correspondance et document connexe; original et copies, 1974, 6 pièces. C2/554/43
- 421) Mouvement C'est l'temps, 1975-1976 (CM-4133)
- Correspondance; original, copies et copie signée, 1975-1976, 9 pièces. C2/554/44
 - Pétitions du Mouvement C'est l'temps, concernant l'intention de ne pas renouveler les plaques automobiles 1976, et documents connexes; originaux et copies, 1976, 18 pièces. C2/544/44
 - Mémoire du Mouvement C'est l'temps, de l'Association canadienne-française d'Ontario, de l'Association des enseignants franco-ontariens et de la Fédération des femmes canadiennes-françaises, présenté au Procureur général de l'Ontario et portant sur l'introduction du français dans les cours de justice de l'Ontario, février 1976; copie, 1976, 1 pièce. C2/554/44
 - Message du trésorier du Mouvement C'est l'temps incluant un sommaire des revenus et dépenses d'octobre 1975 à juin 1976, juillet 1976; copie, 1976, 1 pièce. C2/554/44
 - Divers; original et copie, 1975, 2 pièces. C2/554/44

- 422) Mouvement d'implication francophone d'Orléans, 1981 (C-3712)
- Demande d'aide financière à l'ACFO : correspondance et annexes; original et copies, 1981, 10 pièces. C2/555/1
- 423) Musiciens amateurs du Canada/Canadian Amateur Musicians (CAMMAC), 1979 (CM-5030)
- Bourses d'études : correspondance et formulaire d'inscription; copies, 1979, 2 pièces. C2/555/2
- 424) Nordinord²¹
- 425) Northern Times Limited, 1976-1977 (C-3455)
- Correspondance, feuillet publicitaire et coupure de presse; original, copie et imprimé, 1976-1977, 3 pièces. C2/555/3
- 426) Nous, 1982 (C-3751)
- Correspondance; copie, 1982, 1 pièce. C2/555/4
- 427) Nous autres inc., 1978 (C-3550)
- Correspondance; original et copies, 1978, 5 pièces. C2/555/5
- 428) Nouveau Parti démocratique, s.d., 1976-1983 (C-3228)
- Correspondance; originaux et copies, s.d., 1977-1983, 31 pièces. C2/555/6
 - Information, publié par le Nouveau Parti démocratique, février 1976, janvier 1977 et octobre 1979; copies, 1976-1979, 4 pièces. C2/555/6
 - Texte des débats de la Chambre des communes portant sur la loi constitutionnelle de 1981, et correspondance; original et copie, 1981, 2 pièces. C2/555/6
 - Coupures de presse; copie et imprimés, 1977, 1980, 4 pièces. C2/555/6
- 429) Nouveaux horizons²²

21. Voir l'Institut nord-ontarien de recherche et de développement, C2/554/15.

22. Voir le ministère de la Santé nationale et du Bien-Être social du Canada, C2/536/1.

430) Nuit sur l'Étang, La, 1973-1983 (C-3346)

- La Nuit sur l'Étang '74, Sudbury, 2 et 3 mars 1974 : programme et dossier d'information; copies, 1974, 2 pièces. C2/555/7
- La Nuit sur l'Étang '75, Sudbury, 15 mars 1975 : liste des membres du Comité organisateur, correspondance, formulaires d'inscription, listes des artistes et des exposants, et documents connexes; originaux et copies, 1975, 14 pièces. C2/555/7
- Correspondance, communiqués et coupures de presse; originaux, copies, copies signées, 1973-1983, 34 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/555/7

431) Office de la télécommunication éducative de l'Ontario, s.d., 1978-1985 (C-3203, C-3399)

- Liste des membres du Conseil consultatif francophone de l'Office; copie, 1981, 1 pièce. C2/555/8
- TVOntario, s.d., 1978-1985
 - . Rétrospective de l'extension du réseau de TVOntario de 1970 à 1982, horaire de la programmation française de juillet 1978 et autres programmations, correspondance; originaux, copies et imprimés, s.d., 1978-1984, 67 pièces. C2/555/8
 - . Rapport de contenu de la semaine du 10 au 14 janvier 1983 de l'émission «Ontario 30»; copie, 1983, 1 pièce. C2/555/9
 - . Résultats de l'étude effectuée par une équipe du Bureau de recherche pour le développement de TVOntario, portant sur l'utilisation en classe des micro-ordinateurs, février 1983, et documents connexes; copies, 1983, 3 pièces. C2/555/9
 - . Transcription de la 4^e émission de «Le Lys et le Trillium» portant sur «La relève : une société nouvelle?», 3 février 1985; copie, 1985, 1 pièce. C2/555/9
 - . Projet d'émission de télévision pour enfants d'expression française présenté aux conseillers régionaux [de l'ACFO], janvier 1982, et correspondance; copie et copie signée, 1982, 2 pièces. C2/555/9
 - . Symposium de la télévision éducative de langue française organisé par le Conseil consultatif francophone de TVOntario et le Conseil des affaires franco-ontariennes, Ottawa, 28 et 29 mars 1983 : invitation,

- programme, formulaires d'inscription et coupures de presse; original et copies, 1983, 16 pièces. C2/555/9
- . TVOgramme, numéro spécial 10^e anniversaire; imprimé, [1980], 1 pièce. C2/555/9
- Textes de l'Office de la télécommunication éducative de l'Ontario et de TVOntario; copies et imprimé, 1978, 1981, 1983, 4 pièces. C2/555/10
- ACFO-Dossier de l'ACFO portant sur «TVOntario is coming to town», copie et copie annotée, s.d., 2 pièces. C2/555/10
- Coupures de presse et divers; copies et imprimés, 1978-1984, 37 pièces; fiche de renvoi (brochures), 1 pièce. C2/555/10
- 432) Office des communications sociales, 1975-1981 (C-3361)
- Correspondance; copies et copies signées, 1975-1977, 8 pièces. C2/555/11
- Cahiers d'études et de recherches de l'Office des communications sociales, numéro 29, novembre 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/555/11
- Films à l'écran, publié par l'Office, volume XXI, numéros 14, 18 et 19, juillet à septembre 1977, volume XXII, numéros 3 et 5, février et mars 1978; copies, 1977-1978, 5 pièces. C2/555/11
- OCS Nouvelles, publié par l'Office, volume 5, numéro 4, 12 mai 1975 au volume 9, numéro 3, 12 mars 1979; copies, 1975-1979, 8 pièces. C2/555/11
- Fiche de renvoi (périodiques), 1 pièce. C2/555/11
- 433) Office national du film du Canada, s.d., 1972-1983 (C-3024, C-3839)
- Correspondance et communiqués; originaux et copies, s.d., 1974-1982, 36 pièces. C2/555/12
- Publications et feuillets publicitaires de diverses productions de l'Office national du film du Canada; original, copies et imprimés, s.d., 1972-1983, 36 pièces. C2/555/12
- Textes divers [de l'Office national du film du Canada] et extrait de la revue Liaison portant sur la régionalisation française; original et copies, s.d., 1974-[1981], 5 pièces. C2/555/13

- Dossier à l'intention du Comité d'étude de la politique culturelle fédérale au sujet de la situation du cinéma en Colombie-Britannique : texte; copie, 1981, 1 pièce. C2/555/13
- Coupures de presse; copies et imprimés, 1978-1983, 70 pièces; fiche de renvoi (périodiques), 1 pièce. C2/555/13
- 434) Office provincial de l'éducation chrétienne de l'Ontario, 1976-1982 (C-3213)
 - Correspondance; originaux et copies, 1976-1982, 10 pièces. C2/555/14
 - Mémoire de l'Office, correspondance et rapport des rencontres concernant la formation des maîtres pour l'enseignement religieux; original, copies et copie annotée, 1976, 5 pièces. C2/555/14
- 435) Ombudsman de l'Ontario, 1975-1984 (C-3387)
 - Texte de la Loi 86 instituant un Ombudsman pour enquêter sur les décisions et les actes administratifs des fonctionnaires du gouvernement de l'Ontario et de ses agences, curriculum vitae de l'Ombudsman, correspondance, résumé du 2^e rapport de l'Ombudsman et coupure de presse; originaux, copies et imprimé, 1975-1984, 23 pièces. RESTRICTION C2/555/15
- 436) Ontario, Assemblée législative²³, s.d., 1978-1984 (C-3619, C-3669)
 - Listes des membres de l'Assemblée législative, liste des députés à Queen's Park, [Plan of the floor of the Legislative Assembly], correspondance et communiqués, textes de débats et extraits de débats de l'Assemblée législative, [divers textes d'amendements], compte rendu du député de Prescott-Russell, Don Boudria, mars 1982 et notes biographiques de membres du Nouveau Parti démocratique de l'Ontario; originaux, copies et imprimés, s.d., 1978-1984, 85 pièces. C2/555/16
- 437) Ontario Association for Continuing Education, 1980-1982 (C-3634)
 - Correspondance et Oracle, Newsletter of the Ontario Association for Continuing Education, volume 9,

23. Voir le Comité permanent sur l'administration de la justice de l'Assemblée législative de l'Ontario pour l'étude du projet de loi 89, C2/540/18.

- numéro 2, mars 1980; original, copies et copie signée, 1980-1982, 5 pièces. C2/556/1
- 438) Ontario Association for Curriculum Development, 1982-1983 (C-3815)
- Correspondance; copies et copie signée, 1982-1983, 7 pièces. C2/556/2
- 439) Ontario, Bureau du coordonnateur provincial des services en français, s.d., 1978-1984 (C-3208)
- Dépliant d'information sur le fonds de soutien pour services communautaires en français, ordre du jour et documents connexes d'une réunion des coordonnateurs à temps plein, listes des invités d'une réunion des quatre délégués régionaux de langue française et correspondance; originaux, copies et imprimé, s.d., 1978, 1981-1984, 108 pièces. C2/556/3
 - Textes de [discours] du coordonnateur provincial des services en français et divers textes; copies, 1979, 1981, 1983, 5 pièces. C2/556/4
 - Projet de création d'une garderie de langue française pour la région de Toronto : correspondance, résultats partiels d'un sondage et documents connexes; copies, 1981, 10 pièces. C2/556/4
 - Divers; imprimés, s.d., 1982, 2 pièces. C2/556/4
- 440) Ontario, Bureau du Premier ministre [Cabinet du gouvernement ontarien], 1974-1980 (C-3336)
- Correspondance et communiqués; copies et copies signées, 1975-1977, 10 pièces. C2/556/5
 - Notes for an address by the Honourable William G. Davis to the Oriole P.C. Business Luncheon, March 10, 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/556/5
 - Mémoires de l'ACFO, conseils régionaux de Témiskaming, Prescott-Russell, Stormont-[Dundas]-Glengarry et Niagara-[Falls], présentés au Cabinet du gouvernement de l'Ontario et portant sur, entre autres, les services et l'utilisation de la langue française, novembre 1974 et janvier 1975; copies, 1974-1975, 3 pièces. C2/556/5
 - Coupures de presse; copie et imprimé, 1975, 1980, 2 pièces. C2/556/5

- 441) Ontario, Commission ministérielle sur l'éducation secondaire en langue française, s.d.
- Sommaire du rapport de la Commission; copie, s.d., 1 pièce. C2/556/6
- 442) Ontario, Commission royale sur l'environnement du Nord, 1977, 1979 (C-3487)
- Renseignements généraux et correspondance; copies et copies signées, 1977, 1979, 4 pièces; fiche de renvoi (photographies), 1 pièce. C2/556/7
- 443) Ontario, Commission sur l'édition du livre, 1971-1979 (C-3032)
- Correspondance; originaux et copies, 1971-1979, 20 pièces. C2/556/8
 - Final Report on the Distribution of Paperbacks and Periodicals in Ontario of the Royal Commission on Book Publishing, March 27, 1972; copie, 1972, 1 pièce. C2/556/8
 - Mémoire de l'ACFO présenté à la Commission, mai 1971; Statement by the Honourable Jack Mcnie on the Report of the Royal Commission on Book Publishing, février 1973 et Statement by the Honourable William G. Davis, Premier of Ontario, to the Legislature, regarding the provision of additional assistance to the publishing industry in Ontario, octobre 1973; copies, 1971, 1973, 3 pièces. C2/556/8
- 444) Ontario, Commission sur les langues d'enseignement de l'Ontario, 1974-1982 (C-3287)
- Réunions du Comité exécutif de l'ACFO concernant la Commission, novembre et décembre 1974 : extrait du procès-verbal et rapport des réunions, rapport présenté au Comité exécutif; originaux et copies, 1974, 3 pièces. C2/556/9
 - Rencontre de l'ACFO et du ministre de l'Éducation de l'Ontario, janvier 1975 : aide-mémoire suite à la rencontre; original, 1975, 1 pièce. C2/556/9
 - Correspondance et coupures de presse; originaux, copies et imprimés, 1974-1982, 29 pièces. C2/556/9
- 445) Ontario, Conseil [consultatif] des affaires franco-ontariennes, s.d., 1975-1984 (C-3036, C-3375)
- Liste des membres, liste des comités, dépliants d'information, document de travail et procès-verbaux des réunions, février 1979, février 1981 et février 1982,

- correspondance; originaux, copies, copies annotées et imprimés, 1979-1983, 47 pièces. C2/556/10
- Colloque sur la vie culturelle des Franco-Ontariens commandité par le Conseil, Elliot Lake, 31 octobre, 1^{er} et 2 novembre 1975 : renseignements généraux, programmes, liste des participants, correspondance, documents de travail, texte d'un discours, coupures de presse et divers; originaux, copies et imprimés, s.d., 1975, 27 pièces. C2/556/11
 - Texte de la position du Conseil sur la question des arts et la culture en Ontario français, mars 1981; rapport final de la consultation '83 du Conseil, portant sur les arts et la culture, [mai 1984], et correspondance; copies, 1981, 1984, 3 pièces. C2/556/11
 - Bulletin du Conseil, numéro 19, 15 mars 1979; copie, 1979, 1 pièce. C2/556/12
 - Notes d'information pour la rencontre du Conseil et de la presse, octobre 1982; copie annotée, 1982, fiche de renvoi (périodique), 2 pièces. C2/556/12
 - Rapport de recherche de l'Association canadienne d'éducation de langue française portant sur «L'offre et la demande de professionnels de langue française dans les provinces autres que le Québec», février 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/556/12
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1978-1983, 34 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/556/12
- 446) Ontario, Conseil de l'éducation franco-ontarienne, s.d., 1980-1983 (C-3664)
- Liste des membres, dépliant d'information, correspondance, texte d'Onésime Tremblay portant sur «L'éducation des Franco-Ontariens et le rôle du Conseil de l'éducation franco-ontarienne», mars 1981, mémoire de l'ACFO présenté au Comité d'enquête sur l'éducation au palier secondaire, décembre 1980, et divers textes; originaux, copies et imprimé, s.d., 1980-1983, 76 pièces. C2/556/13
- 447) Ontario, Conseil du statut de la femme, 1979 [CM-5032]
- Correspondance; copie signée, 1979, 1 pièce. C2/556/14

- 448) Ontario, gouvernement de l', s.d., 1969-1983 (C-3097)
- Comité de la Constitution : rapport préliminaire du Comité et document connexe; original et copie, [1977], 2 pièces. C2/556/15
 - Correspondance; originaux et copies, 1969-1983, 33 pièces. C2/556/15
 - Discours du Trône prononcé par l'honorable Pauline M. McGibbon, Lieutenant-gouverneur de la province de l'Ontario, à l'ouverture de la deuxième session de la trentième législature de la province de l'Ontario, janvier 1976, extraits de débats de la législature de l'Ontario, décembre 1976 à juin 1978, textes de lois, feuillet et dépliants sur, entre autres, les services offerts en langue française par le gouvernement de l'Ontario; copies et imprimés, s.d., 1976-1978, 24 pièces. C2/556/15
 - Divers mémoires et textes portant sur le gouvernement Davis et les Franco-Ontariens, le bilinguisme et les services gouvernementaux; originaux et copies, s.d., 1974-1978, 12 pièces. C2/556/16
 - Coupures de presse et divers; copies et imprimés, 1972-1977, 6 pièces; fiche de renvoi (états financiers), 1 pièce. C2/556/16
- 449) Ontario Institute for Studies in Education (OISE), s.d., 1972-1979 (C-3039, C-3534)
- Renseignements généraux; imprimé, s.d., 1 pièce. C2/556/17
 - Bureau du coordonnateur de recherches-développement : correspondance et «Research and Development Projects for year 14 (1978-1979) in the Ontario Institute for Studies in Education», février 1979; originaux, copie et imprimé, 1978-1979, 5 pièces. C2/556/17
 - Correspondance; originaux et copies, 1974, 1977-1979, 4 pièces. C2/556/17
 - Texte d'un discours de Benjamin S. Bloom prononcé à l'Ontario Institute for Studies in Education et portant sur «Innocence in Education», mars 1972, et liste bibliographique; divers textes; copies, 1972, 1977, 1979, 4 pièces. C2/556/17
- 450) Ontario Milk Marketing Board, 1977 (C-3484)
- Correspondance; original et copie, 1977, 2 pièces. C2/556/18

- 451) Ontario, ministère de la Consommation et des Relations commerciales, s.d., 1976-1982 (C-3463)
- Correspondance; originaux et copies, 1977-1982, 83 pièces. C2/556/19
 - Coup de fil, Information et Interaction, publiés par le ministère; copie et imprimés, s.d., 1978, 1982, 7 pièces. C2/556/19
 - Déclaration de l'honorable Larry Grossman, ministre de la Consommation et du Commerce de l'Ontario, prononcée à l'Assemblée législative et portant sur la protection accordée aux déposants des «Credit Unions», décembre 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/556/19
 - Rapport du Centre d'information des consommateurs du ministère portant sur la série d'ateliers en langue française de 1981, «Droits et responsabilités des consommateurs», décembre 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/556/19
 - Texte portant sur les réalisations ministérielles de 1980, et divers; originaux et copies, s.d., 1976-1980, 6 pièces. C2/556/19
- 452) Ontario, ministère de la Culture et des Loisirs, 1974-1981 (CM-4125)
- Correspondance; originaux et copies, 1974-1981, 2 cm. C2/557/1
 - Demandes d'aide financière de l'ACFO au ministère : formulaires de demande; copies, 1977, 2 pièces. C2/557/2
 - Textes de discours de l'honorable Robert Welch, ministre des Affaires culturelles et des Loisirs, avril et novembre 1975; copies, 1975, 4 pièces. C2/557/2
 - Liste des personnes bilingues du ministère pouvant desservir la population francophone; copie, 1981, 1 pièce. C2/557/2
 - Texte des interventions de l'ACFO dans le domaine des arts et de la culture; copie, 1976, 1 pièce. C2/557/2
- 453) Ontario, ministère de l'Agriculture et de l'Alimentation, 1976-1983 (C-3388)
- Correspondance, entente de développement signée pour l'Est de l'Ontario entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de l'Ontario visant à appuyer les projets de développement économique dans l'Est de

- l'Ontario, et coupure de presse; originaux, copies et imprimé, 1976-1983, 14 pièces. C2/557/3
- 454) Ontario, ministère de la Justice, 1974-1982 (C-3282)
- Correspondance, communiqués, coupures de presse et divers; originaux, copies et imprimés, 1974-1982, 36 pièces. C2/557/4
- 455) Ontario, ministère de la Santé, 1974-1983 (C-3211)
- Correspondance; originaux, copies et imprimé, 1974-1983, 3 cm. C2/557/5
 - Communiqués; copies, 1982-1983, 1 cm. C2/557/6
 - Étude du ministère et de l'ACFO portant sur les services en français dans les centres hospitaliers : compte rendu de la rencontre, octobre 1982 et documents de travail; originaux et copies, 1982, 4 pièces. C2/557/7
 - Texte de discours et notes pour une allocution de l'honorable Dennis Timbrell, ministre de la Santé et député de Don Mills, sur l'Ottawa-Carleton Regional Health Services Study et à l'Hôpital pour enfants de l'Est de l'Ontario, septembre 1977 et janvier 1982, et documents connexes; original et copies, 1977, 1982, 4 pièces. C2/557/7
 - Textes des allocutions de l'honorable Larry Grossman, ministre de la Santé, prononcées à l'ouverture officielle du Centre des sciences de la santé de l'Université d'Ottawa et à la Conférence annuelle des conseils régionaux de santé, septembre et octobre 1982; copies, 1982, 3 pièces. C2/557/7
 - Mémoire de l'ACFO présenté au Comité d'action sur les services de santé en langue française, janvier 1976, et «document de l'ACFO avec éléments de stratégie pour janvier, février et mars concernant le rapport du Comité d'action sur les services de santé en langue française», janvier 1977, et document connexe; copies, 1976-1977, 3 pièces. C2/557/7
 - Divers textes et coupures de presse; copies et imprimés, s.d., 1975-1982, 15 pièces; fiche de renvoi (brochures), 1 pièce. C2/557/8

456) Ontario, ministère de l'Éducation, s.d., 1968-1984
(C-3006, C-3059, C-3556, C-3637)

- Rapports annuels 1980-1981 et 1982-1983; imprimés, [1981],[1983], 2 pièces. C2/557/9
- «An Act to Amend the Schools Administration Act (bill 140)», «An Act to Amend the Schools Administration Act (bill 172)», extrait de la loi de 1974 sur l'éducation, «Regulation made under the Education Act 1974», «An Act to Require the Essex County Board of Education to Provide a French-language Secondary School»; copies et imprimés annotés, 1968, 1974, 1977, 5 pièces. C2/557/9
- Rencontre de l'ACFO et du ministre de l'Éducation, Toronto, 4 mars 1974 : extraits de l'ordre du jour de la rencontre avec le Comité de développement social, janvier 1974; originaux, 1974, 2 pièces. C2/557/10
- Comité d'enquête sur l'éducation au palier secondaire : renseignements généraux, correspondance, mémoires présentés au ministère et rapport de l'enquête; originaux, copies et imprimé, 1980-1982, fiche de renvoi (brochure), 14 pièces. C2/557/10
- Correspondance :
 - . décembre 1976 à décembre 1977; originaux, copies et imprimé, 1976-1977, 2 cm; C2/557/11
 - . janvier à août 1979; originaux, copies et imprimés, 1979, 2 cm; C2/557/12
 - . septembre à décembre 1979; originaux et copies, 1979, 35 pièces; C2/558/1
 - . janvier 1980 à novembre 1983; originaux et copies, 1980-1983, 1,5 cm. C2/558/2
- Demande d'aide financière de l'ACFO au ministère : formulaire de demande; copie, 1976, 1 pièce. C2/558/3
- Enquête concernant les effets de la dénatalité sur l'ensemble du système scolaire ontarien (Rapport Jackson) : rapport de la session de travail de l'ACFO et d'autres organismes, janvier 1979, [documents de travail] et coupures de presse; original, copies et imprimé, 1978-1979, 8 pièces. C2/558/3
- Publications, dépliants, rapport, discours et textes du ministère; copies et imprimés, s.d., 1968-1983, 24 pièces. C2/558/3

- Divers rapports, mémoire, discours, et documents connexes; original, copies et imprimé, s.d, 1971-1984, 8 pièces; fiche de renvoi (brochures), 1 pièce. C2/558/4
- 457) Ontario, ministère de l'Énergie, 1980-1981 (C-3636)
 - Correspondance; originaux et copies, 1980-1981, 6 pièces. C2/558/5
- 458) Ontario, ministère de l'Environnement, 1982-1984 (C-3589)
 - Correspondance, dépliant sur les publications 1983 et document connexe; copies, copie signée et imprimé, 1982-1984, 14 pièces; fiche de renvoi (brochures), 1 pièce. C2/558/6
- 459) Ontario, ministère de l'Expansion économique régionale, s.d., 1975-1981 (C-3244)
 - Correspondance; copies, 1975-1976, 1981, 5 pièces. C2/558/7
 - Entente auxiliaire Canada-Ontario pour l'Est de l'Ontario concernant une entente-cadre de développement (ECD); copie, [1979], 1 pièce. C2/558/7
 - Demande de subvention au ministère : budget d'une année; original, s.d., 1 pièce. C2/5587
 - Memorandum of Understanding with Respect to Administrative Guidelines for the Implementation of the Eastern Ontario Subsidiary Agreement between Canada and the Province of Ontario; copie, [1979], 1 pièce. C2/558/7
 - Coupure de presse; imprimé, 1975, 1 pièce. C2/558/7
- 460) Ontario, ministère de l'Industrie et du Tourisme, s.d., 1975, 1980-1983 (C-3371, C-3846)
 - Correspondance; originaux et copies, s.d., 1975, 1980-1983, 18 pièces. C2/558/8
- 461) Ontario, ministère des Affaires civiques et culturelles, 1982-1984 (C-3450)
 - Correspondance; originaux et copies, 1982-1984, 24 pièces. C2/558/9
 - Programme de subvention Wintario : renseignements généraux et formulaire de demande; copies, 1983, 3 pièces. C2/558/9

- Texte de la déclaration de l'honorable Bruce McCaffrey, ministre des Affaires civiques et culturelles, prononcée à l'Assemblée législative et portant sur les mesures concernant le programme des bibliothèques, juin 1983; copie, 1983, 1 pièce. C2/558/9
- Fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/558/9
- 462) Ontario, ministère des Affaires culturelles et des Loisirs, 1974-1981 (C-3185)
 - Institut provincial francophone de leadership : renseignements généraux; copies, 1979, 2 pièces. C2/558/10
 - Correspondance et coupures de presse; originaux et copies, 1974-1981, 79 pièces. C2/558/10
- 463) Ontario, ministère des Affaires du Nord, s.d., 1975-1983 (C-3464)
 - Projet de loi 21 instituant le ministère des Affaires du Nord, «An Act to Establish the Ministry of Northern Affairs (bill 21)» et dépliant sur les priorités du Nord; copie, copie annotée et imprimés, s.d., 1977, 4 pièces. C2/558/11
 - Correspondance; originaux et copies, 1975-1983, 57 pièces. C2/558/11
 - Programme d'aide au développement économique des communautés du Nord : renseignements généraux et texte d'une allocution de l'honorable Léo Bernier prononcée à l'Assemblée législative, juin 1983; copies, 1983, 3 pièces. C2/558/11
 - Notes pour un discours de l'honorable Léo Bernier, ministre des Affaires du Nord, prononcé à l'assemblée des présidents des conseils régionaux du Nord-Est, des [membres du Comité exécutif] et des animateurs régionaux de l'ACFO, septembre 1977; original et copies, 1977, 3 pièces. C2/558/11
 - Débats et extrait de débats de l'Assemblée législative de l'Ontario; imprimés, 1977, 3 pièces. C2/558/11
 - Comité ad hoc des animateurs du Nord et du Moyen-Nord de l'ACFO : procès-verbal de la réunion, mai 1977 et listes des présidents et animateurs du Nord-Est; copies, 1977, 3 pièces. C2/558/11
 - Mémoires des conseils régionaux du Nord-Est de l'ACFO présentés au ministre des Affaires du Nord, juillet

- 1977 et coupure de presse; copies, copie annotée, 1977,
3 pièces. C2/558/11
- 464) Ontario, ministère des Affaires intergouvernementales,
1971, 1978-1983 (C-3720)
- Correspondance, texte du discours du Premier ministre de l'Ontario, William Davis, portant sur le programme de bilinguisme de l'Ontario, mai 1971, texte [de l'ACFO] portant sur le développement économique et annexes; originaux et copies, 1971, 1978-1983, 64 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/558/12
- 465) Ontario, ministère des Affaires municipales et du Logement,
[1979]-1983 (C-3658)
- Correspondance et communiqués, renseignements généraux et formulaires de demande de prêt concernant le programme ontarien d'accession à la propriété, texte du ministère portant sur, entre autres, le groupe des services de planification communautaire, et divers textes; original, copies et imprimés, [1979]-1983, 31 pièces. C2/558/13
- 466) Ontario, ministère des Collèges et Universités, s.d.,
1973-1984 (C-3006, C-3036, C-3059, C-3238)
- Colloque portant sur les études postsecondaires, à l'intention des Franco-Ontariens, Ottawa, 9 et 10 novembre 1973 : programme, liste des participants, correspondance et textes de discours; copies et imprimé, 1973-1974, 6 pièces. C2/558/14
 - Colloque portant sur les Franco-Ontariens et le secteur libre de l'éducation postsecondaire, Sudbury, 5 et 6 avril 1974 : aide-mémoire, liste des participants, correspondance, texte d'un discours, recommandations des ateliers, rapport de la réunion du Comité de planification pour les colloques sur l'éducation postsecondaire et le secteur libre de l'éducation postsecondaire à l'intention des Franco-Ontariens, juillet 1974 et rapport des recommandations formulées par le Comité; originaux et copies, 1974, 18 pièces. C2/558/14
 - Correspondance :
 - . originaux et copies, 1975-1977, 2 cm; C2/558/15
 - . originaux et copies, 1978-1981, 2 cm; C2/558/16
 - . originaux et copies, 1982-1984, 3 cm. C2/559/1

- Publications, feuillets publicitaires et dépliant du ministère; imprimés, 1975-1981, fiche de renvoi (périodique), 12 pièces. C2/559/2
 - Rapports et discours du ministère; copies, 1975-1983, 12 pièces. C2/559/2
 - Conseil des affaires franco-ontariennes : liste des membres, procès-verbal de la réunion du Conseil, avril 1979, positions sur l'enseignement collégial aux Franco-Ontariens et Bulletin du Conseil, numéro 21, septembre 1979; copies et imprimé, s.d., [1976], 1979, 5 pièces. C2/559/3
 - Divers mémoires, textes, coupures de presse et divers; copies et imprimés, s.d., 1973-1977, 1981, 17 pièces. C2/559/3
- 467) Ontario, ministère des Ressources naturelles, 1976-1980 (C-3418)
- Correspondance; Ontario Map Catalogue, publié par le ministère, décembre 1976; coupure de presse; originaux, copies et imprimés, 1976-1980, 31 pièces. C2/559/4
- 468) Ontario, ministère des Services correctionnels, s.d., 1974 (C-3240)
- Correspondance et projet de lettre sur la situation des francophones dans le système correctionnel en Ontario; original et copie, s.d., 1974, 2 pièces. C2/559/5
- 469) Ontario, ministère des Services gouvernementaux, 1974-1975 (C-3245)
- Correspondance et facture; original et copies, 1974-1975, 4 pièces. C2/559/6
- 470) Ontario, ministère des Services sociaux et communautaires, s.d., 1971-1983 (c-3215)
- Correspondance et communiqués; originaux et copies, 1974-1983, 2 cm. C2/559/7
 - «Garde de jour», programme du ministère à l'intention des enfants de 5 ans : pochette d'information; copies, [1972-1975], 6 pièces. C2/559/8
 - «Programme de subventions de la loterie «The Provincial» à la recherche dans le domaine des services à l'enfance» du ministère : renseignements généraux et documents connexes; copies et imprimés, 1981, 4 pièces. C2/559/8

- Publications et textes du ministère; divers discours et textes; copies et imprimés, s.d., 1971-1982, 14 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/559/8
- 471) Ontario, ministère des Transports et des Communications, 1974-1982 (C-3313)
- Correspondance; originaux et copies, 1974-1982, 72 pièces. C2/559/9
 - Statement by the Honourable John Rhodes, Minister of Transportation and Communications to the Annual Meeting of the Central Canada Broadcasters Association, octobre 1974; copie, 1974, 1 pièce. C2/559/9
 - Extraits de débats de l'Assemblée législative de l'Ontario, texte et coupures de presse; copies et imprimés, 1974-1977, 29 pièces. C2/559/9
- 472) Ontario, ministère du Procureur général, 1975-1983 (C-3382)
- Correspondance; originaux et copies, 1975-1983, 58 pièces. C2/559/10
 - Listes des juges franco-ontariens, des avocats franco-ontariens et liste des lois et règlements de l'Ontario traduits en français; original et copies, 1979, 1983, 3 pièces. C2/559/10
 - Coupures de presse et divers; copies et imprimés, 1977-1983, 7 pièces; fiches de renvoi (brochure et photographie), 2 pièces. C2/559/10
- 473) Ontario, ministère du Revenu, 1977-1983 (C-3728)
- Correspondance; copies, 1977, 1981-1982, 5 pièces. C2/559/11
 - Information Bulletin, publié par le ministère, mai 1982 et décembre 1983, et documents connexes; original, copies et imprimés, 1982-1983, 7 pièces. C2/559/11
 - Conseil canadien de développement social : Developpement social en perspectives, volume 1, numéro 4, [1983], et feuillet publicitaire; copies, [1983], 2 pièces. C2/559/11
 - Ministère du Trésor et de l'Économie de l'Ontario : aperçu du programme de limitation des salaires et des prix administrés du gouvernement de l'Ontario; copie, 1982, 1 pièce. C2/559/11
 - Coupure de presse; copie, 1982, 1 pièce. C2/559/11

- 474) Ontario, ministère du Tourisme et des Loisirs, 1981-1983 (C-3450)
- Correspondance et «Bref aperçu des programmes, services et subventions disponibles», février 1983; originaux et copies, 1981-1983, 42 pièces. C2/559/12
- 475) Ontario, ministère du Travail, s.d., 1975-1981 (C-3708)
- Correspondance, divers textes, coupure de presse et divers; originaux, copies et imprimé, s.d., 1975-1981, 28 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/559/13
- 476) Ontario, ministère du Trésor, de l'Économie et des Affaires intergouvernementales, s.d., 1973-1979 (C-3125)
- Correspondance; originaux et copies, 1974-1979, 2 cm. C2/559/14
 - Texte de l'honorable John White, Trésorier de l'Ontario, portant sur les principaux points du budget de 1974; déclaration de l'honorable W. Darcy McKeough, Trésorier de l'Ontario, portant sur la réforme des arrangements fiscaux et des programmes à frais partagés au Canada, juillet 1976; texte du ministère portant sur «Ontario and Quebec Minorities - A Comparison», avril 1977; dépliants du ministère et divers textes incluant des transcriptions d'émissions; copies et imprimés, s.d., 1973-1978, 12 pièces. C2/560/1
 - Coupures de presse; imprimés, 1974-1979, 7 pièces. C2/560/1
- 477) Ontario Recreation Society, 1979, 1982 (C-3598)
- Correspondance; original et copies, 1979, 1982, 4 pièces. C2/560/2
- 478) Ontario, Secrétaire provincial pour le développement social, s.d., 1973-1980 (C-3222)
- Rencontre de l'ACFO et du Comité de développement social du gouvernement de l'Ontario, Toronto, 24 janvier 1974 : ordres du jour et correspondance; originaux et copies, 1974, 30 pièces. C2/560/3
 - Correspondance; originaux et copies, 1973-1980, 26 pièces. C2/560/3
 - Guide à l'intention des personnes âgées, brochure rédigée par le Conseil des directeurs des communications du gouvernement de l'Ontario pour le Secrétariat de la province aux Affaires sociales; imprimé, s.d., 1 pièce. C2/560/3

- 479) Ontario Separate School Trustees' Association, 1977, 1981-1982 (C-3700)
- Correspondance; originaux et copies, 1977, 1981-1982, 12 pièces. C2/560/4
 - Documents numéros 9 et 10 portant sur «The Ottawa-Carleton Commission Report Impact on Separate Schools of Ontario» et sur la Ontario Separate School Trustees' Association et les conseils scolaires homogènes français; copies, 1977, 2 pièces. C2/560/4
 - Response of the Ontario Separate School Trustees' Association to the Report of the Joint Committee on Governance of French Language Elementary and Secondary Schools, décembre 1982, et correspondance; copies, 1982, 2 pièces. C2/560/4
- 480) Ordre du Bon Temps, 1980 (C-3643)
- Renseignements généraux et correspondance; copie et copie signée, 1980, 2 pièces. C2/560/5
- 481) Ordre des médecins vétérinaires du Québec, 1982 (C-3763)
- Correspondance; original et copie, 1982, 2 pièces. C2/560/6
- 482) Ordre du Canada, 1983-1984 (C-3221)
- Correspondance; original et copies, 1983-1984, 4 pièces. C2/560/7
- 483) Organisations nationales volontaires, s.d. (C-3563)
- Dépliant d'information; imprimé, s.d., 1 pièce. C2/560/8
- 484) Ottawa Folk Arts Council, 1973 (C-3132)
- Correspondance; copie, 1973, 1 pièce. C2/560/9
- 485) Outstanding Young Men and Women of Canada, 1977 (C-3489)
- Correspondance; originaux et copies, 1977, 7 pièces. C2/560/10
- 486) OVUL, Ottawa, 1975-1976 (C-3325)
- Correspondance et coupure de presse; copie signée et imprimé, 1975-1976, 2 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/560/11

- 487) Participation Québec, 1977-1978 (C-3514)
- Correspondance; originaux et copies, 1977-1978, 11 pièces. C2/560/12
- 488) Parti communiste ouvrier, 1979-1980 (C-3596)
- Correspondance et feuillets publicitaires; original et copies, 1979-1980, 10 pièces. C2/560/13
- 489) Parti libéral de l'Ontario, 1977-1983 (C-3821b)
- Correspondance et communiqués; originaux et copies, 1977-1983, 32 pièces. C2/560/14
 - Notes pour une allocution du Chef libéral de l'Ontario, Stuart Smith, prononcée au Club Saint-Laurent Kiwanis de Montréal et portant sur la Confédération d'aujourd'hui, mars 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/560/14
 - Focus on Canada : Target 2000, Policy Resolutions, publié par le Parti libéral du Canada (Ontario); imprimé, 1982, 1 pièce. C2/560/14
- 490) Parti libéral du Canada, 1980-1984 (C-3821a)
- Correspondance et texte portant sur l'avenir du Parti libéral du Canada; [originaux] et copies, 1980-1984, 8 pièces. C2/560/15
- 491) Parti libéral du Québec, 1980 (C-3821c)
- Programme constitutionnel du Parti : texte des résolutions adoptées au congrès d'orientation de Montréal, 29 février au 2 mars 1980, et au Conseil général de Saint-Hyacinthe, 5 et 6 juillet 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/560/16
- 492) Parti progressiste conservateur de l'Ontario, 1981-1984 (C-3466)
- Correspondance; originaux et copies, 1981-1984, 9 pièces. C2/560/17
- 493) Patro d'Ottawa, 1971-1981 (C-3261)
- Correspondance et coupure de presse; originaux, copies et imprimé, 1971-1981, 33 pièces. C2/560/18

- 494) Pénitencier Millhaven, 1975 (C-3402)
- Groupe culturel français du Pénitencier : correspondance; original, 1975, 1 pièce. C2/560/19
- 495) Perception, journal canadien de critique sociale, 1978 (C-3542)
- Correspondance; copies, 1978, 2 pièces. C2/560/20
- 496) Perspective-Jeunesse, 1974-1975 (C-3050)
- Correspondance et coupure de presse; original, copie et imprimé, 1974-1975, 3 pièces. C2/560/21
- 497) Productions Granorien, 1974 (C-3326)
- Réseau-Spec, projet des Productions Granorien subventionné par le Programme de service communautaire étudiant du Secrétariat d'État du Canada : renseignements généraux et communiqués; copies, 1974, 3 pièces. C2/560/22
- 498) Projet PIL Handicapés-Loisirs-Travail, 1976 (C-3390)
- Correspondance; copie, 1976, 1 pièce. C2/560/23
- 499) Publications des Grands Lacs inc., 1980 (C-3632)
- Correspondance; copie signée et imprimé, 1980, 2 pièces. C2/560/24
- 500) Québec, Assemblée nationale, 1967-1984 (C-3590)
- Texte du projet de loi n^o 1 sur la charte de la langue française au Québec et texte sur la politique québécoise de la langue française, mars 1977, extrait d'un débat de l'Assemblée nationale, mars 1980, «Journal des débats, Commissions parlementaires, sixième session - 31^e Législature, Commission permanente de la présidence du Conseil et de la Constitution, audition de personnes ou organismes relativement au projet de résolution du gouvernement fédéral concernant la Constitution canadienne», février 1981; copies, 1977, 1980-1981, 4 pièces. C2/560/25
 - Correspondance; originaux et copies, 1980-1983, 41 pièces. C2/560/25
 - L'Argus, revue de presse de l'Assemblée nationale, volume 10, numéro 146, 21 juin 1984; copie, 1984, 1 pièce. C2/560/25

- Thémis, revue juridique de l'Université de Montréal, numéro 2, 1967; copie, 1967, 1 pièce. C2/560/25
 - Document de travail de l'Union nationale du Québec sur le débat constitutionnel, novembre 1977, et document connexe; copies, 1977, 2 pièces. C2/560/25
- 501) Québec, Conseil de la langue française, s.d., 1978-1983 (C-3343, C-3646)
- Dépliant d'information; copie, s.d., 1 pièce. C2/560/26
 - Rencontre des francophones d'Amérique, Québec, 2 au 4 juillet 1978 : correspondance et pochette d'information; copies, 1978, 7 pièces. C2/560/26
 - Consultation régionale, Hull, 31 mars au 3 avril 1982 : renseignements généraux, programme, liste des thèmes proposés et correspondance; [originaux] et copies, 1982, 5 pièces. C2/560/26
 - Correspondance; original, copies et copies signées, 1980-1983, 7 pièces. C2/560/26
- 502) Québec, Conseil du statut de la femme, 1978 (C-3549)
- Communiqué de presse; copie, 1978, 1 pièce. C2/560/27
- 503) Québec, gouvernement du, 1977-1981 (C-3098)
- Assemblée nationale du Québec, trente et unième législature, deuxième session, projet de loi n^o 1, Charte de la langue française au Québec, première lecture, présenté par Camille Laurin, ministre d'État au Développement culturel; copie, 1977, 1 pièce. C2/560/28
 - Correspondance; originaux et copies, 1977-1981, 48 pièces. C2/560/28
 - Dépliants de la Régie de la langue française du gouvernement du Québec; imprimés, [1979], 3 pièces. C2/560/28
 - Transcription d'émission portant sur ce «qu'attendent les Franco-Ontariens du nouveau gouvernement québécois», janvier 1977 et extrait du débat de l'Assemblée législative de l'Ontario portant sur la «Quebec Language Legislation», juillet 1977; copie et imprimé, 1977, 2 pièces. C2/560/28
 - Coupures de presse; imprimés, 1977, 6 pièces; fiches de renvoi (brochure et périodiques), 2 pièces. C2/560/28

- 504) Québec, ministère de l'Éducation, 1974-1983 (C-3291)
- Correspondance et Bulletin officiel du ministère, supplément numéro 38, avril 1975; originaux, copies et imprimé, 1974-1975, 1978-1983, 6 pièces. C2/560/29
 - Mémoire du Comité de coordination des parents anglo-catholiques de la Commission des écoles catholiques de Montréal, présenté au Premier ministre de la province de Québec portant sur des changements à la loi 101, octobre 1979, et correspondance; copies et copie signée, 1979, 4 pièces. C2/560/29
 - «Quebec Association of Protestant School Boards et al. - vs - Le Procureur général du Québec et al.» : sommaire portant sur le conflit entre l'article 23 de la Charte canadienne des droits et libertés de 1982 et les articles 72 et 73 de la Charte de la langue française du Québec, septembre 1982; copie, 1982, 1 pièce. C2/560/29
- 505) Québec, ministère de l'Industrie, du Commerce et du Tourisme, 1979-1980
- Direction de l'infrastructure industrielle : correspondance, documentation concernant le Programme d'aide financière aux commissariats industriels au Québec et statistiques 1979 sur les organismes de promotion industrielle du Québec subventionnés par le ministère; original et copies, 1979-1980, 2,5 cm. C2/560/30
- 506) Québec, ministère des Affaires culturelles, 1974-1975 (C-3015)
- Rencontre du ministère et des représentants des associations francophones des autres provinces canadiennes, Québec, 21 février 1975 : programme, ordre du jour et résumé de la rencontre; copies, 1975, 3 pièces. C2/560/31
 - Correspondance et coupure de presse; originaux, copies et imprimé, 1974-1975, 9 pièces. C2/560/31
- 507) Québec, ministère des Affaires intergouvernementales, 1977-1984 (C-3809, CM-4164)
- Comité de relations de la Fédération des francophones hors Québec et du ministère des Affaires intergouvernementales du Québec : liste des sujets de discussion et documents de travail de la rencontre de janvier 1982; copies, 1981-1982, 13 pièces. C2/560/32
 - Correspondance; originaux et copies, 1979-1983, 2 cm. C2/561/1

- Entente entre l'ACFO et la Direction générale des affaires canadiennes du ministère concernant le mandat de Ken Choquette, consultant en économie; copie, 1979, 1 pièce. C2/561/2
 - Résumé de l'allocution du ministre des Affaires intergouvernementales du Québec prononcée devant la Société franco-manitobaine et portant sur le Québec et les minorités francophones, avril 1977, et correspondance; original et copie, 1977, 2 pièces. C2/561/2
 - Textes du ministère portant sur la Constitution, l'avenir de la langue française au Québec et sur la réforme scolaire au Québec et divers; copies, 1981-1982, 1984, 9 pièces; fiches de renvoi (brochures et périodiques), 2 pièces. C2/561/2
- 508) Québec, Office de la langue française, 1980-1982 (C-3617)
- Correspondance; original et copies, 1980-1982, 4 pièces. C2/561/3
 - Rapport de l'Institut franco-ontarien de l'Université Laurentienne de Sudbury pour la mise sur pied de l'Office de la langue française en Ontario, juin 1982, lettre à l'éditeur du journal Le Droit et coupure de presse; copies, 1982, 3 pièces. C2/561/3
- 509) Radio-Québec, 1977-1981 (C-3585)
- Brochure, dépliant d'information et correspondance; copies, copies signées et imprimés, 1977-1981, 14 pièces. C2/561/4
 - Texte de Louis O'Neill, ministre des Communications du Québec portant sur le développement de Radio-Québec, février 1979, divers textes et coupures de presse; copies et imprimé, 1979-1981, 8 pièces. C2/561/4
- 510) Regroupement culturel franco-ontarien, s.d., 1977-1982 (AP-7014)
- Statuts approuvés au Colloque culturel franco-ontarien de mai 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/561/5
 - Colloque de consultation et IV^e assemblée annuelle, Sudbury, 25 au 27 septembre 1981 : convocation, liste des participants, correspondance, documents de travail, procès-verbal de l'assemblée et programmation amendée; copies et copies signées, 1981, 28 pièces. C2/561/5
 - [V^e] assemblée annuelle, Hamilton, 17 et 18 septembre 1982 : convocation, programme, pochette d'information

- et fiches de résolutions; originaux et copies, 1982, 16 pièces. C2/561/5
- Correspondance et documents connexes (incluant un curriculum vitae); originaux et copies, 1979-1982, 23 pièces. RESTRICTION C2/561/6
 - Le RCFO vous informe, bulletin d'information du Regroupement culturel franco-ontarien, volume 1, numéro 1, décembre 1981 au volume 1, numéro 4, mars 1982; copies, 1981-1982, 4 pièces. C2/561/6
 - Ressources culturelles francophones en Ontario, Bottin 1980/1981, publié par le Regroupement culturel franco-ontarien grâce à une subvention du Conseil des arts de l'Ontario et à la collaboration de Collège Mohawk, et correspondance; copies, [1982], 2 pièces. C2/561/6
 - Mémoire du Regroupement culturel franco-ontarien présenté au Comité d'étude de la politique culturelle fédérale, mars 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/561/6
 - Contrat de publicité et coupures de presse; copie et imprimés, s.d., 1978-1982, 26 pièces. C2/561/6
- 511) Regroupement d'action pour le cinéma, 1978-1979 (C-3531)
- Procès-verbal d'une réunion, octobre 1978; correspondance; Cinéma manifeste, dossier portant sur le cinéma franco-ontarien publié par le Regroupement d'action pour le cinéma, novembre 1978, et correspondance; originaux, copies, copies signées et imprimé, 1978-1979, 14 pièces. C2/561/7
- 512) Regroupement des centres de recherches et d'études en civilisation canadienne-française, [1982] (C-3828)
- Colloque sur le projet «RCROCF» [Regroupement des centres de recherches et d'études en civilisation canadienne-française], s.l., s.d. : texte du discours du représentant du Centre d'études franco-terreneuviennes; copie, [1982], 1 pièce. C2/561/8
- 513) Regroupement des Ontariennes de l'Est, 1981-1983
- Correspondance et communiqué, extrait de Femmes d'action, publié par la Fédération des femmes canadiennes-françaises, mars 1983, et coupures de presse; copies et imprimés, 1981-1983, 7 pièces. C2/561/9

- 514) Regroupement des travailleurs socio-communautaires francophones d'Ottawa-Carleton, 1981, 1983 (C-3698)
- Correspondance; copies et copie signée, 1981, 1983, 3 pièces. C2/561/10
- 515) Rencontre internationale des animateurs francophones, 1974 (C-3315)
- Rencontre internationale des animateurs francophones, Cap Rouge, 13 au 20 août 1974 : passeport officiel de l'animateur culturel, communiqués et document d'information; copies et imprimé, 1974, 6 pièces. C2/561/11
- 516) Rencontre jeunesse des Trois Acadies, 1980 (C-3622)
- Correspondance; copies et copie signée, 1980, 3 pièces. C2/561/12
- 517) Réseau Interaction Network inc., 1981-1982 (C-3733)
- Correspondance et texte de Noël Thomas, consultant au Réseau Interaction Network inc., portant sur «Social Services to Franco-Ontarians», octobre 1982; [originaux], copies et copie annotée, 1981-1982, 7 pièces. C2/561/13
- 518) Résidence Joie de vivre inc., 1983 (C-3811)
- Correspondance; copies signées, 1983, 2 pièces. C2/561/14
- 519) Ressource Cinéma, 1979 (CM-5024)
- Documents préparatoires : notes de Paul Lapointe, cinéaste indépendant, concernant les possibilités d'une campagne de promotion visant une revalorisation du milieu, avril 1979; original et copie, 1979, 2 pièces. C2/561/15
 - Documents [textes] de Paul Lapointe, cinéaste indépendant, présentés à l'ACFO, avril et juillet 1979, et correspondance; originaux et copies, 1979, 6 pièces. C2/561/15
 - Rencontre de l'ACFO, de l'Office national du film et de Paul Lapointe, cinéaste indépendant, juillet 1979 : résumé de la rencontre; copie, 1979, 1 pièce. C2/561/15
 - Correspondance; original et copie, 1979, 2 pièces. C2/561/15
- 520) Royal Ottawa Hospital, 1977 (C-3523)
- Communiqué de presse; copie, 1977, 1 pièce. C2/561/16

- 521) Royal Trust, 1982 (C-3791)
- Correspondance; original et copies, 1982, 4 pièces. C2/561/17
- 522) Rural Learning Association, 1974-[1975] (C-3273)
- Correspondance et Newsletter, publié par la Rural Learning Association, et dépliants; original et copies, 1974-[1975], 9 pièces. C2/561/18
- 523) Scogestion, 1969, 1982 (C-3804)
- Correspondance incluant la charte de Scogestion; original, copies et copie signée, 1969, 1982, 4 pièces. C2/561/19
- 524) Secrétariat des conférences intergouvernementales canadiennes, 1981 (C-3719)
- Correspondance; original, 1981, 1 pièce. C2/561/20
- 525) Secrétariat permanent des peuples francophones, s.d., 1979-1984 (C-3601, C-3710)
- [II^e] Rencontre des peuples francophones, Québec, 2 au 5 juillet 1979 : programmes, formulaire d'inscription et correspondance; copies et imprimé, 1979, 6 pièces. C2/561/21
 - [III^e] Rencontre des peuples francophones, Québec, 2 au 6 juillet 1980 : programme et correspondance; originaux, copie et imprimé, 1980, 4 pièces. C2/561/21
 - IV^e Rencontre francophone de Québec, Québec, 2 au 5 juillet 1981 : programme, correspondance, documents de travail, rapports des ateliers et texte portant sur l'Association internationale francophone des aînés; copies et imprimés, 1981-[1982], fiche de renvoi (photographie), 2,5 cm. C2/561/22
 - V^e Rencontre francophone de Québec, Québec, 30 juin au 4 juillet 1982 :
 - . programme, liste des délégués de l'Ontario, correspondance et documents de travail; originaux, copies et imprimé, 1982, 2 cm; C2/561/23
 - . rapport préliminaire et comptes rendus des ateliers; copies, 1982, fiche de renvoi (brochure), 5 pièces. C2/561/24
 - VI^e Rencontre francophone de Québec, Québec, 7 au 10 septembre 1983 : programme préliminaire et télégramme; [original] et copie, 1983, 2 pièces. C2/561/24

- Conseil d'administration : liste des membres; copie, s.d., 1 pièce. C2/562/1
 - Commission consultative de programmation, s.d., 1980-1984 :
 - . Réunion d'octobre 1981 : ordre du jour, correspondance, pochette d'information incluant les documents de travail et compte rendu de la réunion; originaux, copies et imprimés, s.d. 1980-1981, fiche de renvoi (périodique), 45 pièces. C2/562/1
 - . Réunions, février 1982, juillet 1982, novembre 1982, septembre 1983, [juillet] 1984 : ordres du jour, correspondance, listes des participants, documents de travail, pochette d'information, compte rendu et rapport; originaux, copies, copies annotées et copie signée, 1982-1984, 36 pièces. C2/562/2
 - Correspondance et communiqués; originaux, copies et imprimés, 1979-1984, 60 pièces. C2/562/3
 - Prévisions d'activités de septembre 1982 à septembre 1983; copie, 1982, 1 pièce. C2/562/3
 - Exposition d'affiches de l'Imprimerie Bénard présentée au Secrétariat permanent des peuples francophones, 6 au 25 novembre 1982 : pochette d'information; copies et imprimé, 1982, 4 pièces. C2/562/3
 - Liste des revues, journaux et bulletins disponibles pour la consultation au Secrétariat permanent des peuples francophones et horaire des vidéos provenant des communautés francophones en Amérique du Nord; copies, 1982, 1984, 2 pièces. C2/562/3
 - «Lettres ontariotes», cahier spécial du journal Le Temps publié par l'ACFO, janvier 1982; imprimé, 1982, 1 pièce. C2/562/3
 - Coupures de presse et divers; copies et imprimés, s.d., 1981-1982, 16 pièces; fiches de renvoi (brochure et photographies), 2 pièces. C2/563/3
- 526) Sheridan College of Applied Arts and Technology, 1978 (C-3521)
- Correspondance; original, 1978, 1 pièce. C2/562/4
- 527) Service diocésain de musique liturgique, [1974] (C-3339)
- Renseignements portant sur les activités; copies, [1974], 2 pièces. C2/562/5

- 528) Service universitaire canadien outre-mer, 1982-1984 (C-3807)
- Conflit opposant le Service universitaire canadien outre-mer et l'Agence canadienne de développement international : correspondance, liste des appuis reçus et dossiers de presse; copies, 1982-1984, 2 cm. C2/562/6
- 529) Skyline Cablevision Limited, 1980, 1983 (C-3623)
- Correspondance; copie et copie signée, 1980, 1983, 2 pièces. C2/562/7
- 530) Société canadienne de la Croix-Rouge, 1974 (C-3264)
- Correspondance; copie et copie signée, 1974, 2 pièces. C2/562/8
- 531) Société canadienne du cancer, 1974-1977 (C-3284)
- Dépliant d'information et correspondance; originaux, copies et imprimé, 1974-1977, 14 pièces. C2/562/9
- 532) Société Co-opérative Presse-Sud limitée, 1974-1977 (C-3196)
- Correspondance, états et bilans financiers de 1973 à 1976 et coupures de presse; originaux, copies, copies signées et imprimés, 1974-1977, 21 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/562/10
- 533) Société d'aménagement de la rivière Nation-Sud, [198?], 1982 (C-3757)
- Rapport annuel 1981 et Bulletin, journal de la Société, [volume 1, numéro 1, 198?] et volume 2, numéro 1, février 1982; imprimés, [198?], 1982, 3 pièces. C2/562/11
- 534) Société de développement de l'industrie cinématographique canadienne, 1976-1977 (C-3479)
- Nouveau Réseau : compte rendu d'une réunion et communiqués; originaux, 1976-1977, 4 pièces. C2/562/12
- 535) Société de l'éducation française hors du Québec, 1980-[1983] (C-3677)
- Correspondance et coupures de presse; originaux, copies et imprimé, 1980-[1983], 33 pièces. C2/562/13

- 536) Société des Acadiens du Nouveau-Brunswick, 1978-1983²⁴
- Communiqué, constitution du Conseil économique acadien du Nouveau-Brunswick et coupures de presse; copies et imprimés, [1979], 1978-1983, 41 pièces; fiche de renvoi (photographie), 1 pièce. C2/562/14
- 537) Société des écrivains canadiens, 1976-1983 (C-3394)
- Correspondance; original, copies et copies signées, 1976-1983, 8 pièces. C2/562/15
- 538) Société des éducateurs de langue française d'Ontario, 1970-1976 (AP-7009)
- Colloque de la Société, Ottawa, [1^{er} et 2 juin ou 14 et 15 septembre 1973] : rapport du Comité organisateur et documents connexes; originaux et copies, 1973, 6 pièces. C2/562/16
 - Colloque de la Société, Toronto, 4 et 5 avril 1974 : invitation et correspondance; original, copie signée et imprimé, 1974, 3 pièces. C2/562/16
 - [Comité] exécutif : procès-verbal et correspondance de la réunion, septembre 1973; original et copie, 1973, 2 pièces. C2/562/16
 - Correspondance, état des revenus de placement et rapport [des activités]; originaux, copies et copie carbone, 1970-1976, 12 pièces. C2/562/16
 - Projet d'animation de la Société en collaboration avec le Comité animation et culture de l'ACFO, présenté au Secrétariat d'État du Canada : textes; original et copie annotée, 1973, 2 pièces. C2/562/16
 - Divers; original et copies, 1973-1974, 4 pièces. C2/562/16
- 539) Société des jeux de l'Acadie inc., 1981-1982 (C-3788)
- Correspondance et documents connexes; copies et copies signées, 1981-1982, 8 pièces. C2/562/17
- 540) Société d'étude de l'héritage du Canada, s.d. (C-3272)
- Aperçu du programme des Centres culturels régionaux par la Société d'étude de l'héritage du Canada, objectifs selon les lettres patentes et dépliant d'information; copies, s.d., 3 pièces. C2/562/18

24. Voir aussi la Société nationale des Acadiens, C2/563/5,6.

- 541) Société du Barreau du Haut-Canada, 1981 (C-3723)
- Correspondance; originaux et copie signée, 1981, 3 pièces. C2/562/19
- 542) Société du bon parler français, s.d., 1974-1977 (C-3252)
- Correspondance et La maîtrise de la parole, bulletin de la Société; original, copies, copies signées et imprimés, s.d., 1974-1977, 17 pièces; fiches de renvoi (bandes sonores et périodique), 2 pièces. C2/562/20
- 543) Société éducative de visites et d'échanges au Canada, 1982-1984 (C-3800)
- 1^{re} assemblée annuelle et Conférence portant sur «Pour tisser des liens», Winnipeg, 20 au 22 octobre 1982 : convocation, programme provisoire, formulaire d'inscription et autres renseignements; copies, 1982, 6 pièces. C2/562/21
 - Infosevec, publié par la Société, volume 1, numéro 2, mars 1983, volume 1, numéro 3, juin 1983 et volume 2, numéro 2, printemps 1984; imprimés, 1983-1984, 3 pièces. C2/562/21
- 544) Société franco-manitobaine, s.d., [1916], 1936, 1970-1983 (C-3110)
- Buts et autres renseignements, correspondance, répartition de contribution 1979-1980 et documents connexes; originaux et copies, s.d., 1974-1983, 60 pièces. C2/562/22
 - Étude de cas portant sur les systèmes scolaires et les groupes minoritaires : rapport final de la Société, janvier 1982; copie, 1982, 1 pièce. C2/562/23
 - Mémoire de la Société présenté au Conseil de la radio-diffusion et des télécommunications canadiennes, décembre 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/562/23
 - Mémoire de l'Association canadienne-française de l'Alberta, de l'Association culturelle franco-canadienne et de la Société franco-manitobaine présenté aux ministres Marc Lalonde, Roméo Leblanc, Jean-Jacques Blais et John Roberts, sur [l'amélioration de la situation des francophones de la région des Prairies], mars 1978; copie, 1978, 1 pièce. C2/562/23
 - Collège universitaire de Saint-Boniface : résultats d'une étude du rendement académique et de la langue d'enseignement chez les élèves franco-manitobains, avril 1976, et texte portant sur le Centre d'études

- franco-canadiennes de l'Ouest; copie et imprimé, 1976, [1981], 2 pièces. C2/562/23
- Fédération des Franco-Colombiens : budget 1979-1980; copie, 1979, 1 pièce. C2/562/23
 - Divers discours de politiciens prononcés, entre autres, aux assemblées annuelles de la Société franco-manitobaine, mai 1975 à mars 1983, et divers textes; copies, s.d., 1970, 1975-1983, 7 pièces. C2/562/23
 - Coupures de presse; copies et imprimés, [1916], 1936, 1978-1983, 2 cm. C2/563/1
- 545) Société franco-ontarienne d'histoire et de généalogie, 1981-1982 (C-3686)
- Dépliant d'information, correspondance et coupures de presse; original, copies, copies signées et imprimés, 1981-1982, 12 pièces. C2/563/2
- 546) Société historique du Nouvel-Ontario, s.d., 1977-1981 (C-3478)
- Constitution, correspondance et coupures de presse; originaux, copies et imprimés, s.d., 1977-1981, 14 pièces. C2/563/3
- 547) Société historique franco-américaine, 1980 (C-3588)
- Correspondance et documents connexes; copies, 1980, 3 pièces. C2/563/4
- 548) Société nationale des Acadiens, s.d., 1974-1982 (C-3037)²⁵
- Correspondance; originaux et copies, 1974-1982, 2 cm. C2/563/5
 - Société des Acadiens du Nouveau-Brunswick : mémoire présenté au Premier ministre du Nouveau-Brunswick, mars 1979, et «L'Acadie sur la même longueur d'onde», commentaires-évaluation, janvier 1981; copies, 1979, 1981, 2 pièces. C2/563/6
 - Université de Moncton : texte portant sur le Centre d'études acadiennes, octobre 1981; copie, 1981, 1 pièce. C2/563/6
 - Divers textes et coupures de presse; copies et imprimés, s.d., 1975, 1977, 4 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/563/6

25. Voir aussi la Société des Acadiens du Nouveau-Brunswick, C2/562/14.

- 549) Société nationale des Québécois de l'Outaouais, s.d., 1976, 1980, 1982 (CM-4158)
- Correspondance et dépliant d'information sur le prix littéraire de l'Outaouais; copie et copie signée, s.d., 1976, 2 pièces. C2/563/7
 - Société nationale des Québécois d'Abitibi-Témiscamingue inc. : correspondance et Le Phare, bulletin de la Société, volume 23, numéro 6, juin 1980; originaux et copies, 1980, 1982, 8 pièces. C2/563/7
- 550) Société Radio-Canada, 1974, 1978-1983 (C-3030)
- [Dépliant] d'information portant sur le «Réseau français de télévision de Radio-Canada 1952-1982»; imprimé, [1982], 1 pièce. C2/563/8
 - Correspondance; originaux et copies, 1979-1983, 40 pièces. C2/563/8
 - Politique des ressources humaines : correspondance et texte; original et copie, 1982, 2 pièces. C2/563/8
 - État des projets de diffusion des réseaux français de radio et de télévision, transcriptions d'émissions, texte d'une communication du directeur de la planification présentée à la Quinquennale de la francophonie à Winnipeg, août 1980, rapport des observations de la Société Radio-Canada à la Rencontre régionale de Sudbury, octobre 1980 et correspondance; copies et copie signée, 1974, 1978-1982, 6 pièces. C2/563/8
 - «Télé-2, CBC-2, proposition concernant des services nationaux et non commerciaux de télévision de Radio-Canada par satellite, modification de la présentation faite au Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes», novembre 1980; copie, 1980, 1 pièce. C2/563/8
 - Compte rendu de la Rencontre régionale des Services français de la Société Radio-Canada à Toronto, mai 1982; copie, 1982, 1 pièce. C2/563/8
 - Textes de l'ACFO de la présentation «Ensemble à Sudbury», octobre 1980, et de l'étude sur la radio et la télévision de Radio-Canada en Ontario, mars 1981; copie, 1980-1981, 3 pièces. C2/563/9
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1980-1983, 46 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/563/9

551) Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal, 1976-1983 (C-3234)

- Congrès [général], Montréal, 13 au 15 mars 1980 : correspondance et résolution adoptée au congrès; copies, 1980, fiche de renvoi (rapport annuel 1979-1980), 3 pièces. C2/563/10
- Congrès général, Montréal, 12 au 14 mars 1981 : correspondance, textes d'une conférence et de la déclaration générale adoptée au congrès; copies, 1981, fiche de renvoi (rapport annuel 1980-1981), 4 pièces. C2/563/10
- Congrès général, Montréal, 10 au 12 mars 1983 : cahier des propositions; copie, 1983, 1 pièce. C2/563/10
- Correspondance; originaux et copies, 1976-1983, 62 pièces. C2/563/10
- Texte d'une déclaration de Jean-Marie Cossette, président sortant de la Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal, prononcée à Queen's Park, mai 1980; original, 1980, 1 pièce. C2/563/10
- Fiches de renvoi (périodiques et photographies), 3 pièces. C2/563/10

552) Société Saint-Thomas d'Aquin, s.d., 1974-1983 (C-3073)

- Correspondance; originaux et copies, s.d., 1974-1983, 14 pièces. C2/563/11
- Mémoire de la Société Saint-Thomas d'Aquin et de la Société des Acadiens de l'Ile-du-Prince-Édouard présenté au Groupe de travail sur l'unité canadienne, octobre 1977; copie, 1977, 1 pièce. C2/563/11
- Texte, dossier de presse et coupure de presse; original et copies, 1979-1980, 3 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/563/11

553) Speakers Guild of Canada, The, 1976 (C-3401)

- Correspondance; copies et copie signée, 1976, 3 pièces. C2/563/12

554) Students Union Ryerson Polytechnical Institute, 1980 (C-3818)

- Correspondance; original et copie signée, 1980, 2 pièces. C2/563/13

- 555) Sûreté provinciale de l'Ontario, s.d., 1973-1977 (C-3129)
- Ontario Provincial Police [texte publié dans les deux langues officielles], correspondance, dépliants publiés dans les deux langues officielles, texte portant sur les services en français, diverses listes et coupures de presse; copies, copies signées et imprimés, s.d., 1973-1977, 13 pièces. C2/563/14
- 556) Syndicat canadien de la fonction publique, 1981 (C-3693)
- Correspondance; original et copies signées, 1981, 3 pièces. C2/563/15
- 557) Systèmes de productivité DEVCOM limitée, 1981-1983 (C-3695)
- Programmes de formation : correspondance et contrat de service entre les Systèmes de productivité DEVCOM limitée et l'Association canadienne-française d'Ontario concernant le programme de formation «Gestion du temps et gestion de projets», documents [textes] «Gestion de temps» et «Gestion de projets» et plan d'action trimestriel; copies, copies signées et imprimés, 1981-1983, 32 pièces. C2/563/16
 - «Profils pédagogiques», document d'information; copie, [1981], 2 cm. C2/563/17
- 558) Théâtre-Action, 1974, 1979-1983 (C-3324, C-3329)
- Charte d'incorporation, statuts et règlements, liste des membres du Comité directeur et documents déposés à l'assemblée générale de 1982; original et copies, 1974, 1982, 10 pièces. C2/564/1
 - Correspondance; originaux, copies et imprimé, 1981-1982, 31 pièces. C2/564/1
 - 1^{er} Festival [provincial] de théâtre franco-ontarien, Elliot Lake, 28 juin au 4 juillet 1974 : programmes, liste des participants et divers; copies et imprimés, 1974, 4 pièces. C2/564/1
 - 9^e Festival provincial de théâtre franco-ontarien, Sudbury, 26 juin au 3 juillet 1982 : dépliant d'information; copie, 1982, fiche de renvoi (journal du 9^e Festival), 2 pièces. C2/564/1
 - Trousse d'expression dramatique de Théâtre-Action : cahier 1, et correspondance; original et imprimé, 1982-1983, 2 pièces. C2/564/1

- Journée mondiale de théâtre, 27 mars 1982 : trousse d'information; copies et imprimé, 1981-1982, 6 pièces. C2/564/2
 - The Penguin Theatre Company : brochure et documents connexes de la campagne de financement 1981-1982, copies et imprimé, [1981], 3 pièces. C2/564/2
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1979-1983, 35 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/564/2
- 559) Théâtre de la Corvée, 1977-1984 (C-3482, C-3833)
- Correspondance; originaux et copies, 1978-1984, 12 pièces. C2/564/3
 - Tournée du spectacle «La Patente, où l'union fait la force», mai 1977 : rapport de la tournée et documents connexes; copies, 1977, 3 pièces. C2/564/3
 - Feuille publicitaire du spectacle «Le Silence d'une tragédie... ou la Mesure humaine»; imprimé, 1980, 1 pièce. C2/564/3
- 560) Théâtre des lutins, s.d., 1979-1983
- Dépliants d'information portant sur divers spectacles du Théâtre des lutins; imprimés, s.d., 1979-1983, 8 pièces. C2/564/4
- 561) Théâtre du Nouvel-Ontario, [1973]-1983 (C-3306)
- Correspondance; originaux, copies et imprimés, 1975-1983, 20 pièces. C2/564/5
 - Tournées du Théâtre du Nouvel-Ontario : renseignements généraux et calendrier des représentations de «Lavalléville»; «Le Malade imaginaire», coupures de presse et document connexe; copies et imprimés, 1974-1975, 6 pièces; fiche de renvoi (affiche), 1 pièce. C2/564/5
 - Le Théâtre de la p'tite patente : dépliant publicitaire et texte de l'acte deux de la pièce de théâtre «On-ta-ri-o-nez»; copie et imprimé, [1973], 2 pièces. C2/564/5
- 562) Théâtre du p'tit bonheur, 1975-1976 (C-3349)
- Correspondance et communiqués, coupures de presse; copies, copies signées et imprimés, 1975-1976, 25 pièces. C2/564/6

- 563) The London Free Press, 1975 (C-3380)
- Correspondance et documents connexes; originaux et copie, 1975, 3 pièces. C2/564/7
- 564) The Ottawa Journal, 1971, 1978 (C-3161)
- Correspondance et documents connexes; original et copies, 1971, 1978, 4 pièces. C2/564/8
- 565) Tiers-Ordre, 1973 (C-3171)
- Correspondance; copies signées, 1973, 4 pièces. C2/564/9
- 566) TVFQ-99, émissions télévisées de France, 1979-1982 (C-3603)
- Correspondance et coupures de presse; originaux, copies et imprimés, 1979-1982, 38 pièces. C2/564/10
- 567) Union acadienne pour la culture populaire inc., 1982-1983 (C-3823)
- «Complexe botanique et culturel Bellefeuille», projet parrainé par l'Union acadienne pour la culture populaire inc., en collaboration avec la municipalité de Sheila : correspondance et demande d'appui présentée à l'ACFO; copies et copies signées, 1982-1983, 6 pièces. C2/564/11
- 568) Union culturelle des Franco-Ontariennes, s.d., 1978-1984 (AP-1007, AP-7006)
- Historique, buts et autres renseignements; imprimé, 1981, 1 pièce. C2/564/12
 - Congrès provincial, Haileybury, 10 et 11 août 1982 : programmes, correspondance, documents de travail, formulaire d'évaluation et remerciements; copies et imprimé, 1982, 14 pièces. C2/564/12
 - Correspondance et demande de subvention présentée au Bureau de la Direction générale du développement de l'emploi, dans le cadre des projets de développement communautaire; originaux et copies, 1980-1984, 19 pièces. C2/564/12
 - Rapport des activités 1980-1982; copie, [1982], 1 pièce. C2/564/12
 - Sondage sur le profil des membres, les raisons de leur adhésion et leur satisfaction face à l'Union culturelle

- des Franco-Ontariennes, et les activités réalisées :
résultat du sondage, juillet 1982; copie, 1982, 1 pièce. C2/564/12
- Publications et dépliant de l'Union culturelle des Franco-Ontariennes; copies, s.d., 1982, 1984, 4 pièces. C2/564/12
 - Coupures de presse; copies et imprimés, 1978-1983, 1,5 cm. C2/564/13
- 569) Union des cultivateurs franco-ontariens, s.d., 1970-1983 (AP-7005)
- Historique, buts et objectifs et autres renseignements; copie, s.d., 1 pièce. C2/564/14
 - Congrès général, Marionville, 6 décembre 1980 : rapport du congrès; copie, [1980], 1 pièce. C2/564/14
 - Congrès général, Plantagenet, 12 décembre 1981 : programme, listes des résolutions et documents des congrès régionaux; originaux et copies, 1981, 9 pièces. C2/564/14
 - Correspondance; originaux et copies, 1970-1982, 64 pièces. C2/564/14
 - Mémoires de l'Union des cultivateurs franco-ontariens présentés au ministre de l'Agriculture et de l'Alimentation [de l'Ontario], et réponse du ministre, novembre 1974 à février 1978; copies, 1974-1978, 7 pièces. C2/564/14
 - Texte du discours de Gisèle Richer, présidente générale de l'ACFO, prononcé au congrès annuel de l'Union des cultivateurs franco-ontariens, novembre 1977, et correspondance; original et copies, 1977, 4 pièces. C2/564/14
 - Coupures de presse et divers; copies et imprimés, s.d., 1972-1983, 27 pièces. C2/564/14
- 570) Union des parents et contribuables francophones, 1975-1976 (C-3025)
- Section Carleton : correspondance et coupures de presse; originaux, copies, copies signées et imprimés, 1975-1976, 13 pièces. C2/564/15
- 571) Union du Canada, 1980-1982 (C-3035)
- Correspondance, avis de comparution et texte de la décision de la Commission des relations de travail de l'Ontario concernant l'Union internationale des employés professionnels et de bureau et l'Union du Canada,

- coupure de presse; originaux et copies, 1980-1982, 12 pièces. C2/564/16
- 572) Union internationale des journalistes et de la presse de langue française, 1977-1984 (C-3470)
- Statuts de l'Union internationale des journalistes et de la presse de langue française et de la section française, et documents connexes; correspondance et communiqué de presse; original et copies, 1977-1984, 21 pièces. C2/564/17
- 573) Université Carleton, 1977-1983 (C-3232)
- Correspondance et transcription d'une entrevue avec Davidson Dunton, professeur à l'Institut des études canadiennes de l'Université Carleton, novembre 1978; original et copies, 1977-1983, 8 pièces. C2/564/18
- 574) Université de Moncton, 1977-1979 (C-3068)
- Correspondance et textes de discours de Gordon Robertson, secrétaire du Cabinet pour les relations fédérales-provinciales, prononcés à la collation des grades de l'Université Dalhousie, mai 1977; original et copies, 1977-1979, 5 pièces. C2/564/19
- 575) Université de Montréal, 1977, 1982 (C-3761)
- Correspondance, brochure de la Faculté des études supérieures et feuillet publicitaire du Service des sports; copies et imprimés, 1977, 1982, 5 pièces; fiche de renvoi (périodique), 1 pièce. C2/564/20
- 576) Université d'Ottawa, s.d., 1970-1984 (C-3135)
- Correspondance; originaux et copies, 1972-1984, 2 cm. C2/564/21
 - Texte de l'allocution du R.P. Roger Guindon, o.m.i., c.c., recteur de l'Université d'Ottawa, prononcée devant le Club Richelieu, mai 1981, 1 pièce. C2/565/1
 - Mémoire de l'Association canadienne-française d'Ontario présenté au Groupe de travail sur le bilinguisme à l'Université d'Ottawa, avril 1970; copie, 1970, 1 pièce. C2/565/1
 - Divers textes, dépliants et coupures de presse; copies et imprimés, s.d., 1974-1983, 84 pièces; fiches de renvoi (brochures), 2 pièces. C2/565/1

577) Université Laurentienne, [1974]-1983 (C-3069)

- Correspondance; originaux et copies, 1975-1983, 85 pièces. C2/565/2
- Symposium de l'Institut de recherches sur l'interprétation contemporaine de l'homme de l'Université de Sudbury et de l'Institut de recherches cliniques de Montréal, portant sur la politique des hôpitaux et éthique dans les situations médicales extrêmes, Sudbury, 6 mai 1977; programme, correspondance et document connexe; copies, 1977, 3 pièces. C2/565/2
- Symposium du Conseil de l'enseignement en français de l'Université Laurentienne, portant sur l'avenir de la francophonie ontarienne, Sudbury, 2 et 3 mars 1978 : programmes et correspondance; copies et imprimé, 1978, 3 pièces. C2/565/2
- Texte sur l'Institut franco-ontarien de l'Université Laurentienne, octobre 1981, dépliant et brochure; copie et imprimés, [1974], 1981, 3 pièces. C2/565/2
- Coupures de presse; copie et imprimés, 1976, 1979-1982, 37 pièces; fiche de renvoi (brochure), 1 pièce. C2/565/2

578) Université Saint-Paul, 1975-1976, 1981 (C-3372)

- Inauguration de la nouvelle aile de l'Université, 30 octobre 1981 : carte d'invitation; imprimé, 1981, 1 pièce. C2/565/3
- Correspondance; copies, 1975-1976, 3 pièces. C2/565/3
- Diplôme d'études universitaires en animation : projet de Jean-Pierre Bouchard présenté à l'Institut des communications sociales de l'Université Saint-Paul, novembre 1975; copie, 1975, 1 pièce. C2/565/3

579) Université York, 1965, 1974-1981 (C-3288)

- The York University Act, 1965 (bill 149), correspondance et coupure de presse; original, copies et imprimé, 1965, 1974-1981, 14 pièces. C2/565/4

580) Vacances-Familles, 1977-1978 (F-6061)

- Programme «Civilisation et culture au berceau de la culture française en Amérique»: description du programme et correspondance; originaux et copies, 1977-1978, 7 pièces. C2/565/5

581) *Le Vieux Clocher*, Ottawa, [1971]-1975 (C-3322)

- Liste des membres du Comité de coordination de l'Outaouais, responsables des disciplines artistiques et du Comité central de coordination; correspondance; bilan financier au 20 décembre 1971; demande de subvention présentée au Secrétariat d'État du Canada, janvier 1972, et correspondance; originaux et copies, [1971]-1975, 28 pièces.

C2/565/6

582) *Vive-la-joie*, 1977, 1981-1984

- «Éléments de la trousse publicitaire» incluant, entre autres, l'historique, la liste des spectacles, des notes sur la directrice et des articles de journaux; copies, 1977, 1981-1984, 44 pièces; fiche de renvoi (photographies), 1 pièce.

C2/565/7

583) *Wintario*, 1975-1982 (C-3594)

- Liste des membres du Conseil d'administration de la Société de loterie de l'Ontario et autres renseignements; liste des programmes de subventions *Wintario* 1981-1982; correspondance; *The Wintario News*, publié par la Ontario Lottery Corporation, 12 décembre 1975; débat et extrait de débat de l'Assemblée législative de l'Ontario, janvier et février 1975; coupures de presse; originaux, copies et imprimés, 1975-1982, 29 pièces.

C2/565/8

584) *Workmen's Compensation Board*, 1974, 1979 (C-3709)

- Correspondance; copies et copies signées, 1974, 1979, 6 pièces.

C2/565/9

VIII. Dossiers d'information, s.d., 1910-1985

A. Dossiers personnels, s.d., 1917-1985

Ces dossiers se composent principalement de notes biographiques, de curriculum vitae, de correspondance, de discours, de textes et de coupures de presse de personnes actives au sein de l'ACFO, dans les communautés francophones de l'Ontario ou sur la scène politique canadienne.

- ABOUD, Sarwat Dimitri; copie, [1979], 1 pièce.
- ADDY, Georges (I-1346); copies et imprimés, s.d., 1956-1968, 7 pièces.
- ALLAIRE, Yvan (I-1300), fiche de renvoi (photographie), 1 pièce.

C2/565/10

C2/565/11

C2/565/12

- ALLARD, Jean-Louis (I-1358); copie, 1973, 1 pièce. C2/565/13
- ALLARD, J[ean]-V[ictor] (I-1144); original et copie, 1968, 2 pièces. C2/565/14
- ALLARD, Pierre (I-1143); copie et imprimé, 1969, 2 pièces. C2/565/15
- ARCHAMBAULT, Joffre (I-1145); original et copies, 1967, 3 pièces. C2/565/16
- ARCHIBALD, Clinton (I-1478, 1-0120); original, copies et imprimés, 1981-1982, 7 pièces. C2/565/17
- ARSENAULT, Charles (I-1146); imprimé, 1971, 1 pièce. C2/565/18
- ARVISAIS, Aimé (I-1142); originaux, copies et imprimés, s.d., 1941-1975, 1,5 cm. C2/565/19
- ASSELIN, Martial (I-1489, 1-0135); original et copies, 1979, 4 pièces. C2/565/20
- AUBÉ, Jean-François (I-1147, 1-0044); imprimés, 1971, 3 pièces. C2/565/21
- AUBIN, René; copie, 1976, 1 pièce. C2/565/22
- AUJERY, Claude (I-1148); originaux, copies et imprimés, 1965-1967, 15 pièces. C2/565/23
- AUDET, René, Monseigneur (I-1052); originaux, copie et imprimés, 1963, 1968, 7 pièces. C2/565/24
- BARIBEAU, Ernest-D. (I-1149); copie et imprimé, 1967, 2 pièces. C2/565/25
- BARRETTE, Louis-Philippe (I-1345); original et copie, 1940, 2 pièces. C2/565/26
- BARSALOU, Robert, o.m.i. (I-1000); originaux, copies et imprimés, 1961-1981, fiche de renvoi (photographie), 41 pièces. C2/565/27
- BEAUCHAMP, Liliane (I-1150, 1-0045); original et imprimés, 1974, fiche de renvoi (photographie), 5 pièces. C2/565/28
- BEAUCHEMIN, Jacques (I-1151); copie et imprimés, 1963, 1967, 3 pièces. C2/565/29
- BEAUDOIN, Gérald-A. (1-0212); copies, 1982, 2 pièces. C2/565/30

- BEAULIEU, Gaston (I-1152); originaux, copies et imprimé, 1957-1973, 10 pièces. C2/565/31
- BEAULNE, François (I-1389, 1-0251); imprimé, 1972, 1 pièce. C2/565/32
- BEAULNE, Jean-Pierre (1-0211); original et copie, 1968, 1981, 2 pièces. C2/565/33
- BEAULNE, Yvon (I-1153); copie, 1970, 1 pièce. C2/565/34
- BEAUREGARD, Rémy-M. (I-1101, 1-0035); originaux, copies et imprimés, s.d., 1969-1979, fiche de renvoi (photographie), 17 pièces. C2/565/35
- BÉLANGER, Albert (I-1155); copies et imprimé, 1971, 3 pièces. C2/565/36
- BÉLANGER, Joffre (I-1156); original, 1969, 1 pièce. C2/565/37
- BÉLANGER, Laurent (I-1157, 1-0046); original, 1968, 1 pièce. C2/565/38
- BELISLE, Conrad (I-1158); original, 1968, 1 pièce. C2/565/39
- BELISLE, Rhéal (I-1159, 1-0047); originaux, copies et imprimés, 1963-1968, 7 pièces. C2/565/40
- BELLEAU, Jean (I-1160); original, copie et imprimé, 1969, 3 pièces. C2/565/41
- BELLEFEUILLE, Paul de (I-1006); original et copies, 1972, 1974, fiche de renvoi (périodique), 4 pièces. C2/565/42
- BELZILE, Albert; copie, 1976, 1 pièce. C2/565/43
- BÉNÉTEAU, Aurèle (I-1432), 1-0094); originaux et copie, 1979, 4 pièces. C2/565/44
- BENOIT, Pierre (I-1312); original, copies et imprimés, 1972-1973, 6 pièces. C2/565/45
- BERGERON, Gilles (I-1034); imprimé, 1967, 1 pièce. C2/565/46
- BÉRIAULT, Raymond (I-1343); copie et imprimés, 1948, 1950, 3 pièces. C2/565/47
- BÉRIAULT, Roland (I-1033); originaux, copies et imprimés, 1940-1972, fiche de renvoi (photographie), 21 pièces. C2/565/48

- BÉRIAULT, Yvon (I-1032); original et copie carbone, s.d., 2 pièces. C2/566/1
- BERTHIAUME, Jean-Maurice (I-1031); originaux, copies et imprimés, 1965-1973, 32 pièces. C2/566/2
- BERTRAND, Jean-Jacques (I-1030); originaux et imprimés, 1968, 6 pièces. C2/566/3
- BIGRAS, Jean-Guy (I-1261, 1-0060); original et copies, 1972, 1974, 4 pièces. C2/566/4
- BLAIR, Gordon (I-1296); imprimé, 1972, 1 pièce. C2/566/5
- BLAIS, Jean-Jacques (I-1028, 1-0014); originaux et copies, 1968-1982, 16 pièces. C2/566/6
- BLAIS, Michel (I-1315); original et copie, 1973, 2 pièces. C2/566/7
- BLOUIN, André (1-0151); copies signées, 1980, 2 pièces. C2/566/8
- BOLDUC, Ginette (I-1332); copies signées, 1973, 2 pièces. C2/566/9
- BONHOMME, Jean-Pierre (I-1009); copie et imprimé, 1969, 2 pièces. C2/566/10
- BORDELEAU, André (I-0209); imprimé, 1981, 1 pièce. C2/566/11
- BOUGIE, Donat; originaux, copies et imprimés, 1949-1967, 22 pièces. C2/566/12
- BOURASSA, Robert (I-1011, 1-0007); original et copie, 1970, 1972, 2 pièces. C2/566/13
- BOURBONNAIS, Marcel (I-1289); copie, 1972, 1 pièce. C2/566/14
- BOURDEAU, Jean-Louis (I-1010, 1-0006); original et copies, 1971-1982, fiche de renvoi (photographies), 7 pièces. C2/566/15
- BRADET, Lucien (I-1008, 1-0005); originaux, copies et imprimés, 1972-[1982], fiche de renvoi (photographies), 13 pièces. C2/566/16
- BRADY, Alexander (I-1397); copie, 1974, 1 pièce. C2/566/17
- BRAULT, Lucien (I-1344, 1-0291); originaux, copies et imprimé, 1941-1964, 8 pièces. C2/566/18

- BRAZEAU, Louise (I-1290); original et copies, 1971-1972, 3 pièces. C2/566/19
- BRETON, Yves (1-0180); originaux, copies et imprimé, 1981-1983, 10 pièces. C2/566/20
- BRISEBOIS, Guy (I-1295); copie, 1972, 1 pièce. C2/566/21
- BRISSON, Edgar (I-1298); copie, 1972, 1 pièce. C2/566/22
- BRULÉ, Gérald (I-1114); copie et imprimé, 1966, 2 pièces. C2/566/23
- BRUNELLE, René (I-1097, 1-0033); originaux, copies et imprimé, 1966-1979, 20 pièces. C2/566/24
- BRUNET, Henri (1-0174); copie et imprimé, 1981, 2 pièces. C2/566/25
- BRUNET, Marie-Élisabeth (I-1227); copies, 1977-1978, 2 pièces. C2/566/26
- BRUNET, Ralph (I-1336); original, s.d., 1 pièce. C2/566/27
- CADIEUX, Claude (I-1276); originaux et copies, 1972-1973, 22 pièces. C2/566/28
- CAMPEAU, René (I-1096); copie, 1972, 1 pièce. C2/566/29
- CAMPEAU, Robert (I-1095, 1-0032); copie et imprimé, 1968, 1980, 2 pièces. C2/566/30
- CAMU, Pierre (I-1094); copie, 1968, 1 pièce. C2/566/31
- CANTIN, Jean-Marc (1-0157); copie et imprimé, 1980, 2 pièces. C2/566/32
- CAQUETTE, Réal (I-1304); imprimé, 1972, 1 pièce. C2/566/33
- CARBONNEAU, Gaston (I-1093); original, copies et imprimés, 1967, 5 pièces. C2/566/34
- CARRIERE, Berthe (I-1092); copie, 1971, 1 pièce. C2/566/35
- CARRIERE, Florian (I-1091, 1-0031); copies et imprimés, 1958-1970, 7 pièces. C2/566/36
- CARRIERE, Gaston (I-1090); copie, 1968, 1 pièce. C2/566/37
- CARRIERE, Laurier (I-1089); originaux, copies et imprimés, 1937-1975, fiche de renvoi (brochure), 1,5 cm. C2/566/38

- CARTER, Alexander, Monseigneur (I-1051, 1-0023); originaux, copies et imprimés, 1956-1979, fiche de renvoi (brochure), 23 pièces. C2/566/39
- CARTER, Gerald Emmett, Monseigneur (I-1357, 1-0073); originaux, copies et imprimés, 1961-1979, 33 pièces²⁶. C2/566/40
- CASSIDY, Michael (I-1318, 1-0069); original et copies, 1974-1980, 10 pièces. C2/566/41
- CASTONGUAY, Charles (1-0161); copies, 1978, 1980, 2 pièces. C2/566/42
- CATTIA, René Salvator (1-0187); original et copie, 1981, 2 pièces. C2/566/43
- CAZABON, Gilles (I-1326); copie et imprimés, 1973, 3 pièces. C2/566/44
- CÉCILE, Louis (I-1088); originaux, copies et imprimés, 1948-1967, 14 pièces. C2/566/45
- CHAGNON, Maurice (I-1380, 1-0077); copies, s.d., 1974, 2 pièces. C2/566/46
- CHALMERS, Annette (I-1087); originaux et copies, 1964-1968, fiche de renvoi (photographies), 14 pièces. C2/566/47
- CHARBONNEAU, Henri (I-1086, 1-0030); originaux, copies et imprimé, 1960-1980, 27 pièces. C2/566/48
- CHARBONNEAU, Louis (I-1113); originaux, copies et imprimés, 1918-1972, 1,5 cm. C2/566/49
- CHARBONNEAU, Roger (I-1112); originaux, copies et imprimés, 1946-1975, fiche de renvoi (pièces muséologiques), 1,5 cm. C2/566/50
- CHARBONNEAU, Wilfrid (I-1111); original et copie, 1968, 1973, 2 pièces. C2/566/51
- CHARLEBOIS, Armand (I-1110, 1-0038); copie et imprimé, s.d., 1973, 2 pièces. C2/566/52
- CHARLEBOIS, Jean-Roch (I-1375); copie, 1973, 1 pièce. C2/566/53
- CHARPENTIER, Claude (I-1109); copie, 1971, 1 pièce. C2/566/54

26. Voir aussi C2/589/8.

- CHARPENTIER, Fulgence (I-1335, 1-0293); original, copie et imprimés, 1944, 1947, 5 pièces. C2/566/55
- CHARTRAND, Adélarde (I-1339); originaux, copies et imprimés, 1917-1976, 1 cm. C2/566/56
- CHAUVIN, Edmond (I-1108); original, 1968, 1 pièce. C2/566/57
- CHÉNIER, Aurèle (I-1107); original, 1968, 1 pièce. C2/566/58
- CHOQUETTE, Kenneth (I-1475, 1-0118); original, copies et imprimé, 1978-1981, 5 pièces. C2/566/59
- CHOQUETTE, Lionel (I-1106, 1-0037); originaux, copies et imprimés, 1958-1961, 14 pièces. C2/566/60
- CHOQUETTE, Robert (I-1461, 1-0106); copies, 1978, 1983, 2 pièces. C2/566/61
- CHURCHILL, Stacy (I-1501, 1-0145); copie, s.d., 1 pièce. C2/566/62
- CLARK, Joseph (I-1480, 1-0129); originaux, copies et imprimés, 1979-1981, 18 pièces. C2/566/63
- CLAUDE, Charles-E. (I-1500, 1-0144); copie, 1979, 1 pièce. C2/567/1
- CLOUTIER, André (1-0162); originaux et copies, 1981-1984, 20 pièces. C2/567/2
- CLOUTIER, Roland (I-1105); original, 1968, 1 pièce. C2/567/3
- CLOUTIER, Rosaire (I-1104); copie et imprimés, 1969-1970, 3 pièces. C2/567/4
- COLAS, Emile (1-1572); originaux, copies et imprimés, 1981-1983, 2 cm. C2/567/5
- CORMIER, Wilbrod (I-1102); originaux, copies et imprimés, 1962-1972, 13 pièces. C2/567/6
- COTÉ, Ernest A. (I-1100); originaux, copies et imprimés, 1966-1971, fiche de renvoi (photographie), 13 pièces. C2/567/7
- COTÉ, Guy (I-1387); copie, 1974, 1 pièce. C2/567/8
- COUILLARD, Louis (I-1099); original, copies et imprimés, 1966-1967, 5 pièces. C2/567/9
- CUMMINGS, Donald-S. (I-1398); copie signée, 1974, 1 pièce. C2/567/10

- CUSSON, Lucien (I-1260, 1-0059); originaux, copies et imprimés, 1972-1982, 24 pièces. C2/567/11
- CUSSON, Robert (I-1340); imprimé, 1972, 1 pièce. C2/567/12
- CYR, Hervé (I-1098, 1-0034); originaux, copies et imprimés, 1948-1980, 27 pièces. C2/567/13
- DAVIS, William C. (1-1007, 1-0004):
 - . originaux, copies et imprimés, 1962-1979, 2 cm; C2/567/14
 - . originaux, copies et imprimés (suite), 1980-1984, 2,5 cm. C2/567/15
- DEMERS, Charles-Auguste, Monseigneur (I-1045); originaux, copies et imprimés, 1959-1970, 15 pièces. C2/567/16
- DEMERS, Clovis (I-1406); original, copies et imprimé, 1974, 1979, 4 pièces. C2/567/17
- DEMERS, Gaston (I-1003); originaux et copies, 1981-1982, 6 pièces. C2/567/18
- DEMERS, Harold (I-1002); copie et imprimé, 1967, 2 pièces. C2/567/19
- DESAUTELS, Antoine (I-1342); originaux et copies, 1940-1956, 42 pièces. C2/567/20
- DESJARLAIS, Lionel (I-1001); original, copies et imprimés, 1956-1975, 9 pièces. C2/567/21
- DESLAURIERS, Annette (I-1427); originaux et copies, 1976-1977, 14 pièces. C2/567/22
- DESLAURIERS, Omer (I-1116, 1-0039); copies et imprimés, 1971-1981, fiche de renvoi (photographies), 25 pièces. C2/567/23
- DESMARAIS, Roland (I-1341, 1-0292); originaux, copies et imprimés, 1960-1969, 14 pièces. C2/567/24
- DESORMEAUX, Ernest (I-1356); originaux, copies et imprimés, 1941-1968, fiche de renvoi (photographie), 1,5 cm. C2/567/25
- DESPATIE, Roger, Monseigneur (I-1050, 1-0022); original, copies et imprimés, 1968-1981, 10 pièces. C2/567/26
- DÉZIEL, Jean-Lou (I-1392); copie, s.d., 1 pièce. C2/567/27
- DIGNARD, Luc (I-1257); originaux et copies, 1972-1974, 15 pièces. C2/567/28

- DUBÉ, Gérard-A. (I-1355, 1-0288); original, copies et imprimé, 1958-1962, 4 pièces. C2/567/29
- DUBOIS, Horace (I-1041); originaux, copies et imprimés, 1960-1973, fiche de renvoi (photographie), 10 pièces. C2/567/30
- DUBOIS, Jacques (I-1040, 1-0018); originaux, copies et imprimés, 1962-1968, 1984, fiche de renvoi (photographie), 17 pièces. C2/567/31
- DUCHESNEAU, Jean-Louis (I-1313); original, copies et imprimé, 1956-1973, 6 pièces. C2/567/32
- DUHAMEL, Roger (I-1039); originaux, copies et imprimés, 1960-1978, 19 pièces. C2/567/33
- DUROCHER, Paul-André (I-1287); originaux et copies, 1972, 6 pièces. C2/568/1
- ETHIER, Viateur (I-1038); copie, 1968, 1 pièce. C2/568/2
- ETHIER-BLAIS, Jean; copies et imprimés, 1967-1982, 11 pièces. C2/568/3
- FAGUY, Paul-André (I-1037); original, 1968, 1 pièce. C2/568/4
- FAUTEUX, Gérald (I-1036, 1-0017); original, copies et imprimés, 1969-1973, 6 pièces. C2/568/5
- FILION, Gaëtan Conrad (I-1035, 1-0016); originaux, copies et imprimés, 1953-1972, fiche de renvoi (photographie), 24 pièces. C2/568/6
- FILION, Gérard (I-1348); copie et imprimé, 1963, 2 pièces. C2/568/7
- FOISY-DESFORGES, Marc (I-1393); imprimés, 1972, 3 pièces. C2/568/8
- FOX, Francis (1-0152); copie, [1980], 1 pièce. C2/568/9
- FRANCIS, Lloyd (I-1301); imprimé, 1972, 1 pièce. C2/569/27
- FRENETTE, Roger (1-0188); copie, s.d., 1 pièce. C2/568/10
- GADOURY, Thérèse; copie, [1976], 1 pièce. C2/568/11
- GAGNÉ, Gilles (I-1288); copie, 1972, 1 pièce. C2/568/12
- GALIPEAU, Royal (I-0216, I-1588); copies et imprimé, 1981-1982, 7 pièces. C2/568/13

- GAMACHE, Simone [soeur] (I-1085); originaux et copies, 1966, 11 pièces. C2/568/14
- GANDUBERT, Louis-Joseph (I-1286); original et copies, 1971-1972, 9 pièces. C2/568/15
- GAUTHIER, Jean-Robert (I-1122, 1-0040); originaux, copies et imprimés, 1968-1984, 2,5 cm. C2/568/16
- GAUTHIER, Robert (I-1262, 1-0300); originaux, copies et imprimés, 1933-1964, fiche de renvoi (photographie), 2 cm. C2/568/17
- GAUTHIER, Vincent (I-1121); originaux, copies et imprimés, 1955-1965, 8 pièces. C2/568/18
- GÉNÉREUX, Pierre-A. (I-1362); originaux et copie, 1973, 3 pièces. C2/568/19
- GERVAIS, Carmen (1-0164); originaux et copies, 1980-1981, 6 pièces. C2/568/20
- GINGRAS, Marcel (I-1120); original, copies et imprimés, 1967-1973, 15 pièces. C2/568/21
- GINGRAS, Suzanne; originaux et copies, 1978, 14 pièces. C2/568/22
- GIROUX, Armand (I-1333, 1-0294); copie et imprimés, 1972, 3 pièces. C2/568/23
- GIROUX, Marc-Yvain (I-1119); originaux, copies et imprimé, 1969-1975, 8 pièces. C2/568/24
- GLAUDE, Charles-H. (I-1118); original et copie, 1964, 2 pièces. C2/568/25
- GODBOUT, Arthur (I-1117); originaux, copies et imprimés, s.d., 1940-1969, 12 pièces. C2/568/26
- GOSSELIN, Paul-Émile (I-1314); originaux, copies et imprimés, 1951-1962, 8 pièces. C2/568/27
- GOULET, Cyrille (I-1141); originaux et copies, s.d., 1969-1972, 5 pièces. C2/568/28
- GRANGER, Sylvio (1-0156); copie, 1980, 1 pièce. C2/568/29
- GRATTON, Aurèle (I-1140); originaux, copies et imprimés, 1946-1972, 13 pièces. C2/568/30
- GRATTON, Henri (I-1139); original, copies et imprimés, 1963-1968, 5 pièces. C2/568/31

- GRAVELLE, Pierre (I-1138); originaux, copies et imprimés, 1966-1967, 1973, 9 pièces. C2/568/32
- GRÉGOIRE, Paul, Monseigneur (I-1049); original, copie et imprimé, 1968, 3 pièces. C2/568/33
- GROULX, Raymond (I-1136, 1-0043); originaux, copies et imprimés, 1962-1969, 16 pièces. C2/568/34
- GUILLET, Armand (I-1368); original, 1973, 1 pièce. C2/568/35
- GUINDON, Fernand (I-1135); originaux, copies et imprimés, 1963-1974, 1 cm. C2/568/36
- GUINDON, Roger (I-1046, 1-0021); original et copies, 1968-1983, 7 pièces. C2/568/37
- GUY, Émile (I-1134); originaux, copies et imprimés, 1964, 1971-1973, 9 pièces. C2/568/38
- HALLÉ, Jacques (I-1133); copie, 1971, 1 pièce. C2/568/39
- HEAP, Daniel (1-0207); original et imprimé, 1981, 2 pièces. C2/568/40
- HENRIE, André (1-0064); copie, 1980, 1 pièce. C2/568/41
- HENRY, Jacques (I-1132); originaux et copies, 1967-1972, fiche de renvoi (photographie), 8 pièces. C2/568/42
- HOGG, Peter (1-1568); original et copie, 1981-1982, 2 pièces. C2/568/43
- HOULE, Gérard (I-1347); originaux, copies et imprimé, 1963, 1976-1977, 9 pièces. C2/568/44
- HUARD, Georges (I-1131); original, copie et imprimé, 1970, 3 pièces. C2/568/45
- HUBERT, Achille (I-1130); imprimé, 1971, 1 pièce. C2/568/46
- HUNEAULT, Estelle (I-1129); copie et imprimé, 1968, 2 pièces. C2/568/47
- IRWIN, Ron (1-0160); copie, 1980, 1 pièce. C2/568/48
- ISABELLE, Laurent (I-1128, 1-0042); originaux, copies et imprimés, 1968-1982, 6 pièces. C2/568/49
- JACQUES, Marcel (I-1127); originaux, copies et imprimés, 1961-1968, 7 pièces. C2/568/50

- JEAN-PAUL II (I-1485, 1-0132); copie signée, 1979, 1 pièce. C2/568/51
- JEANSON, Suzanne; copie, 1976, 1 pièce. C2/568/52
- JOBIN, Benoit (I-1126); copie carbone signée et imprimé, s.d., 1971, 2 pièces. C2/568/53
- JODOIN, Gérard (I-1124); originaux, copies et imprimés, 1961, 1966, 7 pièces. C2/568/54
- JOHNSON, Ruth (1-0336); originaux et copies, 1980-1982, 6 pièces. C2/568/55
- KILLEEN, Martin F. (I-1361); originaux et copies, 1971-1975, 17 pièces. C2/568/56
- KIPP, Berchmans (I-1123); originaux, copies et imprimés, 1967-1980, 11 pièces. C2/568/57
- LACASSE, Maurice (I-1464, 1-0109); copies, s.d., 1980, 2 pièces. C2/568/58
- LACOURSIERE, Maurice (I-1186, 1-0245); copies et imprimés, 1964-1970, 6 pièces. C2/568/59
- LACROIX, Léopold (I-1184, 1-0051); original, copies et imprimés, 1959-1982, 28 pièces. C2/568/60
- LAFRANCE, André (I-1268, 1-0062); copies, 1974-1981, 3 pièces. C2/568/61
- LAJOIE, Jeanne (I-1492, 1-0136); original et copie, s.d., fiche de renvoi (photographies), 3 pièces. C2/568/62
- LALONDE, Florent (I-1180, 1-0050); originaux, copies et imprimés, 1968-1984, 19 pièces. C2/568/63
- LALONDE, Gisèle (1-0318); copies et imprimé, 1982, 3 pièces. C2/568/64
- LALONDE, Jacques (1-0193); copies, [1983], 3 pièces. C2/568/65
- LALONDE, Marc (I-1179, 1-0049); copies et imprimés, 1968-1969, 4 pièces. C2/569/1
- LAMOUREUX, Lucien (I-1177, 1-0286); copies et imprimés, 1966-1972, 6 pièces. C2/569/2
- LANDREVILLE, Léo (I-1349, 1-0289); originaux, copies et imprimés, s.d., 1955-1962, 24 pièces. C2/569/3

- LANDRIAULT, Jacques, Monseigneur (I-1044, 1-0020); originaux, copies et imprimés, 1962-1983, 19 pièces. C2/569/4
- LANDRY, Philippe (I-1493, 1-0137); originaux et copie, 1980-1981, fiche de renvoi (photographies), 4 pièces. C2/569/5
- LAPOINTE, Maurice (1-1573); imprimé, 1981, 1 pièce. C2/569/6
- LAPOINTE, Paul (I-1479, 1-0121); copie, 1979, 1 pièce. C2/569/7
- LAROCQUE, Eugène-Philippe (I-1395, 1-0080); copies et imprimés, 1974, 1978, 7 pièces. C2/569/8
- LA SALLE, Roch (1-0208); imprimés, 1981, 2 pièces. C2/569/9
- LAVIGNE, Conrad (I-1193, 1-0052); original, copies et imprimés, s.d., 1956-1981, 14 pièces. C2/569/10
- LAVOIE, Lise (I-0335); copie, 1978, 1 pièce. C2/569/11
- LECAVALIER, René (I-1191, 1-0282); copies et imprimés, 1967, 5 pièces. C2/569/12
- LÉCUYER, André (1-0315); copies, 1980, 1982, 4 pièces. C2/569/13
- LEDUC, Jacques (I-1190); original, copies et imprimés, 1964-1973, fiche de renvoi (photographie), 6 pièces. C2/569/14
- LÉGARÉ, Henri, Monseigneur (I-1043); originaux, copies et imprimés, 1960-1967, 21 pièces. C2/569/15
- LÉGER, Paul-Émile, Cardinal (I-1053, 1-0024); originaux, copies et imprimés, 1950-1966, fiche de renvoi (photographies et images), 1 cm. C2/569/16
- LÉGER, Raymond (I-1386, 1-0252); copie et imprimé, 1972, 1974, 2 pièces. C2/569/17
- LEMAY, Rodrigue (I-1188, 1-0283); copies et imprimés, 1951-1952, 1970, 5 pièces. C2/569/18
- LEMIEUX, François; copie, 1976, 1 pièce. C2/569/19
- LEMIEUX, Marie-Joseph, Monseigneur (I-1115); originaux, copies et imprimés, 1944-1971, 1 cm. C2/569/20
- LEMIRE, Joseph C. (1-1537); copies et imprimé, 1978-1981, 11 pièces. C2/569/21
- LEPAGE, Richard (I-1318); copies, 1970-1971, 8 pièces. C2/569/22

- LÉVEILLÉ, Jean (I-1213, 1-0274); original et imprimés, 1968-1969, 1974, 3 pièces. C2/569/23
- LÉVESQUE, Georges-Henri (1-1585); copie et imprimé, 1982, 2 pièces. C2/569/24
- LÉVESQUE, Gérard (I-1211, 1-0056); originaux, copies et imprimés, s.d., 1974-1983, 20 pièces. C2/569/25
- L'HEUREUX, Jacques (I-1321); original, copies et imprimés, 1972-1985, 6 pièces. C2/569/26
- LUSSIER, Charles (I-1210, 1-0276); original, copies et imprimé, 1968, 1970, 4 pièces. C2/569/28
- MAGNET, Joseph Eliot (1-0197); originaux, copies et imprimé, 1981-1983, 18 pièces. C2/569/29
- MARCHAND, Jean (I-1305, 1-0066); originaux et imprimé, 1980, 3 pièces. C2/569/30
- MARIN, René (I-1208, 1-0277; copies et imprimés, 1966, 1968, 4 pièces. C2/569/31
- MARION, Séraphin (I-1207, 1-0055); originaux, copies et imprimés, 1919-1984, 2 cm. C2/569/32
- MARTIN, Jacqueline (I-1205, 1-0054); copies, 1971, 2 pièces. C2/569/33
- MARTIN, Paul (I-1351); originaux et imprimés, 1943-1953, 5 pièces. C2/569/34
- MARTIN, Yvon (I-1204, 1-0279); original, copie et imprimé, 1966, 1972, 3 pièces. C2/569/35
- MATTE, Denise (1-0178); originaux, 1980, 2 pièces. C2/569/36
- MATTE, Gérard (I-1381); original et imprimé, 1974, 2 pièces. C2/569/37
- MCGEE, Francine; copie, 1976, 1 pièce. C2/569/38
- MÉNARD, Hector (I-1350); originaux, copies et imprimés, s.d., 1926-1960, 11 pièces. C2/569/39
- MERCIER, Pierre (I-1202, 1-0053); originaux, copie et imprimé, 1968-1982, 4 pièces. C2/569/40
- MICHAUD, Benjamin (I-1201); originaux, copies et imprimés, 1950-1971, 31 pièces. C2/569/41

- MICHAUD, Paul (I-1437); original, 1977, 1 pièce. C2/569/42
- MILLETTE, Robert (I-1200, 1-0280); copies, 1971, 1973, 2 pièces. C2/569/43
- MILOTTE, Jean-François (I-1068); copies et imprimés, 1969, 1971, 5 pièces. C2/569/44
- MITCHELL, Marcelle; copie, s.d., 1 pièce. C2/569/45
- MITCHENER, Roland (I-1067); imprimé, 1967, 1 pièce. C2/569/46
- MIVILLE-DÉCHENE, André (I-1066); copie, 1967, 1 pièce. C2/569/47
- MONAHAN, Edward J. (I-1324); original, copie et imprimé, 1972, 3 pièces. C2/569/48
- MONGENAIS, Jean-Charles (I-1065); original, 1968, 1 pièce. C2/569/49
- MOREAU, Angéline (1-0150, 1-1508); originaux et copies, 1980, 5 pièces. C2/569/50
- MORIN, Jules (I-1064); copie, 1971, 1 pièce. C2/569/51
- MORIN-PARASCHUCK, Irène (I-1271, 1-0063); imprimé, 1973, 1 pièce. C2/569/52
- NAULT, Claire (I-1063); original et copie, s.d., 1972, 2 pièces. C2/569/53
- OUELLETTE, Cyprien, f.é.c. (I-1338); originaux, copies et imprimé, 1963, 6 pièces. C2/569/54
- OUMET, Marcel (I-1062); originaux, copies et imprimés, 1968, 9 pièces. C2/569/55
- PAQUET, Philippe (I-1061); copie, 1968, 1 pièce. C2/569/56
- PAQUETTE, Alcide (I-1060); originaux, copies et imprimé, 1958, 1968, 5 pièces. C2/569/57
- PAQUETTE, André (I-1059); copie carbone, 1968, 1 pièce. C2/569/58
- PAQUETTE, Del Val (I-1057); original, 1968, 1 pièce. C2/569/59
- PAQUETTE, Ryan (I-1058, 1-0027); originaux, copies et imprimés, 1963-1974, 2 cm. C2/570/1
- PARENT, Benoît (I-1365); imprimé, 1973, 1 pièce. C2/570/2

- PARIS, Claude (I-1456, 1-0103); original, copies et imprimé, 1979-1982, 6 pièces. C2/570/3
- PARIS, Robert (I-1467, 1-0112); copies, 1981-1982, 6 pièces. C2/570/4
- PELLETIER, Gérard (I-1056, 1-0026); copies et imprimés, 1969-1975, 7 pièces. C2/570/5
- PELLETIER, Jacqueline (I-1497, 1-0141); original, copie et imprimé, 1980, 3 pièces. C2/570/6
- PELLETIER, Olivier (I-1352); originaux, copie et imprimés, 1957-1964, 5 pièces. C2/570/7
- PHARAND, Donat (I-1079); copie, 1968, 1 pièce. C2/570/8
- PIETTE, Oscar (1-0159); copie, s.d., 1 pièce. C2/570/9
- PLOUFFE, Aline (I-1306, 1-0067); copie et imprimé, 1973, 1980, 2 pièces. C2/570/10
- PLOUFFE, J.A. Symaune; imprimé, 1964, 1 pièce. C2/570/11
- PLOURDE, Joseph-Aurèle, Monseigneur (I-1042, 1-0019); originaux, copies et imprimés, 1964-1983, 1,5 cm. C2/570/12
- PLOURDE-GAGNON, Solange (I-1078); original, 1968, 1 pièce. C2/570/13
- POCOCK, Philip Francis, Monseigneur (I-1055); original, copie et imprimés, 1961, 1965-1966, 4 pièces. C2/570/14
- POIRIER, Cécile (1-0168, 1-1532); originaux et copies, 1981, 11 pièces. C2/570/15
- POTVIN, Joseph Roland (I-1076); originaux, copies et imprimé, 1959-1974, fiche de renvoi (thèse), 15 pièces. C2/570/16
- POTVIN, Robert (I-1077); original, 1971, 1 pièce. C2/570/17
- PRESCOTT, Suzanne (I-1483, 1-0131); originaux, [1979], 2 pièces. C2/570/18
- PRIMEAU, Raymond (I-1172); original et copie, 1971, 2 pièces. C2/570/19
- PRIMEAU, Roger (I-1171); originaux et copies, 1966, 8 pièces. C2/570/20
- PROULX, Adolphe, Monseigneur (I-1054, 1-0025); originaux, copies et imprimés, 1965-1979, 16 pièces. C2/570/21

- PROULX, J.-Ovide (I-1170); originaux, copies et imprimés, 1938-1968, 39 pièces. C2/570/22
- QUESNEL, Arthur (I-1169); copie et imprimés, 1969, 3 pièces. C2/570/23
- QUESNEL, Jean (I-1168); original et copies, 1969-1977, 8 pièces. C2/570/24
- QUEVILLON, Paul (I-1294); original et copies, 1972-1973, 4 pièces. C2/570/25
- RACINE, Horace (I-1317); originaux et copie, 1972, 1974, 3 pièces. C2/570/26
- RANCOURT, Rosaire (I-1167); originaux, copie et imprimé, 1964, 1968, 4 pièces. C2/570/27
- RATHÉ, Edward (I-1166); copies, 1967-1968, 3 pièces. C2/570/28
- RAVAILT, René-Jean (1-0171); copie, 1981, 1 pièce. C2/570/29
- RAYMOND, Claude (I-1354); imprimé, 1962, 1 pièce. C2/570/30
- RAYMOND, Gérard (I-0078); copies et imprimé, [1972]-1977, 3 pièces. C2/570/31
- REARDON, Louis A. (I-1165); copie et imprimé, 1968, 1971, 2 pièces. C2/570/32
- RÉGIMBAL, Maurice (1-1521); copie, 1979, 1 pièce. C2/570/33
- REILLY, Peter (I-1302); imprimé, 1972, 1 pièce. C2/570/34
- RENAULT, Jeanne (1-0200); original et copies, 1981-1983, 7 pièces. C2/570/35
- RICHARD, Jean (I-1163); original et copie, 1971, 2 pièces. C2/570/36
- RICHARD, Jean-d'Arteuil (I-1162); original, copie et imprimé, 1968, 3 pièces. C2/570/37
- RICHER, Gisèle (I-1431, 1-0093); original, copie et imprimés, s.d., 1977, fiche de renvoi (photographies), 5 pièces. C2/570/38
- ROCHON, Gaétan (I-1083); copie et imprimé, s.d., 1971, 2 pièces. C2/570/39
- ROCQUE, André (I-1496, 1-0140); copie, 1980, 1 pièce. C2/570/40

- ROCQUE, Henri; imprimé, 1968, 1 pièce. C2/570/41
- ROULEAU, Guy (1-0190); copies et imprimé, 1982, 1984, 4 pièces. C2/570/42
- ROY, Albert (I-1069, 1-0028); originaux, copies et imprimés, 1971-1983, 31 pièces. C2/570/43
- ROY, Hector (I-1353); original et imprimés, 1953, 1955, 3 pièces. C2/570/44
- ROY, Isabelle; copie, 1976, 1 pièce. C2/570/45
- ROY, Jean (I-1330, 1-0263); original et copies, 1973, 1977, 7 pièces. C2/570/46
- SAINT-CYR, Jean-Raymond (I-1399, 1-0250); imprimé, 1973, 1 pièce. C2/570/47
- SAINT-DENIS, Roger (Rapport Saint-Denis) (I-1175); originaux, copies et imprimés, 1943-1970, 15 pièces. C2/570/48
- SAINT-DENIS, Roger (I-1176) originaux, copies et imprimés, 1961-1974, 46 pièces. C2/570/49
- SAINT-DENIS, Yves (1-0163); originaux, copies et imprimé, [1978]-1984, 2 cm. C2/570/50
- SAINT-GERMAIN, Charles (I-1411); originaux, copies et imprimé, 1975-1979, 1,5 cm. C2/570/51
- SAINT-JEAN, Thérèse (I-1174); originaux et copies, 1965, fiche de renvoi (photographie), 9 pièces. C2/571/1
- SAINT-ONGE, Denis (I-1075); copie et imprimé, 1968, 2 pièces. C2/571/2
- SAUVÉ, Raymond (I-1443, 1-0264); copie, 1977, 1 pièce. C2/571/3
- SAUVÉ-BOULT, Rose-Alma (I-1012); originaux, copies et imprimés, 1964-1971, 11 pièces. C2/571/4
- SAVOIE, Adélard (I-1074); copie et imprimés, 1967, 3 pièces. C2/571/5
- SÉGUIN, François; imprimé, 1961, 1 pièce. C2/571/6
- SÉGUIN, Jeannine (I-1073, 1-0029); originaux, copies et imprimés, 1971-1983, 1,5 cm. C2/571/7
- SÉGUIN, Roger-Nantel (I-1072); originaux, copies et imprimés, 1956-1973, 1 cm. C2/571/8

- SERRÉ, Gaétan (I-1071); original et imprimés, 1968, 1971, 3 pièces. C2/571/9
- SHARP, Mitchell (I-1376); original et copie, 1974, 2 pièces. C2/571/10
- SHEEDY, Madeleine (I-1070); copies et imprimés, 1972, 1974, 4 pièces. C2/571/11
- SIMARD, J.-Félix (I-1082); originaux, copies et imprimés, 1960-1972, 13 pièces. C2/571/12
- SIMARD, Jean-Maurice (I-0357); copies, 1984, 2 pièces. C2/571/13
- SMITH, Elmer (I-1081); original et copie, 1969, 2 pièces. C2/571/14
- SMITH, Markland (I-1080); originaux, copies et imprimés, 1951-1975, fiche de renvoi (photographie), 37 pièces. C2/571/15
- SMITH, Stuart (I-1466, 1-0111); copie, 1978, 1 pièce. C2/571/16
- SOUCIE, Rolande (I-1385, 1-0253); originaux, copies et imprimé, 1973, 1982-1983, 8 pièces. C2/571/17
- STEINHAUER, David (I-1084); copies, 1970, 2 pièces. C2/571/18
- STEWART, Ralph (I-1328); copies, 1973, 2 pièces. C2/571/19
- SYLVESTRE, GUY (I-1027); original, copies et imprimé, 1968, 4 pièces. C2/571/20
- SYLVESTRE, Paul-François (I-1026, 1-0013), originaux et copies, 1968-1981, 2,5 cm. C2/571/21
- SYMONS, Tom (I-1323, 1-0295); original et copie, 1971, 1973, 2 pièces. C2/571/22
- TESSIER, Jean-Marc (I-1025); originaux, copies et imprimés, 1963-1969, 9 pièces. C2/571/23
- TESSIER, Maurice (I-1024); copie, 1971, 1 pièce. C2/571/24
- TESSIER, Maxime, Monseigneur (I-1048); originaux, copies et imprimés, 1951-1968, 21 pièces. C2/571/25
- THIVIERGE, Yvon R. (I-1284); originaux et copies, 1974, 5 pièces. C2/571/26
- TITLEY, Louis (I-1023); imprimé, 1966, 1 pièce. C2/571/27

- TOULOUSE, Jean-Marie (I-1299); originaux et copies, 1972, 1974, fiche de renvoi (photographie), 7 pièces. C2/571/28
- TREMBLAY, Onésime (I-1022, 1-0012); originaux, copies et imprimés, 1962-1983, 16 pièces. C2/571/29
- TRUDEAU, Pierre Elliott (I-1021, 1-0011); originaux, copies et imprimé, 1968-1984, 1,5 cm. C2/571/30
- TURCAN, Jean-Claude (I-1320); copies, 1973, 2 pièces. C2/571/31
- VACHON, Louis-Albert, Monseigneur (1-0192); copie et imprimés, 1981, 3 pièces. C2/571/32
- VAILLANCOURT, Raymond (I-1325); copie, 1973, 1 pièce. C2/571/33
- VAILLANT, J.P. Rodrigue (I-1396); copie, 1974, 1 pièce. C2/571/34
- VENNE, Bernard (1-0191); original, 1981, 1 pièce. C2/571/35
- VIAU, Guy (I-1020); copie, 1968, 1 pièce. C2/571/36
- VILLENEUVE, Osie (I-1019, 1-0010); originaux, copie et imprimé, 1971, 1973, 4 pièces. C2/571/37
- VINCENT, Louis (I-1018, 1-0009); originaux et copies, 1971-1972, 1978, 6 pièces. C2/571/38
- VINET, Paulette (I-1322); original et copie, 1973, 2 pièces. C2/571/39
- WALLACE, Donald C. (1-0147); copie, 1979, 1 pièce. C2/571/40
- WELLS, Thomas L. (1-0185); copies, 1978, 1984, 2 pièces. C2/571/41
- WILLIS, H.L. (I-1017); imprimé, 1969, 1 pièce. C2/571/42
- WINDLE, Joseph Raymond, Monseigneur (I-1047); copies et imprimé, 1960, 1971, 1974, 4 pièces. C2/571/43
- WYCZYNSKI, Paul (I-1016, 1-0008); copie et imprimés, s.d., 1969, 3 pièces. C2/571/44
- YELLE, Hector (I-1015); originaux, copies et imprimés, 1960-1969, 33 pièces. C2/571/45

B. Localités, s.d., 1910-1983

Ces dossiers se composent principalement de correspondance, de statistiques et de coupures de presse.

- Alban (L-2000); originaux, copies et imprimé, 1953-1956, 14 pièces. C2/571/46
- Alexandria (L-2001); originaux, copies et imprimés, 1960-1976, 37 pièces. C2/571/47
- Alfred (L-2002); originaux, copies et imprimés, 1911-1969, fiche de renvoi (photographies), 1,5 cm. C2/571/48
- Algoma (L-2003); copie, 1957, 1 pièce. C2/571/49
- Amherstburg (L-2004); originaux, 1911-1917, 6 pièces. C2/571/50
- Ansonville (L-2005); originaux, copies et imprimés, 1941-1964, 35 pièces. C2/571/51
- Apple Hill (L-2006); originaux, copies et imprimés, 1918-1960, 2 cm. C2/572/1
- Arnprior (L-2007); originaux et copies, 1957-1964, 8 pièces. C2/572/2
- Astorville (L-2008); originaux et copies, 1936-1957, 37 pièces. C2/572/3
- Atikokan (L-2009); originaux, copies et imprimés, 1950-1959, 12 pièces. C2/572/4
- Azilda (L-2010); originaux, copies et imprimés, 1934-1970, 26 pièces. C2/572/5
- Bainsville (L-2038); originaux et copies, 1928, 1966, 5 pièces. C2/572/6
- Baird (L-2011); copies, 1959, 2 pièces. C2/572/7
- Bancroft (L-2012); originaux, copies et imprimés, 1957-1960, 16 pièces. C2/572/8
- Barrie (L-2013); originaux, copies et imprimés, 1953-1980, 36 pièces. C2/572/9
- Bay Ridges (L-2014); originaux, copies et imprimés, 1964-1966, 1,5 cm. C2/572/10
- Beardmore (L-2016); copie, 1959, 1 pièce. C2/572/11

- Bear Line (L-2015); originaux, copies et imprimé, 1944, 20 pièces. C2/572/12
- Belle-Rivière (L-2028); originaux et copies, 1915-1917, 1960, 6 pièces. C2/572/13
- Belle-Vallée (L-2017); originaux, copies et imprimé, 1933-1961, 23 pièces. C2/572/14
- Belleville (L-2027); originaux, copies et imprimés, 1955-1978, fiche de renvoi (périodique), 1,5 cm. C2/572/15
- Berwick (L-2029); originaux et copies, 1928, 1945, 6 pièces. C2/572/16
- Bigwood (L-2031); originaux et copies, 1917-1946, 48 pièces. C2/572/17
- Black Lake (L-2032); originaux, 1936, 3 pièces. C2/572/18
- Blezard Valley (L-2030); originaux, copies et imprimés, 1914-1966, 15 pièces. C2/572/19
- Blind River (L-2033) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1955-1959, 1,5 cm; C2/572/20
 - . originaux, copies et imprimés, 1960-1974, 2 cm. C2/572/21
- Blue Water (L-2034); original, copies et imprimés, s.d., 1946-1954, 9 pièces. C2/572/22
- Bonfield (L-2035); originaux, copies et imprimés, 1911-1964, 39 pièces. C2/572/23
- Bourget (L-2036); originaux, copies et imprimés, 1956-1964, 11 pièces. C2/572/24
- Braeside (L-2037); copie, 1957, 1 pièce. C2/572/25
- Bramalae (L-2018); originaux et copies, 1964, 5 pièces. C2/572/26
- Brampton (L-2019); original et copies, 1963-1966, 6 pièces. C2/572/27
- Brantford (L-2020); originaux, copies et imprimés, 1955-1975, fiche de renvoi (périodique), 2,5 cm. C2/572/28
- Brent (L-2021); original, copies et imprimé, 1928, 8 pièces. C2/572/29

- Britt (L-2022); originaux, copies et imprimés, 1959-1961, 59 pièces. C2/572/30
- Brockville (L-2023); originaux, copies et imprimés, 1935-1975, fiches de renvoi (périodiques), 2 cm. C2/573/1
- Brunetville (L-2024); copies, 1960, 2 pièces. C2/573/2
- Burlington (L-2025); originaux, copies et imprimés, 1961-[1977], 3 cm. C2/573/3
- Burwash (L-2026); originaux et copies, 1914-1950, 21 pièces. C2/573/4
- Cache Bay (L-2039); originaux, copies et imprimés, 1912-1966, 29 pièces. C2/573/5
- Caledonia Springs (L-2040); originaux et copies, 1914, 1939, 8 pièces. C2/573/6
- Callander (L-2041); originaux et copies, 1929-1951, 13 pièces. C2/573/7
- Capréol (L-2042); originaux, copies et imprimés, 1924-1966, 41 pièces. C2/573/8
- Carleton (L-2347); imprimés, 1973, 2 pièces. C2/573/9
- Carleton Place (L-2043); originaux, copies et imprimé, 1920, 1948, 11 pièces. C2/573/10
- Carlsbad-Springs (L-2044); originaux, copies et imprimés, 1912-1962, 23 pièces. C2/573/11
- Cartier (L-2045); copie et imprimé, 1949-1961, 5 pièces. C2/573/12
- Casselman (L-2046); originaux, copies et imprimés, 1922-1975, 1 cm. C2/573/13
- Chalk River (L-2047); originaux et copies, 1945-1957, 7 pièces. C2/573/14
- Chapeau (Québec); originaux, copies et imprimés, 1940-1955, 1 cm. C2/573/15
- Chapleau (Ontario) (L-2048); originaux, copies et imprimé, 1956-1983, 2 cm. C2/573/16
- Charlton (L-2049); originaux et copies, 1938, 1948, 13 pièces. C2/573/17
- Chatham (L-2050); copies, 1960-1976, 4 pièces. C2/573/18

- Chelmsford (L-2051); originaux, copies et imprimé, 1955-1967, 22 pièces. C2/573/19
- Chiswick (L-2052); copie, s.d., 1 pièce. C2/573/20
- Chute-à-Blondeau (L-2054); originaux, copies et imprimés, 1914-1970, 33 pièces. C2/573/21
- Clarence Creek (L-2053); originaux, copies et imprimés, 1955-1982, 28 pièces. C2/573/22
- Clarkson (L-2055); originaux et copies, 1963-1964, 8 pièces. C2/573/23
- Cobalt (L-2056); originaux, copies et imprimés, 1913-1961, fiche de renvoi (brochure), 38 pièces. C2/573/24
- Cochrane (L-2057); originaux, copies et imprimés, 1956-1982, 2 cm. C2/573/25
- Coniston (L-2062); original, copies et imprimé, 1957-1966, 4 pièces. C2/574/1
- Coppell (L-2059); originaux, copies et imprimés, 1924-1960, 29 pièces. C2/574/2
- Copper Cliff (L-2060); originaux et copie, 1934, 3 pièces. C2/574/3
- Corbeil (L-2061); originaux, copies et imprimés, 1942-1961, 24 pièces. C2/574/4
- Cornwall (L-2058) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1951-1962, 3 cm; C2/574/5
 - . originaux, copies et imprimés, 1963-1972, 2 cm; C2/574/6
 - . originaux, copies et imprimés, 1973, 2,5 cm; C2/574/7
 - . imprimés, 1974-1982, fiches de renvoi (brochures), 32 pièces. C2/574/8
- Cosby (L-2063); originaux et copie, 1911, 3 pièces. C2/574/9
- Crerar (L-2064); original, 1943, 1 pièce. C2/574/10
- Cristal Falls (L-2068); originaux, copies et imprimés, 1948-1960, 38 pièces. C2/574/11
- Crowland (L-2065); originaux, copies et imprimés, 1943-1960, 15 pièces. C2/574/12

- Crysler (L-2364); original, copies et imprimés, 1953-1973, 10 pièces. C2/574/13
- Cumberland (L-2069); originaux, copies et imprimés, 1922-1967, 28 pièces. C2/574/14
- Curran (L-2070); copies et imprimés, 1955-1968, 6 pièces. C2/574/15
- Curry Hill (L-2071); originaux et copies, 1938-1939, 5 pièces. C2/574/16
- Cyrville (L-2066); original, copies et imprimés, 1956-1957, 5 pièces. C2/574/17
- Dalhousie Station (L-2072); originaux et copies, 1923-1960, 1 cm. C2/574/18
- Dalkeith (L-2073); originaux et copies, 1916-1966, 62 pièces. C2/574/19
- Dalton Mills (L-2074); originaux et copies, 1930-1933, 48 pièces. C2/574/20
- Deep River (L-2075); copies et imprimés, 1956-1970, 6 pièces. C2/574/21
- Delamere (L-2076); originaux et copies, 1937-1938, 14 pièces. C2/574/22
- Deloro (L-2077); originaux et copie, 1923, 3 pièces. C2/574/23
- Desaulniers (L-2078); originaux et copies, 1914-1954, 44 pièces. C2/574/24
- Deux-Rivières (L-2079); copies et imprimé, s.d., 1957-1958, 3 pièces. C2/574/25
- Devonshire (L-2080); originaux et copies, 1924, 1960, 9 pièces. C2/574/26
- Dover Center (L-2081); originaux et copies, 1936-1938, 18 pièces. C2/574/27
- Driftwood (L-2082); originaux, copies et imprimé, 1933-1960, 1 cm. C2/574/28
- Dryden (L-2083); originaux, copies et imprimés, s.d., 1943-1974, 7 pièces. C2/574/29
- Dubreuilville (L-2360); originaux, copies et imprimés, 1972-1976, 20 pièces. C2/574/30

- Dugwall (L-2084); originaux et copies, 1936-1954,
20 pièces. C2/575/1
- Dunnett (L-2085); originaux et copie, 1916, 3 pièces. C2/575/2
- Dunnville (L-2086); originaux et copies, s.d., 1962,
1966, 9 pièces. C2/575/3
- Durvegan (L-2087); originaux et copies, 1955, 1957,
23 pièces. C2/575/4
- Earlton (L-2088); originaux, copies et imprimés,
1947-1968, fiches de renvoi (brochures et carte
postale), 55 pièces. C2/575/5
- East Ferris (L-2089); copies, 1965, 2 pièces. C2/575/6
- Eau Claire (L-2090); originaux et copies, 1946-1947,
12 pièces. C2/575/7
- Eganville (L-2091); copie, 1962, 1 pièce. C2/575/8
- Elk Lake (L-2092); originaux et copies, 1915-1967,
11 pièces. C2/575/9
- Elliot Lake (L-2093) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1956-1971, 2 cm; C2/575/10
 - . originaux, copies et imprimés, 1972, 2,5 cm; C2/575/11
 - . originaux, copies et imprimés, 1973-[1980],
fiches de renvoi (brochures et périodique), 1,5 cm. C2/575/12
- Embrun (L-2094); originaux, copies et imprimés,
1935-1975, 41 pièces. C2/575/13
- Espanola (L-2095); originaux, copies et imprimés,
1955-1966, 40 pièces. C2/575/14
- Essex (L-2096); originaux, copies et imprimés,
1922-1976, 9 pièces. C2/575/15
- Estaire (L-2097); originaux et copies, 1952, 4 pièces. C2/575/16
- Fauquier (L-2098); original, copies et imprimé,
1959-1960, 4 pièces. C2/575/17
- Ferris (L-2099); originaux et copies, 1956-1959,
21 pièces. C2/575/18

- Field (L-2100); originaux, copies et imprimés, 1914-1966, 25 pièces. C2/575/19
- Finch (L-2101); copies et imprimés, 1938, 1961-1962, 5 pièces. C2/575/20
- Foleyet (L-2102); originaux, copies et imprimés, 1919-1960, 18 pièces. C2/575/21
- Forbes (L-2103); original et copie, 1941, 2 pièces. C2/575/22
- Fort Érié (L-2104); copie et imprimé, 1957, 1965, 2 pièces. C2/575/23
- Fort Frances (L-2105); originaux, copies et imprimés, 1938-1981, 1,5 cm. C2/575/24
- Fournier (L-2106); originaux, copies et imprimé, 1914-1971, 34 pièces. C2/575/25
- Frederickhouse (L-2107); originaux, copies et imprimés, 1947-1960, fiche de renvoi (photographies), 37 pièces. C2/575/26
- French Hill (L-2108); originaux et copies, 1919-1923, 14 pièces. C2/575/27
- Fryatt (L-2109); originaux et copies, s.d., 1939-1946, 8 pièces. C2/575/28
- Galt (L-2110); originaux, copies et imprimés, 1952-1974, 2 cm. C2/575/29
- Gananoque (L-2111); originaux et copies, 1924, 7 pièces. C2/575/30
- Garson (L-2112); originaux et copies, 1938-1966, 11 pièces. C2/576/1
- Gateway (L-2113); imprimé, 1955, 1 pièce. C2/576/2
- Génier (L-2114); originaux et copies, 1921-1962, 19 pièces. C2/576/3
- Georgetown (L-2115) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1950-1965, 2,5 cm; C2/576/4
 - . originaux, copies et imprimés, 1966-1970, 1 cm. C2/576/5
- Géraldton (L-2116); originaux, copies et imprimés, 1938-1981, 53 pièces. C2/576/6
- Glen Andrew (L-2117); originaux, 1913, 2 pièces. C2/576/7

- Glen Nevis (L-2118); original, s.d., 1 pièce. C2/576/8
- Glen Robertson (L-2119); originaux et copies, 1914-1966, 1,5 cm. C2/576/9
- Glen Roy (L-2120); originaux et copies, 1914, 1916, 1949, 6 pièces. C2/576/10
- Glen Sandfield (L-2121); original, s.d., 1 pièce. C2/576/11
- Glen Walter (L-2122); copies et imprimés, 1946, 1955, 1972, 4 pièces. C2/576/12
- Gloucester (L-2123); original, copies et imprimés, 1948-1977, 8 pièces. C2/576/13
- Gogama (L-2124); originaux, copies et imprimés, 1950-1957, 9 pièces. C2/576/14
- Goward (L-2125); originaux et copies, 1955-1957, 8 pièces. C2/576/15
- Grande-Pointe (L-2126); copies, 1950, 1955, 1960, 3 pièces. C2/576/16
- Greenfield (L-2128); originaux, copies et imprimé, 1935-1966, 44 pièces. C2/576/17
- Green's Creek (L-2127); originaux et copies, 1938-1939, 9 pièces. C2/576/18
- Green Valley (L-2129); originaux, copies et imprimés, 1917-1966, 1 cm. C2/576/19
- Grégoire Mills (L-2130); originaux et copies, 1950, 1965, 8 pièces. C2/576/20
- Griffith (L-2131); original et copies, 1932, 1957, 3 pièces. C2/576/21
- Guelph (L-2361); original, copies et imprimé, 1953, 1973-1976, 4 pièces. C2/576/22
- Hagersville (L-2132); originaux et copies, 1962, 6 pièces. C2/576/23
- Haileybury (L-2133); originaux, copies et imprimés, 1912-1973, fiche de renvoi (brochure), 2 cm. C2/576/24
- Hallebourg (L-2134); originaux, copies et imprimés, 1947-1960, 13 pièces. C2/576/25

- Hamilton (L-2135) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1923-1952, 3 cm; C2/576/26
 - . originaux, copies et imprimés, 1953-1963, 2 cm; C2/576/27
 - . originaux, copies et imprimés, 1964-1983,
fiche de renvoi (brochure), 3 cm. C2/577/1
- Hammond (L-2136); originaux, copies et imprimés,
1923-1965, 28 pièces. C2/577/2
- Harmer (L-2137); originaux, copies et imprimés,
1959-1967, 9 pièces. C2/577/3
- Harty (L-2138); originaux et copies, 1941-1960,
20 pièces. C2/577/4
- Hawkesbury (L-2139) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1939-1962, 1,5 cm; C2/577/5
 - . originaux, copies et imprimés, 1963-1982,
fiche de renvoi (brochure), 1,5 cm. C2/577/6
- Hearst (L-2140); originaux, copies et imprimés,
1956-1976, fiches de renvoi (photographies), 2,5 cm. C2/577/7
- Heron Bay (L-2141); original et copies, 1959, 1981,
4 pièces. C2/577/8
- Holland (L-2142); originaux, 1936, 1938, 11 pièces. C2/577/9
- Holtyre (L-2143); originaux, copies et imprimé,
1946-1961, 8 pièces. C2/577/10
- Honey Harbour (L-2144); originaux et copies, 1927-1929,
14 pièces. C2/577/11
- Hornepayne (L-2145); originaux et copies, 1925-1974,
16 pièces. C2/577/12
- Hoyle (L-2146); imprimé, 1960, 1 pièce. C2/577/13
- Hudson (L-2147); copies, 1959, 2 pièces. C2/577/14
- Hull; copie et imprimés, 1981, 4 pièces. C2/577/15
- Hurdman's Bridge (L-2148); originaux et copie, 1952,
10 pièces. C2/577/16
- Ignace; copies et imprimé, 1981, 3 pièces. C2/577/17

- Iroquois Falls (L-2149); originaux, copies et imprimés, 1922-1975, 31 pièces. C2/577/18
- Jesseph Falls (L-2150); originaux, 1911, 2 pièces. C2/577/19
- Joques (L-2151); originaux, copies et imprimés, [1926]-1962, 14 pièces. C2/577/20
- Judge (L-2152); originaux et copies, 1924, 1950, 8 pièces. C2/577/21
- Kapuskasing (L-2153) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1957-1967, 1,5 cm; C2/577/22
 - . originaux, copies et imprimés, 1968-1982, 2,5 cm. C2/577/23
- Keewatin (L-2154); original, copies et imprimés, 1935-1959, 11 pièces. C2/577/24
- Kemptville (L-2156); original, copies et imprimé, 1960, 1972, 1974, 4 pièces. C2/577/25
- Kenora (L-2155); originaux, copies et imprimés, 1911-1971, 22 pièces. C2/577/26
- Kincardine (L-2375); original et copies, 1981-1983, 6 pièces. C2/577/27
- Kingston (L-2157) :
 - . originaux, copies et imprimés, s.d., 1952-1961, 2 cm; C2/578/1
 - . originaux, copies et imprimés, 1962, 1,5 cm; C2/578/2
 - . originaux, copies et imprimés, 1963-1975, fiche de renvoi (périodiques), 1,5 cm. C2/578/3
- Kiosk (L-2158); originaux et copies, 1946-1964, 45 pièces. C2/578/4
- Kirkland Lake (L-2159); originaux, copies et imprimés, 1937-1978, 1 cm. C2/578/5
- Kitchener (L-2160); originaux, copies et imprimés, 1954-1972, 27 pièces. C2/578/6
- Kitigan (L-2161); copie et imprimé, 1939, 1950, 2 pièces. C2/578/7
- Korah (L-2162); original et copie, 1962, 2 pièces. C2/578/8

- Lac S[ain]te-Thérèse (L-2163); originaux, copies et imprimé, 1936-1962, 18 pièces. C2/578/9
- Lafontaine; originaux, copies et imprimés, [1955]-1967, fiche de renvoi (brochure), 10 pièces. C2/578/10
- Lakeview (L-2164); originaux, copies et imprimé, 1964, 8 pièces. C2/578/11
- Lancaster (L-2165); originaux et copies, 1915-1962, 1,5 cm. C2/578/12
- La Passe (L-2168); originaux, copies et imprimé, 1949-1957, 7 pièces. C2/578/13
- Larchwood (L-2166); originaux, copies et imprimé, 1933-1963, 11 pièces. C2/578/14
- Larder Lake (L-2167); originaux, copies et imprimés, 1937-1974, 1,5 cm. C2/578/15
- La Salle (L-2169); copie, 1960, 1 pièce. C2/578/16
- Lavigne (L-2170); originaux, copies et imprimés, 1922-1966, 25 pièces. C2/578/17
- Leamington (L-2171); copies, 1968-1969, 2 pièces. C2/578/18
- Lefavre (L-2172); originaux, copies et imprimés, 1959-1968, 12 pièces. C2/578/19
- Lemieux (L-2173); originaux et copies, 1913-1960, 7 pièces. C2/578/20
- Levack (L-2174); originaux et copies, 1961-1964, 14 pièces. C2/578/21
- Limoges (L-2175); original et imprimés, 1938-1968, 4 pièces. C2/578/22
- Little Current (L-2176); originaux et copies, 1962-1963, 11 pièces. C2/578/23
- Lochiel (L-2177); originaux, [1939], 2 pièces. C2/578/24
- London (L-2345) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1940-1974, 2 cm; C2/578/25
 - . originaux, copies et imprimés, 1975-1981, fiches de renvoi (périodique et volume), 1 cm. C2/578/26

- Longlac (L-2178); original et copies, 1949, 1968, 1974, 4 pièces. C2/578/27
- L'Original (L-2179); copies et imprimés, 1959-1982, 12 pièces. C2/578/28
- Lowther (L-2181); copie, 1950, 1 pièce. C2/578/29
- Madawaska (L-2182); copie, 1957, 1 pièce. C2/578/30
- Manitowadge (L-2183); originaux et copies, 1960-1962, fiches de renvoi (brochure et périodique), 7 pièces. C2/578/31
- Marathon (L-2184); originaux, copies et imprimés, 1946-1957, fiches de renvoi (brochure et photographies), 36 pièces. C2/578/32
- Marionville (L-2185); originaux et copies, 1956-1965, 8 pièces. C2/578/33
- Martintown (L-2187); originaux, copies et imprimés, 1921-1965, 35 pièces. C2/578/34
- Massey Station (L-2192); originaux, copies et imprimés, 1955-1968, 22 pièces. C2/578/35
- Matachewan (L-2189); originaux, copies et imprimés, 1945-1966, 23 pièces. C2/579/1
- Matheson (L-2188); copies, 1961, 2 pièces. C2/579/2
- Mattawa (L-2190) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1956-1960, 2 cm; C2/579/3
 - . originaux, copies et imprimés, 1961-1969, 1 cm. C2/579/4
- Mattice (L-2191); originaux, copies et imprimé, 1947-1962, 15 pièces. C2/579/5
- Maxville (L-2193); originaux, copies et imprimés, 1911-1968, 1,5 cm. C2/579/6
- McAlpine (L-2205); imprimé, 1949, 1 pièce. C2/579/7
- McFarlane (L-2206); originaux et copies, 1914-1966, 7 pièces. C2/579/8
- McGregor (L-2207); originaux et copies, 1911, 1960, 1964, 4 pièces. C2/579/9

- McIntosh Springs (L-2208); originaux et copies, 1920-1941, 10 pièces. C2/579/10
- McKerrow (L-2209); originaux, copies et imprimé, s.d., 1933-1948, 14 pièces. C2/579/11
- Meadowside (L-2194); copie, 1959, 1 pièce. C2/579/12
- Merriton (L-2195); originaux et copies, 1956-1962, 7 pièces. C2/579/13
- Metcalfe (L-2196); original et copies, 1954-1960, 4 pièces. C2/579/14
- Middleton (L-2197); imprimé, 1960, 1 pièce. C2/579/15
- Midland (L-2198); originaux, copies et imprimés, s.d., 1927-1970, fiche de renvoi (photographies), 1 cm. C2/579/16
- Minnow Lake (L-2199); originaux, copies et imprimés, 1937-1972, 23 pièces. C2/579/17
- Missanabie (L-2200); originaux et copie, 1928, 5 pièces. C2/579/18
- Mississauga (L-2201) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1969-1972, 1,5 cm; C2/579/19
 - . originaux, copies et imprimés, 1972-1973, fiches de renvoi (périodiques), 1,5 cm. C2/579/20
- Moonbeam (L-2202); originaux, copies et imprimés, 1934-1964, 39 pièces. C2/579/21
- Moose Creek (L-2203); originaux, copies et imprimés, 1957-1966, 7 pièces. C2/579/22
- Moosonee (L-2204); original et copie, 1944, 2 pièces. C2/579/23
- Nakina (L-2210); originaux, copies et imprimé, 1935-1980, 7 pièces. C2/579/24
- Navan (L-2211); original et copies, 1944-1959, 9 pièces. C2/579/25
- New Liskeard (L-2212); originaux, copies et imprimés, 1915-1968, 1 cm. C2/579/26
- New Market (L-2372); copie, 1976, 1 pièce. C2/579/27
- New Sudbury (L-2213); imprimé, 1956, 1 pièce. C2/579/28

- Niagara Falls (L-2214); originaux, copies et imprimés, 1942-1981, 3 cm. C2/579/29
- Nickledale (L-2215); originaux et copies, 1950-1951, 10 pièces. C2/579/30
- Nipissing (L-2370); copies et imprimés, 1975, 4 pièces. C2/580/1
- Noëlville (L-2216); original, copies et imprimés, 1957-1974, fiche de renvoi (brochure), 17 pièces. C2/580/2
- Norembéga (L-2217); originaux et copies, 1941-1960, 29 pièces. C2/580/3
- North Bay (L-2218) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1955-1965, 2 cm; C2/580/4
 - . originaux, copies et imprimés, 1966-1983, fiches de renvoi (périodiques), 2 cm. C2/580/5
- North Cobalt (L-2219); originaux et copies, 1950, 1959, 8 pièces. C2/580/6
- North Lancaster (L-2220); original, copies et imprimé, 1955-1966, 4 pièces. C2/580/7
- Oakville (L-2221); copies et imprimé, 1963-1964, 1972, 8 pièces. C2/580/8
- Ojibwa (L-2222); originaux et copie, 1911, 1914, 5 pièces. C2/580/9
- Opasatika (L-2223); originaux, copies et imprimés, 1935-1963, 31 pièces. C2/580/10
- Orillia (L-2355) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1972-1973, 1,5 cm; C2/580/11
 - . originaux, copies et imprimés, 1974-1975, 1982, 1,5 cm. C2/580/12
- Orléans (L-2371); imprimés, 1975-1976, 2 pièces. C2/580/13
- Osgoode (L-2224); originaux et copie, 1941, 4 pièces. C2/580/14
- Oshawa (L-2225) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1953-1959, 1,5 cm; C2/580/15
 - . originaux et copies, 1960-1962, 1,5 cm; C2/580/16

- . originaux, copies et imprimés, 1963-1980, fiche de renvoi (périodiques), 1 cm. C2/580/17
- Ottawa (L-2226) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1914, 1953-1967, 2 cm; C2/580/18
 - . originaux, copies et imprimés, 1968, 3 cm; C2/580/19
 - . copies et imprimés, 1969, 1,5 cm; C2/581/1
 - . originaux, copies et imprimés, 1970, 3 cm; C2/581/2
 - . copies et imprimés, 1972, 3 cm; C2/581/3
 - . copies et imprimés, 1972-1974, 1,5 cm; C2/581/4
 - . original, copies et imprimés, 1974-1979, fiche de renvoi (brochure), 2,5 cm. C2/581/5
- Ottawa-Carleton; copies et imprimés, 1980-1983, 29 pièces. C2/581/6
- Overbrook (L-2227); originaux, copies et imprimé, 1935-1951, 7 pièces. C2/581/7
- Paincourt (L-2228); copies et imprimés, 1955-1975, 8 pièces. C2/581/8
- Parry Sound (L-2229); copies, 1957-1958, 2 pièces. C2/581/9
- Pearson (L-2230); originaux et copies, 1936-1937, 1944, 8 pièces. C2/581/10
- Pembroke (L-2231) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1955-1964, 2 cm; C2/581/11
 - . originaux, copies et imprimés, 1965-1975, 2 cm. C2/581/12
- Pendleton (L-2232); originaux et copies, 1914-1960, 10 pièces. C2/581/13
- Penetanguishene (L-2233) :
 - . originaux, copies et imprimés, s.d., 1944-1960, 3 cm; C2/582/1
 - . originaux, copies et imprimés, 1961-1972, 2 cm; C2/582/2
 - . originaux, copies et imprimés, 1973-1980, fiches de renvoi (périodiques, photographies et volume), 3 cm. C2/582/3

- Perkinsfield (L-2234); originaux, copies et imprimés, 1918-1967, 26 pièces. C2/582/4
- Perth (L-2359); originaux et copie, 1972, 3 pièces. C2/582/5
- Petawawa (L-2235); original, copie et imprimé, 1957, 1966, 1974, 3 pièces. C2/582/6
- Peterborough (L-2236); originaux et copies, 1913-1966, 29 pièces. C2/582/7
- Pinewood (L-2237); originaux, copies et imprimé, 1933-1960, 11 pièces. C2/582/8
- Plantagenet (L-2238); originaux, copies et imprimés, 1951-1978, 2,5 cm. C2/582/9
- Porcupine (L-2240); copie et copie carbone signée, 1960, 2 pièces. C2/582/10
- Port Alexander (L-2241); copie, 1957, 1 pièce. C2/582/11
- Port Colborne (L-2242); originaux, copies et imprimés, 1945-1967, fiche de renvoi (photographie), 3 cm. C2/582/12
- Port Credit (L-2243); copies, 1963, 1969, 2 pièces. C2/582/13
- Port McNicholl (L-2244); original et copie, 1950, 2 pièces. C2/582/14
- Powassan (L-2245); original, 1946, 1 pièce. C2/582/15
- Prescott (L-2246); originaux, copies et imprimés, 1957-1975, 1 cm. C2/582/16
- Prescott-Russell; copies et imprimés, 1981-1982, 21 pièces. C2/582/17
- Preston (L-2247); copies, 1957, 1960, 2 pièces. C2/582/18
- Rainy River (L-2248); originaux et copies, 1936-1963, 35 pièces. C2/582/19
- Ramore (L-2249); originaux, copies et imprimés, 1919-1967, 14 pièces. C2/582/20
- Rayside (L-2250); imprimés, 1955-1961, 5 pièces. C2/583/1
- Red Rock (L-2251); copie et imprimé, 1962, 2 pièces. C2/583/2
- Renfrew (L-2252); original, copies et imprimé, 1957-1963, 5 pièces. C2/583/3

- Riverside (L-2253); copie et imprimé, 1960-1961,
2 pièces. C2/583/4
- River Valley (L-2254); originaux, copies et imprimés,
1935-1966, 23 pièces. C2/583/5
- Rivière-aux-Canards (L-2255); originaux, copies et
imprimés, 1910-1967, 34 pièces. C2/583/6
- Rockland (L-2256); originaux, copies et imprimés,
1957-1983, fiches de renvoi (périodiques), 40 pièces. C2/583/7
- Rolphton (L-2257); originaux et copies, 1954-1957,
14 pièces. C2/583/8
- Ruscomb River (L-2258); originaux, 1913, 2 pièces. C2/583/9
- Russell (L-2259); copie, 1960, 1 pièce. C2/583/10
- Rutter (L-2260); originaux et copies, 1938, 1944,
9 pièces. C2/583/11
- Ryland (L-2261); original et copies, 1945, 1950,
4 pièces. C2/583/12
- Saint-Albert (L-2262); originaux, copies et imprimés,
1919-1975, 34 pièces. C2/583/13
- Saint-Bernardin (L-2264); originaux, copies et imprimés,
1929-1968, 26 pièces. C2/583/14
- St. Catharines (L-2265); copies et imprimés, 1944-1974,
1 cm. C2/583/15
- Saint-Charles (L-2267); originaux, copies et imprimés,
1911-1966, 52 pièces. C2/583/16
- Sainte-Anne-de-Prescott (L-2263); originaux, copies
et imprimés, 1910-1960, 26 pièces. C2/583/17
- Saint-Eugène-de-Prescott (L-2266); originaux, copies
et imprimés, 1911-1970, 1 cm. C2/583/18
- Saint-Isidore-de-Prescott (L-2268); originaux, copies
et imprimés, 1955-1970, 36 pièces. C2/583/19
- Saint-Joachim (L-2269); originaux, copies et imprimés,
1911-1963, fiche de renvoi (brochure), 26 pièces. C2/583/20
- Saint-Joseph d'Orléans (L-2270); copie, 1962, 1 pièce. C2/583/21

- Saint-Pascal Baylon (L-2271); originaux, copies et imprimés, 1913-1962, 30 pièces. C2/583/22
- Sandwich (L-2272); originaux et copies, 1917, 1963, fiche de renvoi (brochure), 9 pièces. C2/583/23
- Sandy Creek (L-2273); originaux et copies, 1924, 8 pièces. C2/583/24
- Sarnia (L-2274); originaux, copies et imprimés, 1944-1975, fiche de renvoi (périodique), 2,5 cm. C2/583/25
- Sault-Sainte-Marie (L-2276); originaux, copies et imprimés, 1938-1981, fiches de renvoi (brochure et périodique), 2 cm. C2/583/26
- Scarborough (L-2277); copies, s.d., 1966, 3 pièces. C2/583/27
- Schreiber (L-2278); copie, 1959, 1 pièce. C2/583/28
- Schumacher (L-2279); original et copie, 1955, 2 pièces. C2/583/29
- Searchmont (L-2280); originaux et copie, 1920, 3 pièces. C2/583/30
- Simcoe (L-2362); original, copies et imprimés, 1971-1974, 5 pièces. C2/583/31
- Sioux-Lookout (L-2281); copie, 1959, 1 pièce. C2/583/32
- Smith Falls (L-2363); copies, s.d., 1974, 2 pièces. C2/583/33
- Smooth Rock Falls (L-2282); originaux, copies et imprimés, 1938-1968, fiche de renvoi (photographie), 1 cm. C2/583/34
- South Porcupine (L-2283); originaux, copies et imprimés, 1922-1963, 16 pièces. C2/583/35
- Spanish (L-2284); originaux, copies et imprimés, 1924-1972, 1 cm. C2/583/36
- Spragge (L-2285); original, copies et imprimé, 1957-1966, 8 pièces. C2/583/37
- Stafford (L-2286); copie, 1957, 1 pièce. C2/583/38
- Staples (L-2287); original et copies, 1945, 1950, 1960, 4 pièces. C2/583/39
- Stevenson (L-2288); original et copies, 1950, 1965, 3 pièces. C2/583/40

- Stonecliffe (L-2289); original et copies, 1939, 1956-1957, 4 pièces. C2/583/41
- Stoney Creek (L-2290); originaux, copies et imprimés, 1962-1964, 27 pièces. C2/583/42
- Stoney Point; originaux, copies et imprimés, 1910-1967, 29 pièces. C2/583/43
- Stratton (L-2291); copie, 1959, 1 pièce. C2/584/1
- Strickland (L-2292); originaux, copies et imprimés, 1928-1960, 15 pièces. C2/584/2
- Sturgeon Falls (L-2293) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1925-1961, 2,5 cm; C2/584/3
 - . originaux, copies et imprimés, 1962-1968, 2,5 cm; C2/584/4
 - . originaux, copies et imprimés, 1969-1971, 1,5 cm; C2/584/5
 - . originaux, copies et imprimés, 1971, 2 cm; C2/584/6
 - . originaux, copies et imprimés, 1971, 1,5 cm; C2/584/7
 - . originaux, copies et imprimés, 1971-1974, 3 cm. C2/584/8
- Sudbury (L-2294) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1945-1957, 3 cm; C2/584/9
 - . originaux, copies et imprimés, 1958-1967, 3 cm; C2/585/1
 - . originaux, copies et imprimés (suite), 1968-1969, 2 cm; C2/585/2
 - . originaux, copies et imprimés, 1970-1971, 2,5 cm; C2/585/3
 - . originaux, copies et imprimés, 1972-1983, fiches de renvoi (brochures, périodiques et photographies), 2,5 cm. C2/585/4
- Sultan (L-2295); originaux, copies et imprimés, 1930-1954, 40 pièces. C2/585/5
- Summerstown (L-2296); originaux et imprimé, 1927, 1954, 3 pièces. C2/585/6
- Tarentorus (L-2307); originaux et copies, 1959, 1962, 15 pièces. C2/585/7

- Tecumseh (L-2297); originaux, copies et imprimés, 1956-1966, 17 pièces. C2/585/8
- Temagami (L-2305); originaux et copies, 1945, 1969-1970, 7 pièces. C2/585/9
- Temiskaming (L-2366); copie et imprimés, 1974-1975, fiche de renvoi (périodique), 4 pièces. C2/585/10
- Terrace Bay (L-2298); original et copies, 1959-1972, 5 pièces. C2/585/11
- Thessalon (L-2299); originaux et copies, 1911, 1951, 8 pièces. C2/585/12
- Thorne (L-2300); originaux, copies et imprimé, 1953-1962, 16 pièces. C2/585/13
- Thorneloe (L-2301); originaux et copies, 1947-1962, 24 pièces. C2/585/14
- Thorold (L-2302); originaux, copies et imprimé, 1957-1962, 9 pièces. C2/585/15
- Thunder Bay (L-2303); originaux et copies, 1969-1980, 2,5 cm. C2/585/16
- Tilbury (L-2304); originaux, copies et imprimés, 1953-1967, 42 pièces. C2/585/17
- Timmins (L-2306); originaux, copies et imprimés, 1955-1982, fiches de renvoi (brochure et périodique), 3 cm. C2/585/18
- Toronto (L-2308); originaux, copies et imprimés, 1971-1983, fiche de renvoi (périodique), 3 cm. C2/586/1
- Treadwell (L-2309); originaux, copies et imprimés, 1911-1960, 43 pièces. C2/586/2
- Trenton (L-2310); originaux et copies, 1960-1978, 41 pièces. C2/586/3
- Trout Lake (L-2311); imprimé, 1962, 1 pièce. C2/586/4
- Tunis (L-2312); originaux et copies, 1960, 4 pièces. C2/586/5
- Tweed (L-2313); originaux et copies, 1916-1949, 12 pièces. C2/586/6
- Uno Park (L-2344); original et copies, 1960, 3 pièces. C2/586/7

- Val Albert (L-2314); copie, 1960, 1 pièce. C2/586/8
- Val Caron (L-2315); copies et imprimé, 1953, 1958, 1966, 3 pièces. C2/586/9
- Val Côté (L-2316); original et copies, 1950-1960, 9 pièces. C2/586/10
- Val Rita (L-2318); originaux, copies et imprimés, 1941-1961, 30 pièces. C2/586/11
- Vanier (L-2319); originaux, copies et imprimés, 1955-1976, fiche de renvoi (périodique), 2 cm. C2/586/12
- Vankleek Hill (L-2320); originaux, copies et imprimés, 1910-1960, 38 pièces. C2/586/13
- Vars (L-2321); originaux, copies et imprimés, 1916-1964, 34 pièces. C2/586/14
- Verner (L-2322); originaux, copies et imprimés, 1915-1980, 1 cm. C2/586/15
- Victoria Harbour (L-2323); originaux, copies et imprimés, 1950-1970, 1 cm. C2/586/16
- Victoria Mines (L-2324); originaux et copies, 1933-1937, 31 pièces. C2/586/17
- Virginiatown (L-2325); originaux, copies et imprimé, 1946-1974, 9 pièces. C2/586/18
- Wabaushene (L-2326); original, 1950, 1 pièce. C2/586/19
- Wahnapiatae (L-2327); originaux et copies, 1956-1961, 29 pièces. C2/586/20
- Wallaceburg (L-2328); copie, 1957, 1 pièce. C2/586/21
- Warren (L-2329); originaux, copies et imprimés, 1913-1966, 1,5 cm. C2/586/22
- Wawa (L-2330); originaux, copies et imprimés, 1952-1983, 2,5 cm. C2/586/23
- Welland (L-2331); copies et imprimés, 1972-1976, fiche de renvoi (photographie), 13 pièces. C2/586/24
- Wendover (L-2332); originaux, copies et imprimés, 1912-1969, 46 pièces. C2/586/25
- West Ferris (L-2333); original et copie, 1960, 2 pièces. C2/586/26

- Westmeath (L-2334); copie, 1957, 1 pièce. C2/586/27
 - Whitby (L-2335); copie, 1954, 1 pièce. C2/586/28
 - Whitefish (L-2336); originaux, copies et imprimés, 1950-1962, 25 pièces. C2/586/29
 - White River (L-2337); originaux et copies, 1935, 7 pièces. C2/586/30
 - Widdifield (L-2338); copie, 1948, 1 pièce. C2/587/4
 - Williamsburg; imprimé, 1948, 1 pièce. C2/587/1
 - Williamstown (L-2339); originaux, copies et imprimé, 1926-1966, 23 pièces. C2/587/2
 - Winchester (L-2340); originaux, copies et imprimé, 1925-1956, 7 pièces. C2/587/3
 - Windsor (L-2341) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1910-1957, 2 cm; C2/587/5
 - . originaux, copies et imprimés, 1958-1960, 1,5 cm; C2/587/6
 - . originaux, copies et imprimés, 1961-1964, 2 cm; C2/587/7
 - . originaux, copies et imprimés, 1965-1972, 2,5 cm; C2/587/8
 - . originaux, copies et imprimés, 1973-1975, 1 cm; C2/587/9
 - . originaux, copies et imprimés, 1976-1981, fiches de renvoi (brochure, périodique et photographies), 3 cm. C2/587/10
 - Woodstock (L-2342); originaux et copies, 1963, 1973, 5 pièces. C2/587/11
 - Zurich (L-2343); originaux et copies, 1921, 1957, 5 pièces. C2/587/12
- C. Dossiers de documentation, s.d., [1922]-1984
- Ces dossiers se composent principalement de correspondance, de textes divers et de coupures de presse.
- Acadie; copies et imprimés, 1976-1983, 31 pièces. C2/587/13
 - Agriculture; copies et imprimés, 1981-1983, 39 pièces. C2/587/14
 - Amérindiens (C-3675); originaux, copies et imprimés, 1980-1983, 1,5 cm. C2/587/15

- Amoco Fabrics, Hawkesbury, grève de 1980; copies et imprimés, [1979]-1982, 2 cm. C2/587/16
- Analphabétisme (C-3750); copie, 1982, 1 pièce. C2/588/1
- Anglophones :
 - . anglophones du Québec; originaux, copies et imprimés, 1978-1981, 2 cm; C2/588/2
 - . anglophones du Québec; copies et imprimés, 1982-1983, 3 cm; C2/588/3
 - . réactions des anglophones [face, entre autres, aux francophones]; copies et imprimés, 1978-1982, 33 pièces. C2/588/4
- Année internationale de la femme (C-3345) :
 - . copies et imprimés, 1974-1975, 2 cm; C2/588/5
 - . copies et imprimés, 1975, 1 cm. C2/588/6
- Année internationale de l'enfant (C-3543); original, copies et imprimés, 1978-1979, 10 pièces. C2/588/7
- Armements, course aux; imprimés, 1983, 3 pièces. C2/588/8
- Article 133 de l'Acte de l'Amérique du Nord Britannique (C-3639); originaux, copies et imprimés, 1980-1982, 2 cm. C2/588/9
- Artistes franco-ontariens (C-3331); original, copies et imprimés, 1974-1981, 2 cm. C2/588/10
- Assimilation; copies et imprimés, 1978-1981, 23 pièces. C2/588/11
- Bicentenaire de l'Ontario (C-3810); originaux, copies et imprimés, 1982-1984, 2 cm. C2/588/12
- Bière et vin en Ontario; copies, 1979-1980, 2 cm. C2/588/13
- Bilinguisme :
 - . bilinguisme en éducation (C-3392); copies et imprimés, 1976-1982, 7 pièces; C2/589/1
 - . bilinguisme en Ontario (C-3047); originaux, copies et imprimés, 1971-1978, 2,5 cm; C2/589/2
 - . bilinguisme en Ontario; copies et imprimés, 1975-1977, 1 cm; C2/589/3

- . bilinguisme municipal; copies et imprimés, 1978-1983, 2 cm; C2/589/4
- . bilinguisme pan-canadien; originaux, copies et imprimés, 1978-1983, 3 cm; C2/589/5
- Caisses populaires; copie et imprimés, 1979-1983, 14 pièces. C2/589/6
- Canada, gouvernement du; copies et imprimés, 1978-1983, 15 pièces. C2/589/7
- Carter, [Gerald] Emmett, Monseigneur; copies et imprimés, 1979-1981, 64 pièces²⁷. C2/589/8
- CFTX, station de radio francophone à Cornwall; copie et imprimés, 1981-1982, 22 pièces. C2/589/9
- Chômage; copie et imprimé, 1978, 1981, 2 pièces. C2/589/10
- Ciné-club et films français en Ontario (C-3314); originaux, copies et imprimés, s.d., 1974-1975, 38 pièces. C2/589/11
- Cinéma (C-3369); copies et imprimé, 1975-1979, 15 pièces. C2/589/12
- Collège Algonquin; copies et imprimés, 1978-1983, 31 pièces. C2/589/13
- Collège de technologie agricole et alimentaire d'Alfred; copies et imprimés, 1979-1983, fiche de renvoi (brochure), 2 cm. C2/589/14
- Collèges communautaires; imprimés, 1978-1982, fiche de renvoi (brochure), 19 pièces. C2/589/15
- Colloque d'information, de réflexion et d'action sur la situation des ontarioises de l'Est : rapport; copie, 1981, 1 pièce. C2/590/1
- Colombie-Britannique (L-2365); copies et imprimés, 1968-1982, 18 pièces. C2/590/2
- Comité consultatif de langue française; copies et imprimés, 1978-1983, 1 cm. C2/590/3
- Commission d'étude de l'Association canadienne-française d'Ontario; copies et imprimés, 1982-1983, 14 pièces. C2/590/4

27. Voir aussi Carter, Gerald Emmet dans les dossiers personnels, C2/566/40.

- Communautés ethniques (C-3536); original et copies, 1983-1984, 4 pièces. C2/590/5
- Communications; original, copies et imprimés, 1978-1983, 41 pièces. C2/590/6
- Compagnie internationale de papier, Hawkesbury; copies et imprimés, 1982-1983, 2 cm. C2/590/7
- Condition féminine; imprimés, 1981, 1983, 2 pièces. C2/590/8
- Conseil d'éducation générale [French Language Advisory Committee, London] (C-3224); [original], 1981, 1 pièce. C2/590/9
- Conseil homogène; copies et imprimés, 1978-1982, 2 cm. C2/590/10
- Conseils d'écoles séparées; copies et imprimés, 1977-1983, 2 cm. C2/590/11
- Consommation; imprimés, 1982-1983, 14 pièces. C2/590/12
- Constitution canadienne (C-3001) :
 - . copies et imprimés, 1971-1977, 1,5 cm; C2/590/13
 - . original, copies et imprimés, 1978, 2,5 cm; C2/590/14
 - . copies et imprimés, 1978, 1,5 cm; C2/590/15
 - . copies et imprimés, 1979-1980, 2,5 cm; C2/591/1
 - . copies et imprimés, 1980, 2,5 cm; C2/591/2
 - . copies et imprimés, 1981, 3 cm; C2/591/3
 - . copies et imprimés, 1981, 2 cm; C2/591/4
 - . copies et imprimés, 1981, 2 cm; C2/591/5
 - . Conférence constitutionnelle, 2 au 5 novembre 1981; copies et imprimés, 1981, 1,5 cm; C2/591/6
 - . copies et imprimés, 1981, 2,5 cm; C2/592/1
 - . copies et imprimés, 1981, 2 cm; C2/592/2
 - . copies et imprimés, 1982, 1,5 cm; C2/592/3
 - . copies et imprimés, 1982, 2 cm; C2/592/4
 - . copies et imprimés, 1982, 2 cm; C2/592/5

- . copies et imprimés, 1983, 1 cm. C2/592/6
- Critiques envers l'Association canadienne-française d'Ontario; copies et imprimés, 1978-1982, 15 pièces. C2/592/7
- Culture franco-ontarienne :
 - . originaux, copies et imprimés, 1974-1980, 3 cm; C2/592/8
 - . original, copies et imprimés, 1981-1983, 3 cm. C2/593/1
- Davis, Bill, 1980-1983
 - . Discours, avril à octobre 1980; copies, 1980, 3 cm. C2/593/2
 - . Discours, janvier à août 1981; copies, 1981, 2,5 cm. C2/593/3
 - . Discours, septembre 1981 à avril 1983; copies, 1981-1983, 2,5 cm. C2/593/4
 - . Coupures de presse et divers; original, copies et imprimés, 1978-1983, 1 cm. C2/593/5
- Déficience mentale (C-3309); copies, 1974-1982, 4 pièces. C2/593/6
- Délimitation géographique et refonte de la carte des conseils régionaux de l'Association canadienne-française d'Ontario : rapports; copies, 1980, 2 pièces. C2/593/7
- Développement communautaire; copies et imprimés, 1980-1983, 37 pièces. C2/593/8
- District fédéral (C-3006); copies et imprimé, 1973-1974, 5 pièces. C2/593/9
- Droit de véto (C-3639); copies, 1978-1982, 7 pièces. C2/593/10
- Droits de la minorité; copies et imprimés, 1978-1983, 25 pièces. C2/593/11
- Droits fondamentaux des Franco-Ontariens; copies et imprimés, 1977-1978, 9 pièces. C2/593/12
- Droits religieux (C-3574); original et copie, 1979, 2 pièces. C2/593/13
- École Gabrielle-Roy, Toronto; copies et imprimés, 1979-1983, 21 pièces. C2/593/14
- École Jarvis, Toronto; imprimés, 1980-1981, 16 pièces. C2/593/15

- Écoles bilingues; copies et imprimés, 1978-1982, 37 pièces. C2/593/16
- Écoles communautaires (C-3130); original, copies et imprimé, 1974-1975, 4 pièces. C2/594/1
- Écoles d'immersion française; copies et imprimés, 1980-1983, 50 pièces. C2/594/2
- Écoles élémentaires françaises; copies et imprimés, 1978-1983, 11 pièces. C2/594/3
- Écoles franco-ontariennes (C-3131); originaux, copies et imprimés, 1974-1984, 23 pièces. C2/594/4
- Écoles publiques (C-3106); imprimés, 1974-1975, 4 pièces. C2/594/5
- Écoles secondaires (C-3056); originaux, copies et imprimés, 1974-1983, 2 cm. C2/594/6
- Écoles secondaires de langue française; copies et imprimés, 1971-1983, 2 cm. C2/594/7
- Écoles séparées (C-3105); original et copies, 1978-1979, 5 pièces. C2/594/8
- Économie canadienne; copies et imprimés, 1982-1983, 1,5 cm. C2/594/9
- Économie franco-ontarienne; original, copies et imprimés, 1978-1983, 2 cm. C2/594/10
- Éducation (C-3360) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1975-1978, 2,5 cm; C2/594/11
 - . originaux, copies et imprimés, 1979-1981, 3 cm; C2/594/12
 - . copies et imprimés, 1982, 3 cm; C2/595/1
 - . copies et imprimés, 1983-1984, fiches de renvoi (disque et périodique), 1 cm. C2/595/2
- Élections fédérales de 1979; copies et imprimés, 1977-1979, 16 pièces. C2/595/3
- Élections fédérales de 1980; copie et imprimés, 1980, 10 pièces. C2/595/4
- Élections fédérales (partielles) de 1981; copies et imprimés, 1981, 16 pièces. C2/595/5

- Élections fédérales (partielles) de 1982; originaux et imprimés, 1982, fiche de renvoi (photographies), 15 pièces. C2/595/6
- Élections ontariennes de 1971 (C-3469); originaux et copies, 1971-1973, 7 pièces. C2/595/7
- Élections ontariennes de 1975 (C-3310); originaux, copies et imprimés, 1974-1975, 2 cm. C2/595/8
- Élections ontariennes de 1977 (C-3310); originaux, copies et imprimés, 1975-1977, 1,5 cm. C2/595/9
- Élections ontariennes de 1981 :
 - . originaux, copies et imprimés, 1979, 1981, 3 cm; C2/595/10
 - . copies et imprimés, 1981, 1983, 2 cm. C2/595/11
- Élections québécoises de 1976 (C-3456); copie, 1975, 1 pièce. C2/595/12
- Élections scolaires et municipales (C-3425); originaux et copies, 1976-1980, 1 cm. C2/595/13
- Enseignement en français; copies et imprimés, 1978-1982, 1 cm. C2/595/14
- Enseignement post-secondaire (C-3360); originaux et copies, 1981-1983, 41 pièces. C2/596/1
- Essex-Windsor, conflit scolaire d' (C-3414); originaux, copies et imprimés, 1976-1977, 2 cm. C2/596/2
- Évêques canadiens; copies et imprimés, 1979-1983, 1,5 cm. C2/596/3
- Famille Brault; copies et imprimés, 1981-1982, 22 pièces. C2/596/4
- Fédération des francophones hors Québec (C-3120); copies et imprimés, 1978-1983, 2,5 cm. C2/596/5
- Fédération du travail de l'Ontario; copies et imprimés, 1976, 1980-1983, 35 pièces. C2/596/6
- Femmes francophones :
 - . copies et imprimés, 1981, 1 cm; C2/596/7
 - . copies et imprimés, 1981-1983, 1,5 cm. C2/596/8

- Femme, situation de la : diverses pochettes d'information :
 - . copies et imprimés, 1972-1978, 12 pièces; C2/596/9
 - . copies et imprimés, 1978-1979, 6 pièces. C2/596/10
- Festival franco-ontarien; copies et imprimés, 1977-1983, 2 cm. C2/597/1
- France, système d'éducation en (C-3774) : diverses revues et brochures publicitaires :
 - . copies et imprimés, 1978-1981, 11 pièces; C2/597/2
 - . copies et imprimés, 1982, 13 pièces. C2/597/3
- Franco-Albertains (L-2346); original, copies et imprimés, 1971-1981, 41 pièces. C2/597/4
- Franco-Ontariens, s.d., 1957-1983
 - . Généralités (C-3101); originaux, copies et imprimés, 1974-1978, 2 cm. C2/597/5
 - . Généralités (suite); originaux, copies et imprimés, 1978-1983, 1,5 cm. C2/597/6
 - . Les Franco-Ontariens et la religion; copies et imprimés, 1978-1982, 34 pièces. C2/597/7
 - . Statistiques de la population franco-ontarienne (C-3286); originaux, copies et imprimés, 1957-1974, 2 cm. C2/597/8
 - . Statistiques des services [offerts à la population franco-ontarienne] (C-3286); copies, s.d., 1,5 cm. C2/597/9
- Francophonie canadienne (C-3045); copies et imprimés, 1974-1976, 27 pièces. C2/597/10
- Garderies (C-3311) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1974-[1977], 2,5 cm; C2/598/1
 - . original, copies et imprimés, 1978-1981, 3 cm; C2/598/2
 - . original et copies, 1981-1982, fiche de renvoi (brochures), 2 cm. C2/598/3
- Gestion scolaire (C-3768); copies, 1981-1982, fiche de renvoi (brochure), 12 pièces. C2/598/4

- Habitation (C-3163); imprimé, 1972, 1 pièce. C2/598/5
- Histoire franco-ontarienne; original, copies et imprimés, 1979-1983, fiche de renvoi (brochure), 1,5 cm. C2/598/6
- Humour; imprimés, 1978-1982, 13 pièces. C2/598/7
- Ile-du-Prince-Édouard (L-2352); copies, 1972-[1978], 11 pièces. C2/598/8
- Inco, Sudbury, grève et situation économique; original, copies et imprimés, 1982-1983, 40 pièces. C2/598/9
- Iroquois Falls, conflit scolaire d'; copies et imprimés, 1982-1983, fiche de renvoi (brochure), 1 cm. C2/598/10
- Jeux franco-ontariens; imprimés, 1979, 2 pièces. C2/598/11
- Kouchibouguac, Parc national de; imprimés, 1979-1980, 12 pièces. C2/598/12
- Ku Klux Klan; copies et imprimés, 1980-1981, 29 pièces. C2/598/13
- Langue de travail en Ontario; copie et imprimés, 1980, 17 pièces. C2/598/14
- Langue française; copies et imprimés, 1978-1983, 44 pièces. C2/598/15
- Littérature franco-ontarienne (C-3492); imprimés, 1977, 2 pièces. C2/598/16
- Loi 22 sur les langues officielles au Québec (C-3298); copies et imprimés, 1974-1976, 37 pièces. C2/598/17
- Loi 89 sur les services en français en Ontario; copies et imprimés, 1978-1981, 59 pièces. C2/598/18
- Loi 101 sur la langue au Québec (C-3476); imprimés, 1977, 2 pièces. C2/599/1
- Loi 102 sur les «conseils communautaires» en Ontario (C-3304); original, 1974, 1 pièce. C2/599/2
- Loisirs; copies et imprimés, 1981-1983, 24 pièces. C2/599/3
- Lois ontariennes; copies et imprimé, 1970-[1982], 51 pièces. C2/599/4
- Louisiane; copie et imprimés, 1970-1983, 5 pièces. C2/599/5

- Manitoba (L-2357); copies et imprimés, 1973-1981, 1,5 cm. C2/599/6
- Médias franco-ontariens :
 - . originaux, copies et imprimés, s.d., 1974-1977, 18 pièces; C2/599/7
 - . originaux, copies et imprimés, 1979-1983, fiche de renvoi (périodique), 2,5 cm. C2/599/8
- Mousse d'urée formaldéhyde; imprimés, 1982-1983, 5 pièces. C2/599/9
- Mouvement coopératif :
 - . originaux, copies et imprimés, 1964-1979, 2 cm; C2/599/10
 - . originaux, copies et imprimés, 1980-1983, 3 cm; C2/599/11
 - . diverses pochettes d'information; originaux, copies et imprimés, 1978-1980, fiche de renvoi (brochure), 3 cm. C2/599/12
- Mouvement d'implication francophone d'Orléans; copies et imprimés, 1979-1983, 29 pièces. C2/599/13
- Mouvement ouvrier; copies et imprimés, 1980-1983, 36 pièces. C2/600/1
- Multiculturalisme (CM-4082) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1971-1974, 48 pièces; C2/600/2
 - . original, copies et imprimés, 1975-1982, 43 pièces. C2/600/3
- Musique franco-ontarienne; copies et imprimés, 1979-1983, 20 pièces. C2/600/4
- Nord [de l'Ontario]; copie et imprimés, 1978-1983, 9 pièces. C2/600/5
- Nouveau-Brunswick (L-2348) :
 - . originaux, copies et imprimés, 1970-1980, 1,5 cm; C2/600/6
 - . originaux, copies et imprimés, 1981-1983, fiches de renvoi (brochures et périodique), 2 cm; C2/600/7
 - . gouvernement; copies et imprimés, 1971-1983, fiches de renvoi (brochures et périodiques), 1,5 cm. C2/600/8

- Nouveau Parti démocratique de l'Ontario :
 - . copies et imprimés, 1978-1983, 2 cm; C2/600/9
 - . Congrès au leadership, 5 au 7 février 1982 : correspondance et documents de travail; original, copies et imprimés, 1977-1982, 2 cm; C2/600/10
 - . Congrès au leadership, 5 au 7 février 1982 : cahiers des résolutions; imprimés, 1982, 2 pièces. C2/600/11
- Nouvelle-Écosse (L-2349); copies et imprimés, s.d., 1972-1981, 16 pièces. C2/600/12
- Ontario (L-2354) :
 - . copies et imprimés, 1971-1974, 2 cm; C2/600/13
 - . originaux, copies et imprimés, 1975-1981, 1 cm; C2/601/1
 - . original, copies et imprimés, 1982-1983, fiche de renvoi (brochures), 3 cm. C2/601/2
- Ontario, conflits scolaires en Ontario (C-3640); original et copie, 1980, 2 pièces. C2/601/3
- Ordre de Jacques-Cartier; imprimés, 1979, 2 pièces. C2/601/4
- Parcs Canada, Cornwall; imprimés, 1980, 2 pièces. C2/601/5
- Paroisses franco-ontariennes (C-3533); originaux et copie, 1977-1978, 3 pièces. C2/601/6
- Parti acadien; copie et imprimés, 1978-1982, 26 pièces. C2/601/7
- Parti libéral de l'Ontario; copies et imprimés, 1978-1983, 2 cm. C2/601/8
- Parti libéral du Canada; copies et imprimés, 1979-1983, fiche de renvoi (brochure), 29 pièces. C2/601/9
- Parti libéral du Québec; copies et imprimés, 1979-1983, 45 pièces. C2/601/10
- Parti progressiste conservateur de l'Ontario; copies et imprimés, 1977-1983, 1 cm. C2/601/11
- Parti progressiste conservateur du Canada; copies et imprimés, 1978-1983, 1,5 cm. C2/601/12

- Penetanguishene, crise scolaire de, 1978-1983 (CA-3070)
 - . Historique; originaux et copies, 1979, 9 pièces. C2/601/13
 - . Comptes rendus de réunions du Comité d'appui, et lettres d'appui; originaux et copies, 1979-1980, 1,5 cm. C2/601/14
 - . Correspondance; originaux, copies et imprimé, 1979, 2,5 cm. C2/602/1
 - . Correspondance; originaux et copies, 1980-1981, 48 pièces. C2/602/2
 - . Employés; originaux et copies, 1979-1980, 46 pièces. C2/602/3
 - . Étude sur la recherche de solutions concernant l'utilisation des locaux disponibles de l'École secondaire Pierre-Laporte : rapport du Comité d'action; copie, 1979, 1 pièce. C2/602/4
 - . Coupures de presse, novembre 1978 à septembre 1979; [originaux], copies et imprimés, 1978-1979, 3 cm. C2/602/5
 - . Coupures de presse, octobre à décembre 1979; [originaux], copies et imprimés, 1979, 3 cm. C2/602/6
 - . Coupures de presse, janvier à mars 1980; [originaux], copies et imprimés, 1980, 2 cm. C2/602/7
 - . Coupures de presse, avril 1980 à avril 1983; [originaux], copies et imprimés, 1980-1983, fiche de renvoi (périodique), 2,5 cm. C2/602/8
- Petites et moyennes entreprises; copies et imprimés, 1980-1983, 14 pièces. C2/602/9
- Pluies acides; copie et imprimés, 1981-1983, 9 pièces. C2/602/10
- Poésie franco-ontarienne; originaux et copies, 1975-1976, 18 pièces. C2/603/1
- Portage, centre thérapeutique; copies, 1983, 3 pièces. C2/603/2
- Profession médicale en Ontario (C-3132); copie, s.d., 1 pièce. C2/603/3
- Québec, aide aux minorités; copies et imprimés, 1977-1982, 18 pièces. C2/603/4
- Québec, indépendance du; copies et imprimés, 1978-1983, 1 cm. C2/603/5

- Québec, langue française au :
 - . copies et imprimés, 1971-1972, 2 cm; C2/603/6
 - . copies et imprimés, 1971-1972, 2 cm; C2/603/7
 - . copies et imprimés, 1974, 3 cm; C2/603/8
 - . original, copies et imprimés, 1975-1981,
25 pièces. C2/603/9
- Radio et télévision communautaires (C-3752, L-3771) :
 - . copies et imprimés, s.d., 1980-1981, 2,5 cm; C2/603/10
 - . originaux, copies et imprimés, 1982-1984, 1,5 cm. C2/603/11
- Radio et télévision françaises (C-3239); original,
copies et imprimés, 1974-1981, 17 pièces. C2/603/12
- Rapport Bordeleau (Les Écoles secondaires de langue
française en Ontario : dix ans après); copie, 1981,
1 pièce. C2/603/13
- Rapport Bradet (Comité sur les services en français à
l'Hôtel de Ville d'Ottawa); copies et imprimés,
1979-1982, 66 pièces. C2/603/14
- Rapport Gendron (Commission d'enquête sur la situation
de la langue française et sur les droits linguistiques
du Québec) (C-3173); copies et imprimés, 1973-1975,
2 cm. C2/604/1
- Rapport Hall-Dennis (Comité provincial sur les buts et
objectifs de l'éducation dans les écoles de l'Ontario)
(C-3140); imprimé, 1975, 1 pièce. C2/604/2
- Rapport Jackson (Commission on Declining School
Enrolments in Ontario); copies et imprimés, 1978-1981,
24 pièces. C2/604/3
- Rapport Lapierre (Commission d'enquête sur l'éducation
des jeunes enfants en Ontario); imprimés, 1981,
7 pièces. C2/604/4
- Rapport Mayo (Commission d'enquête pour le remaniement
d'Ottawa-Carleton); imprimés, 1977, 1979, 5 pièces. C2/604/5
- Rapport Patry-Comeau (Comité d'enquête de l'Association
des commissions des écoles bilingues d'Ontario)
(C-3102); imprimé, s.d., 1 pièce. C2/604/6
- Rapport Pépin-Robarts (Commission sur l'unité cana-
dienne); copies et imprimés, 1979, 50 pièces. C2/604/7
- Rapport Savard (Groupe d'étude des arts dans la vie

- franco-ontarienne); copies et imprimé, 1978, 19 pièces. C2/604/8
- Recensement du Canada (C-3422); originaux et copies, 1976, 1980, 6 pièces. C2/604/9
 - Recensement municipal en Ontario (C-3798); original, copies et imprimé, 1982, 6 pièces. C2/604/10
 - Recensement scolaire en Ontario; originaux, copies et imprimés, 1980, 1982, 18 pièces. C2/604/11
 - Référendum québécois; copies et imprimés, 1979-1981, 1 cm. C2/604/12
 - Réforme constitutionnelle (C-3639, CA-3062) :
 - . originaux et copies, 1978-1980, 2 cm; C2/604/13
 - . originaux, copies et imprimés, 1981, 2,5 cm; C2/604/14
 - . originaux et copies, 1981, 2,5 cm; C2/604/15
 - . originaux et copies, 1982, 1,5 cm. C2/604/16
 - Religion; copies et imprimés, s.d., 1979-1984, 6 pièces. C2/604/17
 - Rencontre au féminin; copie et imprimés, 1981-1982, 11 pièces. C2/604/18
 - Rencontre '80 [rencontre des francophones de Hamilton et de Burlington]; copies, 1980, 2 pièces. C2/604/19
 - Représentation garantie; copies et imprimés, 1982-1983, 59 pièces. C2/605/1
 - Rockland, usine Sperry; original, copies et imprimés, 1980-1982, 34 pièces. C2/605/2
 - Saskatchewan (L-2367); original, copies et imprimés, 1974-1984, fiche de renvoi (brochures), 20 pièces. C2/605/3
 - Secrétariat d'État du Canada, crise de l'Association canadienne-française d'Ontario avec le Secrétariat d'État du Canada :
 - . février 1982; copies et imprimés, 1982, 37 pièces; C2/605/4
 - . mars à août 1982; copies et imprimés, 1982, 2 cm; C2/605/5
 - Sénat, réforme du (C-3859); copie, 1983, 1 pièce. C2/605/6

- Services de santé en Ontario, 1977-1983
 - . Généralités; original, copies et imprimés, 1977-1981, 1 cm. C2/605/7
 - . Généralités; copies et imprimés, 1982-1983, 2,5 cm. C2/605/8
 - . Assurance-maladie; copies et imprimés, 1981-1983, 1,5 cm. C2/605/9
 - . Centre Vanier; imprimés, 1982, 3 pièces. C2/605/10
 - . Colloque sur les services en français, octobre 1981; original, copies et imprimé, 1979-1981, 17 pièces. C2/605/11
 - . Hôpital pour enfants de l'Est ontarien; originaux, copies et imprimés, 1981, 17 pièces. C2/605/12
 - . Services de santé en langue française; originaux, copies et imprimés, 1977-1980, 2,5 cm. C2/605/13
 - . Services de santé en langue française; originaux, copies et imprimés, 1981-1983, fiche de renvoi (brochure), 2 cm. C2/606/1
 - . Ticket modérateur et frais hospitaliers; copies et imprimés, 1983, 11 pièces. C2/606/2
- Services de traduction (C-3312); originaux, copies et imprimés, 1974-1981, 18 pièces. C2/606/3
- Services en langue française, politique ontarienne en matière de (C-3696); originaux, copie et imprimé, 1981, 4 pièces. C2/606/4
- Services juridiques en français en Ontario :
 - . originaux, copies et imprimés, [1922], 1976-1978, 1,5 cm; C2/606/5
 - . originaux, copies et imprimés, 1979-1983, 2 cm. C2/606/6
- Smooth Rock Falls, école K-13; copie et imprimés, 1980-1981, 4 pièces. C2/606/7
- Sports et loisirs (C-3185, C-3450) :
 - . copies et imprimés, s.d., 1974-1978, 2 cm; C2/606/8
 - . originaux, copies et imprimés, 1979-1981, 2 cm; C2/606/9

- . original, copies et imprimés, 1982, 2,5 cm; C2/606/10
- . original, copies et imprimés, 1982, 2 cm; C2/606/11
- . copies et imprimés, 1983, 3 cm; C2/606/12
- . copies et imprimés, 1983-1984, fiche de renvoi (brochure), 2 cm; C2/607/1
- . conseillers en sports et loisirs (CM-4164); originaux et copies, 1981-1982, 16 pièces. C2/607/2
- Théâtre franco-ontarien; originaux, copies et imprimés, 1977-1983, 2 cm. C2/607/3
- Troisième âge (C-3516); copies, 1975, 1984, 2 pièces. C2/607/4
- Union des récipiendaires d'assistance sociale de Prescott-Russell; copies et imprimés, 1979-1982, fiche de renvoi (brochure), 22 pièces. C2/607/5
- Union du Canada, grève de l'; originaux, copies et imprimés, 1981-1982, 3 cm. C2/607/6
- Unité canadienne, débat spécial sur l'unité canadienne à Queen's Park, mai 1980; copie et imprimés, 1980, 21 pièces. C2/607/7
- Unités de langue française (C-3066); copie et imprimés, 1972, 3 pièces. C2/607/8
- Université, généralités (C-3121); originaux, copies et imprimés, s.d., 1977-1984, 2 cm. C2/607/9
- Université du Nord-Est de l'Ontario; copies et imprimés, 1981-1983, 25 pièces. C2/607/10
- Université franco-ontarienne; originaux et copies, 1982, 10 pièces. C2/607/11
- Vanier [village franco-ontarien]; copies et imprimés, 1980-1982, 41 pièces. C2/607/12
- La Voix franco-ontarienne; copies et imprimés, 1982-1983, fiche de renvoi (périodiques), 7 pièces. C2/607/13
- Waterloo, conflit scolaire de (C-3412); copies, 1976, 3 pièces. C2/607/14

IX. Coupures de presse et divers, s.d., 1971-1984

A. Coupures de presse, 1972-1984

- Coupures de presse du journal The Nugget, North Bay; copies, 1976-1981, 2 cm. C2/607/15
- Coupures de presse portant sur l'Association canadienne-française d'Ontario et les francophones hors Québec, 1972-1984 :
 - . copies et imprimés, 1972-1978, 3 cm; C2/608/1
 - . copies et imprimés, 1979, 3 cm; C2/608/2
 - . copies et imprimés, 1979-1980, 2 cm; C2/608/3
 - . copies et imprimés, 1981-1984, 2 cm. C2/608/4

B. Divers, s.d., 1971-1983

- Diverses listes (C-3370); originaux, copies et imprimé, s.d., 1974-1983, 10 pièces. C2/608/5
- Diverses statistiques [sur la population franco-ontarienne]; copies, 1981, 1,5 cm. C2/608/6
- Divers rapports, mémoires, discours et textes; copies et imprimé, 1971-1978, 1981, s. C2/608/7

X. Documents tridimensionnels et de grand format, s.d., 1909-1983

M17.01

21 décembre 1950

Bénédition papale, [réciplendaire] «Comité exécutif de l'Association [canadienne-française] d'Éducation d'Ontario Canada».

1 certificat : 28 x 35 cm.

M17.02

1937

«Conservons notre héritage français». Deuxième congrès de la langue française, Québec.

1 médaillon (bronze) : 4 x 4 cm.

M17.03

[1938]

«Hommage à Alfred Longpré. Assomption, 1938»²⁸.

1 macaron : 2 cm de diamètre.

M17.04

[1953]

«Académie Don Bosco, Timmins, 1953»²⁹.

1 écusson bleu, rouge et jaune : 10,5 x 10,5 cm.

M17.05

1909

Sénateur Philippe Landry, par Eugène Hamel.

1 huile : 63 x 75 cm.

M17.06

[1936]

«Investiture de Mgr S. Côté, p.d., le 15 avril 1936, Chelmsford, Ont[ario]».

1 ruban blanc et noir : 5 x 15 cm.

M17.07

[1936]

«Souvenir de la manifestation d'Estime en l'Honneur de MM. les chanoines J.A. Carrière, v.f. curé du Très S[ain]t-Rédempteur [paroisse] Hull, et L.-C. Raymond curé de S[ain]t-Joseph [paroisse] de Hull, le 11 novembre 1936»³⁰.

1 ruban blanc et pourpre : 4 x 11 cm.

28. Voir C2/186/9.

29. Voir C2/219/4.

30. Voir C2/165/5.

M17.08

[1938]

«Anniversaires Ottawa-Hull, F.E.C. 13-14-15 mai 1938»³¹.

1 ruban : 3,5 x 11 cm, accompagné d'un macaron : 2 cm de diamètre.

M17.09

[1937]

«Membre du II^e Congrès de la Langue française au Canada. Québec 1937».

1 ruban : 4 x 12,5 cm.

M17.10

[1952]

«3^e congrès de la Langue Française, 18-25 juin 1952». «Conservons notre héritage français».

1 ruban : 4 x 10 cm, accompagné d'un macaron : 2 cm de diamètre.

M17.11

[1933]

Samuel Genest, par Alonzo Cinq-Mars. «Don de la section Sacré-Coeur FFCF, une plaque effigie de Samuel Genest, remis en 1933 par la Fédération des femmes canadiennes-françaises à ce défenseur des droits scolaires français en Ontario».

1 bronze : 18 x 24 cm.

M17.12

s.d.

«Sou de l'École, trophée père Charles Charlebois, don de l'Association C[anadienne]-F[rançaise] d'Éducation d'Ont[ario] 201 élèves à 400». Liste des récipiendaires de 1942 à 1964.

1 trophée : 40 x 30 cm.

M17.13

s.d.

«Sou de l'École, trophée Samuel Genest don de l'Association C[anadienne]-F[rançaise] d'Éducation d'Ont[ario] 401 élèves à 500». Liste des récipiendaires de 1942 à 1964.

1 trophée : 40 x 30 cm.

M17.14

s.d.

«Sou de l'École, trophée Omer Héroux donné par Le Journal Le Droit 201 élèves à 400». Liste des récipiendaires de 1942 à 1964.

1 trophée en argent en forme de coupe : 30 cm de hauteur.

M17.15

s.d.

«Nous parlons français CBLFT CJBC 860 Un an déjà! Dix ans déjà!».

1 affiche : 42 x 55 cm.

31. Voir C2/170/18.

M17.16

[1975]

«ACELF [Association canadienne des éducateurs de langue française] Première biennale de la francophonie canadienne, 10-17 août 1975».

1 affiche : 55 x 85 cm.

M17.17

1928

[Canada] Department of Interior, Ottawa. [Carte de l'Ontario]³².

1 carte : 37 x 41 cm.

M17.18

[1914]

Canada. Department of Mines. Geological Survey. Map 126A Plate 2 (issued 1914) «Coal Fields of Nova Scotia and New Brunswick»³³.

1 carte : 52 x 34 cm

échelle : 35 milles au pouce.

annotation : «Projet à exécuter si possible».

M17.19

1947

Province of Ontario. Department of Lands and Forests. Map no 32A Showing Parts of the Districts of Algoma and Sudbury³⁴.

1 carte : 106 x 122 cm

échelle : 4 milles au pouce.

M17.20

12 octobre 1944

Hazelgrove, A. J. (architecte), «Proposed extension and Re-arrangement. High Commissioner for New Zealand, 105 Wurtemberg, Ottawa» [maison franco-ontarienne].

1 plan : 72 x 44 cm

échelle : 1 pouce = 4 pieds.

annotations.

M17.21

12 octobre 1944

Hazelgrove, A. J. (architecte), «Proposed extension and Re-arrangement. High Commissioner for New Zealand, 105 Wurtemberg, Ottawa» [maison franco-ontarienne].

1 plan : 82 x 53 cm

échelle : 1 pouce = 4 pieds.

32. Voir C2/194/12.

33. Voir C2/195/5.

34. Voir C2/194/15.

M17.22

12 octobre 1944

Hazelgrove, A. J. (architecte), «Proposed extension and Re-arrangement. High Commissioner for New Zealand, 105 Wurtemberg, Ottawa» [maison franco-ontarienne].

1 plan : 82 x 53 cm

échelle : 1 pouce = 4 pieds.

M17.23

12 octobre 1944

Hazelgrove, A. J. (architecte), «Proposed extension and Re-arrangement. High Commissioner for New Zealand, 105 Wurtemberg, Ottawa» [maison franco-ontarienne].

1 plan : 82 x 50 cm

échelle : 1 pouce = 4 pieds.

M17.24

1963

«Maison franco-ontarienne, architecte Auguste Martineau», par Hans L. [Stutz]³⁵. 1 encre et crayon sur papier : 75 x 50 cm.

M17.25

s.d.

«Association C[anadienne]-F[rançaise] d'Éducation d'Ont[ario] Maison franco-ontarienne, 60, rue Boteler, Ottawa, Ontario».

1 timbre.

M17.26

avril 1974

«Compte-Souscriptions F.O. no 5506. L'Association c[anadienne]-f[rançaise] d'Éducation d'Ont[ario]».

1 timbre.

M17.27

avril 1974

«Compte des prêts d'honneur (réguliers) de l'Association c[anadienne]-f[rançaise] d'Éducation d'Ont[ario]».

1 timbre.

M17.28

avril 1974

«Compte des prêts d'honneur (École normale). L'Association c[anadienne]-f[rançaise] d'Éducation d'Ont[ario]».

1 timbre.

35. Voir Ph 2-184.

M17.29

s.d.

«Commission administrative des Bourses scolaires de l'Association c[anadienne]-f[rançaise] d'Éducation d'Ont[ario], no 5060».

1 timbre.

M17.30

s.d.

Diplôme non signé du Mérite franco-ontarien à titre très méritant, «Le Mérite franco-ontarien au pays des grands lacs pour que la race survive - L'Association Saint-Jean-Baptiste de l'Ouest de l'Ontario reconnaissant les services rendus à la cause catholique et française par [espace pour la signature] lui remet le diplôme du Mérite Franco-Ontarien à titre très méritant».

1 diplôme : 27,5 x 35,5 cm.

M17.31

1^{er} juillet 1937

«Certificat du deuxième congrès de la langue française au Canada attestant que l'ACFEO [Association canadienne-française d'éducation d'Ontario] a versé 100 \$ ce qui lui vaut le titre de membre protecteur de ce 2^e congrès».

1 certificat : 42 x 34,2 cm.

M17.32a, b

29 février 1980

City of Ottawa. Prepared by Surveys and Mapping Division. Engineering and Surveys Branch. Department of Physical Environment.

2 cartes : 140 x 89 cm

échelle : 1 cm = 150 mètres.

annotations M17.32b

M17.33

s.d.

Municipalité régionale d'Ottawa-Carleton. Service de planification.

1 carte : 135 x 92 cm

échelle : 1 pouce = 0,4 mille.

M17.34

octobre 1981

Municipalité régionale d'Ottawa-Carleton. Service de planification.

1 carte : 96 x 92 cm

échelle : 1 pouce = 1,6 mille.

M17.35a,b,c,d

s.d.

Guiges [sic, Guigues] School Building, Murray St. Ottawa. Erikson Padolsky Architects Planners. A - Basement Floor Plan. B - Ground Floor Plan. C - First Floor Plan. D - Second Floor Plan.

4 plans

échelle : 1/8 de pouce = 1 pied.

M17.36

1 juin 1980

Festival franco-ontarien. Parc de la Confédération [Ottawa].
1 [carte].

M17.37

1980

Festival franco-ontarien «Ontarois, on l'est encore», 16 au 23 juin 1980.
1 affiche : 50 x 31 cm.

M17.38

s.d.

«La Capitale en fête. Festival du printemps. Commission de la Capitale
nationale».
1 affiche : 58,5 x 89 cm.

M17.39

s.d.

«Comité Permanent de la Survivance Française en Amérique. Concours de Français
de L'Ontario, 1951-1964».
1 trophée : 26 x 39 cm.

M17.40

s.d.

[Palme d'or]
1 trophée : 21 x 21 cm.

M17.41

s.d.

«Sou De L'École. Trophée chanoine L.-C. Raymond Donné Par lui-même 101 -
Elèves A 200, 1942-1964».
1 trophée : 14 x 30 cm.

M17.42

s.d.

«Sou de L'École. Trophée Mgr. E.-A. Latulipe Donné Par M. Léopold Lambert.
Secrétaire de L'Association C[anadienne]-F[rançaise] d'Éducation d'Ontario, 201
- Élèves A 400, 1942-1964».
1 trophée : 15 x 28 cm.

M17.43

s.d.

«Sou De L'École. Trophée Mgr. J. Edmond Meunier. Don de M. Le Curé J.I.
Poisson. 1944-1964».
1 trophée : 14 x 38 cm.

M17.44

s.d.

«Trophée Richelieu. Ottawa-Hull. Excellence en Littérature. Concours de
Français de L'Ontario Section Primaire, 1948-1964».
1 trophée : 17,5 x 46 cm.

M17.45

s.d.

«Trophée. La Fédération des Caisses Populaires Ottawa et Districts Limitée. Excellence en Littérature. Concours de Français de L'Ontario, Section Secondaire. 1950-1964».

1 trophée : 17,5 x 43 cm.

M17.46

s.d.

«Le Français c'est mon droit, ACFO, Association Canadienne-Française de L'Ontario».

1 macaron : 5,5 cm de diamètre.

M17.47

s.d.

«L'aimer c'est ... lui parler français, ACFO [Association canadienne-française d'Ontario]».

1 macaron : 5,5 cm de diamètre.

M17.48

s.d.

«Parlez-Moi J'ai Le Temps».

1 macaron : 5,5 cm de diamètre.

M17.49

s.d.

[Le drapeau franco-ontarien].

1 macaron : 5,5 cm de diamètre.

M17.50

s.d.

«J'ai le Français en tête, Association canadienne-française de l'Ontario».

1 macaron : 5,5 cm de diamètre.

M17.51

s.d.

«Justice pour les Franco-Ontariens».

1 macaron : 5,5 cm de diamètre.

M17.52

[1983]

«Concertation 83 : ajustons nos violons».

1 macaron : 5,5 cm de diamètre.

M17.53

s.d.

«EF».

1 épinglette : 2 x 2 cm.

M17.54

s.d.

[Le drapeau franco-ontarien].
1 épinglette : 1 x 1 cm.

M17.55a, b

s.d.

«ACFO : c'est toi c'est moi».
2 autocollants : 7,5 cm de diamètre.

M17.56

s.d.

[Le drapeau franco-ontarien].
1 autocollant : 15,5 x 9 cm.

M17.57a, b

s.d.

«Justice pour les Franco-Ontariens».
2 autocollants : 14 x 5 cm;
28 x 10,5 cm.

M17.58

[février 1978]

«Justice pour les Franco-Ontariens», [au verso une citation du ministre Thomas L. Wells].
1 carte postale : 14 x 8,5 cm.

M17.59

s.d.

[Le drapeau franco-ontarien].
1 chandail : grandeur «junior petit».

M17.60

s.d.

«Justice pour les Franco-Ontariens».
1 chandail rouge : grandeur «homme petit».

M17.61

s.d.

«Justice pour les Franco-Ontariens».
1 chandail jaune : grandeur «homme grand».

M17.62

s.d.

«Justice pour les Franco-Ontariens».
1 chandail bleu : grandeur «homme grand».

M17.63

s.d.

«Justice pour les Franco-Ontariens».
1 chandail vert : grandeur «homme large».

M17.64

s.d.

Drapeau franco-ontarien
1 drapeau : 1,80 x 0,87 mètre.

M17.65

s.d.

Drapeau franco-ontarien
1 drapeau : 90 x 45 cm

M17.66

s.d.

«Justice pour les Franco-Ontariens».
1 affiche : 65 x 45,5 cm.

M17.67

s.d.

«Connivence».
1 affiche : 45,5 x 63,5 cm.

M17.68

s.d.

Garolou / photographie Jean-Jacques Elie.
1 affiche : 51 x 71 cm.

M17.69

s.d.

Edith Butler, «Asteur qu'on est là...» / photographie Daniel Poulin.
1 affiche : 59,5 x 51 cm.

M17.70

s.d.

«CANADA'S CHALLENGE : Two communities two standards : Francophones outside Québec and Anglophones in Québec, a comparative Dossier», Fédération des francophones hors-Québec.
1 affiche : 44,5 x 62 cm.

M17.71

1979

«Je crois que, fondamentalement, la préservation d'une langue et d'une culture se fait par le système d'éducation», [Willian Davis assis sur l'école secondaire de La Huronie à Penetanguishene qui est interviewé par un journaliste du Devoir] / [photographie] Michel Lavigne.
1 affiche : 53,5 x 45,5 cm.

M17.72

1983

«Festival Franco-Ontarien : 17 au 24 juin 1983, Parc de la Confédération, Carré Cartier, Ottawa».
1 affiche : 30,5 x 52,5 cm.

M17.73

s.d.

«Pour adultes seulement... je réponds ils ont 14, 15, 16 ans, ils sont pionniers; à 12 & 13 ans, ils sont éclaireurs; 9, 10 et 11 ans, ils sont louveteaux de l'Association des scouts du Canada».

1 affiche : 43 x 55,5 cm.

M17.74

s.d.

«Le Théâtre du Nouvel-Ontario vous présente Lavalléville comédie-musicale franco-ontarienne une pièce de André Paiement mise en scène de Pierre Germain».

1 affiche : 41 x 54 cm.

M17.75

s.d.

«Association des scouts du Canada Pionniers 14-15-16 ans».

1 affiche : 27,9 x 86 cm.

M17.76

s.d.

«Jeunesse Canada Monde / Canada World Youth».

1 affiche : 43 x 56 cm.

M17.77

s.d.

«Éclaireurs Association des scouts du Canada».

1 affiche : 55,5 x 85,5 cm.

M17.78

1933

Samuel Genest (1865-1937), par Binet.

1 dessin à l'encre : 21,3 x 21,5 cm.

M17.79

1972

«Ne grimpez pas aux poteaux appelez l'homme de l'Hydro» [présentation de Hydro Ontario].

1 affiche : 12,5 x 7,5 cm.

M17.80

1972

«Become Bilingual», Gouvernement de l'Ontario.

1 affiche : 26,5 x 43 cm.

M17.81

[1972]

«Artario 72». «Une exposition de sculptures et de gravures créées par 21 artistes canadiens, 12 octobre 1972».

1 affiche : 47 x 88 cm.

M17.82a, b, c, d, e, f, g, h

s.d.

Présentation des panneaux de signalisation routière et des parties de la bicyclette par le ministère des Transports et des Communications de l'Ontario.
8 affiches : 36 x 41 cm.

M17.83

s.d.

«Join the crusader cycle club now» par le ministère des Transports et des Communications [de l'Ontario].
1 affiche : 35 x 50,5 cm.

M17.84a, b, c, d, e, f

s.d.

Présentation des principes de sécurité routière d'Elmer par le ministère des Transports et des Communications de l'Ontario.
6 affiches : 30 x 45,5 cm.

M17.85a, b, c, d, e, f

s.d.

Présentation des principes de sécurité routière d'Elmer par le ministère des Transports et des Communications de l'Ontario.
6 affiches : 30,5 x 45,5 cm.

M17.86a, b

s.d.

Présentation sur la sécurité à bord des autobus scolaires par le ministère des Transports et des Communications de l'Ontario.
2 affiches : 35,5 x 70,5 cm.

M17,87a, b

s.d.

Présentation sur la sécurité à bord des autobus scolaires par le ministère des Transports et des Communications de l'Ontario.
2 affiches : 35,5 x 70 cm.

M17.88

s.d.

«Obey your school patrols they guard your safety» par le ministère des Transports et des Communications de l'Ontario.
1 affiche : 61 x 91 cm.

M17.89

s.d.

«Crusader Cycle Club».
1 macaron : 2,5 cm de diamètre.

M17.90

s.d.

«Canada un beau pays un pays libre».
1 macaron : 7,5 cm de diamètre.

M17.91a, b

s.d.

«Canada un beau pays un pays libre» / «Canada, I want to shake your hand».
2 autocollants : 25,5 x 6,5 cm.

M17.92a, b

s.d.

«Canada un beau pays un pays libre» / «Canada, I want to shake your hand».
2 napperons de papier : 36,5 x 24 cm.

M17.93

s.d.

«Canada un beau pays un pays libre» / «Canada I want to shake your hand».
1 chemise de plastique rouge : 39 x 26 cm.

M17.94

[1967]

[Carte de la répartition du fait canadien-français au Canada en 1967].
1 carte : 83,5 x 55 cm.

M17.95

[1976]

«Rencontre avec Ariane Mnouchkine, le 24 février 1976 à l'Université
d'Ottawa».
1 affiche : 21,5 x 35,5 cm.

M17.96a

[1976]

Au recto, «Le Théâtre du P'tit Bonheur présente : Perds pas l'Nord». Au verso,
notice biographique de Anne-Marie Sparks, auteure et metteure en scène.
1 affiche : 25,5 x 38 cm.

M17.96b

[1976]

Au recto, «Le Théâtre du P'tit Bonheur présente : Perds pas l'Nord, du 1 au 5
mai 1976 à Ottawa». Au verso, notice biographique de Anne-Marie Sparks,
auteure et metteure en scène.
1 affiche : 25,5 x 38 cm.

M17.96c

[1976]

Au recto, «Le Théâtre du P'tit Bonheur présente : Perds pas l'Nord, les 1, 4 et
5 mai 1976 à Ottawa». Au verso, notice biographique de Anne-Marie Sparks,
auteure et metteure en scène.
1 affiche : 25,5 x 38 cm.

M17.97

s.d.

Au recto, «Les Marionnettes Mérimat présentent : Virus». Au verso, le
programme de la pièce.
1 affiche : 44 x 56 cm.

M17.98

s.d.

«Les Marionnettes Mérinat présentent : Le Croque nature».
1 affiche : 57 x 21,5 cm.

M17.99

[1974]

«Le Théâtre du Nouvel-Ontario présente : Les Communords, de Claude Belcourt».
1 affiche : 43 x 58 cm.

M17.100

1974

«Le Théâtre Roulant présente : Plouft le petit fantôme, de Maria-Clara Machado, à Ottawa».
1 affiche : 53 x 56 cm.

M17.101

[1977]

«Le département des Lettres françaises en collaboration avec la Faculté des Arts et l'Animation communautaire de l'Université d'Ottawa présente : Conférences Vanier, langue et littérature au Canada français, 1976-1977, à Ottawa. Le 8 février 1977».
1 affiche : 28 x 43 cm.

M17.102

[1977]

«Le département des Lettres françaises en collaboration avec la Faculté des Arts et l'Animation communautaire de l'Université d'Ottawa présente : Conférences Vanier, langue, littérature, culture au Canada français, à Ottawa. Les 26 janvier, les 8 et 24 février 1977».
1 affiche : 34 x 47 cm.

M17.103

[1983]

34^e congrès de l'ACFO [Association canadienne-française d'Ontario] ayant pour thème «Ajustons nos violons», 26,27, 28 août 1983.
1 serviette de plastique verte et blanche : 39,5 x 25 cm.

M17.104

s.d.

«Canada Localités à secteur unique», par le ministère de l'Expansion économique régionale [du Canada].
1 carte : 91 x 43 cm.

M17.105

s.d.

Un groupe de jeunes femmes entourant un homme d'église.
1 gaufre (embossing) : 21 x 14 cm.

M17.106

[1975]

Théâtre-Action. Programme, 2^e festival du théâtre franco-ontarien, Penetanguishene Baie Georgienne du 27 juin au 4 juillet 1975.

1 affiche : 28 x 22 cm.

M17.107

s.d.

«Théâtre-Action; Un mot en passant».

1 affiche : 46 x 48 cm.

M17.108

[1979]

«CBOFT 9 présente «Premier Plan» saison '79 du 21 février au 11 avril 1979».

1 affiche : 42 x 60 cm.

M17.109a, b, c, d, e, f

[1956-1957, 1960, 1962-1963]

«La Semaine de la vie française» par le Conseil de la vie française en Amérique, 1956-1957, 1960, 1962-1963.

6 affiches : 26 X 40,5 cm.

M17.110

[1980]

«Festival du Norois», Thunder Bay, Ontario. 14, 15, 16 novembre 1980.

1 affiche : 31 x 48 cm.

M17.111

[1975]

«La rencontre '75, A.C.F.O. Ontario-Sud, London, Ontario, le 7 juin 1975».

1 autocollant : 23 x 9 cm.

M17.112

août 1971

Maison franco-ontarienne, 60, rue Boteler [Ottawa]. Alterations to Mechanical System Heating and Air Conditionning.

échelle : Boiler Room Plan 3/8 de pouce = 1 pied

Partial Roof Plan 1/4 de pouce = 1 pied

M17.113

s.d.

«Lis un livre du pays et découvre un auteur de chez-nous», programme de sensibilisation à la lecture organisé par l'Association canadienne d'éducation de langue française.

1 affiche : 43 x 65 cm.

M17.114

s.d.

«Centre des beaux séjours beau dommage, C.I.S.M. 6511, S[ain]t-Vallier, Mtl [Montréal]».

1 autocollant : 13 x 10,5 cm.

M17.115

[1973]

«Concours d'admission 1973 à la maîtrise en administration publique de l'École nationale d'administration publique de l'Université du Québec».

1 affiche : 31 x 55 cm.

M17.116

1966

Circonscription électorale d'Ottawa-Est, établie par le ministère des Mines et des Relevés techniques [du Canada].

1 carte : 70,5 x 40 cm

échelle : 1 pouce = 1 000 pieds.

M17.117

s.d.

Les Marionnettes Mérinat présentent la pièce «Le Théâtre de Mr. Coquelune».

1 affiche : 40,5 x 59, 5 cm.

XI. Archives photographiques, s.d., 1886-1978

Ph2-1

Windsor, Ontario

13 février 1949

Congrès régional de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario : de gauche à droite : Roger Charbonneau, sec[rétaire] de l'ACFEO; Louis Charbonneau, membre de l'exécutif [comité] de l'ACFEO; Mgr W.[ilfrid]-J. Langlois, curé de la paroisse N[otre]-D[ame] du Rosaire de Windsor; juge J.[oseph]-A.[dzé]-S.[ymaune] Plouffe de North Bay, vice-prés[ident] de l'ACFEO; Gérard Caron, prés[ident] régional de l'ACFEO^{36/}.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 20 x 25 cm.

Parue dans : La Feuille d'Érable, vol. 19, n^o 7, jeudi 17 fév[rier] 1949, pages 1, 4; Le Droit, 14 fév[rier] 1949.

Ph2-2

Windsor, Ontario

13 février 1949

Congrès régional de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario : de gauche à droite : juge J.[oseph]-A.[dzé]-S.[ymaune] Plouffe de North Bay, vice-prés[ident] de l'ACFEO; sénateur Gustave Lacasse, Tecumseh; l'abbé Isidore Poisson, curé de la paroisse S[ain]te-Thérèse de l'Enfant-Jésus de Windsor^{37/}.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 20 x 25 cm.

Parue dans : La Feuille d'Érable, vol. 19, n^o 7, jeudi 17 fév[rier] 1949, page 1; Le Droit, 15 fév[rier] 1949.

36. Voir C2/18/8

37. Voir C2/18/8

Ph2-3

Windsor, Ontario

13 février 1949

Congrès régional de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario : de gauche à droite : Mme J.[oseph]-A. Legris, Windsor; Dr P.-J.-G. Morgan, Windsor; juge J.[oseph]-A. Legris, Windsor; C.-X. Charron, inspecteur d'écoles du district de Windsor³⁸/.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 20 x 25 cm.

Parue dans : La Feuille d'Érable, vol. 19, n^o 7, 17 fév[rier] 1949, page 4; Le Droit, 15 fév[rier] 1949, page 18.

Ph2-4

Windsor, Ontario

13 février 1949

Congrès régional de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario : de gauche à droite : Roger Charbonneau [secrétaire de l'ACFEO]; Mgr W.[ilfrid]-J. Langlois [curé de la paroisse Notre-Dame du Rosaire de Windsor]; juge J.[oseph]-A.[dzé]-S.[ymaune] Plouffe [North Bay, vice-président de l'ACFEO]; [Maurice Lacasse]³⁹/.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 20 x 25 cm.

Ph2-5

Ottawa, Ontario

15 novembre 1950

Assises mensuelles du Comité [permanent] de la Survivance [française en Amérique] lors du 12^e congrès général de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario : de gauche à droite, 1^{re} rangée : J.-H. Blanchard, I[le du] P[rince] E[douard]; E.[rnest]-C. Desormeaux; abbé [Adrien] Verrette, prés[ident]; Adrien Pouliot; Dr Georges Dumont; 2^e rangée, de gauche à droite : père Plante de [la revue] Relations; [abbé Gérard Benoit]; abbé [Paul-Émile] Gosselin; notaire Desrosiers [sic, Henri Boisvert] / Pierre Normandin, [Ottawa, Ontario].

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 25 x 11,5 cm.

Parue dans Le Droit, 16 nov[embre] 1950.

Ph2-6

Ottawa, Ontario

16 novembre 1950

Dîner offert, au Salon d'or chez Henri à Hull, par Le Droit aux membres du Conseil d'administration de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario à l'issue du 12^e congrès général : de gauche à droite : Mgr [Victorien] Croteau; R[évérénd] P[ère] Sylvio Ducharme o.m.i. du scholasticat des o.m.i.; Sénateur [Gustave] Lacasse; E.[rnest]-C. Desormeaux; Esdras Therrien[Terrien]; R[évérénd] P[ère] Arthur Caron o.m.i., vice-recteur de l'Univ[ersité] d'Ottawa; juge Taschereau; L.[ouis]-J. Billy, prés[ident] du syndicat d'oeuvres sociales / Pierre Normandin, [Ottawa, Ontario].

38. Voir C2/18/8.

39. Voir C2/18/8, Ph2-1.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 25 x 11,5 cm.

Parue dans : Le Droit, 17 nov[embre] 1950; The Ensign, 2 déc[embre] 1950.

Ph2-7

Ottawa, Ontario

16 novembre 1950

Délégués au 12^e congrès général de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario 14-15-16 nov[embre] 1950 / Pierre Normandin, [Ottawa, Ontario].

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 25 x 11,5 cm.

Ph2-8

Ottawa, Ontario

15 novembre 1950

Table d'honneur au banquet du 12^e congrès général de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario : de gauche à droite : Sén[ateur] Gustave Lacasse; abbé Adrien Verrette, Plymouth, New Hampshire, prés[ident] du Comité [permanent] de la Survivance [française en Amérique]; Mgr A. Chaloux, rep[résentant] de Mgr Vachon; E.[rnest]-C. Desormeaux, prés[ident] de l'Association d'éducation [ACFEO]; juge T.[hibodeau]-H. Rinfret, juge-en-chef du Canada; Hon[orable] Lionel Chevrier, Min[istre] des Transports et conférencier / Pierre Normandin, [Ottawa, Ontario].

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 25 x 11,5 cm.

Parue dans Le Droit, 16 nov[embre] 1950.

Ph2-9

Ottawa, Ontario

[14, 15 ou 16] novembre 1950

Délégation d'Essex et de Kent au 12^e congrès général de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario : assis, de gauche à droite : Albert Rivest; Mgr Gilbert Pitre; Gustave Lacasse; Mme Lacasse [Marie-Anne Saint-Pierre]; abbé Euclide Chevalier; Alfred Lessard; debout, de gauche à droite : Alfred Lévesque; Salomon Tétreault; Joseph Janisse; Gaspard Martin; Antoine Titley; J.-B. Leboeuf; Philippe Chauvin; Roland Gagner; [John D. Renaud]; Raoul Gagner; [Norman Guilbeault] /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Ph2-10

Ottawa, Ontario

[14 ou 15] octobre 1953

Congrès général [de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario] au Château Laurier : [de gauche à droite : Paul Martin; Louis-Philippe Cécile; Thibodeau Rinfret [juge-en-chef du Canada]; Mgr Marie-Joseph Lemieux o.p., archevêque d'Ottawa; Cardinal Paul-Émile Léger; Ernest-C. Desormeaux; Lionel Chevrier; Gustave Sauvé o.m.i.] / Champlain Marcil, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 23 x 8 cm.

Ph2-11

Ottawa, Ontario

14 octobre 1953

Congrès général [de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario] : de gauche à droite : Ernest Henri, Hamilton; Gérard Dutil, Hamilton;

R[évérénd] P[ère] Augustin Buisson, Welland; Gustave Sauvé [o.m.i.];
R[évérénd] P[ère] Armand Moreau, curé de Pinewood, diocèse de Fort-William;
Joseph Lemelin, Welland; Philippe Chauvin, Pointe-aux-Roches⁴⁰ / Champlain
Marcil, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 22 x 8,5 cm.

Parue dans Le Droit, 15 oct[obre] 1953.

Ph2-12

Ottawa, Ontario [14 ou 15] octobre 1953

Gaston Vincent s'adressant aux membres de l'ACFEO au congrès [général] annuel /
Champlain Marcil, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 18,5 x 23,5 cm.

Parue dans Le Droit, 16 oct[obre] 1953.

Ph2-13

Ottawa, Ontario [14 ou 15] octobre 1953

Banquet au Château Laurier [lors du congrès général de l'Association
canadienne-française d'éducation d'Ontario] / Champlain Marcil, Ottawa,
Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 34 x 20 cm.

Parue dans Le Droit, [octobre 1953].

Ph2-14

Ottawa, Ontario 5 octobre 1947

Comité permanent de la Survivance française en Amérique, 11^e session annuelle,
[membres] devant le Château Laurier : 1^{re} rangée, [de gauche à droite : Dr
Roméo Blanchet, Québec; Mgr Ferdinand Vandry, recteur de l'Université Laval;
une personne non-identifiée; Adolphe Robert; une personne non-identifiée; Père
Arthur Joyal; Dr J.-M. Laframboise, J.-Henri Blanchard] / Paul Taillefer
[Ottawa, Ontario].

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2133.

1 photographie : n & b; 20 x 25 cm.

Parue dans Le Droit, 6 oct[obre] 1947.

Ph2-15

Montréal, Québec 4 octobre 1947

Représentants du Comité [permanent de la Survivance française en Amérique] à la
gare Windsor en route vers Ottawa /Pacifique canadien.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2140.

1 photographie : n & b; 20 x 25 cm.

Ph2-16

Ottawa, Ontario 4 octobre 1947

Le Conseil [d'administration] du Comité [permanent de la Survivance française
en Amérique] : de gauche à droite : Me Henri Boisvert, Québec, trés[orier]; Dr
Roméo Blanchet, Québec, prés[ident] sortant de charge et 2^e vice-prés[ident];

40. Voir C2/13/9.

Adolphe Robert, Manchester, 1^{er} vice-prés[ident]; E.[rnest]-C. Desormeaux; l'hon[orable] Cyrille Delage, Québec, prés[ident] d'honneur; abbé Paul-Émile Gosselin, Québec, secrétaire / Paul Taillefer, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2135.

1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Parue dans Le Droit, 7 oct[obre] 1947.

Ph2-17a

Ottawa, Ontario

6 octobre 1947

Grand banquet offert par l'Union St-Joseph du Canada aux membres du Comité [permanent de la Survivance française en Amérique] au Château Laurier : table d'honneur, de gauche à droite : Mgr Ferdinand Vandry, recteur de l'Univ[ersité] Laval; Dr Rufus Parent, prés[ident] de l'Union St-Joseph et du dîner d'honneur; T[rès] R[évérénd] P[ère] J[ean]-C[harles] Laframboise o.m.i., recteur de l'Univ[ersité] d'Ottawa; Adolphe Robert, prés[ident] de l'Union Canado-Américaine de Manchester, New Hampshire, conférencier de la soirée / Paul Taillefer, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2137.

1 photographie : n & b; 20 x 25 cm.

Parue dans Le Droit, 7 oct[obre] 1947.

Ph2-17b

Ottawa, Ontario

15 novembre 1950

Les décorés du Mérite scolaire au 12^e congrès [général de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario] : [de gauche à droite : J.-A. Lapalme, Sudbury; abbé Paul-Émile Gosselin, secrétaire du Comité permanent de la Survivance française en Amérique; curé C.-E. Thériault, Timmins; Adélarde Chartrand, Ottawa] / Pierre Normandin, [Ottawa, Ontario]

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 25 x 15 cm.

Parue dans Le Droit, 16 nov[embre] 1950.

Ph2-18

Ottawa, Ontario

16 avril 1952

Le banquet de la Semaine française au Château Laurier /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 33 x 19,5 cm.

Ph2-19

Ottawa, Ontario

31 mars 1948

Le banquet de la Semaine française à l'Université d'Ottawa : [de gauche à droite : Mgr Hilaire Chartrand, grand vicaire général; Ernest-C. Desormeaux; Aurélien Bélanger, conférencier; sénateur Joseph-Raoul Hurtubise] / Paul Taillefer, [Ottawa, Ontario].

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Ph2-20

Ottawa, Ontario

28 mars 1951

Un parchemin présenté à Mgr [Alexandre] Vachon au banquet de la Semaine française à la salle de bal du Château Laurier : [de gauche à droite : Louis Charbonneau; Mgr A.-M. Parent, vice-recteur, Université Laval; Mgr Alexandre

Vachon, récipiendaire de l'Ordre du Mérite scolaire franco-ontarien] / Pierre Normandin, [Ottawa, Ontario].

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm, n^o 2145.

1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Ph2-21

[Ottawa, Ontario] [4 ou 5 octobre 1947]

Comité permanent de la Survivance française en Amérique : [1^{re} rangée, de gauche à droite : abbé Adrien Verrette; une personne non-identifiée; Ernest-C. Desormeaux; Adolphe Robert; père Arthur Caron, o.m.i.; deux personnes non-identifiées] /.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2141.

Ph2-22

Windsor, Ontario 14 février 1949

Claire Tremblay, institutrice de Windsor, reçoit l'Ordre du Mérite scolaire [franco-ontarien] de Roger Charbonneau, secrétaire de l'ACFEO⁴¹ /.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2144.

1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Parue dans Le Droit, 15 fév[rier] 1949.

Ph2-23

s.l. s.d.

Cercle pédagogique : [de gauche à droite : Lionel Caron; Paul Guénette; Louis Charbonneau; Gaston Beaulieu, président] /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 20,5 x 12,5 cm.

Ph2-24

s.l. s.d.

L'association d'éducation : [de gauche à droite : Vincent Gauthier; Léon Belair, président; Hervé Lemieux; Louis Charbonneau; Albert Aubé; abbé Anicet Morin] /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 20,5 x 12,5 cm.

Ph2-25

s.l. s.d.

Mouvement co-opératif : [de gauche à droite : Hervé Lemieux; Laurent Bélanger; abbé Gaboury; Léon Belair; Louis Charbonneau; Ernest Danis; abbé Anicet Morin] /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 20,5 x 12,5 cm.

Ph2-26

s.l. s.d.

Club Richelieu : [de gauche à droite : Louis Charbonneau; Vincent Bonhomme; Fernando Gauthier, président] /.

41. Voir C2/18/8.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
1 photographie : n & b; 20,5 x 12,5 cm.

Ph2-27

s.l. s.d.
Cercle Lacordaire : [de gauche à droite : Louis Charbonneau; Albert Saint-Jean, président] /.
1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
1 photographie : n & b; 20,5 x 12,5 cm.

Ph2-28

s.l. s.d.
Juge Albert Constantineau, président de la Commission constituante de l'Association canadienne-française [d'éducation] d'Ontario en 1909-1910 /.
1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
1 photographie : n & b; 18 x 24 cm, montée 26 x 25 cm.
1 photographie : n & b; 11,5 x 15,5 cm.

Ph2-29

s.l. s.d.
Sénateur Napoléon-A. Belcourt, président de l'ACFEO de 1910 à 1912 et de 1919 à 1932 /.
2 négatifs de copie : n & b; 100 x 125 mm.
1 photographie : n & b; 17 x 23,5 cm, montée 26 x 35 cm.

Ph2-30

s.l. s.d.
C[harles]-S.-O[mer] Boudreau, président de l'ACFEO de 1912 à 1914 /.
1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
1 photographie : n & b; 11 x 15 cm.
1 photographie : n & b; 17 x 24 cm, montée 26 x 35 cm.

Ph2-31

s.l. s.d.
A[lphonse]-T[élesphore] Charron, président de l'ACFEO en 1914-1915 /.
1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
1 photographie : n & b; 17 x 24 cm, montée 26 x 35 cm.

Ph2-32

s.l. [1915]
Sénateur Louis-Philippe Landry, président de l'ACFEO de 1915 à 1919 /.
1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
1 photographie : n & b; 17 x 24 cm, montée 27 x 35 cm.

Ph2-33

s.l. [1920]
Samuel Genest, président de l'ACFEO en 1919 et 1932-1933 /.
1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
1 photographie : n & b; 18 x 24 cm, 26 x 35 cm.

Ph2-34

s.l.

s.d.

Chanoine L[éon]-C[alixte] Raymond, président de l'ACFEO en 1933-1934 /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 15 x 20 cm, montée 20 x 25 cm.

1 photographie : n & b; 20 x 25 cm, montée 28 x 35 cm.

Ph2-35

s.l.

s.d.

Dr Paul-Émile Rochon, président de l'ACFEO de 1934 à 1938 /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 18 x 23 cm, montée 27,5 x 35 cm.

Ph2-36

s.l.

s.d.

Adélaré Chartrand, président de l'ACFEO de 1938 à 1944 /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 19 x 24 cm, montée 28 x 35 cm.

Ph2-37

[Ottawa, Ontario]

1947

Ernest-C. Desormeaux, président de l'ACFEO de 1944 à 1953 /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 17 x 24 cm, montée 26 x 35 cm.

Ph2-38

s.l.

s.d.

M^e Gaston Vincent, président de l'ACFEO de 1953 à 1959 /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 17 x 24 cm, montée 27 x 35 cm.

Ph2-39

s.l.

s.d.

Aimé Arvisais, président de l'ACFEO de 1959 à 19[?] /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 18 x 24 cm, montée 27 x 35 cm.

Ph2-40

s.l.

s.d.

R[évérénd] P[ère] Charles Charlebois o.m.i., secrétaire général de l'ACFEO de 1916 à 1934 /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 20 x 25 cm, montée 25,5 x 35 cm.

Ph2-41

s.l.

s.d.

R[évérénd] P[ère] Arthur Joyal o.m.i., secrétaire général de l'ACFEO de 1934 à 1944 / Studio C[hamp]lain] Marcil, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 11 x 16,5 cm, montée 18 x 24,5 cm.

Ph2-42

s.l.

s.d.

R[évérénd] P[ère] Gustave Sauvé o.m.i., secrétaire général de l'ACFEO de 1944 à 1961 / Studio C[hamp]lain] Marcil, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 11 x 16,5 cm, montée 18 x 24,5 cm.

Ph2-43

Sherbrooke, Québec

avril 1952

L'arrivée de Mgr Georges Cabana de Sherbrooke / Canadian National Railway.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2130.

1 photographie : n & b; 25,5 x 18 cm.

Ph2-44

s.l.

s.d.

Mgr [Georges-Léon] Landry, évêque de Hearst /.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2169.

1 photographie : 19,5 x 25 cm.

Ph2-45

Ottawa, Ontario

24 décembre 1946

Cérémonie du dévoilement du buste du père Charles Charlebois au Droit : de gauche à droite : Ernest-C. Desormeaux; Esdras Therrien[Terrien]⁴² /.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2201.

1 photographie : n & b; 20 x 25 cm.

Parue dans Le Droit, 4 oct[obre] 1947.

Ph2-46

s.l.

s.d.

Père Arthur Joyal o.m.i.⁴³ /.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2116.

1 photographie : n & b; 10 x 15 cm.

Ph2-47

Ottawa

s.d.

Décorés par la France : de gauche à droite : [J.-Henri] Blanchard; père Arthur Joyal o.m.i.⁴⁴ /.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2200.

1 photographie : n & b; 20 x 25 cm.

42. Voir C2/11/11.

43. Voir C2/168/2.

44. Voir C2/168/2.

Ph2-48a, b

s.l.

[1886]

Albert Lacombe o.m.i., missionnaire de l'Ouest et écrivain⁴⁵ /.1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2109.

1 photographie : n & b; 13 x 20 cm.

Ph2-49

s.l.

s.d.

M.-P. Burns, bienfaiteur de l'hospice Lacombe⁴⁶ / B. Curl.1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2108.

1 photographie : n & b; 13 x 20 cm.

Ph2-50

Alberta

[1866]

Duck Sahena, chef indien [en] Alberta⁴⁷ /.1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2101.

1 photographie : n & b; 13 x 18 cm.

Ph2-51

s.l.

[1886]

Indiens de la tribu des Pieds-Noirs⁴⁸ /1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2104.

1 photographie : n & b; 10 x 20 cm.

Ph2-52

s.l.

s.d.

De gauche à droite : Lord Strathcona; père Albert Lacombe o.m.i. /.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2143.

1 photographie : n & b; 20 x 25 cm.

Ph2-53

Saint-Albert, Alberta

s.d.

Première chapelle bâtie [en 1861] par le père [Albert] Lacombe [o.m.i.], qui est devenue la première cathédrale de Mgr Grandin en 1873 et qui deviendra un musée historique des missions⁴⁹ /.1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2105.

1 photographie : n & b; 13 x 18 cm.

45. Voir C2/168/3.

46. Voir C2/168/3.

47. Voir C2/168/3.

48. Voir C2/168/3.

49. Voir C2/168/3.

Ph2-54

Midnapore, Alberta

s.d.

Orphelins de l'Orphelinat de Midnapore sous la direction des Soeurs de la Providence de Montréal⁵⁰ /.1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2198.

1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Ph 2-55

Saint-Albert, Alberta

s.d.

Orphelinat Youville [sous la direction des] Soeurs Grises de Montréal⁵¹ /.1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2110.

1 photographie : n & b; 13,5 x 8 cm.

Ph2-56

Ottawa, Ontario

1886

Père Albert Lacombe [o.m.i.] et des Indiens Pieds-Noirs à la résidence de Sir J[ohn] A. MacDonald à Earnscliffe⁵² /.1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2098.

1 photographie : sépia; 11,5 x 16,5 cm.

Ph2-57a, b

s.l.

s.d.

Père [Albert] Lacombe [o.m.i.] «modèle qui servira à rappeler ce fait dans le monument»⁵³ /.

1 négatif : n & b; 125 x 200 mm.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2102.

1 photographie : n & b; 9 x 14,5 cm.

1 photographie : n & b; 20 x 25 cm.

Ph2-58

s.l.

s.d.

Sénateur Philippe Landry /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 9,5 x 14 cm.

Ph2-59

Ottawa, Ontario

s.d.

Père Gustave Sauvé o.m.i., à son bureau⁵⁴ / Studio [Champlain] Marcil, Ottawa, Ontario.1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2103.

1 photographie : n & b; 18 x 13 cm.

50. Voir C2/168/3.

51. Voir C2/168/3.

52. Voir C2/168/3.

53. Voir C2/168/3.

54. Voir C2/169/3, 4 et 5.

Ph2-60

Hawkesbury, Ontario 5 juillet [?]
 Club Richelieu⁵⁵ / Bernard J. Bogue, Hawkesbury, Ontario.
 1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2125.
 1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Ph2-61

Ottawa, Ontario [1^{er} ou 2 avril 1948]
 [4^e congrès annuel de l'Association des commissaires des écoles bilingues de
 l'Ontario : de gauche à droite : trois personnes non identifiées; Adélard
 Chartrand; une personne non identifiée; le père Gustave Sauvé o.m.i.; une
 personne non identifiée; André L. Sabourin]⁵⁶ / Paul Taillefer, Ottawa,
 Ontario.
 1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2132.
 1 photographie : n & b; 20 x 25 cm.

Ph2-62

s.l. s.d.
 [Commissaires ou surintendants des écoles en Ontario : assis de gauche à
 droite : une personne non identifiée; André L. Sabourin; Gustave Sauvé o.m.i;
 debout de gauche à droite : deux personnes non identifiées; Robert Gauthier;
 une personne non identifiée; Adélard Chartrand]⁵⁷ /
 1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2139.
 1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Ph2-63

Boston, Massachusetts 28 mars 1951
 Banquet de la Semaine française⁵⁸ / Fay Foto Service Inc., Boston,
 Massachusetts.
 1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2138.
 1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Ph2-64

Manchester, New Hampshire s.d.
 Semaine française⁵⁹ / Durette Studio, Manchester, New Hampshire.
 1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2131.
 1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

55. Voir C2/169/3, 4 et 5.

56. Voir Ph10-29.

57. Voir C2/169/3, 4 et 5.

58. Voir C2/169/3, 4 et 5.

59. Voir C2/169/3, 4 et 5.

Ph2-65

Sudbury, Ontario

s.d.

Association canadienne-française d'éducation d'Ontario : [assis au centre, Gustave Sauvé o.m.i.]⁶⁰ / Studio Couture, Sudbury, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2136.

1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Ph2-66

Ottawa, Ontario

s.d.

Association canadienne-française d'éducation d'Ontario : [assis 1^{er} à gauche, Gustave Sauvé o.m.i.]⁶¹ / Champlain Marcil, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 1988.

1 photographie : n & b; 20 x 10 cm.

Ph2-67a

Crowland, Ontario

s.d.

Aline Guillemette, institutrice de [la classe] de deuxième année à l'école Princesse Elizabeth de Crowland⁶² /.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2114.

1 photographie : n & b; 18 x 12,5 cm.

Ph2-67b, c

Ottawa, Ontario

1^{er} février 1960

Chanoine William Scantland reçoit l'ordre du Mérite scolaire à l'occasion de son 40^e anniversaire d'ordination : [de gauche à droite : Aimé Arvisais, président de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario; chanoine William Scantland]⁶³ / Studio C[hamp]lain Marcil, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2115.

2 photographies : n & b; 13 x 10 cm.

Ph2-68

[Haileybury, Ontario]

mars 1954

Mère Thérèse-de-Saint-Augustin a.s.v., provinciale des Soeurs de l'Assomption, Haileybury / A. Maclean, [Haileybury, Ontario].

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2099.

1 photographie : n & b; 6,5 x 8 cm.

Ph2-69

[Ottawa, Ontario]

1947

Son Excellence l'ambassadeur de France au Canada, le comte Jean de Hauteclocque, cause avec deux récipiendaires de l'Alliance française après la remise des médailles pour services rendus à la langue et la culture françaises : de gauche à droite : Dr Adrien Pouliot, directeur du Comité de la

60. Voir C2/169/3, 4 et 5.

61. Voir C2/169/3, 4 et 5.

62. Voir C2/169/3, 4 et 5.

63. Voir C2/165/17.

Survivance française [en Amérique]; Son Excellence l'ambassadeur de France, le compte Jean de Hauteclocque; Dr L.-O. Beauchemin, président d'honneur de l'A[ssociation] c[anadienne] f[rançaise] de l'Alberta⁶⁴ / Paul Taillefer, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 219.

1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Parue dans Le Droit, 7 octobre 1947.

Ph2-70

North Bay, Ontario s.d.

Joseph Beaulieu⁶⁵ / Hill Bros., North Bay, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 12,5 x 18 cm.

Ph2-71

Ottawa, Ontario s.d.

Dr A[lphonse-]T. Charron⁶⁶ / Canadian Government Motion Picture Bureau.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

2 photographies : n & b; 12,5 x 17,5 cm.

Ph2-72

Hawkesbury, Ontario s.d.

Jean-Louis Cloutier, principal, école secondaire de Hawkesbury⁶⁷ / Bernard J. Bogue, Hawkesbury, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 12,5 x 20,5 cm.

Ph2-73

Ottawa, Ontario [vers 1909]

Juge Albert Constantineau⁶⁸ / Pittaway, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 18 x 24 cm, montée 26 x 35 cm.

1 photographie : n & b; 11,5 x 15,5 cm.

Ph2-74

New York, New York 12 avril 1940

Dr Alan Ray Dafoe, médecin des jumelles Dionne, accepté au Circus Saints and Sinners Club à l'hôtel Astor / Associated Press Photo.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 20 x 25 cm.

64. Voir C2/172/3.

65. Voir C2/172/7.

66. Voir C2/175/8.

67. Voir C2/175/17.

68. Voir C2/176/3.

Ph2-75

Ottawa, Ontario

30 novembre 1964

R[oland] H. Fournier⁶⁹ / Mayfair Studio, Ottawa, Ontario.1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2190.

1 photographie : n & b; 7,5 x 9,5 cm.

Ph2-76

s.l.

22 mars 1963

Roland Gagnon⁷⁰ /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 11 x 14 cm.

Ph2-77a, b, c

s.l.

[1970]

Laurent Isabelle /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

3 photographies : n & b; 4 x 5 cm.

Ph2-78

Haileybury, Ontario

[7 juin 1953]

Soirée organisée par la Société S[aint]-Jean-Baptiste : [de gauche à droite : père Gustave Sauvé o.m.i., Association canadienne-française d'éducation d'Ontario; Olier Gravel, Haileybury; Dr Anicet Béland, New Liskeard; Dr Hector Joyal décoré du mérite scolaire très méritant, Haileybury; Mgr [Louis] Rhéaume, évêque de Timmins; juge Joseph-Adzé-Symaune Plouffe, North Bay; Raoul Hurtubise, New Liskeard; abbé Lionel Brunette, curé de Haileybury]⁷¹ / A. Maclean, Haileybury, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Parue dans Le Droit, 11 juin 1953.

Ph2-79

Ottawa, Ontario

1965

René Legault, Alexandria, décoré de l'Ordre du Mérite franco-ontarien⁷² /.1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2190.

1 photographie : n & b; 4,5 x 7 cm.

Ph2-80

L'Assomption, Québec

24 mai 1951

Pèlerinage patriotique au monument du «Vieux Longpré» des élèves du Séminaire

69. Voir C2/180/14.

70. Voir C2/180/25.

71. Voir C2/183/3.

72. Voir C2/185/4.

de Joliette : à l'extrême droite, J. Wilmer Blanchard⁷³ /.
 1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
 1 photographie : n & b; 11 x 8 cm.

Ph2-81

[Ottawa, Ontario] [vers 1938]
 Dessin d'un monument en l'honneur d'Alfred Longpré, érigé à l'Assomption
 [Québec] en 1938⁷⁴ /.
 1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
 1 photographie : n & b; 13 x 20 cm.

Ph2-82

New Liskeard, Ontario mars 1955
 Raymond Maurice, inspecteur des écoles séparées, Haileybury, décoré de l'Ordre
 du Mérite scolaire franco-ontarien / Smith's Studio, New Liskeard, Ontario.
 1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2117.
 1 photographie : n & b; 8 x 12 cm.

Ph2-83

s.l. 1943
 Harry Nixon⁷⁵ /.
 1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2106.
 1 photographie : n & b; 7 x 11,5 cm.

Ph2-84a

s.l. [1947-1958]
 Colonel Paul Poisson, m.d. qui s'est occupé de la question franco-ontarienne à
 Windsor⁷⁶ /.
 1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2107.
 1 photographie : n & b; 11,5 x 15 cm.

Ph2-84b

s.l. s.d.
 Emmanuel-Ludger Parent, comptable⁷⁷ /.
 1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2111.

73. Voir C2/186/9.

74. Voir C2/185/9 et Ph2-80.

75. Voir C2/187/28.

76. Voir C2/189/1.

77. Voir C2/188/9.

Ph2-85

Manchester, New Hampshire 1952
 Adolphe Robert, président général de l'Association canado-américaine⁷⁸ /
 1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2112.
 1 photographie : n & b; 10 x 15,5 cm.

Ph2-86, 87, 88

s.l. 1934
 Paul-Émile Rochon, président général de l'Association canadienne-française
 d'éducation d'Ontario⁷⁹ /
 1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2146.
 1 photographie : n & b; 20 x 25 cm.
 1 photographie : n & b; 11 x 16,5 cm.
 1 photographie : n & b; 13,5 x 16,5 cm.

Ph2-89

Ottawa, Ontario 20 avril 1947
 De gauche à droite : Mgr [Alexandre] Vachon; André L. Sabourin⁸⁰ / Paul
 Taillefer, Ottawa, Ontario.
 1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2134.
 1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Ph2-90

Ottawa, Ontario 1956
 Esdras Terrien, président du Syndicat des oeuvres sociales [et l'un des
 fondateur du journal Le Droit en 1913]⁸¹ / Studio C[hamp]lain Marcil, Ottawa.
 1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2113.
 1 photographie : n & b; 13 x 18 cm.

Ph2-91

Ottawa, Ontario 20 mars 1969
 Roger N. Séguin décernant le diplôme de l'Ordre du Mérite à madame Georges P.
 [Pauline] Vanier⁸² / Champlain Marcil, Ottawa, Ontario.
 1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2164.
 1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Ph2-92

s.l. s.d.
 Deux personnes non identifiées /
 1 photographie : n & b; 25 x 20 cm, coupée en trois parties, une partie
 manquante.

78. Voir C2/189/21.

79. Voir C2/189/25.

80. Voir C2/190/7.

81. Voir C2/171/24.

82. Voir C2/191/13.

Ph2-93

s.l.

s.d.

Une personne non identifiée /.

1 photographie : n & b; 20,5 x [25] cm, coupée [en deux parties], une partie manquante.

Ph2-94a, b

Cartier, Ontario

20 novembre 1938

Bénédition de l'école Mireau⁸³ /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

2 photographies : n & b; 14,5 x 9 cm.

Ph2-95

Cornwall, Ontario

1952

Fred Lefebvre, impliqué dans la construction de l'hôpital de Cornwall⁸⁴ / Ron-Gal, Cornwall, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 12,5 x 18 cm.

Ph2-96

Espanola, Ontario

s.d.

R. C. Rectory⁸⁵ /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 carte postale : n & b; 14 x 9 cm.

Ph2-97

Espanola, Ontario

s.d.

Church of the Good Shepherd⁸⁶ /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 carte postale : n & b; 14 x 9 cm.

Ph2-98

Espanola, Ontario

s.d.

Showing Church of the Good Shepherd & Sacred Heart School⁸⁷ /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 carte postale : n & b; 14 x 9 cm.

83. Voir C2/197/8 et 9, C2/198/1, 2, 3, 4 et 5.

84. Voir C2/199/3, 4, 5 et 6.

85. Voir C2/200/5 et 6.

86. Voir C2/200/5 et 6.

87. Voir C2/200/5 et 6.

Ph2-99

Espanola, Ontario s.d.

R. C. Rectory⁸⁸ /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 carte postale : n & b; 14 x 9 cm.

Ph2-100

s.l. [1920]

Docteur Damien Saint-Pierre au volant de sa voiture /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 14 x 8,5 cm.

Ph2-101

s.l. [1917]

Madame Joseph Parent, Ford City, Ontario⁸⁹ /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 9 x 14 cm.

Ph2-102

Saint-Joachim, Ontario 23 juin 1918

«M. Jos Archambault à St-Joachim, 23 juin 1918, St-Jean-Baptiste»⁹⁰ /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 14 x 9 cm.

Ph2-103

Belle Rivière, Ontario [12 novembre 1917]

[Manifestation contre Mgr Michael Francis Fallon] /.

1 photographie : n & b; 12,5 x 7,5 cm.

Ph2-104

Belle Rivière, Ontario 12 novembre 1917

Manifestation contre Mgr Michael Francis Fallon /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 12,5 x 7,5 cm.

Ph2-105

Pointe-aux-Roches, Ontario 30 septembre 1917

Grande assemblée de protestation contre Mgr Michael Francis Fallon [pour appuyer le curé Laurendeau]⁹¹ /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 12,5 x 7,5 cm.

88. Voir C2/200/5 et 6.

89. Voir C2/201/1, 2 et 3.

90. Voir C2/201/1, 2 et 3.

91. Voir C2/201/2.

Ph2-106

[Pointe-aux-Roches, Ontario] [30 septembre 1917]
 [Manifestation contre Mgr Michael Francis Fallon] /.
 1 photographie : n & b; 12,5 x 7,5 cm.

Ph2-107

Pointe-aux-Roches, Ontario 30 septembre 1917
 Grande assemblée de protestation contre Mgr Michael Francis Fallon [pour appuyer le curé Laurendeau]⁹² /.
 1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
 1 photographie : n & b; 12,5 x 7,5 cm.

Ph2-108a, 108b, 109

[Pointe-aux-Roches ou Belle Rivière, Ontario] [30 septembre ou 12 novembre 1917]
 [Manifestation contre Mgr Michael Francis Fallon] /.
 3 photographies : n & b; 12,5 x 7,5 cm.

Ph2-110

Belle Rivière, Ontario 12 novembre 1917
 Manifestation contre Mgr Michael Francis Fallon : à l'extrême droite, Pierre Marentette, président /.
 1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
 1 photographie : n & b; 12,5 x 7,5 cm.

Ph2-111

Belle Rivière, Ontario 12 novembre 1917
 Manifestation contre Mgr Michael Francis Fallon /.
 1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
 1 photographie : n & b; 12,5 x 7,5 cm.

Ph2-112, 113

Pointe-aux-Roches, Ontario 30 septembre 1917
 Grande assemblée de protestation contre Mgr Michael Francis Fallon [pour appuyer le curé Laurendeau]⁹³ /.
 2 négatifs de copie : n & b; 100 x 125 mm.
 2 photographies : n & b; 12,5 x 7,5 cm.

Ph2-114

Kapuskasing, Ontario 1940
 Debout de gauche à droite : Gaston Habel; Ephrem Poitras; Maurice Nolet; Mme B. Enright; Rév[érend] Père Bélanger; Jean J. Martin; Albert Cadieux; assis de gauche à droite : Mlle L. Beaulieu; Mme Thaddée Soucie; Thaddée Soucie;

92. Voir C2/201/2.

93. Voir C2/201/2.

Mlle M. Anderson; Mlle Marie Richard; Rolland Habel⁹⁴ /.
 1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
 1 photographie : n & b; 17,5 x 12,5 cm.

Ph2-115

Kapuskasing, Ontario [1949]
 F.-X. Gosselin, régisseur de la ferme expérimentale de Kapuskasing, ministère de l'Agriculture⁹⁵ /.
 1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
 1 photographie : n & b; 8,5 x 12 cm.

Ph2-116

Kirkland Lake, Ontario 1950
 Congrès régional de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario à l'occasion du 40^e anniversaire de sa fondation : [debout, Gaston Vincent]⁹⁶ /.
 1 photographie : n & b; 13 x 9,5 cm.

Ph2-117

Kirkland Lake 1950
 Congrès régional de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario à l'occasion du 40^e anniversaire de sa fondation : [de gauche à droite : une personne non identifiée; Gaston Vincent; F.H. Trudeau, président local; abbé Désiré Jodoin; Gustave Sauvé o.m.i; Paul Lalonde]⁹⁷ /.
 1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
 1 photographie : n & b; 17 x 9 cm.

Ph2-118

Kirkland Lake 1950
 Congrès régional de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario à l'occasion du 40^e anniversaire de sa fondation : [de gauche à droite : F.H. Trudeau, président local; Gaston Vincent]⁹⁸ /.
 1 photographie : n & b; 12 x 15 cm.

Ph2-119

Kirkland Lake 1950
 Congrès régional de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario à l'occasion du 40^e anniversaire de sa fondation : [de gauche à droite : abbé Désiré Jodoin; Gaston Vincent]⁹⁹ /.
 1 photographie : n & b; 12 x 17,5 cm.

94. Voir C2/204/4 et 5.

95. Voir C2/204/4.

96. Voir C2/205/1.

97. Voir C2/205/1.

98. Voir C2/205/1.

99. Voir C2/205/1.

Ph2-120

Kirkland Lake

1950

Congrès régional de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario à l'occasion du 40^e anniversaire de sa fondation : [debout, Gaston Vincent]¹⁰⁰ /.

1 photographie : n & b; 18 x 12,5 cm.

Ph2-121

Lafontaine, Ontario

[1940]

École secondaire de Lafontaine¹⁰¹ /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 8,5 x 6 cm.

Ph2-122

Pembroke, Ontario

[1922]

École Jeanne d'Arc où Jeanne Lajoie ouvrit des classes de français contre le Règlement 17¹⁰² /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 23 x 17 cm.

Ph2-123

Sturgeon Falls, Ontario

23 avril 1950

De gauche à droite : R[évérénd] P[ère] Leury, Ottawa; Gustave Sauvé o.m.i.; Mgr Côté; M.L.P. Lévesque; frère Alexandre¹⁰³ / John McNeill, Sturgeon Falls, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Ph2-124

Sturgeon Falls, Ontario

23 avril 1950

Gustave Sauvé présente un trophée à Monique Cousineau pour le concours de français à Sudbury¹⁰⁴ / John McNeill, Sturgeon Falls, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 20 x 25 cm.

Ph2-125

Sturgeon Falls, Ontario

23 avril 1950

Frère Yves et sa chorale de jeunes garçons¹⁰⁵ /

100. Voir C2/205/1.

101. Voir C2/205/2, 3 et 4.

102. Voir C2/211/2 à C2/214/2.

103. Voir C2/217/10.

104. Voir C2/217/10.

105. Voir C2/217/10.

John McNeill, Sturgeon Falls, Ontario.
 1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
 1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Ph2-126
 Timmins, Ontario 4 juin 1954
 Le président de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario, Gaston Vincent, décerne l'Ordre du mérite scolaire à Soeur S[aint]-Jean des soeurs de l'Assomption¹⁰⁶ / Dessane Studio, Timmins, Ontario.
 1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
 1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Ph2-127
 Timmins, Ontario 4 juin 1954
 Réunion en l'honneur de Gaston Vincent [président de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario] : [1^{re} rangée, de gauche à droite : Vincent Bonhomme, président local; Conrad Lavigne, président régional; Gaston Vincent; abbé Thériault, fondateur; 2^e rangée, de gauche à droite : frère Gérard s.c.; Hervé Cyr, inspecteur; Gustave Sauvé o.m.i.; Vincent Gauthier, secrétaire de la Commission des écoles séparées de Timmins]¹⁰⁷/ Dessane Studio, Timmins, Ontario.
 1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
 1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Ph2-128
 Ottawa, Ontario s.d.
 Trophée permanent, sou de l'école, Dupuis et Frères, Timmins, 1949¹⁰⁸ / P[ierre] Normandin, Ottawa, Ontario.
 1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.
 1 photographie : n & b; 13,5 x 25 cm.

Ph2-129, 130
 Sackville, Nouveau-Brunswick 1947
 École catholique - Sackville Bilingual School¹⁰⁹ /.
 2 négatifs de copie : n & b; 100 x 125 mm.
 2 photographies : n & b; 14 x 9 cm.

Ph2-131
 Pointe-de-l'Église, Nouvelle-Écosse 1942
 [Comité permanent de la Survivance française en Amérique],

106. Voir C2/219/4 et 5.

107. Voir C2/219/4 et 5.

108. Voir C2/219/4 et 5.

109. Voir C2/224/8, 9 et 10.

[participants et participantes à un] cours¹¹⁰ /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 14 x 10 cm.

Ph2-132

[Ottawa, Ontario]

1955

De gauche à droite : Mgr [Paul-Émile] Lemieux; M^e [Gaston] Vincent; Mgr Panico; M. Desrochers; Mgr Lévesque / Champlain Marcil, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 20,5 x 11 cm.

Ph2-133

Earlton, Ontario

2 novembre 1954

La Société Saint-Jean-Baptiste d'Earlton a présenté, lors du congrès régional de l'Association [canadienne-française] d'éducation [d'Ontario] [...] un chèque de 300 \$ comme contribution au prêt d'honneur : de gauche à droite : Raphaël Dionne, président de la Société; Ludovic Léveillé, Earlton, nouveau président régional [de l'ACFEO]; Gustave Sauvé o.m.i., secrétaire de l'Association [ACFEO] /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 12,5 x 6,5 cm.

Parue dans Le Droit, 3 nov[embre] 1954, page 22.

Ph2-134

Earlton, Ontario

2 novembre 1954

Congrès régional de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario : assis de gauche à droite : Ludovic Léveillé, Earlton, président régional; Joseph-Adzé-Symaune Plouffe, North Bay, vice-président; Mgr Louis Rhéaume, évêque de Timmins; l'abbé P. Boisvert, curé de Earlton; Raphaël Dionne, prés[ident] de la Soc[iété] S[ain]t-Jean-Baptiste d'Earlton; debout de gauche à droite : abbé Jacques Landriault, chancelier du diocèse de Timmins; Mgr Alphonse Dupuis, curé de Haileybury; Rosario Cousineau, Ottawa; Louis Major, New Liskeard; Roger Charbonneau, Ottawa; abbé Jos-A. Génier, curé de Belle-Vallée; Raymond Maurice, inspecteur; Dr Anicet Béland, New Liskeard; Dr Hector Joyal, Haileybury; Edgar Ladouceur, Earlton; Gustave Sauvé o.m.i. /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 11 x 7 cm.

Parue dans Le Droit, 3 nov[embre] 1954, page 22.

Ph2-135

Earlton, Ontario

2 novembre 1954

Mgr [Louis] Rhéaume, évêque de Haileybury en 1923 et évêque de Timmins en 1938, lors du congrès [régional] de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario¹¹¹ /.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2100.

1 photographie : n & b; 7,5 x 10 cm.

Parue dans Le Droit, 3 nov[embre] 1954, page 22.

110. Voir C2/224/11 et 12.

111. Voir C2/18/10.

Ph2-136

s.l.

[1940]

Mgr Joseph Charbonneau, prélat né [en 1892] à Lefavre (Prescott), Ontario; premier évêque de Hearst en 1939; archevêque de Montréal en 1940; démissionnaire en 1950; aumônier à Victoria, Colombie-Britannique, où il est décédé [en 1959]¹¹² /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 7 x 9,5 cm.

Ph2-137

Ottawa, Ontario

s.d.

Classe auxiliaire [à l'] école Routhier, [cours de] couture¹¹³ / Studio Denault, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : [sépia]; 18 x 12,5 cm.

Ph2-138

Ottawa, Ontario

s.d.

[Cours d'] art culinaire [à l'] école St-Conrad¹¹⁴ / Studio Denault, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : [sépia]; 18 x 12,5 cm.

Ph2-139

Ottawa, Ontario

s.d.

École Brébeuf commerciale¹¹⁵ / Studio Denault, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : [sépia]; 18 x 12,5 cm.

Ph2-140

Ottawa, Ontario

s.d.

École St-Patrice, école des arts manuels pour garçons, [cours de] menuiserie¹¹⁶ / Studio Denault, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : [sépia]; 18 x 12,5 cm.

Ph2-141

Ottawa, Ontario

17 octobre 1964

L'ouverture de la nouvelle maison franco-ontarienne, 60, rue Boteler : [de gauche à droite : Mgr Napoléon Gélinau p.d., vicaire général du diocèse d'Ottawa; Benjamin Michaud, surintendant adjoint de l'enseignement primaire au

112. Voir C2/155/3.

113. Voir spicilège C2/8/10, page 60.

114. Voir spicilège C2/8/10, page 60.

115. Voir spicilège C2/8/10, page 60.

116. Voir spicilège C2/8/10, page 60.

ministère de l'Éducation de l'Ontario; Guy Frégault, sous-ministre des Affaires culturelles du Québec, assis dans le fauteuil du sénateur Philippe Landry; Roger Charbonneau, secrétaire-général de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario] / Champlain Marcil, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 14 x 18,5 cm¹¹⁷.

Ph2-142

Ottawa, Ontario

février 1916

Grève des institutrices pour protester contre le Règlement 17; l'école Brébeuf à l'arrière plan /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

Ph2-143, 144

Ottawa, Ontario

février 1916

Manifestation d'écoliers contre le Règlement 17 /.

2 négatifs de copie : n & b; 100 x 125 mm.

Ph2-145

Ottawa, Ontario

février 1916

Manifestation d'écoliers contre le Règlement 17 /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 18 x 12,5 cm.

Ph2-146

Toronto, Ontario

5 juillet 1966

Visite des étudiantes [de l'Académie Assomption] d'Edmonton chez Simpson Sears / Ballard and Jarrett, Toronto, Ontario.

1 photographie : n & b; 25,5 x 20,5 cm.

Ph2-147

Edmonton, Alberta

27 juin 1966

[Étudiantes de l'Académie Assomption], invitées de Robert Simpson Company [de] Toronto / Foto J. Kreilis.

1 photographie : n & b; 13,5 x 9,5 cm.

Ph2-148

[North Bay, Ontario]

15 mai 1970

Ronald Philbin, «supervisor de billets, Gray Coach» / Polar Studio, North Bay, Ontario.

1 photographie : n & b; 5 x 7 cm.

Ph2-149

Toronto, Ontario

avril 1970

Préparation de l'émission «Le Cahier ontarien» au studio de CJBC [Société Radio-Canada]; de gauche à droite : Claude Miguët, annonceur; John Harney, homme politique; Jean-Pierre Morin, réalisateur; Brian Wood, technicien /

117. Voir Ph1-XFG-4.

Paul Smith, Toronto, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 25 x 20 cm.

Ph2-150

s.l.

[1972]

L'Héritage, soixante-cinq choristes sous la direction de Marc Bernier /.

1 photographie : n & b; 25,5 x 20,5 cm.

Ph2-151

Ottawa, Ontario

[17 octobre 1964]

Nouvelle maison franco-ontarienne, 60, rue Boteler; la salle de réunion /
Champlain Marcil, [Ottawa, Ontario].

1 photographie : n & b; 14,5 x 10 cm.

Ph2-152

Ottawa, Ontario

mai 1963

Construction de la nouvelle maison franco-ontarienne, 60, rue Boteler; Roger-N.
Séguin / Champlain Marcil, [Ottawa, Ontario].

1 photographie : n & b; 13,5 x 18,5 cm.

Parue dans Le Droit, 8 février 1964, page 3.

Ph2-153, 155

Ottawa, Ontario

17 octobre 1964

L'inauguration officielle de la nouvelle maison franco-ontarienne, 60, rue
Boteler : de gauche à droite [4 présidents de l'ACFEO] : Adélar Chartrand;
Aimé Arvisais; Roger-N. Séguin; Ernest-C. Desormeaux / Champlain Marcil,
[Ottawa, Ontario].

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 14,5 x 12,5 cm.

1 photographie : n & b; 18 x 19 cm.

Parue dans Le Droit.

Ph2-154, 157

Ottawa, Ontario

30 avril 196[3]

Choix de l'architecte pour la nouvelle maison franco-ontarienne qui sera
construite au 60, rue Boteler / Champlain Marcil, [Ottawa, Ontario].

1 photographie : n & b; 18,5 x 13,5 cm.

1 photographie : n & b; 12,5 x 10,5 cm.

Ph2-156

s.l.

s.d.

Suzanne Legault, Blezard Valley /.

1 photographie : n & b; 3,5 x 5 cm.

Ph2-158

Haileybury, Ontario

s.d.

Soeur Jeanne d'Arc Séguin, professeur de français à l'Académie Sainte-Marie et
un an chez les jumelles Dionne à Corbeil /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 5 x 7 cm.

Ph2-159

[Ottawa, Ontario]

avril 1966

Congrès général de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario, commissions d'études : assis de gauche à droite, les trois présidents des commissions d'études : M^e Louis Vincent, Ottawa; Conrad Lavigne, Timmins; M^e Ryan Paquette, Hamilton; debout de gauche à droite : Nelson Cholette, Field, rapporteur; Solange Plourde-Gagnon, Toronto, rapporteur; Bruno Comeau, animateur général du congrès; Omer Deslauriers f.é.c., Ottawa, rapporteur / Studio C[hamp]lain] Marcil, Ottawa, Ontario.

1 photographie : n & b; 25,5 x 20,5 cm

Parue dans La Vie franco-ontarienne, vol. 1, n^o 8, mai 1966, page 5.

Ph2-160

[Alexandria, Ontario]

[1962]

Claude Filion, président régional d'Alexandria, Association canadienne-française d'éducation d'Ontario /

1 photographie : n & b; 6,5 x 9 cm.

Ph2-161

Ottawa, Ontario

25 au 30 mai 1959

Kiosque de J.F. Simard Compagnie Limitée, courtiers en obligations scolaires, au premier congrès de l'Association des commissaires de langue française du Canada / Studio C[hamp]lain] Marcil, Ottawa, Ontario.

1 photographie : n & b; 25,5 x 20,5 cm.

Ph2-162

Paris, France

[1963]

Affiche publicitaire annonçant le spectacle de Monique Leyrac à l'Olympia /

1 photographie : n & b; 20,5 x 25,5 cm.

Ph 2-163

Ottawa, Ontario

25 ou 26 avril 1946

Congrès annuel de l'Association des commissaires des écoles bilingues d'Ontario / Paul Taillefer, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 25,5 x 21 cm.

Ph2-164

Ottawa, Ontario

17 avril 1952

9^e congrès de l'Association des commissaires des écoles bilingues [d'Ontario] / Pierre Normandin, [Ottawa, Ontario].

1 photographie : n & b; 23 x 7,5 cm.

Parue dans Le Droit, [17 avril 1952].

Ph 2-165

Ottawa, Ontario

18 avril 1952

Membres de l'exécutif de l'Association des commissaires des écoles bilingues d'Ontario / Newton, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 25,5 x 20,5 cm.

Ph 2-166

Ottawa, Ontario

9 avril 1947

Le nouveau conseil de l'Association de l'enseignement français de l'Ontario lors du congrès tenu à la Salle académique de l'Université d'Ottawa : de gauche à droite : Arthur Savard, 3^e vice-président; Claire Tremblay, 2^e v[ice]-p[résidente]; J.-Ovide Proulx, président général; R[évérénd] F[rère] Arcadius, 1^{er} v[ice]-p[résident]; Lauretta Lévêque, sec[rétaire]-trés[orière]; Michel Collin, prés[ident] ex officio / Paul Taillefer, [Ottawa, Ontario].

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 24,5 x 15 cm.

Parue dans Le Droit, 10 avril 1947.

Ph2-167

Ottawa, Ontario

29 mars 1951

Membres de l'exécutif de l'Association de l'enseignement français d'Ontario élus lors du 12^e congrès annuel : assis de gauche à droite : Rhéal Lapointe, 1^{er} vice-président, R[évérénd] F[rère] Arcadius s.c., président; R[évérènde] S[œur] Marie-Lionel s.g.c., présidente sortante de charge; debout de gauche à droite : R[évérénd] F[rère] Frédéric é.c., 3^e vice-président; Lauretta Lévêque, secrétaire-trésorière; Arthur Savard, 2^e vice-président / Pierre Normandin, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 25,5 x 18,5 cm.

Parue dans Le Droit, 29 mars 1951.

Ph2-168

Ottawa, Ontario

27 mars 1951

Les instituteurs bilingues de l'Ontario réunis à l'Université d'Ottawa lors du 12^e congrès annuel de l'Association de l'enseignement français d'Ontario / Pierre Normandin, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 25,5 x 8 cm.

Parue dans Le Droit, 27 mars 1951.

Ph2-169

[Ottawa, Ontario]

16 avril 1952

Nouvel exécutif de l'Association de l'enseignement français d'Ontario : assis de gauche à droite : R[évérénd] F[rère] Frédéric, 2^e vice-président; Émile Dubois, 1^{er} v[ice]-p[résident]; Arthur Savard, prés[ident]; R[évérénd] F[rère] Arcadius, prés[ident] sortant; debout de gauche à droite : Jean D. Corbeil, délégué au Conseil des gouverneurs; Lauretta Lévêque, sec[rétaire]-trés[orière]; R[évérènde] S[œur] Marie-Lionel, déléguée au Conseil des gouverneurs; Marie Hirt, 3^e v[ice]-p[résidente]; Hortense Lavigne, prés[idente] de la section primaire / Pierre Normandin, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 24 x 13 cm.

Parue dans Le Droit, 17 avril 1952.

Ph2-170

Ottawa, Ontario

28 mars 1951

Les membres de l'Association de l'enseignement français d'Ontario réunis en congrès fêtent le fondateur et les anciens présidents de l'association : de

gauche à droite : Roland Bériault; Joseph Bécharde; Robert Gauthier, fondateur; Adélarde Gascon; Ovide Proulx; R[évérénde] F[rère] Arcadius s.c.; Arthur Savard / Pierre Normandin, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 25,5 x 18,5 cm.

Parue dans Le Droit, 28 mars 1951, page 22.

Ph2-171

[Ottawa, Ontario]

25 avril 1946

Nouveaux officiers de l'Association de l'enseignement français d'Ontario : de gauche à droite : Gaétane Vézina, 2^e vice-présidente, Thérèse Allard, ex-présidente; Michel Collin, prés[ident] général; J.-O[vide] Proulx, 1^{er} v[ice]-p[résident]; Lauretta Lévêque, secrétaire générale / Paul Taillefer, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 21 x 18 cm.

Parue dans Le Droit, 26 avril 1946.

Ph2-172

[Ottawa, Ontario]

15 avril 1952

Exécutif de l'Association de l'enseignement français d'Ontario : de gauche à droite : R[évérénde] F[rère] Frédéric e.c., vice-président; Arthur Savard, 2^e vice-président; Lauretta Lévêque, secrétaire-trésorière; R[évérénde] F[rère] Arcadius, président; Hortense Lavigne, présidente de la section primaire; Jean D. Corbeil, membre du bureau des gouverneurs; R[évérénde] S[œur] Marie-Lionel, présidente sortante de charge / Pierre Normandin, Ottawa, Ontario.

1 photographie : n & b; 25,5 x 16,5 cm.

Parue dans Le Droit, 15 avril 1952.

Ph2-173

Québec, Québec

1^{er} octobre 1964

Congrès de l'Association des écrivains de langue française : de gauche à droite : une personne non identifiée; Ernest-C. Desormeaux, président de l'ACFEO; R[oger] Charbonneau, secrétaire / Champlain Marcil, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 19 x 10,5 cm.

Ph2-174

Ottawa, Ontario

[16 mars 1959]

Fédération des clubs sociaux franco-ontariens : assis de gauche à droite : le colonel Léopold Lamontagne, Club Champlain de Kingston, président; Fernand Gladu, Club Champlain de Brockville, directeur; Gaston Vincent, Ottawa, conseiller juridique; capitaine Henri Charbonneau, Kingston, secrétaire-trésorier; Edouard Jodouin, Ottawa, organisateur en chef; debout de gauche à droite : Roland Bériault, Ottawa, hôte; Roland Ampleman, Toronto, directeur; R[évérénde] P[ère] Gustave Sauvé o.m.i., directeur du secrétariat de l'ACFEO, hôte; Lucien Vézina, Club social d'Oshawa, directeur; Aimé Arvisais, Ottawa, hôte / Studio C[hamp]lain] Marcil, Ottawa, Ontario.

1 photographie : n & b; 18 x 13 cm.

Ph2-175

s.l.

13 novembre 1969

Guy Dufresne, Welland /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 7,5 x 12 cm.

Ph2-176

[Larder Lake], Ontario

[29 décembre 1969]

Guy Daviau, Timmins / Schaefer, Larder Lake, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 12,5 x 17,5 cm.

Ph2-177

s.l.

[22 décembre 1969]

Guy Désilets, Alexandria /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 5 x 7 cm.

Ph2-178

s.l.

s.d.

David Seigler, Toronto /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 5 x 7 cm.

Ph2-179

s.l.

[12 novembre 1969]

Michel Legault, Sudbury /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 6,5 x 9,5 cm.

Ph2-180

s.l.

1^{er} décembre 1969

Pierre Gauthier, Ottawa /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 6,5 x 9 cm.

Ph2-181

s.l.

s.d.

Jacques Doré, Windsor /.

1 négatif de copie : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 3 x 3,5 cm

Ph2-182, 183

[Ottawa, Ontario]

1^{er} avril 1964

Banquet de la Semaine française : de gauche à droite : Roger Charbonneau, secrétaire général [de l'ACFEO]; Mgr Marie-Joseph Lemieux, archevêque d'Ottawa; Roger-N. Séguin, président [de l'ACFEO]; père Henri Légaré, recteur de l'Université d'Ottawa / Studio C[hamplain] Marcil, Ottawa, Ontario.

2 photographies : n & b; 12,5 x 9 cm.

Ph2-184

[Ottawa, Ontario]

[1963]

Dessin de la Maison franco-ontarienne, 60, rue Boteler, Ottawa, architecte Auguste Martineau, par Hans L. [Stutz]¹¹⁸ / Warrander Photographic and Advertising Services, Ottawa, Ontario.

1 négatif de copie : n & b; 35 mm n^o 2163.

1 photographie : n & b; 25,5 x 20,5 cm.

Ph2-185

Ottawa, Ontario

1916

Gardiennes de l'école Guigues¹¹⁹ : assises de gauche à droite : Ernestine De Lasalle; Alexina Fink; Dianne Desloges; Béatrice Desloges; Delisca Dionne; [Rosalie Philbert]; rangée du centre, de gauche à droite : Alice Lafrenière; Honorine Brazeau; Valentine Bédard; Yvonne Grenon; Marie-Blanche Desloges; Adelia Richard; Georgianna Lapierre; Adèle Baizana; Agnès Blanchette; rangée du haut, de gauche à droite : Albertine Sarault; Euphrasie Dubé; Annette Trépanier; Marie-Antoinette Bérubé; Donald Blais; Adèle Défayette /.

1 photographie : n & b; 25,5 x 20,5 cm.

Ph2-186

s.l.

9 février 1960

Le Délégué apostolique [Baggio] / Harvey Majeau.

1 photographie : n & b; 27 x 34 cm.

Ph2-187

[Ottawa, Ontario]

[1960]

M^{gr} Marie-Joseph Lemieux / Gaby.

1 photographie : n & b; 27 x 34 cm.

Ph2-188

s.l.

s.d.

[Carte de la région de] Sault S[ain]te-Marie¹²⁰ /.

1 photographie : n & b; 48,5 x 19,5 cm .

Ph2-189

[Ottawa, Ontario]

11 septembre 1956

Comité exécutif de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario : assis de gauche à droite : Esdras Terrien, trésorier; Gustave Sauvé o.m.i., chef du sec[rétariat]; M^e Gaston Vincent, président; chanoine W[illiam] Scantland; Roger Charbonneau, sec[rétaire] gén[éral]; debout de gauche à droite : Dr R.F. Malo, vice-président de la Fédération des [associations de] parents [et instituteurs de langue française de l'Ontario]; Victor Paré, président [de l'] A.J.F.O. [Association de la jeunesse franco ontarienne]; Markland Smith, prés[ident de la] Fédération des [associations de] parents [et instituteurs de langue française de l'Ontario]; Mme Charles Bruyère, présidente

118. Voir M17.24.

119. Voir Ph1-I-3.

120. Voir C2/194/12.

[de la] F.F.C.F. [Fédération des femmes canadiennes-françaises]; R.-D. Chénier, président [de l'] Ass[ociation] des commissaires [des écoles bilingues d'Ontario]; J. François Séguin, sec[rétaire de l'] UCFO [Union des cultivateurs franco-ontariens]; Jean-Jacques Tremblay; Noé Desjardins; Aimé Arvisais / Champlain Marcil, [Ottawa, Ontario].

1 photographie : n & b; 20,5 x 10,5 cm.

Parue dans Le Droit, 12 septembre 1956, page 3.

Ph2-190

Ottawa, Ontario

28 mars 1951

Réunion du Conseil d'administration de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario : assis de gauche à droite : Mgr Gilbert Pitre, Tecumseh; Esdras Terrien; Louis Charbonneau; M^e G[aston] Vincent; abbé Lionel Séguin, Chelmsford; chanoine Laflamme, North Bay; chanoine Guindon, Hawkesbury; 2^e rangée, de gauche à droite : Adélar Chartrand; Hector Bondy, Rivière-aux-Canards; curé C.-E. Therriault, Timmins; Mgr V. Croteau; Mgr Wilfrid Langlois, Windsor; Mgr Emile Secours, Alexandria; A.-T. Charron; R[évérénd] P[ère] E. Ducharme; R[évérénd] P[ère] A. Raymond, Sudbury; Dr J.-M. Laframboise; R[évérénd] P[ère] G.[ustave] Sauvé o.m.i.; 3^e rangée, de gauche à droite : Rosario Masse, Windsor; abbé A. Caron, Rivière-aux-Canards; J.-A. Lapalme, Sudbury; abbé V. Pilon, Mattawa; Louis Beaupré; Henri Clément, L'Orignal; Roger Charbonneau, Ottawa; 4^e rangée, de gauche à droite : Dr Roméo Grenon, Casselman; Emile Dubois; René Legault, Alexandria; Alphonse Charette, Sudbury; Jos Saint-Amand / Pierre Normandin, [Ottawa, Ontario].

1 photographie : n & b; 25,5 x 14 cm.

Parue dans Le Droit, 29 mars 1951.

Ph2-191

[Ottawa, Ontario]

4 février 1957

[Réunion du Conseil d'administration de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario] engagement de l'organisateur, Serge Giroux : assis de gauche à droite : Serge Giroux, organisateur; Mme C[harles] Bruyère, directrice; chanoine W[illiam] Scantland, directeur; M^e Gaston Vincent, président; E[rnest]-C. Desormeaux, président d'honneur; Gustave Sauvé o.m.i., chef du secrétariat; M^e W. Guertin, directeur; debout de gauche à droite : C. Brown, rédacteur, Le Droit; [Marcel] Gingras, journaliste, Le Droit; V[ictor] Paré, directeur; A[imé] Arvisais, directeur; C[harles] Bruyère, Le Droit; R. Chénier, directeur; R[oger] Charbonneau, sec[rétaire] gén[éral]; M[arkland] Smith, directeur; A. Gratton, gérant, Le Droit; J. F[rançois] Séguin, directeur; M. Desjardins, directeur; L. Guibord, Le Droit; J[ean]J[acques] Tremblay, Le Droit; Dr J.M. Laframboise, directeur / Champlain Marcil, Ottawa, Ontario.

1 photographie : n & b; 25,5 x 20,5 cm.

Ph2-192

[Ottawa, Ontario]

16 avril 1952

Conseil d'administration de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario : à genoux ou assis de gauche à droite : abbé C.-E. Thériault, Timmins; abbé J. Payette, Val-Rita; Adélar Chartrand; Esdras Terrien, trésorier; Dr P.E. Rochon, Montréal; Dr A.T. Charron; E[rnest]-C. Desormeaux, président; abbé A. Verrette, président [du Comité permanent] de la Survivance française [en Amérique]; chanoine J.-Adélar Laflamme, Sarsfield; Roger

Charbonneau, secrétaire; Me Gaston Vincent; Noé Desjardins, Eastview [Vanier];
Gustave Sauvé o.m.i., chef du secrétariat / Pierre Normandin, [Ottawa,
Ontario].

1 photographie : n & b; 24 x 13 cm.
Parue dans Le Droit, 17 avril 1952.

Ph2-193

[Ottawa, Ontario]

21 avril 1965

[Comité] exécutif de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario :
assis, Roger-N. Séguin avec à droite Roger Charbonneau / Champlain Marcil,
Ottawa, Ontario.

1 photographie : n & b; 14 x 9,5 cm.

Ph2-194

s.l.

s.d.

[Portrait de femme, fusain, par un artiste non identifié] /.

1 négatif : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 13 x 18 cm.

Ph2-195

s.l.

[1973]

[Paysage avec en arrière plan une silhouette de femme, oeuvre signé Noreau] /.

1 négatif : n & b; 100 x 125 mm.

1 photographie : n & b; 13 x 18 cm.

Ph2-196, 197, 198, 199, 200, 201

s.l.

s.d.

[Buste de femme, plâtre, par un artiste non identifié] /.

6 négatifs : n & b; 35 mm.

6 contacts : n & b; 35 mm.

1 photographie : n & b; 7 x 10 cm, Ph2-197.

Ph2-202, 203, 204, 205, 206

s.l.

s.d.

[Buste par un artiste non identifié] /.

5 négatifs : n & b; 35 mm.

10 contacts : n & b; 35 mm.

Ph2-207, 208, 209

s.l.

s.d.

[Buste d'un homme portant des lunettes, esquisse d'une sculpture, par un
artiste non identifié] /.

3 négatifs : n & b; 35 mm.

6 contacts : n & b; 35 mm.

Ph2-210, 211, 212, 213, 220, 221

s.l.

s.d.

[Buste d'un homme, plâtre, par un artiste non identifié] /.

6 négatifs : n & b; 35 mm.

12 contacts : n & b; 35 mm.

1 photographie : n & b; 7 x 10 cm, Ph2-221.

Ph2-214, 215, 216a et b, 222

s.l. s.d.
 [Buste d'un homme, sculpture sur bois, par un artiste non identifié] /.
 4 négatifs : n & b; 35 mm.
 8 contacts : n & b; 35 mm.
 2 photographies : n & b; 7 x 10 cm, Ph2-216a et b.

Ph2-217, 218, 219

s.l. s.d.
 [Artiste non identifié des oeuvres photographiées, Ph2-196 à 216, Ph 2-220 à 222] /.
 3 négatifs : n & b; 35 mm.
 6 contacts : n & b; 35 mm.

Ph2-223

s.l. s.d.
 Figure d'ami, gouache, par Louise Séguin /.
 1 photographie : n & b; 20,5 x 25,5 cm.

Ph2-224

s.l. s.d.
 [Plante sauvage] /.
 1 photographie : n & b; 19,5 x 24,5 cm.

Ph2-225a et b, 226a et b

s.l. s.d.
 [Vieil homme, huile ou acrylique, par Raymond Simard]¹²¹ /.
 4 photographies : couleurs; 12,5 x 9 cm.

Ph2-227a, b

s.l. s.d.
 [Fusain signé] Raymond Simard /.
 2 photographies : n & b; 12,5 x 9 cm.

Ph2-228a, b

s.l. s.d.
 [Paysage, encre, signé] Raymond Simard /.
 2 photographies : n & b; 12,5 x 9 cm.

Ph2-229

s.l. s.d.
 [Paysage signé] Pierre Pelletier 76 /.
 1 photographie : n & b; 11 x 10 cm.

Ph2-230

s.l. s.d.
 [Glissoire pour enfants ornée d'une torsade en macramé] /.
 1 photographie : n & b; 9 x 12,5 cm.

121. Voir Ph2-236a, b.

Ph2-231

s.l. s.d.

[Pièce en macramé] /.

1 photographie : n & b; 9 x 12,5 cm.

Ph2-232

s.l. s.d.

[Paysage, maison et arbres, signé] Pierre Pelletier 75 /.

1 photographie : n & b; 13 x 10,5 cm.

Ph2-233

s.l. s.d.

[Cour arrière d'une maison, signé] Pierre Pelletier 75 /.

1 photographie : n & b; 13 x 10,5 cm.

Ph2-234

s.l. s.d.

[Paysage signé] Pierre Pelletier 76 /.

1 photographie : n & b; 11 x 9,5 cm.

Ph2-235

s.l. s.d.

[Pièce en macramé] /.

1 photographie : n & b; 9 x 12,5 cm.

Ph2-236a, b

s.l. s.d.

Dessin, encre, de Raymond Simard¹²² /.

1 photographie : n & b; 11 x 6 cm.

1 photographie : n & b; 12,5 x 9 cm.

Ph2-237, 242

s.l. s.d.

[Un présentateur non identifié] /.

2 négatifs : n & b; 35 mm.

1 photographie : n & b; 9,5 x 12,5 cm.

Ph2-238a et b, 239, 240, 241

s.l. s.d.

[Spectacle mexicain] /.

4 négatifs : n & b; 35 mm.

3 photographies : n & b; 12,5 x 9,5 cm.

Ph2-243, 244a et b, 245

s.l. s.d.

[Spectacle, enfants costumés] /

3 négatifs : n & b; 35 mm.

4 photographies : n & b; 9,5 x 12,5 cm.

122. Voir Ph2-225, 226.

Ph2-246a, b

s.l. s.d.

[Spectacle, jeunes musiciens] /.

3 négatifs : n & b; 35 mm.

5 photographies : n & b; 9,5 x 12,5 cm.

Ph2-249, 250, 251, 252, 253, 254, 255

s.l. s.d.

[Spectacle, enfants costumés] /.

7 négatifs : n & b; 35 mm.

1 photographie : n & b; 9,5 x 12,5 cm, Ph2-249.

Ph2-256, 257, 258, 259, 260, 261, 262, 263

s.l. s.d.

[Spectacle, danse] /.

8 négatifs : n & b; 35 mm.

1 photographie : n & b; 9,5 x 12,5 cm, Ph2-256.

Ph2-264, 266, 267, 268, 269, 270

s.l. s.d.

[Spectacle, enfants] /.

6 négatifs : n & b; 35 mm, [qualité médiocre].

Ph2-265a, b

s.l. s.d.

[Exposition d'artisanat, poterie] /.

1 négatif : n & b; 35 mm.

2 photographies : n & b; 9,5 x 12,5 cm.

Ph2-271, 272

s.l. s.d.

[Spectacle, danse] /.

2 négatifs : n & b; 35 mm.

1 photographie : n & b; 9 x 11,5 cm.

1 photographie : n & b; 9,5 x 12,5 cm.

Ph2-273

s.l. s.d.

[Un groupe de personnes non identifiées] /.

1 négatif : n & b; 35 mm.

Ph2-274, 277

s.l. s.d.

[Un chat] /.

2 négatifs : n & b; 35 mm.

Ph2-275, 276

s.l. s.d.

[Paysage] /.

2 négatifs : n & b; 35 mm.

Ph2-278, 279

s.l. s.d.
 [Groupe de musiciens, 33 Barrette]¹²³ /.
 2 photographies : n & b; 25,5 x 20,5 cm.

Ph2-280

s.l. s.d.
 [Femme non identifiée] /.
 1 photographie : n & b; 25,5 x 20,5 cm.

Ph2-281

s.l. s.d.
 [Gros plan d'une femme non identifiée] /.
 1 photographie : n & b; 25,5 x 20,5 cm.

Ph2-282, 283

s.l. s.d.
 [Groupe de musiciens, 33 Barrette, en spectacle]¹²⁴ /
 2 photographies : n & b; 13 x 20,5 cm.

Ph2-284

s.l. s.d.
 [Musicien à la guitare] /.
 1 photographie : n & b; 16 x 11 cm.

Ph2-285

[Blind River, Ontario] s.d.
 [Musicien à la guitare, François Lemieux] /.
 1 photographie : n & b; 18,5 x 11,5 cm.

Ph2-286

[Toronto, Ontario] janvier 1973
 Le Fou et la Nonne [pièce de théâtre] de Wietkiewics ; John Gilbert et Jean-
 Marc Amyot / D.L. McQueen, Glendon College, Toronto, Ontario.
 1 photographie : n & b; 18,5 x 24 cm.

Ph2-287

s.l. s.d.
 [A droite, Luce Guilbault] /.
 1 photographie : n & b; 26 x 21,5 cm.

Ph2-288

s.l. s.d.
 [Jean-Pierre Ferland] /.
 1 photographie : n & b; 21 x 26 cm.

123. Voir Ph2-282, 283.

124. Voir Ph2-278, 279.

Ph2-289

s.l. s.d.
 [Gros plan d'une femme non identifiée] /.
 1 photographie : n & b; 17,5 x 23,5 cm.

Ph2-290

s.l. s.d.
 Les Jeunes Lavallée /.
 1 photographie : n & b; 17, 5 x 12,5 cm.

Ph2-291

s.l. s.d.
 [Chanteuse non identifiée, à la guitare] /.
 1 photographie : n & b; 9 x 13 cm.

Ph2-292

s.l. s.d.
 [Gros plan d'une femme non identifiée] /.
 1 photographie : n & b; 13 x 17,5 cm.

Ph2-293

s.l. s.d.
 Francine McGee, [chanteuse] /.
 1 photographie : n & b; 12 x 17,5 cm.

Ph2-294

s.l. s.d.
 Jean-Lou Déziel /.
 1 photographie : n & b; 10 x 12,5 cm.

Ph2-295

s.l. s.d.
 [Artiste peintre à l'oeuvre] /.
 1 photographie : n & b; 12,5 x 10 cm.

Ph2-296

s.l. [1972]
 [Jeune homme non identifié] /.
 1 photographie : n & b; 4 x 5 cm.

Ph2-297

s.l. s.d.
 [Jeune homme non identifié] /.
 1 photographie : n & b; 4 x 5 cm.

Ph2-298

[Ottawa, Ontario] [197?]
 Pierre Savard, professeur au département d'histoire de l'Université d'Ottawa /.
 1 photographie : n & b; 10,5 x 13 cm.

Ph2-299

s.l. s.d.

Conrad Morin /.

1 photographie : n & b; 12,5 x 10 cm.

Ph2-300

s.l. s.d.

[Une personne non identifiée] /.

1 photographie : n & b; 8,5 x 8,5 cm.

Ph2-301

[Sudbury, Ontario] s.d.

James K. Gordon, maire de Sudbury /.

1 photographie : n & b; 6,5 x 9,5 cm.

Ph2-302a, b, c

s.l. s.d.

Jean-Louis Bourdeau /.

3 photographies : n & b; 6 x 8,5 cm.

Ph2-303

Sudbury, Ontario s.d.

Great Stack, [cheminées d'usine] /.

1 carte postale : couleurs; 12,5 x 9,5 cm.

Ph2-304

[Kapuskasing, Ontario] [1950]

Hector Yelle, Kapuskasing¹²⁵ /.

1 photographie : n & b; 6,5 x 8,5 cm.

Ph2-305

s.l. [1968]

Doric Germain¹²⁶ /.

1 photographie : n & b; 6,5 x 9 cm.

Ph2-306

s.l. [1966]

Pierre-André Gagné¹²⁷ /.

1 photographie : n & b; 5,5, x 7,5 cm.

125. Voir C2/302/3, lettre du 16 août 1950.

126. Voir C2/331/7.

127. Voir C2/331/5.

- Ph2-307
s.l. [1967]
Germaine Grenier¹²⁸ /.
1 photographie : n & b; 6 x 9 cm.
- Ph2-308
s.l. [1969]
Soeur Claire Lapointe¹²⁹ /.
1 photographie : n & b; 4 x 5 cm.
- Ph2-309
s.l. 8 mai [1967]
Denis La Rose¹³⁰ /.
1 photographie : n & b; 6 x 7 cm.
- Ph2-310
s.l. [1968]
Soeur Marie-Marguerite (Juliette Plante)¹³¹ /.
1 photographie : n & b; 4 x 6 cm.
- Ph2-311
s.l. [1968]
Pierre Martin¹³² /.
1 photographie : n & b; 4 x 5 cm.
- Ph2-312
s.l. 1965
Marcel H. Pleau¹³³ /.
1 photographie : n & b; 5,5 x 5,5 cm.
- Ph2-313
s.l. [1968]
Jean-Serge Quesnel¹³⁴ /.
1 photographie : n & b; 6 x 6,5 cm.

128. Voir C2/331/9.

129. Voir C2/331/11.

130. Voir C2/331/12.

131. Voir C2/331/19.

132. Voir C2/331/16.

133. Voir C2/331/20.

134. Voir C2/331/21.

Ph2-314

s.l. [1968]

Raymond Rheault¹³⁵ /.

1 photographie : n & b; 4 x 5 cm.

Ph2-315

s.l. [1968]

Rosaire Roy¹³⁶ /.

1 photographie : n & b; 4 x 6 cm.

Ph2-316

s.l. [1968]

Claudette Picard¹³⁷ /.

1 photographie : n & b; 6,5 x 10 cm.

Ph2-317

[Ottawa, Ontario] 4 octobre 1963

XVI^e congrès général de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario¹³⁸; [de gauche à droite : Robert Barsalou o.m.i.; Adélard Chartrand; père ?; Roger N. Séguin; une personne non identifiée] / Champlain Marcil, [Ottawa, Ontario].

1 photographie : n & b; 19 x 10,5 cm.

Ph2-318

[Ottawa, Ontario] 16 septembre 1963

[Préparatifs au XVI^e] congrès général de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario¹³⁹ / Champlain Marcil, [Ottawa, Ontario].

1 photographie : n & b; 14 x 14 cm.

Ph2-319

[Ottawa, Ontario] 6 octobre 1963

[XVI^e] congrès [général de l'Association canadienne-française d'éducation d'Ontario]¹⁴⁰; [de gauche à droite : Révérend Père André Simard, Hamilton; une personne non identifiée; Roger N. Séguin; une personne non identifiée; Markland Smith] / Champlain Marcil, [Ottawa, Ontario].

1 photographie : n & b; 18 x 10,5 cm.

135. Voir C2/331/22.

136. Voir C2/331/23.

137. Voir C2/331/18.

138. Voir C2/269/2 à 5.

139. Voir C2/269/2 à 5.

140. Voir C2/269/2 à 5.

Ph2-320

[Ottawa, Ontario]

1^{er} avril 1964

Dîner de la solidarité française, [banquet de la semaine française; de gauche à droite : Roger Charbonneau, secrétaire général de l'ACFEO; Mgr Marie-Joseph Lemieux, archevêque d'Ottawa; Roger N. Séguin, président de l'ACFEO; père Henri Légaré o.m.i., recteur de l'Université d'Ottawa]¹⁴¹ / Champlain Marcil, [Ottawa, Ontario].

1 photographie : n & b; 18,5 x 10 cm

Ph2-321

s.l.

18 avril 1963

Témoignage de la solidarité française ; [à gauche, Aimé Arvisais] /.

1 photographie : n & b; 14,5 x 19 cm.

Ph2-322a, b, c

[Ottawa ou Vanier, Ontario]

[1970]

Centre d'animation mobile, [projet du Centre d'animation d'Ottawa-Vanier; à gauche, Pierre Gauthier, Ottawa] / Studio Impact Rideau, Ottawa, Ontario, n^o 918A.

3 photographies : n & b; 25,5 x 21,5 cm.

Ph2-323

s.l.

s.d.

[Autobus scolaire accidenté, Lee Shaver Iroquois, sous la neige] /.

31 contacts : n & b; 35 mm.

3 photographies : n & b; 25,5 x 21,5 cm.

Ph2-324

[Ottawa ou Vanier, Ontario]

s.d.

Comédie spontanée, [programme d'été en animation] /.

1 photographie : n & b; 16,5 x 12 cm.

Ph2-325

s.l.

[1974]

«En tant que femmes», [production réalisée] dans le cadre du programme Société nouvelle / Challenge for Change, Office national du film¹⁴² /.

1 photographie : n & b; 26 x 20,5 cm.

Ph2-326

s.l.

s.d.

[Un jeune homme non identifié] /.

1 photographie : n & b; 12,5 x 20,5 cm.

Ph2-327, 328

s.l.

s.d.

[Théâtre, jeu de masques] /.

2 photographies : n & b; 12,5 x 20,5 cm.

141. Voir Ph2-182, 183.

142. Voir C2/467/6.

- Ph2-329
 [Ottawa, Ontario] [197?]
 Robert Barsalou o.m.i. / Studio C[hamp]lain] Marcil, Ottawa, Ontario.
 1 photographie : n & b; 5 x 6,5 cm.
- Ph2-330
 s.l. [191?]
 [Un jeune homme non identifié] /.
 1 photographie : n & b; 9,5 x 13,5 cm.
- Ph2-331
 s.l. [191?]
 [Un jeune homme et une jeune femme non identifiés] /.
 1 photographie : sépia; 11 x 18 cm.
- Ph2-332
 s.l. [192?]
 [Portrait d'une famille non identifiée] /.
 1 photographie : n & b; 11 x 6,5 cm.
- Ph2-333 à 355
 Sudbury, Ontario [197?]
 Université de Sudbury /.
 23 contacts : n & b; 35 mm.
- Ph2-356 à 416
 [Ottawa, Ontario] [1978]
 Festival franco-ontarien¹⁴³ [spectacles, entre autres, du groupe Cano] /.
 60 contacts : n & b; 60 mm.
- Ph2-417 à 419
 [Ottawa, Ontario] [1978]
 [Chutes de la rivière Rideau] /.
 3 contacts : n & b; 60 mm.
- Ph2-420 à 436, 449 à 460, 496 à 511, 515 à 517
 [Ottawa, Ontario] [1978]
 Festival franco-ontarien¹⁴⁴, spectacles /.
 48 contacts : n & b; 60 mm.
- Ph2-437 à 448, 461 à 495, 527, 528, 532 à 534
 [Ottawa, Ontario] 27 mai 1978
 Congrès des jeunes franco[phones] hors Québec, spectacle à l'Astrolabe /.
 53 contacts : n & b; 60 mm.

143. Voir C2/516/1.

144. Voir C2/516/1.

Ph2-512 à 514, 518 à 526, 529 à 531

[Ottawa, Ontario] [1978]

Festival franco-ontarien¹⁴⁵, [préparatifs pour la course de radeaux sur le canal Rideau] /.

12 contacts : n & b; 60 mm.

Ph2-535 à 540, 542 à 558

[Ottawa, Ontario] [1978]

Festival franco-ontarien¹⁴⁶, [course de radeaux sur le canal Rideau] /.

33 contacts : n & b; 60 mm.

Ph2-541

Ottawa, Ontario [1978]

Colline parlementaire /.

1 contact : n & b; 60 mm.

Ph2-559 à 565

[Ottawa, Ontario] [1978]

Festival franco-ontarien¹⁴⁷, [exposition d'artisanat] /.

7 contacts : n & b; 60 mm.

Ph2-566 à 573, 578, 579, 583 à 590

[Ottawa, Ontario] [27 mai 1978]

[Congrès des jeunes francophones hors Québec, manifestation sur la colline parlementaire] /.

18 contacts : n & b; 60 mm.

Ph2-574 à 576, 580 à 582

[Ottawa, Ontario] [27 mai 1978]

[Congrès des jeunes francophones hors Québec, manifestation sur la colline parlementaire; orateur, Ed[ward] Broadbent, leader du Nouveau Parti démocratique du Canada (NPD)] /.

6 contacts : n & b; 60 mm.

Ph2-577

[Ottawa, Ontario] [27 mai 1978]

[Congrès des jeunes francophones hors Québec, manifestation sur la colline parlementaire; orateur, Jean-Robert Gauthier, député libéral fédéral d'Ottawa Est] /.

1 contact : n & b; 60 mm.

145. Voir C2/516/1.

146. Voir C2/516/1.

147. Voir C2/516/1.

XII. Archives audio et audio-visuelles, s.d., 1960-1980

- S13/1/1 Face A
[Ottawa, Ontario] s.d.
Participants : membres du Bureau de direction de l'ACFO.
Sujet : réunion du Bureau de direction de l'ACFO.
1 bande magnétique 1 7/8, 2 heures 5 minutes 30 secondes, [original].
Qualité d'enregistrement : médiocre.
- S13/1/1 Face B, 1^{re} partie
[Ottawa, Ontario] [19 avril 1960]
Participants : George H. Nelms, maire d'Ottawa; Aimé Arvisais, président de l'ACFEO; Wilfrid Paton.
Sujet : «Le 50^e anniversaire de l'ACFEO» : discours, manifestations culturelles et artistiques lors du congrès soulignant le 50^e anniversaire de l'ACFEO.
1 bande magnétique 1 7/8, 1 heure 22 minutes 45 secondes, [original].
Qualité d'enregistrement : bonne.
- S13/1/1 Face B, 2^e partie
[Ottawa, Ontario] [1960]
Participants : membres de l'ACFEO.
Sujet : Assemblée générale de l'ACFEO : révision de la constitution.
1 bande magnétique 1 7/8, 20 minutes 15 secondes, [original].
Qualité d'enregistrement : médiocre.
- S13/1/2 Face A, piste 1/4
Face B, piste 1/4
Ottawa, Ontario 24 avril 1962
Participants : [membres du Conseil d'administration de l'ACFEO].
Sujet : Réunion [du Conseil d'administration de l'ACFEO].
1 bande magnétique 1 7/8; face A, 2 heures 37 minutes 25 secondes; face B, 1 heure 31 minutes 30 secondes; [original].
Qualité d'enregistrement : bonne.
- S13/1/2 Face A, 1^{re} partie
Ottawa, Ontario s.d.
Participants : membres de l'ACFEO.
Sujet : un party de l'ACFEO.
1 bande magnétique 1 7/8, 20 minutes, [original].
Qualité d'enregistrement : bonne.
- S13/1/2 Face A, 2^e partie
Ottawa, Ontario 1966
Participants : membres de l'ACFEO et des associations affiliées.
Sujet : «La 21^e semaine française en Ontario» : inauguration officielle.
1 bande magnétique 1 7/8, 14 minutes, [original].
Qualité d'enregistrement : bonne.

- S13/1/3 Face A, piste 1/4
Face B, piste 3/2
[Ottawa, Ontario] [30 juin 1963]
Participants : chanceliers de l'Ordre de Jacques Cartier.
Sujet : préparation du congrès général de 1963.
1 bande magnétique; face A, 2 heures 7 minutes; face B, 7 minutes 45 secondes;
[original].
Qualité d'enregistrement : bonne.
- S13/1/3 Face B, piste 1/4
[Ottawa, Ontario] 19 octobre 1968
Participants : membres du Conseil d'administration de l'ACFEO.
Sujets : la participation aux États généraux [du Canada français]; des problèmes internes de l'ACFEO.
1 bande magnétique, 2 heures 6 minutes 40 secondes, [original].
Qualité d'enregistrement : médiocre.
- S13/1/4 Face A, 1^{re} partie
[Ottawa, Ontario] [1965]
Participants : membres du Comité exécutif de l'ACFEO, entre autres, MM. Rioux, Arsenault, Boyer, Bastien et Saint-Denis.
Sujet : «Le Leadership de l'ACFEO vis-à-vis des autres organismes franco-ontariens».
1 bande magnétique 1 7/8, 2 heures 2 minutes, [original].
Qualité d'enregistrement : bonne.
- S13/1/4 Face A, 2^e partie
[Ottawa, Ontario] [1965]
Participants : membres de l'ACFEO.
Sujet : assemblée générale de l'ACFEO : révision de la constitution.
1 bande magnétique 1 7/8, 1 heure 14 minutes 20 secondes, [original].
Qualité d'enregistrement : médiocre.
- S13/1/4 Face A, 3^e partie
[Ottawa, Ontario] [1965]
Participants : membres de l'ACFEO.
Sujet : assemblée générale de l'ACFEO : rapport financier; rapports des commissions.
1 bande magnétique 3 3/4, 25 minutes 23 secondes, [original].
Qualité d'enregistrement : bonne.
- S13/1/5 Face A
[Ottawa, Ontario] [14 février 1965]
Participants : membres de l'ACFEO.
Sujet : assemblée générale de l'ACFEO : rapport financier; rapports des commissions.
1 bande magnétique 1 7/8, 2 heures 8 minutes, [original].
Qualité d'enregistrement : médiocre.

- S13/1/5 Face B
Ottawa, Ontario [1965]
Participants : membres du Comité exécutif de l'ACFEO.
Sujet : réunion du Comité exécutif de l'ACFEO.
1 bande magnétique 1 7/8, 2 heures 8 minutes 10 secondes, [original].
Qualité d'enregistrement : bonne.
- S13/1/6 Face A, piste 1/4
Ottawa, Ontario 13 octobre 1966
Participants : les membres du Comité exécutif de l'ACFEO, les présidents des associations affiliées et les évêques de langue française de l'Ontario.
Sujet : [le problème de l'école secondaire].
1 bande magnétique 1 7/8, 45 minutes, [original].
Qualité d'enregistrement : bonne.
- S13/1/6 Face A, piste 3/2
[Ottawa, Ontario] [13 et 14 avril 1966]
Participants : membres de l'ACFEO.
Sujet : XVIII^e congrès de l'ACFEO : cérémonies de clôture.
1 bande magnétique 7 1/2, 1 heure, [original].
Qualité d'enregistrement : bonne.
- S13/1/7 Face A, piste 1/4
Face B, piste 3/2
[Ottawa, Ontario] 18 février 1967
Participants : membres de l'ACFEO.
Sujet : «L'École secondaire française», congrès général spécial de l'ACFEO.
1 bande magnétique 1 7/8; face A, 2 heures 7 minutes 33 secondes; face B, 1 heure 11 minutes 6 secondes; [original].
Qualité d'enregistrement : bonne.
- S13/1/7 Face A, piste 1/4
Ottawa, Ontario 13 octobre 1966
Participants : les membres du Comité exécutif de l'ACFEO, les présidents des associations affiliées et les évêques de langue française de l'Ontario.
Sujet : le problème de l'école secondaire.
1 bande magnétique 1 7/8, 2 heures 6 minutes 34 secondes, [original].
Qualité d'enregistrement : excellente.
- S13/1/7 Face A, piste 3/2
[Ottawa, Ontario] [14 avril 1966]
Participants : membres de l'ACFEO.
Sujet : «Le Relèvement de la qualité de l'instruction dans les écoles françaises», XLIX^e congrès de l'ACFEO, [conférence de] clôture.
1 bande magnétique 7 1/2, 19 minutes 12 secondes, [original].
Qualité d'enregistrement : bonne.
- S13/1/8 Faces A et B
[Ottawa, Ontario] 18 février 1967
Participants : membres de l'ACFEO.
Sujet : assemblée générale de l'ACFEO : l'administration de l'association.

1 bande magnétique 1 7/8; face A, 2 heures 7 minutes; face B, 2 heures 3 minutes; [original].

Qualité d'enregistrement : médiocre.

S13/1/9 Face A, piste 1/4
s.l. 21 mars 1968

Participant : Lionel Desjarlais.

Sujet : «La Formation des maîtres», discours.

1 bande magnétique 1 7/8, 21 minutes 45 secondes, [original].

Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/1/9 Face A, piste 1/4
Face B, piste 3/2 et piste 1/4
[Ottawa, Ontario] 18 janvier 1967

Participants : membres du Conseil d'administration de l'ACFEO.

Sujet : réunion du Conseil d'administration de l'ACFEO.

1 bande magnétique 1 7/8; face A, piste 1/4, 1 heure 46 minutes; face B, piste 3/2, 1 heure 2 minutes; face B, piste 1/4, 19 minutes 35 secondes; [original].

Qualité d'enregistrement : médiocre.

S13/1/9 Face B, piste 1/4
s.l. [1967 ou 1968]

Participants : membres de l'Ordre de Jacques Cartier.

Sujet : congrès général [de l'ACFEO].

1 bande magnétique 1 7/8, 36 minutes 55 secondes, [original].

Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/1/10 Face A, piste 1/4 et piste 3/2
Ottawa, Ontario 20 et 21 mars 1968

Participants : membres de l'ACFEO.

Sujet : «L'École secondaire française en Ontario et affaires internes», assemblée générale du XX^e congrès de l'ACFEO.

1 bande magnétique 1 7/8; face A, piste 1/4, 3 heures 8 minutes 10 secondes; face A, piste 3/2, 2 heures 11 minutes 10 secondes; [original].

Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/1/10 Face B, piste 1/4
Ottawa, Ontario 21 mars 1968

Participants : membres du Conseil d'administration de l'ACFEO.

Sujet : réunion du Conseil d'administration de l'ACFEO.

1 bande magnétique 7 1/2, 47 minutes, [original].

Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/1/11 Face A
Niagara, Ontario [19 octobre 1968]

Participants : membres de l'ACFEO, entre autres, Rémy Beauregard, Gaétan Gauthier, Gérard Raymond, R. Paquette, Jeannine Séguin, Raymond Vaillancourt, J.-M. Cantin.

Sujet : Colloque de l'opération anti-assimilation : examen de la loi 141.

1 bande magnétique 1 7/8, 1 heure 45 minutes, [original].

Qualité d'enregistrement : bonne.

- S13/1/11 Faces A et B
s.l. [octobre 1968]
Participants : membres du Bureau de direction de l'ACFEO, entre autres, MM. Tremblay, Lalonde et Deslauriers, Jeannine Séguin.
Sujet : réunion du Bureau de direction de l'ACFEO.
1 bande magnétique 1 7/8; face A, 31 minutes 25 secondes; face B, 3 heures 6 minutes; [original].
Qualité d'enregistrement : médiocre.
- S13/1/12 Face A
Toronto, Ontario [1969]
Participants : membres de l'ACFO et les animateurs, Michel Maletteau et Raymond Blanchette.
Sujet : «Les Programmes d'animation socio-culturelle», congrès de l'ACFO.
1 bande magnétique 1 7/8, 15 minutes, [original].
Qualité d'enregistrement : bonne.
- S13/1/13 Faces A et B, piste 3/2
Ottawa, Ontario 19 mars 1969
Participants : membres du Conseil d'administration de l'ACFO, entre autres, MM. Charbonneau et Paquette.
Sujet : réunion du Conseil d'administration de l'ACFO.
1 bande magnétique 1 7/8; face A, 4 heures 16 minutes 10 secondes; face B, 1 heure 17 minutes 30 secondes; [original].
Qualité d'enregistrement : bonne.
- S13/1/14 Face A, piste 1/4 et piste 3/2
Face B, piste 1/4
Toronto, Ontario 19 février 1971
Participants : membres du Bureau de direction de l'ACFO, entre autres, M. Charbonneau, Jeannine Séguin, L[ucien] Bradet, Roger Lalonde, G[érard] Lévesque.
Sujet : réunion du Bureau de direction de l'ACFO : préparation du congrès annuel de l'ACFO qui se tiendra le 20 février 1971.
1 bande magnétique 1 7/8; face A, piste 1/4, 1 heure 1 minute 37 secondes; face A, piste 3/2, 25 minutes; face B, piste 1/4, 1 heure; [original].
Qualité d'enregistrement : médiocre.
- S13/1/15 Face A, piste 1/4
Face B, piste 1/4
[Toronto, Ontario] [20 et 21 février 1971]
Participants : membres de l'ACFO.
Sujet : XXIII^e congrès annuel de l'ACFO.
1 bande magnétique 1 7/8; face A, piste 1/4, 1 heure 4 minutes 15 secondes; face B, piste 1/4, 11 minutes.
Qualité d'enregistrement : médiocre.
- S13/1/16 Face A, piste 1/4
s.l. [1971]
Participants : représentants des quatre commissions de l'ACFO.
Sujet : Lecture des rapports des commissions : de la culture, de la

constitution, de l'inter-régional, de l'économique.
1 bande magnétique 1 7/8, 33 minutes 30 secondes, [original].
Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/1/17 Face A
[Ottawa, Ontario] 7 avril 1972
Participants : membres de l'ACFO, entre autres, MM. Gauthier et J. Lemieux.
Sujet : assemblée générale lors du XXIII^e congrès de l'ACFO : séance plénière.
1 bande magnétique 1 7/8, 1 heure 5 minutes, [original].
Qualité d'enregistrement : très médiocre.

S13/1/18 Faces A et B
Ottawa, Ontario [mars 1971]
Participants : membres de l'ACFO.
Sujet : assemblée générale de l'ACFO : élections générales.
1 bande magnétique 1 7/8, 2 heures 41 minutes 20 secondes, [original].
Qualité d'enregistrement : médiocre.

S13/1/18 Face B, 2^e partie
[Ottawa, Ontario] [1971]
Participants : membres du conseil d'administration de l'ACFO.
Sujet : réunion du conseil d'administration de l'ACFO : le budget.
1 bande magnétique 1 7/8, 48 minutes 20 secondes, [original].
Qualité d'enregistrement : médiocre.

S13/1/19 Face A
[Ottawa, Ontario] 8 avril 1972
Participants : membres de l'ACFO, entre autres, P. Beauchamp, D. Pelletier, [?] Brabant.
Sujet : assemblée générale lors du XXIII^e congrès de l'ACFO : séance plénière.
1 bande magnétique 1 7/8, 1 heure 40 minutes, [original].
Qualité d'enregistrement : très médiocre.

S13/1/20 Faces A et B
[Ottawa, Ontario] 9 avril 1972
Participants : membres de l'ACFO, entre autres, [?] Labonté, G. Gaboury, L. Rémillard, père Régimbald, G. Larose.
Sujet : assemblée générale lors du de XXIII^e congrès de l'ACFO : séance plénière.
1 bande magnétique 1 7/8; face A, 2 heures 11 minutes 15 secondes; face B, 41 minutes; [original].
Qualité d'enregistrement : très médiocre.

S13/1/21 Face A
s.l. [196?]
Artistes : The Beatles.
Titres : entre autres, «Guantanamera», «Yesterday», «Close Your Eyes», «And I Love Her», «A World Without Love», «Angelina».
1 bande magnétique 3 3/4, 30 minutes, copie.
Qualité d'enregistrement : excellente.

- S13/1/21 Face B
s.l. s.d.
Participants : membres de l'ACFO, entre autres, Richard Millette.
Sujet : «La promotion économique dans les écoles françaises», réunion d'un comité.
1 bande magnétique 1 7/8, 2 heures 8 minutes, [original].
Qualité d'enregistrement : médiocre.
- S13/1/22 Face A, piste 1/4
s.l. s.d.
Participants : membres de l'ACFO.
Sujet : «La Réforme constitutionnelle de l'ACFO», assemblée générale de l'ACFO.
1 bande magnétique 1 7/8, 29 minutes, [original].
Qualité d'enregistrement : médiocre.
- S13/1/22 Face A, piste 1/4
Toronto, Ontario s.d.
Interviewés : étudiants du niveau secondaire.
Interviewer : enseignante.
Sujet : examen oral sur l'histoire de la Rome antique et autres sujets.
1 bande magnétique 3 3/4, 18 minutes, [original].
Qualité d'enregistrement : bonne.
- S13/1/23 Face A, piste 1/4
[Toronto, Ontario] s.d.
Participants : membres de l'ACFO.
Sujet : «L'Organisation inter-régionale dans l'ACFO», assemblée générale de l'ACFO.
1 bande magnétique 1 7/8, 15 minutes 15 secondes, [original].
Qualité d'enregistrement : médiocre.
- S13/2/1 Face A
Niagara, Ontario 1976
Interviewer : non identifié.
Interviewés : Venance Lizotte, Zénon Fulham.
Sujet : Niagara.
1 cassette, 28 minutes, [original].
Qualité d'enregistrement : excellente.
- S13/2/1 Faces A et B
Port Colborne, Ontario 1976
Interviewer : non identifié.
Interviewés : Rufin Turcotte, Pierre Lafontaine.
Sujet : Port Colborne.
1 cassette; face A, 17 minutes; face B, 45 minutes; [original].
Qualité d'enregistrement : excellente.
- S13/2/2 Face A
Port Colborne, Ontario 1976
Interviewer : non identifié.
Interviewés : Pierre Lafontaine, Anita Bonelli.

Sujet : Port Colborne.

1 cassette, 17 minutes; [original].

Qualité d'enregistrement : excellente.

S13/2/2

Faces A et B

St. Catharines, Ontario

1976

Interviewer : non identifié.

Interviewés : Charles Gagné, Mme Glaphyre Poudrier, Gabriel Jarry, Raymond Lanthier.

Sujet : St. Catharines.

1 cassette; face A, 28 minutes; face B, 42 minutes; [original].

Qualité d'enregistrement : excellente.

S13/2/3

Faces A et B

St. Catharines, Ontario

1976

Interviewer : non identifié.

Interviewés : Raymond Lanthier, Jacques Rochefort.

Sujet : St. Catharines.

1 cassette; face A, 39 minutes; face B, 12 minutes; [original].

Qualité d'enregistrement : excellente.

S13/2/3

Face B

Welland, Ontario

1976

Interviewer : non identifié.

Interviewés : René Ducharme, Marc-Yvain Giroux.

Sujet : Welland.

1 cassette, 28 minutes, [original].

Qualité d'enregistrement : excellente.

S13/2/4

Faces A et B

Welland, Ontario

1976

Interviewer : non identifié.

Interviewés : Marc-Yvain Giroux, Florent Lalonde, Jacques Dubois, Allan Pietz, Loyola Lemelin.

Sujet : Welland.

1 cassette; face A, 44 minutes; face B, 44 minutes; [original].

Qualité d'enregistrement : excellente.

S13/2/5

Faces A et B

Welland, Ontario

1976

Interviewer : non identifié.

Interviewés : Loyola Lemelin, Fernand Gibbs, Jacques Fleury, Roger Frenette, Gérard Poirier, Marcel Audet.

Sujet : Welland.

1 cassette; face A, 44 minutes; face B, 41 minutes; [original].

Qualité d'enregistrement : excellente.

S13/2/6

Faces A et B

Welland, Ontario

1976

Interviewer : non identifié.

Interviewés : Philip Audet, Émilien Arsenault, Aurèle Gervais, Yvette [Mme Arsène] Bisson, Madeleine Renaud.

Sujet : Welland.

1 cassette; face A, 39 minutes; face B, 22 minutes; [original].

Qualité d'enregistrement : excellente.

S13/2/6

Face B

[Péninsule du Niagara, Ontario] 1976

Interviewers : Suzanne [?], Gordon [?].

Interviewé : Rufin Turcotte.

Sujet : émission de radio (CHOW), «Chansons à la française», à l'occasion du jubilé [25^e anniversaire] de la paroisse Saint-Jean-de-Brébeuf.

1 cassette, 18 minutes; [original].

Qualité d'enregistrement : excellente.

S13/2/7

[Péninsule du Niagara, Ontario] 1976

Interviewers : Suzanne [?], Gordon [?].

Interviewé : Rufin Turcotte.

Sujet : émission de radio (CHOW), «Chansons à la française», à l'occasion du jubilé [25^e anniversaire] de la paroisse Saint-Jean-de-Brébeuf.

1 cassette, 1 heure, [original].

Qualité d'enregistrement : excellente.

S13/4/1

s.l.

s.d.

Participants : membres de l'ACFO.

Sujet : assemblée générale de l'ACFO : réunion du comité des résolutions.

1 cassette, 1 heure 30 minutes, original.

Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/4/2

s.l.

s.d.

Artiste : Jean-Paul Tremblay.

Titres : «La Ballade», «La Tracadie», «Albert», «Ch't'écœuré».

1 bande magnétique 7 1/2, 10 minutes, [original].

Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/4/3

Sudbury, Ontario

27 septembre 1976

Interviewer : non identifié.

Interviewés: Michel Tremblay, Noël Fortin, Gisèle Richer.

Sujet : XVII^e congrès de l'ACFO, «Mettre du beurre sur notre pain», émission radiophonique «Actualité».

1 bande magnétique 7 1/2, 15 minutes, original.

Qualité d'enregistrement : médiocre.

S13/4/4

Ottawa et Sudbury, Ontario

20 novembre 1979

Interviewer : Fernan Carrière.

Interviewés : Murielle Paquin, Yves Saint-Denis, Pierre Brillant.

Sujet : «Les Marxistes-Leninistes», l'intervention de l'ACFO pour mater

l'action des Marxistes-Leninistes au prochain congrès de l'ACFO, émission radiophonique «Ontario-Midi» réalisée par CBOF, Société Radio-Canada à Ottawa.
1 bande magnétique 7 1/2, 15 minutes, original.
Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/4/5

Toronto, Ontario

25 novembre 1974

Interviewer : Michel Desautel.

Interviewés : Michael Cassidy, Albert Roy, René Brunelle.

Sujet : «Et puis quoi», bilinguisme en Ontario, émission radiophonique réalisée par CJBC, Société Radio-Canada à Toronto.

1 bande magnétique 7 1/2, 25 minutes, original.

Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/4/6

[Montréal, Québec]

s.d.

Participants : élèves.

Sujet : «Concours action-parole» de la Société du bon parler français : «Pour ou contre la publicité».

1 bande magnétique 3 3/4, piste 1/4, 31 minutes, original.

Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/4/7

[Montréal, Québec]

s.d.

Participants : élèves.

Sujet : «Concours action-parole» de la Société du bon parler français : «Pour ou contre», impression générale sur l'émission «Quelle famille» et entretien entre une bibliothécaire et une élève.

1 bande magnétique 3 3/4, piste 1/4, 30 minutes, original.

Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/4/8

Timmins, Ontario

10, 11 et 12 octobre 1975

Participants : membres de l'ACFO, entre autres, Corinne Boyer.

Sujet : assemblée générale lors du [XXVI^e] congrès de l'ACFO: «Le français dans les tribunaux ontariens»; les élections générales des membres de l'ACFO [conseil d'administration]; rapport des ateliers.

1 bande magnétique 3 3/4; piste 1/4, 35 minutes; piste 3/2, 1 heure 36 minutes; original.

Qualité d'enregistrement : médiocre.

S13/4/9

Timmins, Ontario

10, 11 et 12 octobre 1975

Participants : membres de l'ACFO.

Sujet : assemblée générale lors du [XXVI^e] congrès de l'ACFO: élection du Comité exécutif.

1 bande magnétique 3 3/4; piste 1/4, 2 heures 20 minutes; piste 3/4, 1 heure 20 minutes; original.

Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/4/10

s.l.

s.d.

Participant : non identifié.

Sujet : «People Talking Back / Des gens qui se parlent», annonce de la série d'émissions réalisée par le réseau anglais de la Société Radio-Canada.

1 bande magnétique 7 1/2; début après 42 tours, 1 minute 40 secondes; original.
Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/4/19

Sudbury, Ontario

6 mai 1973

Participants : Henri Rocque, président du XXIV^e congrès de l'ACFO et Omer Deslauriers, président de l'ACFO.Sujet : XXIV^e congrès général de l'ACFO, les 4, 5 et 6 mai 1973 : réunion du comité des résolutions; le Festival des arts populaires; l'importance des districts bilingues en milieu francophone; proposition d'instituer une carte de membre [de l'ACFO?]; problèmes des ateliers : éducation, animation et culture¹⁴⁸.

1 bande magnétique 3 3/4, 1 heure 30 minutes, original.

Qualité d'enregistrement : médiocre.

S13/4/20

Ottawa, Ontario

27 septembre 1974

Participants : André Lafrance, Robert Barsalou o.m.i., Jean-Roch Charlebois, Rémy Beauregard, Omer Deslauriers, Robert Paris.

Sujet : XXV^e congrès général de l'ACFO, les 27, 28 et 29 septembre 1974 : réunion plénière; rapport du président Omer Deslauriers; modifications à la constitution¹⁴⁹.

1 bande magnétique 1 7/8, 2 heures 15 minutes, original.

Qualité d'enregistrement : médiocre.

S13/4/21

Ottawa, Ontario

28 septembre 1974

Participants : André Lafrance, Yves Saint-Denis, Jean-Marc Séguin, Michel Sarazin, Jean-Louis Boudreau, Lucien Bradet, Gérard Lemieux, François Beaulne, Gisèle Richer, Aurèle Bénéteau, Omer Deslauriers.

Sujet : XXV^e congrès général de l'ACFO, les 27, 28 et 29 septembre 1974 : trame sonore du diaporama sur le thème du congrès «La prochaine étape»; élection au poste de président d'élection, Yves Saint-Denis, élu; élection du Conseil exécutif [Comité exécutif]¹⁵⁰.1 bande magnétique 1 7/8 et 3 3/4 après le 770^e tour, 2 heures 40 minutes, original.

Qualité d'enregistrement : médiocre.

148. Voir C2/278/6.

149. Voir C2/278/7 et C2/387/1.

150. Voir C2/278/7 et C2/378/1.

S13/4/22 Face A
 Ottawa, Ontario 1^{er} septembre 1975
 Participants : Jacqueline Pelletier, Serge Simard, Célyne Corriveau, Albert Roy (avocat d'Ottawa), Roger Savoie (avocat de Moncton), Michel Bastarache, Réal Drisdelle, Émile Babin, Joseph Daigle.
 Sujet : «Le bilinguisme et les tribunaux ontariens», témoignages à la suite de l'emprisonnement pour refus de payer une contravention rédigée uniquement en anglais, émission réalisée par Skyline Télévision.
 1 vidéocassette VHS, 40 minutes, copie.
 Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/4/22 Face B
 Sudbury, Ontario mars 1975
 Participants : Ghislain Plourde, Francine McGee, François Lemieux, Robert Paquette.
 Sujet : «La Nuit sur l'étang», émission réalisée par la Société Radio-Canada.
 1 vidéocassette VHS, 30 minutes, copie.
 Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/4/23 à 28¹⁵¹

S13/4/29
 Québec, Québec 1975
 Participants : Laurier Lapierre, Micheline Gérin, Benoit Girard.
 Sujet : «Histoire d'ici», la situation économique, sociale, politique et constitutionnelle des Canadiens français du Québec lors de la Confédération en 1867, émission télévisée.
 1 vidéocassette, 30 minutes, original.
 Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/4/30
 Ottawa, Ontario octobre 1977
 Interviewer : Alain Dexter.
 Interviewé : Gérard Lévesque, président régional de l'Association française des conseils scolaires de l'Ontario.
 Sujet : «Création d'un conseil scolaire homogène de langue française en Ontario», émission «Pile et Face», réalisée par TVOntario, Office de la télévision éducative de l'Ontario.
 1 vidéocassette (3/4 pouce), 30 minutes, copie.
 Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/4/31
 Toronto, Ontario 1980
 Narrateur : Jean-Marc Dalpé.
 Sujet : «Vie quotidienne d'hier et d'aujourd'hui en Ontario français : intérieurs et extérieurs d'églises, clocher, forgeron, antiquités, haches et raquettes, moulins, cours à bois, draveurs et bûcherons», émission

151. Nous sommes dans l'impossibilité de visionner ces vidéocassettes car l'équipement requis est non disponible.

«Gens d'ici», réalisée par TVOntario, Office de la télévision éducative de l'Ontario.

1 vidéocassette (3/4 pouce), 30 minutes, copie.

Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/4/32

Toronto, Ontario 1980

Narrateur : Jean-Marc Dalpé.

Sujet : «Vie quotidienne d'hier et d'aujourd'hui en Ontario français : musique, animaux, machines aratoires, fermes, croix de chemin, trains, mines anciennes et mines modernes», émission «Gens d'ici», réalisée par TVOntario, Office de la télévision éducative de l'Ontario.

1 vidéocassette (3/4 pouce), 30 minutes, copie.

Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/4/33

Toronto, Ontario 1980

Narrateur : Jean-Marc Dalpé.

Sujet : «Vie quotidienne d'hier et d'aujourd'hui en Ontario français : paysages, maisons, villages, jeunes d'aujourd'hui, jeunes d'autrefois, la famille, le patrimoine, le bon vieux temps, les vieux d'aujourd'hui et le règlement 17», émission «Gens d'ici», réalisée par TVOntario, Office de la télévision éducative de l'Ontario.

1 vidéocassette (3/4 pouce), 30 minutes, copie.

Qualité d'enregistrement : bonne.

S13/4/34 à 37¹⁵²

152. Nous sommes dans l'impossibilité de visionner ces vidéocassettes; l'équipement requis est non disponible.

Index onomastique

- Abboud, Sarwat Dimitri : 197.
- Abitibi-Témiscamingue, Qué. : 189.
- Académie Assomption, Edmonton : 294.
- Académie De-La-Salle, Ottawa : 63.
- Académie Don Bosco, Timmins : 255.
- Académie Sainte-Marie, Haileybury : 295.
- Acadie : 58, 186, 188, 238.
- Accueil médical francophone, L' : 63.
- ACFO-INFO : 54, 125.
- Actualité : 63
- Addiction Research Foundation : 63.
- Addy, Georges : 197.
- Agence Bisson-Pichette : 42.
- Agence canadienne de développement international (ACDI) : 63, 185.
- Agence de coopération culturelle et technique : 64.
- Agence de voyages Dufour : 24.
- Air Canada : 24, 79.
- Alban, Ont. : 49, 217.
- Alberta : 67, 187, 278-279, 282, 294.
- Alcohol Beverage Industry : 89.
- Alcoholism and Drug Addiction Research Foundation : 64.
- Alexandre, frère : 290.
- Alexandria, Ont. : 48, 217, 283, 296, 299, 301.
- Alfred, Ont. : 47, 98, 130, 217.
- Algoma Mills, Ont. : 48, 217.
- Allaire, Yvan : 58, 197.
- Allard, Jean-Louis : 198.
- Allard, J[ean]-V[ictor] : 198.
- Allard, Pierre : 198.
- Allard, Thérèse : 298.
- Alliance de la fonction publique du Canada : 80.
- Alliance des chorales de l'Ontario : 64.
- Alliance for Bilingualism : 64.
- Alliance for the Preservation of English in Canada : 64.
- Alliance française : 281.
- Alliance pour le bilinguisme : 64.
- Alliance Québec : 65.
- Ambassade de France au Canada : 65.
- American Express : 24.
- Amherstburg, Ont. : 51, 217.
- Amicale Brébeuf : 65.
- Amis de Lionel Groulx, Les : 65.
- Amnistie internationale : 65.
- Amoco Fabrics : 239.
- Ampleman, Roland : 298.
- Amyot, Jean-Marc : 306.
- Anderson, M., Mlle : 289.

- Ansonville, Ont. : 217.
- Antibes, France : 91.
- Apple Hill, Ont. : 217.
- Arcadius, frère : 297-298.
- Archambault, Joffre : 198.
- Archambault, Jos : 287.
- Archibald, Clinton : 198.
- Armstrong, Ont. : 217.
- Arsenault, [?] : 315.
- Arsenault, Charles : 198.
- Arsenault, Émilien : 321.
- «Arts, Conférence canadienne des arts : 110, 117.
- Arts info, Conseil des arts de l'Ontario : 117.
- Arvisais, Aimé : 198, 276, 281, 295, 298, 301, 311, 314.
- Asselin, Martial : 198.
- Assemblée des centres culturels de l'Ontario : 65.
- Assemblée mondiale des artisans des radios de type communautaire : 66.
- Associated Press : 282.
- Association canadienne d'éducation : 66.
- Association canadienne d'éducation de langue française (ACELF) : 66, 164, 257.
- Association canadienne des clubs de placement : 41.
- Association canadienne de télévision par câble : 41, 67.
- Association canadienne d'hygiène publique : 67.
- Association canadienne-française de l'Alberta : 67, 187, 282.
- Association canadienne-française des collèges et universités : 68.
- Association canadienne-française pour l'avancement des sciences (ACFAS) : 68.
- Association canado-américaine : 285.
- Association culturelle franco-canadienne de la Saskatchewan : 69, 187.
- Association d'éducation du Québec : 69.
- Association de Hull pour les déficients mentaux : 70.
- Association de la jeunesse franco-ontarienne : 41, 300.
- Association de la presse francophone hors Québec : 70.
- Association de Laval pour les déficients mentaux : 152.
- Association des accidentés du travail du Nord de l'Ontario : 70.
- Association des banquiers canadiens : 70.
- Association des citoyens de Vanier : 70.
- Association des collèges communautaires du Canada : 70.
- Association des commissaires d'école de langue française du Canada : 71, 296.

- Association des commissaires des écoles bilingues d'Ontario : 280, 296, 301.
- Association des commissions des écoles bilingues d'Ontario : 106, 250.
- Association des consommateurs du Canada : 71.
- Association des écrivains de langue française : 298.
- Association des enseignants franco-ontariens (AEFO) : 41, 71, 106, 157.
- Association des enseignants francophones du Nouveau-Brunswick : 72.
- Association des étudiants francophones : 72.
- Association des fermières de l'Ontario : 72.
- Association des fonctionnaires fédéraux d'expression française : 72.
- Association des Franco-Américains : 72.
- Association des francophones du Nord-Ouest de l'Ontario (AFNOO) : 36.
- Association des gens de l'air du Québec : 72.
- Association des inspecteurs franco-ontariens et des professeurs d'écoles normales : voir Association franco-ontarienne des inspecteurs de l'enseignement bilingue et des professeurs d'école normale.
- Association des jeunes musiciens francophones de Cornwall : 72.
- Association des journaux de langue française de l'Ontario : 70, 72.
- Association des juristes d'expression française de l'Ontario : 73.
- Association des musées canadiens : 41, 73.
- Association des parents du programme cadre de français : 140.
- Association des parents et instituteurs de l'école René-Lamoureux, Ottawa : 135.
- Association des radiodiffuseurs communautaires du Québec : 73.
- Association des scouts du Canada : 74, 264.
- Association des surintendants franco-ontariens (ASFO) : 75.
- Association des universités et collèges du Canada : 87.
- Association du Labrador québécois : 75.
- Association du parlement jeunesse national : 75.
- Association du Québec pour les déficients mentaux : 75.
- Association française de London : 75.
- Association française des conseils scolaires de l'Ontario (AFCSO) : 41, 75, 325.
- Association France-Canada : 76.
- Association franco-ontarienne des inspecteurs de l'enseignement bilingue et des professeurs d'école normale : 81, 106.
- Association francophone d'amitié et de liaison : 76.

- Association francophone du Labrador : 77.
- Association francophone régionale de Pembroke : 77.
- Association internationale des parlementaires de langue française : 77.
- Association internationale francophone des aînés (AIFA) : 77, 134, 183.
- Association médicale de l'Ontario : 77.
- Association mondiale des radios communautaires : 77.
- Association nationale des employés et techniciens en radiodiffusion : 77.
- Association of Catholic High School Boards of Ontario : 77.
- Association parents-étudiants-professeurs : 130.
- Association progressiste-conservatrice du Canada : 78.
- Association Saint-Jean-Baptiste de l'Ouest de l'Ontario : 259.
- Assomption, Qué. : 255.
- Astorville, Ont. : 217.
- Astrolabe (théâtre de l') : 42.
- Atelier protégé de Caprol, Laval : 152.
- Atikokan, Ont. : 36, 217.
- Aubé, Albert : 274.
- Aubé, Jean-François : 198.
- Auberge des pionniers : 78.
- Aubin, René : 198.
- Aubry, Claude : 198.
- Audet, Marcel : 321.
- Audet, Philip : 321.
- Audet, René, Mgr : 198.
- Aurora, Ont. : 37.
- Azilda, Ont. : 49, 217.
- Babin, Émile : 325.
- [Baggio], délégué apostolique : 300.
- Bainsville, Ont. : 217.
- Baird, Ont. : 217.
- Baizana, Adèle : 300.
- Ballard and Jarrett (photographes) : 294.
- Balm Beach, Ont. : 48.
- Bancroft, Ont. : 217.
- Banque canadienne nationale : 25.
- Banque de commerce canadienne impériale : 25.
- Banque nationale du Canada : 25, 78.
- Banque provinciale du Canada : 25.
- Baribeau, Ernest-D. : 198.
- Barrette, Louis-Philippe : 198.
- Barrie, Ont. : 48, 50, 217.
- Barsalou, Robert, o.m.i. : 198, 310, 312, 324.
- Bastarache, Michel : 142, 325.
- Bastien, [?] : 315.

- Bay Ridges, Ont. : 217.
 Beardmore, Ont. : 217.
 Bear Line, Ont. : 218.
 Beatles, The : 319.
 Beauchamp, Jocelyne R. : 63.
 Beauchamp, Liliane : 198.
 Beauchamp, P. : 319.
 Beauchemin, Jacques : 198.
 Beauchemin, L.-O. : 282.
 Beaudoin, Gérald-A. : 198.
 Beaulieu, Gaston : 199, 274.
 Beaulieu, Joseph : 282.
 Beaulieu, L., Mlle : 288.
 Beaulne, François : 199, 324.
 Beaulne, Jean-Pierre : 199.
 Beaulne, Yvon : 199.
 Beaupré, Louis : 301.
 Beauregard, Gaétan [Rémy] : 18.
 Beauregard, Rémy : [18], 24, 149, 199, 317, 324.
 Béchard, Joseph : 298.
 Bédard, Valentine : 300.
 Bélair, Léon : 274.
 Béland, Anicet : 283, 292.
 Bélanger, Albert : 199.
 Bélanger, Aurélien : 273.
 Bélanger, Joffre : 199.
 Bélanger, Laurent : 199, 274.
 Bélanger, père : 288.
 Belcourt, Claude : 267.
 Belcourt, Napoléon-A. : 275.
 Bélisle, Conrad : 199.
 Bélisle, Rhéal : 199.
 Bell Canada : 25, 62, 78.
 Belleau, Jean : 199.
 Bellefeuille, Paul de : 199.
 Belle Rivière, Ont. : 51, 218, 287-288.
 Belle-Vallée, Ont. : 218, 292.
 Belleville, Ont. : 35, 37, 218.
 Belzile, Albert : 199.
 Bénard, imprimerie : 184.
 Bénéteau, Aurèle : 199, 324.
 Benoît, Gérard, abbé : 270.
 Benoit, Pierre : 199.
 Bergeron, Gilles : 199.
 Bériault, Raymond : 199.
 Bériault, Roland : 199, 298.
 Bériault, Yvon : 200.
 Bernier, Léo : 170-171.
 Bernier, Marc : 295.
 Berthiaume, Jean-Maurice : 200.
 Bertrand, Jean-Jacques : 200.
 Bérubé, Marie-Antoinette : 300.

- Berwick, Ont. : 218.
- Bibliothèque nationale du Canada :
78.
- Biennale de la langue française : 78.
- Bigras, Jean-Guy : 18, 200.
- Bigwood, Ont. : 218.
- Billy, Louis-J. : 270.
- Binet, [?] : 264.
- Bisson, Benoît : 42.
- Bisson, Yvette [Mme Arsène] : 321.
- Bisson-Pichette, Agence : 42.
- Bissonnette, Michel : 116.
- Black Lake, Ont. : 218.
- Blair, Gordon : 200.
- Blais, Donalda : 300.
- Blais, Jean-Jacques : 187, 200.
- Blais, Michel : 200.
- Blanchard, [J.-Henri] : 270, 272,
277.
- Blanchard, J. Wilmer : 284.
- Blanchet, Roméo : 272.
- Blanchette, Agnès : 300.
- Blanchette, Raymond : 318.
- Blezard Valley, Ont. : 218, 295.
- Blind River, Ont. : 48, 218, 306.
- Bloom, Benjamin S. : 165.
- Blouin, André : 200.
- Blue Water, Ont. : 218.
- Bogue, Bernard J. : 280, 282.
- Boivert, Henri : 270, 272.
- Boisvert, P., abbé : 292.
- Bolduc, Ginette : 200.
- Bondy, Hector : 301.
- Bonelli, Anita : 320.
- Bonfield, Ont. : 36, 218.
- Bonhomme, Jean-Pierre : 200.
- Bonhomme, Vincent : 274, 291.
- Bordeleau, André : 200.
- Bordeleau, [Louis-Gabriel] : 250.
- Boston, Mass. : 280.
- Bottin des organismes franco-
ontariens : 54.
- Bottin des ressources préscolaires
francophones en Ontario : 54.
- Bouchard, Jean-Pierre : 196.
- Boudreau, [Charles-S.-Omer] : 275.
- Boudreau, Jean-Louis : 324.
- Boudria, Don : 161.
- Bougie, Donat : 200.
- Bourassa, Robert : 200.
- Bourbonnais, Marcel : 200.
- Bourdeau, Jean-Louis : 200, 308.
- Bourget, Ont. : 47, 218.
- Boyer, [?] : 315.

- Boyer, Corinne : 323.
- Brabant, [?] : 319.
- Bradet, Lucien : 59, 200, 250, 318, 324.
- Bradet, rapport : voir Comité sur les services en français à l'Hôtel de Ville d'Ottawa.
- Brady, Alexander : 200.
- Braeside, Ont. : 218.
- Bramalea, Ont. : 37, 50, 218.
- Brampton, Ont. : 37, 50, 218.
- Brampton-Bramalea, Ont. : 50.
- Brantford, Ont. : 37, 50, 218.
- Brault, famille : 244.
- Brault, Lucien : 200.
- Brazeau, Honorine : 300.
- Brazeau, Louise : 201.
- Brébeuf, Amicale : 65
- Brébeuf, école, Ottawa : 293-294.
- Brent, Ont. : 218.
- Breton, Yves : 201.
- Brillant, Pierre : 322.
- Brisebois, Guy : 201.
- Brisson, Edgar : 201.
- Britt, Ont. : 219.
- Broadbent, Ed[ward] : 313.
- Brockville, Ont. : 37, 50, 219, 298.
- Brown, C. : 301.
- Brulé, Gérald : 201.
- Brunelle, René : 201, 323.
- Brunet, Henri : 201.
- Brunet, Marie-Elisabeth : 201.
- Brunet, Ralph : 201.
- Brunette, Lionel, abbé : 283.
- Brunetville, Ont. : 219.
- Bruyère, Charles : 301.
- Bruyère, Charles, Mme : 300-301.
- Buisson, Augustin, père : 272.
- Bureau central des bénévoles : 79.
- Burlington, Ont. : 34, 37, 219, 251.
- Burns, M.-P. : 278.
- Burwash, Ont. : 219.
- Butler, Edith : 263.
- Cabana, Georges, Mgr : 277.
- Cache Bay, Ont. : 219.
- Cadioux, Albert : 288.
- Cadioux, Claude : 201.
- Cahiers d'études et de recherches,
Office des communications
sociales : 160.
- Caisse populaire Saint-Jean-de-Brébeuf, Sudbury : 137.
- Caisse populaire Vanier : 137.
- Caisse populaire Welland : 79.
- Caledonia Springs, Ont. : 219.
- Callander, Ont. : 219.

Cambridge, Ont. : 37, 50, 89-90.

CAMMAC (Canadian Amateur Musicians/Musiciens amateurs du Canada) : 92-93, 158.

Campeau, René : 201.

Campeau, Robert : 201.

Camu, Pierre : 201.

Canada, Bureau de la coordonnatrice, Situation de la femme : 87-88.

Canada, Bureau des relations fédérales-provinciales : 79.

Canada, Centre d'information sur l'unité canadienne : 123.

Canada, Chambre des communes : voir Canada, Parlement, Chambre des communes.

Canada, Commissaire aux langues officielles : 41, 60, 79, 130, 143.

Canada, Commissaire aux élections fédérales : 80.

Canada, Commission canadienne des droits de la personne : 107.

Canada, Commission de la capitale nationale : 42, 260.

Canada, Commission de la fonction publique : 80.

Canada, Commission de la fonction publique, Office de la promotion de la femme : 80.

Canada, Commission du système métrique : 80.

Canada, Commission parlementaire sur l'immigration : 105. Voir aussi Comité mixte spécial sur la politique de l'immigration.

Canada, Commission royale d'enquête sur le bilinguisme et le biculturalisme : 81.

Canada, Commission sur l'unité canadienne (Rapport Pépin-Robarts) : 81, 100, 140, 250.

Canada, Communications Canada : 81. Voir aussi Canada, ministère des Communications.

Canada, Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes : 41, 60-62, 69, 78, 81, 115, 140, 187, 189.

Canada, Conseil des arts du Canada : 117.

Canada, Conseil des ministres de l'Éducation : 82.

Canada, Conseil du Trésor : 60, 72, 80, 82.

Canada, Department of Interior : 257.

Canada, Department of Mines : 257.

Canada, gouvernement : 52, 61, 85, 143, 148, 166, 239.

Canada, Information Canada : 82.

Canada, ministère de la Consommation et des Corporations : 66, 82-83.

Canada, ministère de la Défense nationale : 83.

Canada, ministère de l'Agriculture : 83, 289.

Canada, ministère de la Justice : 83.

Canada, ministère de la Santé nationale et du Bien-Être social : 83.

Canada, ministère de l'Emploi et de l'Immigration : 83, 128.

- Canada, ministère de l'Environnement : 84.
- Canada, ministère de l'Expansion économique régionale : 84, 267.
- Canada, ministère de l'Industrie et de l'Expansion économique. Voir Canada, ministère de l'Expansion économique régionale.
- Canada, ministère des Affaires extérieures : 84.
- Canada, ministère des Approvisionnements et Services : 84.
- Canada, ministère des Communications : 60, 85. Voir aussi Canada, Communications Canada.
- Canada, ministère des Finances : 85.
- Canada, ministère des Mines et des Relevés techniques : 269.
- Canada, ministère des Sciences et Technologie et Travaux publics : 85.
- Canada, ministère des Transports : 85.
- Canada, ministère des Travaux publics : voir Canada, ministère des Sciences et Technologie et Travaux publics.
- Canada, ministère d'État à la Condition physique et Sport amateur : 85.
- Canada, ministère d'État au Commerce : 86.
- Canada, ministère d'État aux Petites entreprises : 86.
- Canada, ministère du Travail : 86.
- Canada, Musées nationaux du Canada : 86.
- Canada, Parcs Canada : 86, 248.
- Canada, Parlement, Chambre des communes : 62, 73, 79, 131, 152, 158.
- Canada, Parlement, Sénat : 62, 73, 87, 131, 251.
- Canada, Postes Canada : 26, 86.
- Canada, Revenu Canada : 54.
- Canada, Secrétariat d'État : 13, 15, 33, 42, 55, 60, 86-87, 95, 113, 115, 120, 141-144, 148, 177, 186, 197, 251.
- Canada, [Secrétariat d'État, Direction] de l'action socio-culturelle : 95.
- Canada, Secrétariat d'État, Direction des groupes minoritaires de langue officielle : 86.
- Canada, Secrétariat d'État, Programme de service communautaire étudiant : 87.
- Canada, Secrétariat d'État, Programme des groupes minoritaires de langue officielle : 86.
- Canada, Sénat : voir Canada, Parlement, Sénat.
- Canada, Statistique Canada : 88.
- Canada, Statistique Canada, Division de l'éducation, des sciences et de la culture : 88.
- Canada, Statistique Canada, Section de l'activité sur le marché du travail : 88.
- Canada News-Wire : 25.
- Canada World Youth : 264. Voir aussi Jeunesse Canada Monde.

- Canadian Amateur Musicians : 92-93, 158.
- Canadian Association for Adult Education : 88.
- Canadian Bar Association : 88.
- Canadian Bar Association, Ontario Branch : 88.
- Canadian-Dominion Leasing Corporation : 25.
- Canadian Government Motion Picture Bureau : 282.
- Canadian Heart Foundation : 88.
- Canadian National : 25, 277.
- Canadian Parents for French : 88.
- Canadien national : 25.
- CANO (groupe) : 312.
- Cantin, J.-M. : 317.
- Cantin, Jean-Marc : 201.
- Caouette, Réal : 201.
- Capréol, Ont. : 219.
- Cap Rouge, Qué. : 182.
- Caraquet, N.-B. : 110.
- Carbonneau, Gaston : 201.
- Carillon, Le : 154.
- Carleton (région) : 113, 118, 124, 194, 219. Voir aussi Ottawa-Carleton (région).
- Carleton Place, Ont. : 219.
- Carling Community Arts Foundation, The : 89.
- Carlsbad Springs, Ont. : 219.
- Caron, A., abbé : 301.
- Caron, Arthur, o.m.i. : 270, 274.
- Caron, Gérard : 269.
- Caron, Lionel : 274.
- Carrière, Berthe : 201.
- Carrière, Fernan : 322.
- Carrière, Florian : 201.
- Carrière, Gaston : 201.
- Carrière, J.A., chanoine : 255.
- Carrière, Laurier : 201.
- Carter, Alexander, Mgr : 202.
- Carter, Gerald Emmett, Mgr : 202, 240.
- Cartier, Ont. : 219, 286.
- Casselman, Ont. : 219, 301.
- Cassidy, Michael : 202, 323.
- Castonguay, Charles : 202.
- Catholic Trustee, Ontario Separate School Trustees' Association : 106.
- Catta, René Salvator : 202.
- Cazabon, Gilles : 202.
- CBLFT, [Toronto, Société Radio-Canada] : 256.
- CBOF, Ottawa (Société Radio-Canada) : 46, 323.
- CBOFT, Ottawa (Société Radio-Canada) : 124, 268.

- CBVF-FM, Vancouver (Société Radio-Canada) : 140.
- Cécile, Louis : 202.
- Cécile, Louis-Philippe : 271.
- Cégep de l'Outaouais : 89.
- Central Canada Broadcasters Association : 173.
- Centre artistique Guigues, Ottawa : 89.
- Centre Carrousel, Ottawa : 89.
- Centre communautaire francophone de Cambridge : 89.
- Centre communautaire de St. Catharines : 90.
- Centre communautaire francophone de Toronto : 90.
- Centre culturel franco-manitobain : 143.
- Centre culturel La Ronde, Timmins : 90.
- Centre culturel Noël-Chabanel, Cambridge : 90.
- Centre d'accès pour femmes, Ottawa : 90.
- Centre d'accueil Roger-Séguin, Clarence Creek : 90.
- Centre d'activités françaises, Penetanguishene : 90.
- Centre d'animation Ottawa-Vanier : 311.
- Centre de coopération culturelle et sociale, Paris : 91.
- Centre de détresse d'Ottawa : 91.
- Centre de développement de l'enfance et de la jeunesse : 91.
- Centre de documentation préscolaire pour les parents : 42. Voir aussi Centre de ressources préscolaires pour parents.
- Centre de formation et de consultation : 25.
- Centre de recherche en civilisation canadienne-française : 91.
- Centre de recherches en éducation franco-ontarienne : 91.
- Centre de référence de la documentation juridique de langue française : 91.
- Centre de ressources de la Basse-Ville d'Ottawa : 42, 91.
- Centre de ressources préscolaires pour parents : 92.
- Centre de services communautaires de Vanier : 42.
- Centre des jeunes de Sudbury, Le : 92.
- Centre d'études acadiennes, Moncton : 188.
- Centre d'études bilingues, [Régina, Sask.] : 92.
- Centre d'études franco-canadiennes de l'Ouest, Saint-Boniface : 187-188.
- Centre d'études franco-terreneuviennes, Saint-Jean, T.-N : 181.
- Centre d'évaluation et de développement éducationnel et culturel : 92.
- Centre dialogue, Église unie du Canada : 132.

- Centre d'information sur la recherche en communication : 92.
- Centre du français d'Ottawa : 92.
- Centre franco-ontarien de folklore, Sudbury : 92-93.
- Centre franco-ontarien de ressources pédagogiques, Ottawa : 93.
- Centre francophone de Sault-Sainte-Marie : 93.
- Centre international de séjour de Québec : 93.
- Centre Jacques-Maritain : 93.
- Centre national des arts, Ottawa : 93
- Centre québécois de relations internationales : 94.
- Centre thérapeutique Portage : 249.
- Centre Vanier : 252.
- Cercle des femmes journalistes, Le : 94.
- Cercle Lacordaire : 94.
- Cercles des fermières du Québec : 94.
- CFIX, Cornwall : 240.
- CFVO : voir Coopérative de télévision de l'Outaouais.
- Chabot, Raymond, Chabot, Martin, Paré et associés : 27.
- Chagnon, Maurice : 202.
- Chalk River, Ont. : 219.
- Chalmers, Annette : 202.
- Chaloux, A., Mgr : 271.
- Chambre de commerce de Montréal : 44, 81.
- Chambre de commerce d'Ottawa : 94.
- Chambre des communes : voir Canada, Parlement, Chambre des communes.
- Champlain, école, Alfred : 130.
- Champlain, école secondaire, Ottawa : 130.
- Champlain Marcil : voir Studio Champlain Marcil.
- Chapeau, Qué. : 219.
- Chapleau, Ont. : 219.
- Charbonneau, [?] (Monsieur) : 318.
- Charbonneau, Henri : 202, 298.
- Charbonneau, Joseph, Mgr : 293.
- Charbonneau, Louis : 202, 269, 273-275, 301.
- Charbonneau, Roger : 202, 269-270, 274, 292, 294, 298-302, 311.
- Charbonneau, Wilfrid : 202.
- Charette, Alphonse : 301.
- Charlebois, Armand : 202.
- Charlebois, Charles, o.m.i. : 256, 276-277.
- Charlebois, école secondaire, Ottawa : 131.
- Charlebois, Jean-Roch : 202, 324.
- Charlottetown, I.-P.-É. : 67, 71.
- Charlton, Ont. : 219.
- Charpentier, Claude : 202.

- Charpentier, Fulgence : 203.
- Charron, [Alphonse-Télesphore] : 275, 282, 301.
- Charron, C.-X. : 270.
- Chartrand, Adélard : 203, 273, 276, 280, 295, 301, 310.
- Chartrand, Françoise : voir Françoise Chartrand inc.
- Chartrand, Hilaire, Mgr : 273.
- Chasse-Galerie, La : 95.
- Château Laurier, Ottawa : 25, 271-273.
- Château Montebello : 25.
- Chatham, Ont. : 51, 219.
- Chauvin, Edmond : 203.
- Chauvin, Philippe : 271-272.
- Chelmsford, Ont. : 49, 220, 255, 301.
- Chelsea Inn : 25.
- Chenier, Aurèle : 203.
- Chénier, R.-D. : 301.
- Chevalier, Euclide, abbé : 271.
- Chevrier, Lionel : 271.
- Chicoutimi, Qué. : 66.
- CHIN Radio : 95.
- Chiswick, Ont. : 220.
- Cholette, Nelson : 296.
- Choquette, Ken : 62, 180, 203.
- Choquette, Lionel : 203.
- Choquette, Robert : 203.
- CHOT-TV : 95.
- CHOW : 322.
- Churchill, Stacy : 203.
- Chute-À-Blondeau, Ont. : 220.
- Cinq-Mars, Alonzo : 256.
- Citadelle, La, école secondaire, Cornwall : 131.
- CJBC, Toronto (Société Radio-Canada) : 95, 256, 294, 323.
- CJRC, Radio 115 (Gatineau, Qué.) : 95.
- CKCH (Hull, Qué.) : 95.
- Clarence Creek, Ont. : 47, 90, 220.
- Clark, Joseph : 203.
- Clarkson, Ont. : 50, 220.
- Claude, Charles-E. : 203.
- Clef, La, Conseil scolaire de Niagara-Sud : 124.
- Clément, Henri : 301.
- Clinique juridique communautaire Ottawa-Carleton : 96.
- Cloutier, André : 154, 203.
- Cloutier, Jean-Louis : 282.
- Cloutier, Roland : 203.
- Cloutier, Rosaire : 203.
- Club À la Claire Fontaine, Oakville : 37.
- Club Alouette de Quinte : 96.

- Club canadien-français de Longlac : 96.
- Club canadien-français d'Oshawa : 96.
- Club Champlain de Brockville : 298.
- Club Champlain de Kingston : 96, 298.
- Club d'entraide, Ottawa : 96.
- Club Jolliet canadien-français, Sarnia : 96.
- Club La Salle de St. Catharines : 96.
- Club Laval de Simcoe : 96.
- Club Richelieu : 96, 195, 274, 280.
Voir aussi Richelieu international.
- Club Richelieu d'Ottawa : 97.
- Club Richelieu Laurier : 60.
- Club Richelieu Roger-Saint-Denis : 97.
- Club Rotary d'Ottawa : 97.
- Club Saint-Laurent Kiwanis de Montréal : 176.
- Club social d'Oshawa : 298.
- Clubs francophones de l'âge d'or de l'Ontario : 97.
- Coalition des Québécois d'expression anglaise : 97.
- Coalition pour la protection de la vie humaine : 97.
- Cobalt, Ont. : 220.
- Cochrane, Ont. : 33-34, 113, 119, 220.
- Coin du travailleur, Le : 42, 97.
- Colas, Émile : 203.
- Collège Algonquin d'arts appliqués et de technologie : 42, 97-98, 129, 240.
- Collège Cambrian de Sudbury : 98.
- Collège Canada, Association des collèges communautaires du Canada : 70.
- Collège catholique Samuel-Genest : 98.
- Collège communautaire du Nouveau-Brunswick : 98.
- Collège de technologie agricole et alimentaire d'Alfred : 98, 240.
- Collège Glendon, Toronto : 98. Voir aussi Glendon College.
- Collège Mohawk d'arts appliqués et de technologie : 99, 181.
- Collège St. Clair d'arts appliqués et de technologie : 99.
- Collège universitaire de Hearst : 33, 99.
- Collège universitaire de Saint-Boniface : 187.
- Collin, Michel : 297-298.
- Colombie-Britannique : 161, 240, 293.
- Comber, Ont. : 51.
- Comeau, Bruno : 296.
- Comeau, [Paul-André] : 250.
- Comité consultatif de la Confédération : 99.
- Comité consultatif de langue française : 41, 99-100, 113, 124, 131, 240.

- Comité consultatif de langue française de Carleton : 100, 124.
- Comité consultatif de langue française de Stormont-Dundas-Glenarry : 100.
- Comité consultatif de langue française d'Ottawa : 124.
- Comité consultatif des services en français : voir Ottawa, Comité consultatif des services en français.
- Comité consultatif ontarien de la Confédération : 123.
- Comité culturel des francophones hors Québec : 100.
- Comité culturel francophone de Hamilton : 100.
- Comité d'action positive : 100, 105.
- Comité d'action pour l'Université franco-ontarienne : 101.
- Comité d'action provincial pour Penetang : 42.
- Comité d'action sur l'aide judiciaire de l'Ontario : 101.
- Comité d'action sur les services de «santé en langue française : 60-61, 101, 167.
- Comité de coordination des parents anglo-catholiques de Montréal : 101-102.
- Comité de développement de Prescott-Russell : 102.
- Comité d'éducation de langue française : 119.
- Comité de liaison pour l'action locale et régionale, Paris (France) : 102.
- Comité d'enquête de l'Association des commissions des écoles bilingues d'Ontario (Rapport Patry-Comeau) : 250.
- Comité d'enquête sur la police : 102.
- Comité des activités humanitaires : 102.
- Comité des affaires fédérales : 103.
- Comité des agriculteurs francophones : 103.
- Comité des animateurs du Grand-Nord (CANORD) : 103.
- Comité des organismes franco-ontariens en éducation : 103.
- Comité de stratégie du Sud : 103.
- Comité d'étude [de la révision] de la politique culturelle fédérale : 65, 67, 104, 117, 180.
- Comité de vigilance canadien-français : 104.
- Comité d'organisation des tournées nationales : 104.
- Comité du réveil [de la Basse-Ville] d'Ottawa : 42.
- Comité français de l'Hôtel de Ville de Toronto : 104.
- Comité franco-ontarien d'enquête culturelle (Rapport Saint-Denis) : 105, 214.
- Comité inter-services, Plantagenet : 105.
- Comité mixte Ontario-Québec sur le livre de langue française : 109.
- Comité mixte spécial sur la politique de l'immigration : 84, 105.

Comité mixte spécial sur la réforme du Sénat : 62.

Comité permanent de la survivance française en Amérique : 270-274, 281, 291, 301.

Comité régional de perfectionnement professionnel : 106.

Comité Saint-Denis : voir Comité franco-ontarien d'enquête culturelle.

Comité spécial mixte du Sénat et de la Chambre des communes sur la Constitution du Canada : 62, 73, 118, 121, 131.

Comité sur les services en français à l'Hôtel de Ville d'Ottawa (Rapport Bradet) : 250.

Commissaire aux langues officielles : voir Canada, Commissaire aux langues officielles.

Commission de la capitale nationale : voir Canada, Commission de la Capitale nationale.

Commission de la fonction publique : voir Canada, Commission de la fonction publique.

Commission d'enquête pour le remaniement d'Ottawa-Carleton (Rapport Mayo) : 250.

Commission d'enquête sur la situation de la langue française et sur les droits linguistiques du Québec (Commission Gendron) : 250.

Commission des droits de l'homme [ONU] : 108.

Commission des écoles catholiques de Montréal : 179.

Commission des écoles séparées de Timmins : 291.

Commission de transport régional d'Ottawa-Carleton : 108.

Commission Laurendeau-Dunton : voir Canada, Commission royale d'enquête sur le bilinguisme et le biculturalisme.

Commission on Post-Secondary Education in Ontario : voir Ontario, Commission sur l'éducation post-secondaire en Ontario.

Commission Pépin-Robarts : voir Canada, Commission sur l'unité canadienne.

Commission permanente Québec-Ontario : 109.

Commission royale d'enquête sur le bilinguisme et le biculturalisme : voir Canada, Commission royale d'enquête sur le bilinguisme et le biculturalisme.

Commission spéciale sur les relations entre francophones et anglophones, Église unie du Canada : 132.

Commission sur l'éducation post-secondaire en Ontario : voir Ontario, Commission sur l'éducation post-secondaire.

Commission sur l'unité canadienne : voir Canada, Commission sur l'unité canadienne.

Compagnie des Cent-Associés francophones : 109. Voir aussi Coopérative des Cent-Associés.

Compagnie des jeunes Canadiens : 109.

Compagnie internationale de papier (CIP) : 241.

Compagnie Rothmans de Pall Mall Canada, La : 109.

- Compagnons des francs loisirs : 110.
- Concorde Communications Group, The : 148.
- Conférence canadienne des arts : 110, 117.
- Conférence catholique canadienne : 84, 111.
- Conférence des communautés ethniques de langue française : 110.
- Conférence des évêques catholiques du Canada : 110-111.
- Conférence Destinée-Canada : 111.
- Conférence haïtienne du Canada : 111.
- Coniston, Ont. : 49, 220.
- Conseil canadien de développement social : 111, 173.
- Conseil canadien de la coopération : 111-112.
- Conseil canadien de la documentation juridique : 112.
- Conseil canadien de la musique : 112.
- Conseil canadien des arts populaires : 112.
- Conseil canadien des chrétiens et des juifs : 111-112.
- Conseil consultatif canadien de l'action volontaire : 112.
- Conseil consultatif canadien de la situation de la femme : 112.
- Conseil consultatif de l'Ontario sur le multiculturalisme : 112-113.
- Conseil consultatif du bénévolat : 113.
- Conseil d'éducation de Carleton : 113, 124.
- Conseil d'éducation de Cochrane-Iroquois Falls : 113.
- Conseil d'éducation de Kapuskasing : 113.
- Conseil d'éducation de Nipissing : voir Conseil scolaire de Nipissing.
- Conseil d'éducation de Prescott-Russell : 114.
- Conseil d'éducation d'Essex : 114.
- Conseil d'éducation de Stormont, Dundas et Glengarry : 114.
- Conseil d'éducation de Waterloo : 114.
- Conseil d'éducation générale (London, Ont.) : 241.
- Conseil de la coopération d'Ontario : 42, 114-115.
- Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes : voir Canada, Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes.
- Conseil de la vie française en Amérique : 116, 268.
- Conseil de l'éducation franco-ontarienne : 114.
- Conseil de planification sociale d'Ottawa-Carleton : 116.
- Conseil des animateurs ontariens : 116
- Conseil des arts du Canada : voir Canada, Conseil des arts.

- Conseil des arts populaires d'Ottawa : 42.
- Conseil des directeurs des écoles franco-ontariennes : 117.
- Conseil des écoles catholiques de Prescott-Russell : 117-118.
- Conseil des écoles catholiques romaines de Carleton : 118.
- Conseil des écoles séparées catholiques de Dubreuilville : 118.
- Conseil des écoles séparées catholiques de Kapuskasing : 118.
- Conseil des écoles séparées catholiques de la région de Durham : 118.
- Conseil des écoles séparées catholiques d'Ottawa : 43, 118-119, 135.
- Conseil des écoles séparées catholiques du district de Sudbury : 119.
- Conseil des écoles séparées de Norfolk-Haldimand : 119.
- Conseil des écoles séparées de Simcoe : 119.
- Conseil des écoles séparées de Toronto : 119.
- Conseil des écoles séparées du district de Cochrane-Iroquois Falls : 119.
- Conseil des écoles séparées du district de Nipissing : 120.
- Conseil des écoles séparées du district de Témiskaming : 120.
- Conseil des ministres de l'Éducation : voir Canada, Conseil des ministres de l'Éducation.
- Conseil des minorités du Québec : 62, 120-121. Voir aussi Council of Quebec Minorities.
- Conseil des organismes francophones de Toronto Métropolitain : 121.
- Conseil de vie française : 114.
- Conseil d'expansion économique : 121.
- Conseil du développement social de l'Ontario : 134.
- Conseil économique acadien du Nouveau-Brunswick : 186.
- Conseil économique du Canada : 42.
- Conseil francophone de planification scolaire d'Ottawa-Carleton : 43, 121-122.
- Conseil historique du district de l'Ouest : 122.
- Conseil international de la langue française : 122.
- Conseil interprovincial de la diffusion de la culture : 122.
- Conseil ontarien pour le leadership en administration scolaire : 122.
- Conseil pour le développement du français en Louisiane : 122.
- Conseil pour l'unité canadienne : 122-123. Voir aussi Task Force on Canadian Unity.
- Conseil scolaire de la Rive-Nord : 123.
- Conseil scolaire de Niagara-Sud : 124.

- Conseil scolaire de Nipissing : 36, 114.
- Conseil scolaire de Sudbury : 124.
- Conseil scolaire d'Ottawa : 124, 130-131.
- Conseil scolaire homogène de langue française d'Ottawa-Carleton : 43, 122, 124-125, 325.
- Conseil supérieur des écoles de langue française : 125.
- Conservatoire de musique de Hull : 125.
- Constantineau, Albert : 275, 282.
- Constellation Hotel : 25.
- Coopérative artisanale de l'Est ontarien : 125.
- Coopérative des Cent Associés : 43, 126. Voir aussi Compagnie des Cent-Associés francophones.
- Coopérative de télévision de l'Outaouais, CFVO : 126.
- Coppell, Ont. : 220.
- Copper Cliff, Ont. : 220.
- Corbeil, Jean D. : 297-298.
- Corbeil, Ont. : 36, 220, 295.
- Cormier, Wilbrod : 203.
- Cornwall, Ont. : 3, 48-49, 57, 72, 76, 114, 127, 131, 153, 220, 240, 248, 286.
- Corporation professionnelle des ergothérapeutes du Québec : 126.
- Corporation professionnelle des psychologues du Québec : 126.
- Corriveau, Célyne : 325.
- Cosby, Ont. : 220.
- Cossette, Jean-Marie : 46, 190.
- Coté, Ernest A. : 203.
- Coté, Guy : 203.
- Côté, S., Mgr : 255, [290].
- Couillard, Louis : 203.
- Council of Québec Minorities : 44, 120. Voir aussi Conseil des minorités du Québec.
- Coup de fil, ministère de la Consommation et des Relations commerciales de l'Ontario : 166.
- Coup d'oeil, Bureau du Coordonnateur provincial des services en langue française de l'Ontario : 117.
- Courrier-Sud : 126.
- Cousineau, Monique : 290.
- Cousineau, Rosario : 292.
- Crerar, Ont. : 220.
- Cristal Falls, Ont. : 220.
- Croix-Rouge : voir Société canadienne de la Croix-Rouge.
- CROP (firme) : 141.
- Croteau, [Victorien], Mgr : 270, 301.
- Crowland, Ont. : 220, 281.
- Crysler, Ont. : 48, 221.
- CTV Television Network : 126.
- Cultural Olympic Coordinating Office : 126.

- Cumberland, Ont. : 221.
- Cummings, Donald-S. : 203.
- Curl, B. : 278.
- Curran, Ont. : 221.
- Currently, Ontario Museum Association : 86.
- Curry Hill, Ont. : 221.
- Cusson, Lucien : 204.
- Cusson, Robert : 204.
- Cyr, Hervé : 204, 291.
- Cyrville, Ont. : 221.
- Dafoe, Alan Ray, Dr : 282.
- Daigle, Joseph : 325.
- Dalhousie Station, Ont. : 221.
- Dalkeith, Ont. : 221.
- Dalpé, Jean-Marc : 325-326.
- Dalton Mills, Ont. : 221.
- Dames de Sainte-Anne, Saint-Eugène : 127.
- Danis, Ernest : 274.
- Daviau, Guy : 299.
- Davis, William C. [Bill] : 76, 162-163, 165, 171, 204, 242, 263.
- Deep River, Ont. : 221.
- Défayette, Adèle : 300.
- Delage, Cyrille : 273.
- Delamere, Ont. : 221.
- Deloro, Ont. : 221.
- Demers, Charles-Auguste, Mgr : 204.
- Demers, Clovis : 204.
- Demers, Gaston : 204.
- Demers, Harold : 204.
- Dennis, [Lloyd A.] : 250.
- Desaulniers, Ont. : 221.
- Desautel, Michel : 323.
- Desautels, Antoine : 204.
- Désilets, Guy : 299.
- Desjardins, M. : 301.
- Desjardins, Noé : 301-302.
- Desjarlais, Lionel : 204, 317.
- Deslauriers, [?] (Monsieur) : 318.
- Deslauriers, Annette : 204.
- Deslauriers, Omer : 204, 296, 324.
- Desloges, Béatrice : 300.
- Desloges, Dianne : 300.
- Desloges, Marie-Blanche : 300.
- Desmarais, Roland : 204.
- Desormeaux, Ernest : 204, 270-271, 273-274, 276-277, 295, 298, 301.
- Despatie, Roger, Mgr : 204.
- Desrochers, M. : 292.
- Desrosiers, [?], notaire [Henri Boisvert] : 270.
- Dessane Studio : 291.
- Deux-Rivières, Ont. : 221.

- DEVCOM : voir Systèmes de productivité DEVCOM.
- Devoir, Le : 154, 263.
- Devonshire, Ont. : 221.
- Dexter, Alain : 325.
- Déziel, Jean-Lou : 204, 307.
- Dialogue, Centre dialogue de l'Église unie : 132.
- Dignard, Luc : 204.
- Diners' Club (Canada) : 26.
- Dionne, Delisca : 300.
- Dionne, jumelles : 282, 295.
- Dionne, Raphaël : 292.
- Direction-Jeunesse : 44, 127-129.
- Dominion Electric Protection Company : 26.
- Dominion of Canada English Speaking Association : 150.
- Don Mills, Ont. : 167.
- Doré, Jacques : 299.
- Douglas Library : 130.
- Dover Center, Ont. : 221.
- Draveurs, Les (troupe) : 130.
- Driftwood, Ont. : 221.
- Drisdelle, Réal : 325.
- Droit, Le : 44, 154-155, 180, 256, 269-274, 277, 282-283, 285, 292, 295-298, 301-302.
- Drury, C.M. : 72.
- Dryden, Ont. : 36, 221.
- Dryden-Wabigoon, Ont. : 36.
- Dubé, Euphrasie : 300.
- Dubé, Gérard-A. : 205.
- Dubois, Émile : 297, 301.
- Dubois, Horace : 205.
- Dubois, Jacques : 205, 321.
- Dubreuilville, Ont. : 118, 221.
- Ducharme, E., père : 301.
- Ducharme, René : 321.
- Ducharme, Sylvio, o.m.i. : 270.
- Duchesneau, Jean-Louis : 205.
- Dufour, Agence de voyages : 24.
- Dufresne, Guy : 299.
- Dugwall, Ont. : 222.
- Duhamel, Roger : 205.
- Dumont, Georges, Dr : 270.
- Dundas (comté) : 100, 114.
- Dunnett, Ont. : 222.
- Dunnville, Ont. : 222.
- Dunton, Davidson : 195.
- Durvegan, Ont. : 222.
- Dupuis, Alphonse, curé : 292.
- Dupuis et Frères (Timmins) : 291.
- Durette Studio : 280.
- Durham (région) : 118.

- Durocher, Paul-André : 205.
- Dutil, Gérard : 271.
- Earlton, Ont. : 222, 292.
- East Ferris, Ont. : 222.
- Eastview, Ont. : 302. Voir aussi Vanier, Ont.
- Eau Claire, Ont. : 222.
- Écluse, L' : 154.
- École Brébeuf, Ottawa : 293-294.
- École Champlain, Alfred : 130.
- École du Sacré-Coeur, Espanola : voir Sacred Heart School.
- École Francojeunesse, Ottawa : 130.
- École Gabrielle-Roy, Toronto : 242.
- École Guigues, Ottawa : 46, 89, 259, 300.
- École industrielle Saint-Joseph, Alfred : 130.
- École Jarvis, Toronto : 242.
- École Jeanne d'Arc, Pembroke : 290.
- École K-13, Smooth Rock Falls : 252.
- École Mireau, Cartier (Ont.) : 286.
- École nationale d'administration publique : 269.
- École nationale de théâtre, Montréal : 130.
- École normale de Sudbury : 130.
- École Princesse Élisabeth, Crowland : 281.
- École René-Lamoureux, Ottawa : 135.
- École Routhier, Ottawa : 293.
- École Saint-Conrad, Ottawa : 293.
- École Saint-Patrice, Ottawa : 293.
- École secondaire Champlain, Ottawa : 130.
- École secondaire Charlebois, Ottawa : 131.
- École secondaire de Hawkesbury : 282.
- École secondaire de Lafontaine : 290.
- École secondaire de la Huronie, Penetanguishene : 263.
- École secondaire De-La-Salle : voir Académie De-La-Salle, Ottawa.
- École secondaire d'Iroquois Falls : 46.
- École secondaire Garneau, Ottawa : 46.
- École secondaire La Citadelle, Cornwall : 131.
- École secondaire Michipicoten : 131.
- École secondaire Pierre-Laporte : 249.
- École secondaire Sainte-Marie, New Liskeard : 131.
- Éditions du Remue-Ménage : 132.
- Éditions Fides : 132.
- Éditions l'Interligne : 156.
- Éditions Prise de parole : 132.
- Edmonton, Alb. : 123, 294.
- Eganville, Ont. : 222.
- Église unie du Canada : 132.

- Elie, Jean-Jacques : 263.
- Elk Lake, Ont. : 222.
- Elliot Lake, Ont. : 48, 164, 191, 222.
- Embrun, Ont. : 47, 222.
- Énergie atomique du Canada, L' : 132.
- Enright, B., Mme : 288.
- Ensign, The : 271.
- Entraide budgétaire : 132.
- Entraide universitaire mondiale du Canada : 133.
- Epstein, Larry : 105.
- Erikson Padolsky Architects Planners : 259.
- Espanola, Ont. : 48, 222, 286-287.
- Essex (région) : 51, 56, 114, 168, 222, 244, 271.
- Essex County Board of Education : 168.
- Essex-Windsor (région) : 244.
- Estaire, Ont. : 222.
- Ethier, Viateur : 205.
- Ethier-Blais, Jean : 205.
- Etobikoke, Ont. : 50.
- Évangéline, L' : 156.
- Evans and Kert Limited : 26.
- Fabrik à Pantouf, La : 133.
- Faguy, Paul-André : 205.
- Faits et Gestes : 133.
- Fallon, Michael Francis, Mgr : 287-288.
- Faroun Films Distribution : 133.
- Faulkner, J. Hugh : 113, 148-149.
- Fauquier, Ont. : 34, 222.
- Fauteux, Gérald : 205.
- Fay Foto Service : 280.
- Fédération acadienne de la Nouvelle-Écosse : 133, 144.
- Fédération canadienne des enseignants : 133.
- Fédération culturelle des Canadiens français : 133.
- Fédération d'éducation catholique d'Ontario : 134.
- Fédération des affaires sociales : 134.
- Fédération des aînés francophones de l'Ontario : 134.
- Fédération des associations de citoyens : 44, 134.
- Fédération des associations de parents et instituteurs de langue française de l'Ontario : 44, 106, 134, 300.
- Fédération des bibliothèques de l'Est de l'Ontario : 135-136.
- Fédération des caisses d'entraide économique du Québec : 44, 136.
- Fédération des caisses populaires de l'Ontario : 56, 136, 261.
- Fédération des centres culturels franco-ontariens : 137-138.

- Fédération des cercles des fermières de la province de Québec : voir Cercles des fermières du Québec.
- Fédération des clubs sociaux franco-ontariens : 44, 54-55, 138, 298.
- Fédération des élèves du secondaire franco-ontarien : 127, 138.
- Fédération des enseignants de l'Ontario : 145.
- Fédération des femmes canadiennes-françaises : 139, 157, 181, 256, 301.
- Fédération des femmes du Québec : 139.
- Fédération des Franco-Colombiens : 140, 188.
- Fédération des francophones de Terre-Neuve et du Labrador : 140.
- Fédération des francophones hors Québec : 44, 140-145, 179, 244, 263.
- Fédération des instituteurs de l'Ontario : 145.
- Fédération des jeunes Canadiens français : 145.
- Fédération des jeunes chambres du Canada français : 145.
- Fédération des organismes culturels des Franco-Ontariens du Nord : 145.
- Fédération des scouts de l'Ontario : 74.
- Fédération du travail de l'Ontario : 145, 244.
- Fédération jeunesse colombienne : 140, 146.
- Federation of Catholic Education Associations of Ontario : 146.
- Femmes chrétiennes : 146.
- Femmes d'action, Fédération des femmes canadiennes-françaises : 181.
- [Ferland, Jean-Pierre] : 306.
- Ferris, Ont. : 222.
- Festival d'été de Québec : 146.
- Festival franco-ontarien : 39, 245, 260, 312-313.
- Feuille d'érable, La : 269-270.
- Fides, éditions : 132.
- Field, Ont. : 36, 223, 296.
- Field Development Newsletter : 146.
- Filion, Claude : 296.
- Filion, Gaëtan Conrad : 205.
- Filion, Gérard : 205.
- Finch, Ont. : 223.
- Fink, Alexina : 300.
- Fleury, Jacques : 321.
- Floralies internationales de Montréal : 146.
- Foire internationale du livre de Montréal : 147.
- Foisy-Desforges, Marc : 205.
- Foleyet, Ont. : 223.
- Fondation canadienne Donner : 147.
- Fondation haïtienne pour le développement : 147.

- Forbes, Ont. : 223.
- Ford City, Ont. : 287.
- Forge, La, Ligue communiste marxiste-léniniste du Canada : 154.
- Fort Érié, Ont. : 223.
- Fort Frances, Ont. : 36, 223.
- Fortier, André : 87.
- Fortier, Noël H. : 3.
- Fortin, Noël : 322.
- Fort-William, diocèse de : 272.
- Forum pour jeunes Canadiens : 147.
- Fournier, André : 103.
- Fournier, Ont. : 47, 223.
- Fournier, [Roland] H. : 283.
- Four Seasons Inn on the Park Hotels : 26.
- Fox, Francis : 205.
- France : 45, 76, 193, 245, 277, 296.
- France, Ambassade de France au Canada : 65.
- Francis, Lloyd : 205.
- Françoise Chartrand inc. : 26.
- Francomité : 147.
- Francophonie-Jumelages : 147.
- Frédéric, frère, é.c. : 297-298.
- Frederickhouse, Ont. : 223.
- Fredericton, N.-B. : 150.
- Frégault, Guy : 294.
- French Hill, Ont. : 223.
- French Language Advisory Committee : 147, 241.
- Frenette, Normand : 152.
- Frenette, Roger : 205, 321.
- Frères des écoles chrétiennes (f.é.c.) : 256.
- Fryatt, Ont. : 223.
- Fulham, Zénon : 320.
- Gaboury, abbé : 274.
- Gaboury, G. : 319.
- Gaby : 300.
- Gadoury, Thérèse : 205.
- Gagné, Charles : 321.
- Gagné, Gilles : 205.
- Gagné, Pierre-André : 308.
- Gagner, Raoul : 271.
- Gagner, Roland : 271.
- Gagnon, Jacques : 44.
- Gagnon, Roland : 283.
- Galerie nationale du Canada : 147.
- Galipeau, Royal : 205.
- Galt, Ont. : 50, 223.
- Gamache, Simone : 206.
- Gananoque, Ont. : 223.
- Gandubert, Louis-Joseph : 206.
- Garigue, Philippe : 99.

- Garneau, école secondaire, Ottawa :
46.
- Garolou (groupe) : 263.
- Garson, Ont. : 223.
- Gascon, Adélarde : 298.
- Gateway, Ont. : 223.
- Gatineau, Qué. : 95.
- Gauthier, [?] (Monsieur) : 319.
- Gauthier, Fernand : 317.
- Gauthier, Fernando : 274.
- Gauthier, Jean-Robert : 206, 313.
- Gauthier, Pierre : 299, 311.
- Gauthier, Robert : 206, 280, 298.
- Gauthier, Vincent : 206, 274, 291.
- Gélineau, Napoléon, Mgr, p.d. : 293.
- Gendarmerie royale du Canada : 148.
- Gendron, [Jean-Denis] : 250.
- Généreux, Pierre-A. : 206.
- Genest, Samuel : 256, 264, 275.
- Genest, Samuel, Collège catholique
Samuel-Genest : 98.
- Génier, Jos-A., abbé : 292.
- Génier, Ont. : 223.
- Georgetown, Ont. : 37, 50, 223.
- Georgian College of Applied Arts and
Technology : 148.
- Geraldton, Ont. : 36, 223.
- Gérard, frère, s.c. : 291.
- Gérin, Micheline : 325.
- Germain, Doric : 308.
- Germain, Pierre : 264.
- Gervais, Aurèle : 321.
- Gervais, Carmen : 135, 206.
- Gibbs, Fernand : 321.
- Gilbert, John : 306.
- Gingras, Marcel : 206, 301.
- Gingras, Suzanne : 206.
- Girard, Benoit : 325.
- Giroux, Armand : 206.
- Giroux, Marc-Yvain : 206, 321.
- Giroux, Serge : 301.
- Gladu, Fernand : 298.
- Glaude, Charles-H. : 206.
- Glen Andrew, Ont. : 223.
- Glendon College : 306. Voir aussi
Collège Glendon.
- Glengarry (comté) : 48, 114.
- Glen Nevis, Ont. : 224.
- Glen Robertson, Ont. : 224.
- Glen Roy, Ont. : 224.
- Glen Sandfield, Ont. : 224.
- Glen Walter, Ont. : 224.
- Gloucester, Ont. : 224.
- Godbout, Arthur : 206.
- Gogama, Ont. : 224.

- Goldfinger, Marcel : 32.
- Gordon, James K. : 308.
- Gosselin, Paul-Émile, abbé : 206, 270, 273.
- Gosselin, F.-X. : 289.
- Goulet, Cyrille : 206.
- Goward, Ont. : 224.
- Grande Pointe, Ont. : 51, 224.
- Grandin, Mgr : 278.
- Grands Frères d'Ottawa et la région : 148.
- Granger, Sylvio : 206.
- Gratton, Aurèle : 206, [301].
- Gratton, Henri : 206.
- Gravel, Olier : 283.
- Gravelle, Pierre : 207.
- Green Field, Ont. : 224.
- Green's Creek, Ont. : 224.
- Green Valley, Ont. : 48, 224.
- Grégoire, Paul, Mgr : 206.
- Grégoire Mills, Ont. : 224.
- Grenier, Germaine : 309.
- Grenon, Roméo : 301.
- Grenon, Yvonne : 300.
- Griffith, Ont. : 224.
- Grossman, Larry : 166-167.
- Groulx, Lionel, Amis de Lionel Groulx, Les : 65.
- Groulx, Raymond : 207.
- Groupe Concorde Communications, Le : 148.
- Groupe de travail sur le bilinguisme à l'Université d'Ottawa : 195.
- Groupe de travail sur les services en français (FFHQ) : 143.
- Groupe de travail sur les minorités de langue française : 60, 148-149.
- Groupe de travail sur l'unité canadienne : 41, 61, 131, 148, 190.
- Groupe d'étude des arts dans la vie franco-ontarienne (Rapport Savard) : 61, 149.
- Groupe Kiliri : 149.
- Guelph, Ont. : 34, 37, 224.
- Guénette, Paul : 274.
- Guertin, W., M^e : 301.
- Guibord, L. : 301.
- [Guilbault, Luce] : 306.
- Guilbeault, Norman : 271.
- Guigues, école, Ottawa : 46, 89, 259, 300.
- Guillemette, Aline : 281.
- Guillet, Armand : 207.
- Guindon, chanoine : 301.
- Guindon, Fernand : 207.
- Guindon, René : 33.
- Guindon, Roger, o.m.i. : 195, 207.
- Guy, Émile : 207.

- Habel, Gaston : 288.
- Habel, Rolland : 289.
- Hagersville, Ont. : 224.
- Haileybury, Ont. : 193, 224, 281, 283-284, 292, 295.
- Halifax, N.-É. : 123.
- Hall, [Emmett M.] : 106, 250.
- Hallé, Jacques : 207.
- Hallebourg, Ont. : 224.
- Hamel, Eugène : 255.
- Hamilton, Ont. : 34, 37, 54, 100, 138, 180, 225, 251, 271, 296, 310.
- Hammond, Ont. : 47, 225.
- Hammer, Ont. : 49, 225.
- Harney, John : 294.
- Harty, Ont. : 34, 225.
- Hatfield, Richard : 150.
- Haut Commissariat du Canada à Londres : 149.
- Hauteclouque, Jean de : 281-282.
- Hawkesbury, Ont. : 47, 225, 239, 241, 280, 282, 301.
- Hazelgrove, A. J. : 257.
- Heap, Daniel : 207.
- Hearst, Ont. : 33-34, 99, 155-156, 225, 277, 293.
- Henri, Ernest : 271.
- Henrie, André : 207.
- Henrie, Diane : 139.
- Henry, Jacques : 207.
- Heritage Broadcasters Limited : 95.
- Héritage-Ontario : 21, 59, 149.
- Heritage Ontario : 59.
- Heron Bay, Ont. : 225.
- Héroux, Omer : 256.
- Hill Bros. (photographes) : 282.
- Hirt, Marie : 297.
- Hogg, Peter : 207.
- Holiday Inn : 26.
- Holland, Ont. : 225.
- Holtyre, Ont. : 33, 225.
- Homelands 1979 (festival) : 42.
- Honey Harbour, Ont. : 48, 225.
- Hôpital de Cornwall : 286.
- Hôpital général d'Ottawa : 150.
- Hôpital Laurentien de Sudbury : 150.
- Hôpital pour enfants de l'Est de l'Ontario : 150, 167, 252.
- Hornepayne, Ont. : 225.
- Hôtel Astor : 282.
- Hotel Plaza II : 26.
- Houle, Gérard : 207.
- Hoyle, Ont. : 225.
- Huard, Georges : 207.
- Hubert, Achille : 207.
- Hubert, Jean : 116.

- Hudson, Ont. : 225.
- Hull, paroisse du Très-Saint-Rédempteur : 255.
- Hull, paroisse Saint-Joseph : 255.
- Hull, Qué. : 69-70, 95, 125, 178, 225, 255-256, 260, 270.
- Human Rights News, Ontario Human Rights Commission : 108.
- Huneault, Estelle : 207.
- Hurdman's Bridge, Ont. : 225.
- Hurtubise, Joseph-Raoul : 273, 283.
- Hydro Ontario : 264.
- IBM Canada : 26.
- Ignace, Ont. : 36, 225.
- Ile-du-Prince-Édouard : 190, 246, 270.
- Imperial Oil : 151.
- Imprimerie Bénard : 184.
- INCO (compagnie) : 246.
- Info-Fédé, Fédération des caisses populaires de l'Ontario : 137.
- Information Canada : voir Canada, Information Canada.
- Information, L' : 157.
- Information, ministère de la Consommation et des Relations commerciales de l'Ontario : 166.
- Information, Nouveau Parti démocratique : 158.
- Infosevec, Société éducative de visites et d'échanges au Canada : 187.
- Initiative d'un mouvement d'animation jeunesse (IMAJ) : 151.
- Innovacom : 26.
- Institut canadien d'éducation des adultes : 151.
- Institut canadien de l'audio-visuel : 151.
- Institut canadien des valeurs mobilières : 151.
- Institut canadien-français d'Ottawa : 151.
- Institut de leadership et de formation de l'Ontario : 151.
- Institut de recherches cliniques de Montréal : 196.
- Institut de recherches politiques : 152.
- Institut de recherches sur l'interprétation contemporaine de l'homme : voir Université de Sudbury.
- Institut de communications sociales : voir Université Saint-Paul.
- Institut des directeurs d'associations : 152.
- Institut des études canadiennes : voir Université Carleton.
- Institut d'études pédagogiques de l'Ontario : 152. Voir aussi Ontario Institute for Studies in Education.
- Institut d'histoire de l'Amérique française : 152.
- Institut franco-ontarien : 180, 196.
- Institut national canadien-français pour la déficience mentale : 152.

- Institut nord-ontarien de recherche
et de développement : 90, 153.
- Institut provincial [francophone] de
leadership : 56, 153, 170.
- Institut [québécois] de recherche sur
la culture : 152.
- Interaction, ministère de la
Consommation et des Relations
commerciales de l'Ontario : 166.
- Interaction Network : voir Réseau
Interaction Network.
- Interligne, Éditions L' : 156.
- Inter-France-Scolaire : 45.
- Iroquois Falls, Ont. : 33-34, 46,
113, 119, 226, 246.
- Irwin, Ron : 207.
- Isabelle, Laurent : 98, 207, 283.
- Jackson, [Russ] : 108, 168.
- Jacques, Marcel : 207.
- Janisse, Joseph : 271.
- Jarrett, Ballard and Jarret
(photographes) : 294.
- Jarry, Gabriel : 321.
- Jarvis, école, Toronto : 242.
- Jean-Paul II : 208.
- Jeanne d'Arc, école, Pembroke :
290.
- Jeanson, Suzanne : 208.
- Jesseph Falls, Ont. : 226.
- Jeune chambre d'Ottawa-Carleton :
153.
- Jeunes Lavallée, Les : 307.
- Jeunesse Canada Monde : 153, 264.
- J.F. Simard Compagnie : 296.
- Jobin, Benoit : 208.
- Jodoin, Désiré, abbé : 289.
- Jodoin, Gérard : 208.
- Jodouin, Edouard : 298.
- Jogues, Ont. : 226.
- Johnson, Ruth : 208.
- Joie de vivre, résidence : 182.
- Joliette, Qué. : 284.
- Journal de Cornwall : 153.
- Joyal, Arthur, o.m.i. : 272, 276-277.
- Joyal, Hector : 283, 292.
- Judge, Ont. : 226.
- Kapuskasing, Ont. : 33-34, 113, 118,
226, 288-289, 308.
- Katimavik (programme) : 153.
- Katimavik (région) : 154.
- Keewatin, Ont. : 226.
- Kemptville, Ont. : 226.
- Kenora, Ont. : 36, 226.
- Kent (région) : 271.
- Killeen, Martin F. : 208.
- Kincardine, Ont. : 226.
- Kingston, Ont. : 35, 37, 54, 96,
226, 298.

- Kiosk, Ont. : 226.
 Kipp, Berchmans : 208.
 Kirkland Lake, Ont. : 22, 33-34,
 226, 289-290.
 Kitchener, Ont. : 34, 37, 226.
 Kitigan, Ont. : 226.
 Korah, Ont. : 226.
 Kouchibouguac, Parc national de :
 246.
 Kreilis, J. : 294.
 Ku Klux Klan : 246.
 Labonté, [?] : 319.
 Labrador : 75, 77, 140.
 Lacasse, Gustave, sénateur : 269-271.
 Lacasse, Maurice : 208, [270].
 Lacombe, Albert, o.m.i. : 278-279.
 Lacoursière, Maurice : 208.
 Lacroix, Léopold : 208.
 Lac Sainte-Thérèse, Ont. : 227.
 Ladouceur, Edgar : 292.
 Laflamme, J.-Adélar, chanoine : 301.
 Lafond, Jean-Maurice : 129.
 Lafontaine, Ont. : 48, 227, 290.
 Lafontaine, Pierre : 320.
 Laframboise, [Jean-Charles], o.m.i. :
 273.
 Laframboise, J.-M., Dr : 272, 301.
 Lafrance, André : 208, 324.
 Lafrenière, Alice : 300.
 Lajoie, Jeanne : 208, 290.
 Lakeview, Ont. : 227.
 Lalonde, [?] (Monsieur) : 318.
 Lalonde, Florent : 208, 321.
 Lalonde, Gisèle : 208.
 Lalonde, Jacques : 115, 208.
 Lalonde, Marc : 187, 208.
 Lalonde, Paul : 289.
 Lambert, Léopold : 260.
 Lamontagne, Léopold : 298.
 Lamoureux, Lucien : 208.
 Lamoureux, René, école René-
 Lamoureux, Ottawa : 135.
 Lancaster, Ont. : 227.
 Landreville, Léo : 208.
 Landriault, Jacques, Mgr : 209, 292.
 Landry, [Georges-Léon], Mgr : 277.
 Landry, Philippe : 209, 255, 275,
 279, 294.
 Langlois, W.-J., Mgr : 269-270, 301.
 Lanthier, Raymond : 321.
 Lapalme, J.-A. : 273, 301.
 La Passe, Ont. : 227.
 Lapierre, Georgianna : 300.
 Lapierre, Laurier : [108], 250, 325.
 Lapointe, Claire, soeur : 309.

- Lapointe, Maurice : 209.
- Lapointe, Paul : 182, 209.
- Lapointe, Rhéal : 297.
- Laporte, Pierre, école secondaire
Pierre-Laporte : 249.
- Larchwood, Ont. : 227.
- Larder Lake, Ont. : 34, 227, 299.
- Laroque, Eugène-Philippe : 209.
- La Rose, Denis : 309.
- Larose, G. : 319.
- Lasalle, Ernestine De : 300.
- La Salle, Ont. : 227.
- La Salle, Roch : 209.
- L'Assomption, Qué. : 283-284.
- Latulipe, E.-A., Mgr : 260.
- Laurendeau, curé (Pointe-aux-
Roches) : 287-288.
- Laurin, Camille : 178.
- Lauzon, Serge : 98.
- Laval, Qué. : 152.
- Lavigne, Conrad : 209, 291, 296.
- Lavigne, Hortense : 297-298.
- Lavigne, Michel : 263.
- Lavigne, Ont. : 227.
- Lavoie, Lise : 15, 209.
- League for Socialist Action : 157.
- Leamington, Ont. : 51, 227.
- Leblanc, Roméo : 187.
- Leboeuf, J.-B. : 271.
- Lecavalier, René : 209.
- Lécuyer, André : 209.
- Leduc, Jacques : 209.
- Lefaivre, Ont. : 227, 293.
- Lefebvre, Fred : 286.
- Légaré, Henri, Mgr : 209.
- Légaré, Henri, o.m.i. : 299, 311.
- Legault, Michel : 299.
- Legault, René : 283, 301.
- Legault, Suzanne : 295.
- Léger, Paul-Émile, cardinal : 209,
271.
- Léger, Raymond : 209.
- Légion de Marie : 155.
- Legris, Joseph-A., juge : 270.
- Legris, Joseph-A., Mme : 270.
- Lemay, Rodrigue : 209.
- Lemelin, Joseph : 272.
- Lemelin, Loyola : 321.
- Lemieux, François : 209, [306], 325.
- Lemieux, Gérard : 324.
- Lemieux, Hervé : 274.
- Lemieux, J. : 319.
- Lemieux, Marie-Joseph, Mgr : 209,
271, 299-300, 311.

- Lemieux, Ont. : 227.
- Lemieux, [Paul-Émile], Mgr : 292.
- Lemire, Joseph : 88, 209.
- Lepage, A.E. : 24.
- Lepage, Richard : 209.
- Lessard, Alfred : 271.
- Leury, père : 290.
- Levack, Ont. : 227.
- Léveillé, Jean : 210.
- Léveillée, Ludovic : 292.
- Lévêque, Loretta : 297-298.
- Lévesque, Alfred : 271.
- Lévesque, Georges-Henri : 210.
- Lévesque, Gérard : 41, 62, 76, 110, 210, 318, 325.
- Lévesque, Mgr : 292.
- Lévesque, M.L.P. : 290.
- Leyrac, Monique : 296.
- L'Heureux, Jacques : 210.
- Liaison : 156, 160.
- Ligue communiste Marxiste-Léniniste du Canada : 154.
- Ligue d'action socialiste : 157.
- Ligue du Sacré-Coeur : 157.
- Limoges, Ont. : 47, 227.
- Little Current, Ont : 227.
- Lizotte, Venance : 320.
- Lochiel, Ont. : 227.
- London, Ont. : 35, 37, 75, 227, 241, 268.
- London Free Press, The : 193.
- Londres, Angleterre : 149.
- Longlac, Ont. : 36, 96, 228.
- Longpré, Alfred : 225, 284.
- Long Sault, Ont. : 48.
- L'Orignal, Ont. : 47, 228, 301.
- Louisiane : 122, 246.
- Lowther, Ont. : 228.
- Low Vision Association of Ontario : 157.
- Lussier, Charles : 210.
- Lycée l'Ouverture, Ottawa : 157.
- MacDonald, John A., Sir : 279.
- Machado, Maria-Clara : 267.
- MacLean, A. : 281, 283.
- Madawaska, Ont. : 228.
- Magnet, Joseph Eliot : 210.
- Maisonneuve, Jean-Pierre : 129.
- Maîtrise de la parole, La, Société du bon parler français : 187.
- Majeau, Harvey : 300.
- Major, Louis : 292.
- Maletteau, Michel : 318.
- Malo, R.F., Dr : 300.

- Manchester, New Hampshire : 273, 280, 285.
- Manitoba : 143, 247.
- Manitoba, gouvernement : 143.
- Manitouwadge, Ont. : 36, 228.
- Marathon, Ont. : 36, 228.
- Marchand, Jean : 210.
- Marentette, Pierre : 288.
- Marie-Lionel, soeur, s.g.c. : 297-298.
- Marie-Marguerite, soeur [Juliette Plante] : 309.
- Marin, René : 210.
- Marion, Séraphin : 210.
- Marionnettes Mérimat, Les : 266-267, 269.
- Marionville, Ont. : 194, 228.
- Martin, Gaspard : 271.
- Martin, Jacqueline : 210.
- Martin, Jean J. : 288.
- Martin, Paul : 210, 271.
- Martin, Pierre : 309.
- Martin, Raymond, Chabot, Martin, Paré et associés : 27.
- Martin, Yvon : 210.
- Martineau, Auguste : 258, 300.
- Martintown, Ont. : 48, 228.
- Massachusetts : 280.
- Masse, Rosario : 301.
- Massey, Ont. : 48, 228.
- Matachewan, Ont. : 34, 228.
- Matheson, Ont. : 33, 228.
- Mattawa, Ont. : 36, 127, 228, 301.
- Matte, Denise : 135, 210.
- Matte, Gérard : 210.
- Mattice, Ont. : 228.
- Maurice, Raymond : 284, 292.
- Maxville, Ont. : 228.
- Mayfair Studio : 283.
- Mayo, [Henry B.] : 250.
- McAlpine, Ont. : 228.
- McCaffrey, Bruce : 170.
- McCauley, Gary : 83.
- McDonald, juge : 118.
- McFarlane, Ont. : 228.
- McGee, Francine : 210, 307, 325.
- McGibbon, Pauline M. : 165.
- McGregor, Ont. : 51, 228.
- McIntosh Springs, Ont. : 229.
- McKeough, W. Darcy : 174.
- McKerrow, Ont. : 229.
- McNeill, John : 290-291.
- Mcnie, Jack : 163.
- McQueen, D.L. : 306.
- Meadowside, Ont. : 229.

- Ménard, Hector : 210.
- Mercier, Pierre : 210.
- Mercure, [?] : 69.
- Merriton, Ont. : 229.
- Metcalf, Ont. : 229.
- Metropolitan Toronto Library Board :
157.
- Meunier, J. Edmond, Mgr : 260.
- Michaud, Benjamin : 210, 293.
- Michaud, Paul : 211.
- Michipicoten Board of Education :
131.
- Michipicoten (région) : 131.
- Middleton, Ont. : 229.
- Midland, Ont. : 48, 229.
- Midnapore, Alb. : 279.
- Miguet, Claude : 294.
- Mille-Iles (région) : 35, 54.
- Miller, Frank S. : 101.
- Millette, Richard : 320.
- Millette, Robert : 211.
- Millette, Jean-François : 211.
- Millhaven, pénitencier : 177.
- Minnesota Mining and Manufacturing of
Canada : 26.
- Minnow Lake, Ont. : 229.
- Mireau, école, Cartier (Ont.) : 286.
- Missanabie, Ont. : 229.
- Mississauga, Ont. : 37, 50, 229.
- Mitchell, Marcelle : 211.
- Mitchener, Roland : 211.
- Miville-Déchêne, André : 211.
- Mnouchkine, Ariane : 266.
- Mohawk College of Applied Arts and
Technology : 99.
- Molson, Rousseau et Cie : 26.
- Monahan, Edward J. : 211.
- Moncton, N.-B. : 68, 188, 325.
- Monde diplomatique, Le : 155.
- Mongenais, Jean-Charles : 211.
- Mon journal, Association francophone
du Labrador : 77.
- Monteith, Ont. : 33.
- Mont-Gabriel, Qué. : 76.
- Montréal, (Qué.) : 44, 46, 65-66,
68, 73-74, 81, 101-102, 120, 123,
130, 146-147, 151, 176, 178-179,
190, 196, 268, 272, 279, 293, 301,
323.
- Moonbeam, Ont. : 34, 229.
- Moose Creek, Ont. : 48, 229.
- Moosonee, Ont. : 229.
- Moreau, Angéline : 211.
- Moreau, Armand, père : 272.
- Morgan, P.-J.-G., Dr : 270.
- Morin, Albert : 76.
- Morin, Anicet, abbé : 274.

- Morin, Conrad : 308.
- Morin, Jean-Pierre : 294.
- Morin, Jules : 211.
- Morin-Paraschuk, Irène : 211.
- Mouvement «C'est l'temps» : 45, 157.
- Mouvement d'implication francophone d'Orléans : 45, 158, 247.
- Mouvement national des Québécois : 110.
- Mouvement rose : 17.
- Musée des beaux-arts du Canada : voir Galerie nationale du Canada.
- Musée national des sciences naturelles : 86.
- Musiciens amateurs du Canada : 92-93, 158.
- Musique périodique, Ia : 154.
- Nakina, Ont. : 36, 229.
- Nault, Claire : 211.
- Navan, Ont. : 229.
- Nelms, George H. : 314.
- New Hampshire : 271, 273, 280, 285.
- New Liskeard, Ont. : 50, 131, 229, 283-284, 292.
- Newmarket, Ont. : 37, 229.
- New Sudbury, Ont. : 229.
- Newton (photographe) : 296.
- New York, NY : 282.
- Niagara, péninsule du : 35, 54, 124, 162, 317, 320, 322.
- [Niagara, péninsule du], paroisse Saint-Jean-de-Brébeuf : 322.
- Niagara Falls, Ont. : 35, 134, 138, 162, 230.
- Nickledale, Ont. : 230.
- Nipigon, Ont. : 36.
- Nipissing (région) : 36, 101, 114, 120, 230.
- Nipissing Board of Education : 100.
Voir aussi Conseil scolaire de Nipissing.
- Nixon, Harry : 284.
- Noëlville, Ont. : 49, 230.
- Nolet, Maurice : 288.
- Nord, Le : 155.
- Nordinord : voir Institut nord-ontarien de recherche et de développement.
- Noreau : 302.
- Norembéga, Ont. : 230.
- Norfolk-Haldimand (région) : 119.
- Normandin, Pierre : 270-271, 273-274, 291, 296-298, 301-302.
- North America Business Equipment : 26.
- North Bay, Ont. : 36, 127, 230, 254, 269-270, 282-283, 292, 294, 301.
- North Cobalt, Ont. : 230.
- Northern Times Limited : 158.
- North Lancaster, Ont. : 230.
- Notre pastel, Club Richelieu Roger-Saint-Denis : 97.

- Nottawasaga (région) : 37.
- Nous (groupe) : 158.
- Nous autres inc. : 158.
- Nouveau-Brunswick : 58, 72, 98, 186, 188, 247, 257, 291.
- Nouveau Parti démocratique : 158, 161, 248, 313.
- Nouveau Parti démocratique de l'Ontario : 161.
- Nouvelle-Écosse : 133, 144, 248, 257, 291.
- Nouvelles, [Fédération des bibliothèques de l'Est de l'Ontario] : 136.
- Nouvelles d'Ontour, Conseil des arts de l'Ontario : 117.
- Nugget, The, North Bay : 254.
- Oakville, Ont. : 34, 37, 230.
- Office de la télécommunication éducative de l'Ontario : 159, 325-326. Voir aussi TV Ontario.
- Office des communications sociales : 160.
- Office national du film du Canada : 160, 182, 311.
- Office provincial de l'éducation chrétienne de l'Ontario : 161.
- Ogilvie, Nelson : 118.
- Ojibwa, Ont. : 230.
- O'Neill, Louis : 180.
- Ontario, Assemblée législative : 60, 105, 161, 166, 170, 173, 178, 197.
- Ontario, Bureau du Premier ministre : 162.
- Ontario, Comité «Aims and Objectives of Education» (Rapport Hall-Dennis) : 106, 250.
- Ontario, Comité de développement du Conseil des ministres de l'Ontario : 60.
- Ontario, Comité de la Constitution : 165.
- Ontario, Comité de l'Assemblée législative de l'Ontario portant sur le nationalisme culturel et économique : 60.
- Ontario, Comité d'enquête sur l'éducation au palier secondaire : 75, 122, 164, 168.
- Ontario, Comité de révision de la charte des droits de l'homme : 108.
- Ontario, Comité permanent sur l'administration de la justice pour l'étude du projet de loi 89 : 105.
- Ontario, Comité [permanent] de développement social : 106, 168, 174.
- Ontario, Comité permanent sur le développement des ressources : 106, 108.
- Ontario, Comité provincial sur les buts et objectifs de l'éducation dans les écoles de l'Ontario (Rapport Hall-Dennis) : 106, 250.
- Ontario, Comité sur l'enseignement de la religion dans les écoles publiques de l'Ontario : 59, 107.
- Ontario, Commission de délimitation des secteurs électoraux de l'Ontario : 107.

- Ontario, Commission d'enquête sur la violence à la télévision : 107.
- Ontario, Commission d'enquête sur l'éducation des jeunes enfants (Rapport Lapierre) : 108, 250.
- Ontario, Commission des affaires municipales : 118.
- Ontario, Commission des langues d'enseignement de l'Ontario : 36, 108.
- Ontario, Commission des relations de travail : 194.
- Ontario, Commission Hall : voir Ontario, Comité provincial sur les buts et objectifs de l'éducation dans les écoles de l'Ontario.
- Ontario, Commission ministérielle sur l'éducation secondaire en langue française : 163.
- Ontario, Commission on Declining School Enrolments in Ontario (Rapport Jackson) : 108, 168.
- Ontario, Commission ontarienne des droits de l'homme : 108.
- Ontario, Commission Parrott sur la restructuration du système universitaire dans le Nord-Est de l'Ontario : 129.
- Ontario, Commission provinciale-municipale de la réforme des subventions : 52.
- Ontario, Commission [royale d'enquête] sur l'édition du livre : 59, 163. Voir aussi Ontario, Royal Commission on Book Publishing.
- Ontario, Commission royale sur l'environnement du Nord : 163.
- Ontario, Commission sur l'éducation postsecondaire en Ontario : 58-59.
- Ontario, Commission sur les langues d'enseignement : 163.
- Ontario, Conseil consultatif de l'Ontario sur le multiculturalisme : 149.
- Ontario, Conseil de l'éducation franco-ontarienne : 164.
- Ontario, Conseil des affaires franco-ontariennes : 159, 163-164, 172. Voir aussi Ontario, Coordonnateur provincial des services en langue française.
- Ontario, Conseil des arts de l'Ontario : 117, 181.
- Ontario, Conseil des directeurs des communications : 174.
- Ontario, Conseil des ministres [Cabinet] : 60, 102, 162.
- Ontario, Conseil des ministres, Comité de développement social : 102.
- Ontario, Conseil du bien-être : voir Ontario, Conseil du développement social.
- Ontario, Conseil de développement social : 121.
- Ontario, Conseil du statut de la femme : 164.
- Ontario, Coordonnateur provincial des services en langue française : 117, 134, 162. Voir aussi Ontario, Conseil des affaires franco-ontariennes.
- Ontario, Department of Lands and Forests : 257.

- Ontario, gouvernement : 45, 52, 57, 59, 61-62, 85, 148, 161-162, 165-166, 173-174, 264.
- Ontario, Joint Committee on Governance of French Language Elementary and Secondary Schools : 175.
- Ontario, Legislative Assembly : 60.
- Ontario, ministère de la Consommation et des Relations commerciales : 166.
- Ontario, ministère de la Culture et des Loisirs : 166.
- Ontario, ministère de l'Agriculture et de l'Alimentation : 166, 194.
- Ontario, ministère de la Jeunesse : 74.
- Ontario, ministère de la Justice : 167.
- Ontario, ministère de la Santé : 101, 167. Voir aussi Ontario, Ministry of Health.
- Ontario, ministère de l'Éducation : 124-125, 163, 168-169, 294.
- Ontario, ministère de l'Énergie : 169.
- Ontario, ministère de l'Environnement : 169.
- Ontario, ministère de l'Expansion économique régionale : 169.
- Ontario, ministère de l'Industrie et du Commerce : 169.
- Ontario, ministère des Affaires civiques et culturelles : 169-170.
- Ontario, ministère des Affaires culturelles et des Loisirs : 170.
- Ontario, ministère des Affaires du Nord : 33, 170.
- Ontario, ministère des Affaires intergouvernementales : 120, 171, 174.
- Ontario, ministère des Affaires municipales et du Logement : 171.
- Ontario, ministère des Collèges et Universités : 61, 171-172.
- Ontario, ministère des Ressources naturelles : 172.
- Ontario, ministère des Services correctionnels : 172.
- Ontario, ministère des Services gouvernementaux : 172.
- Ontario, ministère des Services sociaux et communautaires : 172.
- Ontario, ministère des Transports et des Communications : 173, 265.
- Ontario, ministère du Procureur général : 61, 157, 173.
- Ontario, ministère du Revenu : 173.
- Ontario, ministère du Tourisme et des Loisirs : 174.
- Ontario, ministère du Travail : 174.
- Ontario, ministère du Trésor et de l'Économie : 173-174.
- Ontario, Ministry of Health : 63. Voir aussi Ontario, ministère de la Santé.
- Ontario, Ombudsman : 161.
- Ontario, Royal Commission on Book Publishing : 163. Voir aussi Ontario, Commission royale d'enquête sur l'édition du livre.

- Ontario, Secrétariat provincial pour le développement social : 174.
- Ontario, Select Committee on Economic and Cultural Nationalism of the Legislative Assembly : 60.
- Ontario, Standing Committee on the Administration of Justice : 100.
- Ontario, Workmen's Compensation Board : 197.
- Ontario Association for Continuing Education : 161.
- Ontario Association for Curriculum Development : 162.
- Ontario Human Rights Commission : 108.
- Ontario Institute for Studies in Education (OISE) : 152, 165. Voir aussi Institut d'études pédagogiques de l'Ontario.
- Ontario Library Association : 18.
- Ontario Lottery Corporation : 197.
- Ontario Milk Marketing Board : 165.
- Ontario Museum Association : 41, 86.
- Ontario Recreation Society : 174.
- Ontario Separate School Trustees' Association : 106, 175.
- Opasatika, Ont. : 34, 230.
- Oracle, Ontario Association for Continuing Education : 161.
- Ordre de Jacques-Cartier : 248, 315, 317.
- Ordre des médecins vétérinaires du Québec : 175.
- Ordre du Bon Temps : 175.
- Ordre du Canada : 175.
- Organisations nationales volontaires : 175.
- Orillia, Ont. : 48, 230.
- Orléans, Ont. : 45, 74, 138, 158, 230, 233, 247.
- Orphelinat de Midnapore, Alb. : 279.
- Orphelinat Youville, Alb. : 279.
- Osgoode, Ont. : 230.
- Oshawa, Ont. : 37, 50, 96, 138, 230, 298.
- Ostiguy, Marcel : 152.
- Ottawa, Basse-Ville : 42, 91.
- Ottawa, Bureau des commissaires : 45.
- Ottawa, Comité consultatif des services en français : 45.
- Ottawa, diocèse d' : 127.
- Ottawa, Hôtel de Ville : 45, 150, 250.
- Ottawa, Ont. : 2, 3, 5-6, 18, 37-38, 40, 42-47, 63-64, 67-68, 71, 73-75, 82, 86, 89-94, 96-97, 107-108, 110, 113, 116, 118, 120, 123-124, 126-127, 130-131, 133-137, 139, 143-145, 148, 150-151, 153, 155, 157, 159, 171, 175-176, 186, 231, 250, 256-261, 263, 266-274, 276-277, 279-285, 290-302, 307, 310-319, 322-325.
- Ottawa-Carleton (région) : 37-38, 40, 43, 45-47, 89, 96, 100, 108, 113, 116, 118-119, 121-122, 124, 153, 167, 175, 182, 231, 250, 259.
- Ottawa-Est : 47, 269, 313.

- Ottawa Folk Arts Council : 175.
- Ottawa Journal, The : 193.
- Ouellette, Cyprien, f.é.c. : 211.
- Ouimet, Marcel : 211.
- Outaouais : 82, 126, 189, 197.
- Outstanding Young Men and Women of
Canada : 175.
- Overbrook, Ont. : 231.
- Ovul (revue) : 175.
- Pacifique canadien : 272.
- Pages jaunes de l'ACFO, Les : 56.
- Paiement, André : 264.
- Paincourt, Ont. : 51, 231.
- Panico, Mgr : 292.
- Paquet, Philippe : 211.
- Paquette [?] (Monsieur) : 318.
- Paquette, Alcide : 211.
- Paquette, André : 211.
- Paquette, Del Val : 211.
- Paquette, R. : 317.
- Paquette, Robert : 325.
- Paquette, Ryan : 211, 296.
- Paquin, Murielle : 322.
- Paré, Raymond, Chabot, Martin, Paré
et associés : 27.
- Paré, Victor : 300-301.
- Parent, A.-M., Mgr : 273.
- Parent, Benoît : 211.
- Parent, Emmanuel-Ludger : 284.
- Parent, Joseph, Mme : 287.
- Parent, Rufus : 273.
- Paris, Claude : 212.
- Paris (France) : 76, 91, 102, 110,
296.
- Paris, Robert : 212, 324.
- Parry Sound, Ont. : 231.
- Parti acadien : 248.
- Participation Québec : 176.
- Parti communiste ouvrier : 176.
- Parti libéral de l'Ontario : 176,
248.
- Parti libéral du Canada : 176, 248.
- Parti libéral du Québec : 142, 176,
248.
- Parti progressiste conservateur de
l'Ontario : 176, 248.
- Parti progressiste conservateur du
Canada : 248.
- Paton, Wilfrid : 314.
- Patries 1979, Les (festival) : 42.
- Patro d'Ottawa : 176.
- Patry, [Maurice] : 250.
- Payette, J., abbé : 301.
- Pearson, Ont. : 231.
- Pelletier, D. : 319.
- Pelletier, Gérard : 81, 212.

- Pelletier, Jacqueline : 62, 100, 212, 325.
- Pelletier, Olivier : 212.
- Pelletier, Pierre : 303-304.
- Pembrooke, Ont. : 77, 230, 290.
- Pendleton, Ont. : 231.
- Penetanguishene, Ont. : 42, 48, 58, 90, 231, 248, 263, 268.
- Penguin Theatre Company : 192.
- Pénitencier Millhaven : 177.
- Pépin, [Jean-Luc] : 250.
- Perception : 177.
- Perkinsfield, Ont. : 48, 232.
- Perspective-Jeunesse : 177.
- Perth, Ont. : 232.
- Petawawa, Ont. : 232.
- Peterborough, Ont. : 50, 232.
- Petite Presse, Fédération des femmes du Québec : 139.
- Pharand, Donat : 212.
- Phare, Le, Société nationale des Québécois : 189.
- [Philbert, Rosalie] : 300.
- Philbin, Ronald : 294.
- Picard, Claudette : 310.
- Pichette, Agence Bisson : 42.
- Pichette, Jean-Pierre : 92.
- Piette, Oscar : 212.
- Pietz, Allan : 321.
- Pilon, V., abbé : 301.
- Pinewood, Ont. : 232, 272.
- Pitney Bowes of Canada : 26.
- Pitre, Gilbert, Mgr : 271, 301.
- Pittaway (photographe) : 282.
- Plantagenet, Ont. : 47, 74, 102, 105, 194, 232.
- Plante, [?], père : 270.
- Plante, Juliette : 309.
- Pleau, Marcel H. : 309.
- Plouffe, Aline : 212.
- Plouffe, J.A. Symaune : 212, 269-270, 283, 292.
- Plourde, Ghislain : 325.
- Plourde, Joseph-Aurèle, Mgr : 4, 212.
- Plourde-Gagnon, Solange : 212, 296.
- Plymouth, New Hampshire : 271.
- Pocock, Philip Francis, Mgr : 212.
- Point, Le : 156.
- Pointe-aux-Roches, Ont. : 51, 272, 287-288.
- Pointe-de-l'Église, N.-É. : 291.
- Poirier, Cécile : 212.
- Poirier, Gérard : 321.
- Poisson, J. Isidore, abbé : 260, 269.
- Poisson, Paul : 284.
- Poitras, Ephrem : 288.

- Polar Studio : 294.
- Porcupine, Ont. : 232.
- Porquis Junction, Ont. : 33.
- Portage, Le, Conseil canadien des arts populaires : 112.
- Port Alexander, Ont. : 232.
- Port Colborne, Ont. : 35, 232, 320-321.
- Port Credit, Ont. : 232.
- Port McNicholl, Ont. : 48, 232.
- Positive Action Committee : voir Comité d'action positive.
- Postes Canada : voir Canada, Postes Canada.
- Potvin, Joseph Roland : 212.
- Potvin, Robert : 212.
- Poudrier, Glaphyre, Mme : 321.
- Poulin, Daniel : 263.
- Pouliot, Adrien : 270, 281.
- Powassan, Ont. : 232.
- Prescott, Ont. (comté) : 14, 47, 102, 114, 117-118, 232-233, 293.
- Prescott, Suzanne : 212.
- Prescott-Russell, Ont. (comté) : 14, 47, 102, 114, 117-118, 129, 151, 161-162, 232, 253.
- President Motor Hotel : 26.
- Presse-Éclair : 56.
- Presses du Nord-Est de l'Ontario : 155-156.
- Preston, Ont. : 232.
- Primeau, Raymond : 212.
- Primeau, Roger : 212.
- Prise de Parole, éditions : 132.
- Productions Claude Savoie, Les : 26.
- Productions Granorien : 177.
- Pro-Femmes, projet : 45.
- Projet PIL Handicapés-Loisirs-Travail : 177.
- Proulx, Adolphe, Mgr : 212.
- Proulx, J.-Ovide : 213, 297-298.
- Publications des Grands Lacs : 177.
- Public Institution Inspection Panel for the United Counties of Prescott-Russell : 102.
- Pulpe, La : 154.
- Pure Spring Canada : 27.
- Québec, Assemblée nationale : 177-178.
- Québec, Commission d'étude sur la formation des adultes : 108.
- Québec, Commission permanente des communautés culturelles et de l'immigration : 68.
- Québec, Conseil de la langue française : 120, 178.
- Québec, Conseil du statut de la femme : 178.
- Québec, gouvernement : 120, 138, 178.
- Québec, ministère de l'Éducation : 179.

- Québec, ministère de l'Industrie, du Commerce et du Tourisme : 179.
- Québec, ministère des Affaires culturelles : 179, 294.
- Québec, ministère des Affaires intergouvernementales : 179.
- Québec, ministère des Communications : 180.
- Québec, ministère du Procureur général : 179.
- Quebec, Office de la langue française : 180.
- Québec (province) : 44, 61-62, 69, 72-73, 75, 94, 120-121, 123, 126, 132, 136, 138-139, 142, 164, 175-176, 178-180, 239, 246, 249-250, 255-256, 272-273, 277, 283-284, 294, 298, 325.
- Québec, Qué. : 66, 68, 69, 93, 110, 146, 178-179, 183, 272-273, 298, 325.
- Québec, Régie de la langue française : 178.
- Québec, Secrétariat des commissions parlementaires : 68.
- Quebec Association of Protestant School Boards : 179.
- Queen's Park : 62, 161, 190, 253.
- Quesnel, Arthur : 213.
- Quesnel, Jean : 213.
- Quesnel, Jean-Serge : 309.
- Quevillon, Paul : 213.
- Quinte, Ont. : 96.
- Qu'ouis-je, Direction-Jeunesse : 129.
- Racine, Horace : 213.
- Raconteur, Le : 156.
- Radio-Canada : voir Société Radio-Canada.
- Radio-Québec : 180.
- Rainy River, Ont. : 232.
- Ramore, Ont. : 232.
- Rancourt, Rosaire : 213.
- Rapport Bordeleau (Les écoles secondaires de langue française en Ontario : dix ans après) : 250.
- Rapport Bradet : voir Comité sur les services en français à l'Hôtel de Ville d'Ottawa.
- Rapport Gendron : voir Commission d'enquête sur la situation de la langue française et sur les droits linguistiques du Québec.
- Rapport Hall-Dennis : voir Ontario, Comité provincial sur les buts et objectifs de l'éducation dans les écoles de l'Ontario.
- Rapport Jackson : voir Ontario, Commission on Declining School Enrolments in Ontario.
- Rapport Lapierre : voir Ontario, Commission d'enquête sur l'éducation des jeunes enfants.
- Rapport Mayo : voir Commission d'enquête pour le remaniement d'Ottawa-Carleton.
- Rapport Patry-Comeau : voir Comité d'enquête de l'Association des commissions des écoles bilingues d'Ontario.
- Rapport Pépin-Robarts : voir Canada, Commission sur l'unité canadienne.

- Rapport Saint-Denis : voir Comité franco-ontarien d'enquête culturelle.
- Rapport Savard : voir Groupe d'étude des arts dans la vie franco-ontarienne.
- Rathé, Edward : 213.
- Ravault, René-Jean : 213.
- Raymond, A., père : 301.
- Raymond, Claude : 213.
- Raymond, Gérard : 213, 317.
- Raymond, [Léon-Calixte], chanoine : 255, 260, 276.
- Raymond, Chabot, Martin, Paré et associés : 27.
- Rayside, Ont. : 232.
- Reardon, Louis A. : 213.
- Red Rock, Ont. : 232.
- Regard régional : 50.
- Régimbal, Maurice : 213.
- Régimbald, père : 319.
- Régina, Sask. : 69, [92].
- Regroupement culturel franco-ontarien : 104, 180-181.
- Regroupement d'action pour le cinéma : 181.
- Regroupement des gens d'affaires : 45.
- Regroupement des Ontaraises de l'Est : 181.
- Regroupement des organismes culturels franco-ontariens : 55.
- Regroupement des travailleurs socio-communautaires francophones d'Ottawa-Carleton : 182.
- Reilly, Peter : 213.
- Relations (revue) : 270.
- Rémillard, L. : 319.
- Rempart, Le : 156.
- Remue-Ménage, éditions du : 132.
- Renaud, Gaston : 142.
- Renaud, John D. : 271.
- Renaud, Madeleine : 321.
- Renault, Jeanne : 213.
- Rencontre internationale des animateurs francophones, Comité organisateur de la (CORIAF) : 182.
- Rencontre Jeunesse des Trois Acadies, Comité organisateur de la : 182.
- Renfrew, Ont. : 232.
- Réseau Interaction Network : 182.
- Résidence Joie de vivre : 182.
- Ressource Cinéma : 182.
- Rheault, Raymond : 310.
- Rhéaume, Louis, Mgr : [283], 292.
- Rhodes, John : 173.
- Richard, Adelia : 300.
- Richard, Jean : 213.
- Richard, Jean-d'Auteuil : 213.
- Richard, Marie : 289.
- Richelieu Inn : 27.

- Richelieu International : 96. Voir aussi Club Richelieu.
- Richer, Gisèle : 60, 85, 194, 213, 322, 324.
- Richmond Hill, Ont. : 37, 50.
- Rimouski, Qué. : 152.
- Rinfret, T.-H., juge : 271.
- Rioux, [?] : 315.
- Riverside, Ont. : 233.
- River Valley, Ont. : 233.
- Rivest, Albert : 271.
- Rivière-aux-Canards, Ont. : 51, 233, 301.
- Rivière-du-Loup, Qué. : 75.
- Robarts, [John] : 250.
- Robert, Adolphe : 272-274, 285.
- Robert Simpson Company : 294.
- Roberts, John : 187.
- Robertson, Gordon : 195.
- Rochefort, Jacques : 321.
- Rochon, Gaétan : 213.
- Rochon, Paul-Émile : 276, 285, [301].
- Rochon, P.E., Dr : 301.
- Rockland, Ont. : 47, 233, 251.
- Rocque, André : 213.
- Rocque, Henri : 214, 324.
- Rolphton, Ont. : 233.
- Rossignol, Vincent : 129.
- Rouleau, Guy : 214.
- Routhier, école, Ottawa : 293.
- Roy, Albert : 214, 323, 325.
- Roy, Gabrielle, école Gabrielle-Roy, Toronto : 242.
- Roy, Hector : 214.
- Roy, Isabelle : 214.
- Roy, Jean : 214.
- Roy, Roger : 140.
- Roy, Rosaire : 310.
- Royal Ottawa Hospital : 182.
- Royal Trust : 183.
- Rural Learning Association : 183.
- Ruscomb River, Ont. : 233.
- Russell, Ont. : 14, 47, 102, 114, 117-118, 233.
- Rutter, Ont. : 233.
- Ryerson Polytechnical Institute : 190.
- Ryland, Ont. : 233.
- Sabourin, André L. : 280, 285.
- Sackville, N.-B. : 291.
- Sackville Bilingual School : 291.
- Sacred Heart School, Espanola : 286.
- Sahena, Duck (chef amérindien) : 278.
- Saint-Albert, Alb. : 278-279.
- Saint-Albert, Ont. : 233.
- Saint-Amand, Jos : 301.

- Saint-Bernardin, Ont. : 233.
- Saint-Boniface, Man. : 187.
- St. Catharines, Ont. : 35, 90, 96, 233, 321.
- Saint-Charles, Ont. : 233.
- Saint-Conrad, école, Ottawa : 293.
- Saint-Cyr, Jean-Raymond : 214.
- Saint-Denis, rapport : voir Comité franco-ontarien d'enquête culturelle.
- Saint-Denis, Roger : 214, [315].
- Saint-Denis, Yves : 117, 214, 322, 324.
- Saint-Eugène, Ont. : 127, 233.
- Saint-Germain, Charles : 214.
- Saint-Hyacinthe, Qué. : 176.
- Saint-Isodore-de-Prescott, Ont. : 233.
- Saint-Jean, Albert : 275.
- Saint-Jean, soeur : 291.
- Saint-Jean, Thérèse : 214.
- Saint-Joachim, Ont. : 51, 233, 287.
- Saint-Joseph d'Orléans, Ont. : 233.
- Saint-Onge, Denis : 214.
- Saint-Patrice, école, Ottawa : 293.
- Saint-Pascal Baylon, Ont. : 234.
- Saint-Pierre, Damien : 287.
- Saint-Pierre, Marie-Anne [Mme Gustave Lacasse] : 271.
- Saint-Pierre de Wakefield, Qué. : 128.
- Sainte-Anne-de-Prescott, Ont. : 233.
- Sainte-Marie, école secondaire, New Liskeard : 131.
- Sandwich, Ont. : 234.
- Sandy Creek, Ont. : 234.
- Sarault, Albertine : 300.
- Sarazin, Michel : 324.
- Sarnia, Ont. : 35, 51, 96, 234.
- Sarsfield, Ont. : 301.
- Saskatchewan : 69, 80, [92], 187, 251.
- Saskatoon, Sask. : 69.
- Sault-Sainte-Marie, diocèse de : 127.
- Sault-Sainte-Marie, Ont. : 93, 127, 234, 300.
- Sauvé, Gustave, o.m.i. : 271-272, 277, 279-281, 283, 289-292, 298, 300-302.
- Sauvé, Raymond : 214.
- Sauvé-Boult, Rose-Alma : 214.
- Savard, Arthur : 297-298.
- Savard, Pierre : [149], 250, 307.
- Savoie, Adélard : 214.
- Savoie, Claude : voir Productions Claude Savoie, Les.
- Savoie, Roger : 325.
- Scantland, William, chanoine : 281, 300-301.

- Scarborough, Ont. : 50, 234.
- Schaefer (photographe) : 299.
- Schreiber, Ont. : 234.
- Schryburt, Jean-Louis : 122.
- Schumacher, Ont. : 234.
- Scogestion : 183.
- Searchmont, Ont. : 234.
- Secours, Émile, Mgr : 301.
- Secrétariat des conférences
intergouvernementales
canadiennes : 183.
- Secrétariat permanent des peuples
francophones : 183-184.
- Séguin, François : 214.
- Séguin, Jean-Marc : 324.
- Séguin, Jeanne d'Arc, soeur : 295.
- Séguin, Jeannine : 143, 214, 317-318.
- Séguin, J. François : 301.
- Séguin, Lionel, abbé : 301.
- Séguin, Louise : 303.
- Séguin, Roger-Nantel : 214, 285, 295,
299, 302, 310-311.
- Seigler, David : 299.
- Séminaire de Joliette : 284.
- Sénat : voir Canada, Parlement,
Sénat.
- Serpent River, Ont. : 48.
- Serré, Gaétan : 215.
- Service diocésain de musique
liturgique : 184.
- Service universitaire canadien outre-
mer : 185.
- Sharp, Mitchell : 215.
- Sheedy, Madeleine : 215.
- Sheila, N.-B. : 193.
- Sheraton-Brock Hotel : 27.
- Sherbrooke, Qué. : 68, 152, 277.
- Sheridan College of Applied Arts and
Technology : 184.
- Simard, André, père : 310.
- Simard, J.F. : voir J.F. Simard
Compagnie.
- Simard, J.-Félix : 215.
- Simard, Jean-Maurice : 215.
- Simard, Micheline : 98.
- Simard, Raymond : 303-304.
- Simard, Serge : 325.
- Simcoe (comté) : 48, 119.
- Simcoe, Ont. : 37, 50, 96, 119, 234.
- Simcoe-Nord (région) : 48.
- Simpson, Robert Simpson Company :
294.
- Simpson Sears : 294.
- Sioux Lookout, Ont. : 36, 234.
- Situation socio-économique et
satisfaction des chefs de ménage
franco-ontariens : 58-59.
- Skyline Cablevision : 185, 325.

- Skyline Hotels : 27.
- Smith, Elmer : 215.
- Smith, Markland : 215, 300-301, 310.
- Smith, Paul : 295.
- Smith, Stuart : 176, 215.
- Smith Falls, Ont. : 234.
- Smith's Studio : 284.
- Smooth Rock Falls, Ont. : 33-34, 234, 252.
- Société canadienne de la Croix-Rouge : 185.
- Société canadienne du cancer : 185.
- Société coopérative Presse-Sud : 73, 185.
- Société d'aménagement de la rivière Nation-Sud : 185.
- Société de développement de l'industrie cinématographique canadienne : 185.
- Société de l'éducation française hors du Québec : 185.
- Société de loterie de l'Ontario : 197.
- Société des Acadiens de l'Ile-du-Prince-Edouard : 190.
- Société des Acadiens du Nouveau-Brunswick : 186, 188.
- Société des écrivains canadiens : 186.
- Société des éducateurs de langue française d'Ontario : 186.
- Société des jeux de l'Acadie : 186.
- Société d'étude de l'héritage du Canada : 186.
- Société du Barreau du Haut-Canada : 187.
- Société du bon parler français : 187, 323.
- Société éducative de visites et d'échanges au Canada : 187.
- Société franco-manitobaine : 180, 187-188.
- Société franco-ontarienne d'histoire et de généalogie : 188.
- Société historique du Nouvel-Ontario : 188.
- Société historique franco-américaine : 188.
- Société nationale des Acadiens : 188.
- Société nationale des Québécois d'Abitibi-Témiscamingue : 189.
- Société nationale des Québécois de l'Outaouais : 82, 189.
- Société Radio-Canada : 45, 48, 60-61, 95, 140, 189, 294, 324-325.
- Société Radio-Canada, CBOF, Ottawa : 46, 323.
- Société Radio-Canada, CBOFT, Ottawa : 124.
- Société Radio-Canada, CJBC, Toronto : 95, 256, 294, 323.
- Société Saint-Jean-Baptiste : 283.
- Société Saint-Jean-Baptiste d'Earlton : 292.
- Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal : 46, 190.

- Société Saint-Thomas d'Aquin : 190.
- Society of Consumer Affairs
Professionals : 83.
- Soeurs de la Providence de Montréal :
279.
- Soeurs de l'Assomption : 281, 291.
- Soeurs Grises de Montréal : 279.
- Soucie, Rolande : 215.
- Soucie, Thaddée : 288.
- Soucie, Thaddée, Mme : 288.
- South Porcupine, Ont. : 50, 234.
- Spanish, Ont. : 48, 234.
- Sparks, Anne-Marie : 266.
- Speakers Guild of Canada, The : 190.
- Spectrum, Conseil des minorités du
Québec : 120.
- Sperry, usine (Rockland) : 251.
- Spragge, Ont. : 48, 234.
- Squamish, C.-B. : 146.
- Stafford, Ont. : 234.
- Staples, Ont. : 234.
- Steinhauer, David : 215.
- Stevenson, Don : 120.
- Stevenson, Ont. : 234.
- Stewart, Ralph : 215.
- Stonecliffe, Ont. : 235.
- Stoney Creek, Ont. : 235.
- Stoney Point, Ont. : 235.
- Stormont (comté) : 48, 100, 114, 162.
- Stormont-Dundas-Glengarry : 100, 114,
162.
- Stormont-Glengarry (région) : 48,
100, 114, 162.
- Stratford, Ont. : 35.
- Strathcona, Lord [Donald A. Smith] :
278.
- Stratton, Ont. : 235.
- Strickland, Ont. : 34, 235.
- Students Union Ryerson Polytechnical
Institute : 190.
- Studio Champlain Marcil : 271-272,
276-277, 279, 281, 285, 292, 294-
296, 298-299, 301-302, 310-312.
- Studio Couture : 281.
- Studio Denault : 293.
- Studio Impact Rideau : 311.
- Sturgeon Falls, Ont. : 36, 114, 235,
290-291.
- [Stutz], Hans L. : 258, 300.
- Sudbury, Ont. : 2-4, 7, 49, 55-56,
61, 68, 71, 75, 92-93, 95, 98,
117, 119, 124, 130, 137, 150, 159,
171, 180, 189, 191, 196, 235, 246,
273, 281, 290, 299, 301, 308, 312,
322, 324-325.
- Sultan, Ont. : 235.
- Summerstown, Ont. : 235.
- Sûreté provinciale de l'Ontario :
191.
- Sylvestre, Guy : 215.
- Sylvestre, Paul-François : 132, 215.

- Symons, Tom : 215.
- Syndicat canadien de la fonction publique : 191.
- Syndicat des oeuvres sociales : 285.
- Systèmes de productivité DEVCOM : 191.
- Szlazak, Anita : 80.
- Taillefer, Paul : 272-273, 280, 282, 285, 296-298.
- Tarentorus, Ont. : 235.
- Taschereau, [?], juge : 270.
- Task Force on Canadian Unity : 62, 123.
- Tassé, Roch : 62.
- Tecumseh, Ont. : 51, 236, 269, 301.
- Teknimage inc. : 27.
- Télé-Clef, Centre de référence de la documentation juridique de langue française : 91.
- Télidon : 85.
- Temagami, Ont. : 236.
- Témiskaming (région) : 50, 120, 162, 236.
- Temps, Le : 58, 184.
- Temps, Le, Fédération jeunesse colombienne : 140, 146.
- Terrace Bay, Ont. : 36, 236.
- Terre-Neuve : 140.
- Tessier, Jean-Marc : 215.
- Tessier, Maurice : 215.
- Tessier, Maxime, Mgr : 215.
- Tétreault, Salomon : 271.
- Théâtre-Action : 191-192, 268.
- Théâtre de la Corvée : 192.
- Théâtre de la p'tite patente : 192.
- Théâtre des Lutins : 192.
- Théâtre du Nouvel-Ontario : 192, 264, 267.
- Théâtre du P'tit Bonheur : 192, 266.
- Théâtre Roulant : 267.
- Thémis, Université de Montréal : 178.
- Thérèse-de-Saint-Augustin, a.s.v. : 281.
- Thériault, C.E., abbé : 273, 291.
- Thériault, Yvon : 98.
- Therriault, C.-E., curé : 301.
- Therrien, Esdras : 270, 277, 285, 300-301.
- Thessalon, Ont. : 236.
- Thivierge, Yvon R. : 215.
- Thomas, Noël : 182.
- Thorne, Ont. : 36, 236.
- Thorneloe, Ont. : 236.
- Thorold, Ont. : 236.
- Thunder Bay, Ont. : 36, 37, 236, 268.
- Tiers-Ordre : 193.
- Tilbury, Ont. : 51, 236.
- Timbrell, Dennis : 167.

Timmins, Ont. : 3, 17, 50, 63, 90, 138, 156, 236, 255, 273, 283, 291-292, 296, 299, 301, 323.

Titley, Antoine : 271.

Titley, Louis : 215.

Toronto, Hôtel de Ville : 104.

Toronto, Hôtel de Ville,
Sous-Comité des services sociaux-
communautaires : 104.

Toronto, Ont. : 2, 4, 50, 55, 57-58, 78, 81, 90, 95, 98-99, 104, 111, 119-121, 123, 146, 153, 157, 162, 168, 174, 186, 189, 236, 242, 294-296, 298-299, 306, 318, 320, 323, 325-326.

Toronto Airport Hilton : 27.

Toronto Telegram : 27.

Toujours est-il que..., Direction-
Jeunesse : 129.

Toulouse, Jean-Marie : 58, 216.

Trait d'union, Fédération des clubs
sociaux franco-ontariens : 138.

Treadwell, Ont. : 236.

Tremblay, [?] (Monsieur) : 318.

Tremblay, Claire : 274, 297.

Tremblay, Jean-Jacques : 301.

Tremblay, Jean-Paul : 322.

Tremblay, Michel : 322.

Tremblay, Onésime : 164, 216.

[33 Barrette, groupe de musiciens] :
306.

Trenton, Ont. : 35, 236.

Trépanier, Annette : 300.

Trois-Rivières, Qué. : 68.

Trout Lake, Ont. : 236.

Trudeau, F.H. : 289.

Trudeau, Pierre Elliot : 216.

Tunis, Ont. : 33, 236.

Tunis, Tunisie : 78.

Turcan, Jean-Claude : 216.

Turcotte, Rufin : 320, 322.

TVFQ-99 : 193.

TVOntario : 46, 159-160, 325-326.
Voir aussi Office de la
télécommunication éducative de
l'Ontario.

Tweed, Ont. : 236.

Underwood Limited : 27.

Union acadienne pour la culture
populaire : 193.

Union canado-américaine de
Manchester : 273.

Union culturelle des Franco-
Ontariennes : 193-194.

Union des cultivateurs franco-
ontariens : 194, 301.

Union des parents et contribuables
francophones : 194.

Union des récipiendaires d'assistance
sociale de Prescott-Russell : 253.

Union du Canada : 194, 253. Voir
aussi Union Saint-Joseph du
Canada.

- Union internationale des employés professionnels et de bureau : 194.
- Union internationale des journalistes et de la presse de langue française : 195.
- Union nationale du Québec (parti) : 178.
- Union Saint-Joseph du Canada : 273.
Voir aussi Union du Canada.
- Université Carleton : 195.
- Université Carleton, Institut des études canadiennes : 195.
- Université Dalhousie : 195.
- Université de Moncton : 188, 195.
- Université de Montréal : 178, 195.
- Université de Montréal, Faculté des études supérieures : 195.
- Université de Montréal, Service des sports : 195.
- Université de Sudbury : 92, 196, 312.
- Université de Sudbury, Département de folklore : 93.
- Université de Sudbury, Institut de recherches sur l'interprétation contemporaine de l'homme : 196.
- Université d'Ottawa : 46, 60, 91, 266-267, 270, 273, 297, 299, 307, 311.
- Université d'Ottawa, Centre des sciences de la santé : 167.
- Université d'Ottawa, Département d'histoire : 307.
- Université d'Ottawa, Département des lettres françaises : 267.
- Université d'Ottawa, Faculté de gestion : 60.
- Université d'Ottawa, Faculté des arts : 267.
- Université d'Ottawa, Groupe de travail sur le bilinguisme : 195.
- Université du Québec : 269.
- Université Laurentienne, Sudbury : 103, 180, 196.
- Université Laurentienne, École des sciences de l'éducation : 103.
- Université Laurentienne, Institut franco-ontarien : 180, 196.
- Université Laval : 54, 272-273.
- Université Saint-Paul, Ottawa : 196.
- Université Saint-Paul, Institut des communications sociales : 196.
- Université York, Toronto : 196.
- Uno Park, Ont. : 236.
- Usine Sperry (Rockland) : 251.
- Vacances-Familles : 196.
- Vachon, [Alexandre], Mgr : [271], 273, 285.
- Vachon, Louis-Albert, Mgr : 216.
- Vaillancourt, Raymond : 216, 317.
- Vaillant, J.P. Rodrigue : 216.
- Val Albert, Ont. : 237.
- Val Caron, Ont. : 49, 237.
- Val Côté, Ont. : 237.
- Val Gagné, Ont. : 33.

- Val Rita, Ont. : 34, 237, 301.
- Vancouver, C.-B. : 140.
- Vandry, Ferdinand, Mgr : 272-273.
- Vanier, Ont. : 42, 70, 74, 137, 237, 253, 302, 311. Voir aussi Eastview, Ont.
- Vanier, Pauline [Mme Georges P.] : 285.
- Vankleek Hill, Ont. : 47, 237.
- Vars, Ont. : 237.
- Venne, Bernard : 216.
- Verner, Ont. : 36, 237.
- Verrette, Adrien, abbé : [270]-271, 274, 301.
- Vézina, Gaétane : 298.
- Vézina, Lucien : 298.
- Viau, Guy : 216.
- Victoria, C.-B. : 293.
- Victoria Harbour, Ont. : 48, 237.
- Victoria Mines, Ont. : 237.
- Vidéo-Presse : 27.
- Vie franco-ontarienne, La : 296.
- Vieux Clocher, Le (Ottawa) : 197.
- Villeneuve, Osie : 216.
- Vincent, Gaston : 272, 276, 289-292, 298, 300-302.
- Vincent, Louis : 150, 216, 296.
- Vinet, Paulette : 216.
- Virginiatown, Ont. : 34, 237.
- Vive-la-joie (ensemble de danseurs folkloriques, Welland) : 197.
- Vivre +, Fédération des aînés francophones de l'Ontario : 83.
- Voix franco-ontarienne, La : 253.
- Voyageur, Le : 156.
- Voyageur Colonial : 27.
- Wabouchene, Ont. : 237.
- Wabigoon, Ont. : 36.
- Wahnapitae, Ont. : 237.
- Wallace, Donald C. : 216.
- Wallaceburg, Ont. : 237.
- Warren, Ont. : 237.
- Warrender Photographic and Advertising Services : 300.
- Waterloo, Ont. : 37, 114, 253.
- Wawa, Ont. : 237.
- Welch, Robert : 17, 166.
- Welland, Ont. : 35, 79, 237, 272, 299, 321-322.
- Wells, Thomas L. : 80, 216, 262.
- Wendover, Ont. : 237.
- West Ferris, Ont. : 237.
- Westmeath, Ont. : 238.
- Whitby, Ont. : 238.
- White, John : 174.
- Whitefish, Ont. : 238.
- White River, Ont. : 238.

Widdifield, Ont. : 238.

Wietkiewics : 306.

Williamsburg, Ont. : 238.

Williamstown, Ont. : 238.

Willis, H.L. : 216.

Winchester, Ont. : 238.

Windle, Joseph Raymond, Mgr : 216.

Windsor, Ont. : 6, 51, 56, 238, 269-
270, 274, 284, 299, 301.

Windsor, paroisse Notre-Dame-du-
Rosaire : 269-270.

Windsor, paroisse Sainte-Thérèse de
l'Enfant-Jésus : 269.

Windsor-Essex (région) : 51, 56.
Voir aussi Essex-Windsor.

Winnipeg, Man. : 187, 189.

Wintario (loterie) : 197.

Wood, Brian : 294.

Woodstock, Ont. : 35, 37, 50, 238.

Wyczynski, Paul : 216.

Xerox of Canada : 27.

Yalden, Maxwell : 130.

Yelle, Hector : 216, 308.

Yves, frère : 290.

Zurich, Ont. : 238.

